Der schwarze mustang

Karl Friedrich May

Columbia University in the City of Aew York

LIBRARY



GIVEN BY

Boyson Library



Karl May KKKKKKK



Der schwarze ustang

Zweiundzwanzigste Huflage



Union Deutsche Verlagsgesellschaft - Stuttgart . Berlin . Leipzig -

gyleng i nyven kilven.

Nachdruck verboten. Alle Rechte, insbesondere das der Uebersetzung, vorbehalten.

837M452

Druck der Union Deutsche Verlagsgesellschaft in Stuttgart.

Inhalt.

| Į. Rapitel. | | | | | | | Seite | | |
|-------------|------------------------|--|--|--|--|--|-------|-----|--|
| | Im Sirwood=Camp | | | | | | | 1 | |
| | nach dem Rocky-Ground | | | | | | | | |
| 3. Rapitel. | Der lleberfall | | | | | | | 124 | |
| 4. Rapitel. | Die Bonanza of Boaka . | | | | | | | 276 | |

Columbia University in the City of New York

LIBRARY



GIVEN BY

Boyson Library



Karl May KKKKKKK



Zweiundzwanzigste Auflage



Union Deutsche Verlagsgesellschaft - Stuttgart . Berlin . Leipzig -

gife i ingvan kilven

Nachdruck verboten. Alle Rechte, insbesondere das der Uebersetzung, vorbehalten.

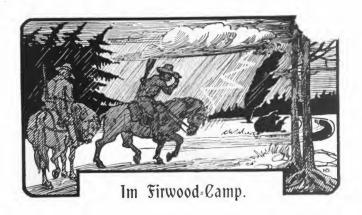
> 834M452 W

Druck der Union Deutsche Verlagsgesellschaft in Stuttgart.

Inhalt.

| 1. Rapitel. | | | | | | | | | | | 50 | | | | | |
|-------------|------------------------|--|--|--|--|--|--|--|---|--|----|-----|--|--|--|--|
| | Im Sirwood-Camp | | | | | | | | | | | 1 | | | | |
| 2. Rapitel. | nach dem Rocky-Ground | | | | | | | | , | | | 62 | | | | |
| 3. Rapitel. | Der lleberfall | | | | | | | | | | | 124 | | | | |
| 4. Rapitel. | Die Bonanza of Boaka . | | | | | | | | | | | 276 | | | | |

00V



in schwerer Sturm peitschte den dichtströmenden Regen gegen die sich vor ihm beugenden Tannenwipfel des Hochwaldes; singerstarke Wassersden flossen an den Riesenstämmen nieder und vereinigten sich an den Wurzeln zu erst kleinen, nach und nach aber immer größer werdenden Bächen, welche in zahllosen Wassersällen von Fels zu Fels in die Tiefe stürzten, um unten in dem engen Tale von dem hochaufgeschwollenen Flusse aufgenommen zu werden. Es war Nacht geworden; von Minute zu Minute rollte ein zürnender Donner über die Tiefe hin, doch, so hell und grell der Blitz jedesmal dabei leuchtete, siel der Regen so "korpulent" herab, wie der Westmann sich auszudrücken pslegt, daß man trotzem kaum fünf Schritte weit zu sehen vermochte.

Der rasende Sturm traf oben ben Hochwald und die Felsenklippen; seine Macht jedoch reichte nicht dis in die Tiefe, wo die Riesentannen im nächtlichen Dunkel unbeweglich standen, aber es war da auch nicht still, denn die Wasser des Flusses rauschten und brausten so erregt zwischen den Ufern dahin, daß nur ein ungemein scharfes Ohr es hören konnte, daß zwei einsame Reiter slußabwärts geritten kamen; zu

feben maren fie nicht. Man, Der ichwarze Muftang. Wäre es Tag und hell gewesen, so hätten sie gewiß ben verwunderten Blick eines jeden Begegnenden auf sich gezogen, und zwar nicht etwa infolge ihrer Kleidung und Ausrüstung, sondern weil beide von einer wahrhaft angsterregenden Länge waren. Man hätte jahrzehntelang in allen Ländern der Erde suchen können, um zwei so gleichlange und gleichdurre Mensichen zu sinden.

Der eine mar femmelblond und hatte einen bei feiner Sohe geradezu lächerlich fleinen Ropf. Mitten unter zwei gutmütigen Mäuseäuglein saß ein winziges, aufwärts gerichtetes Stumpfnäschen, welches viel beffer in bas Gesicht eines vierjährigen Kindes gepaßt hatte und in gar keinem Berhältnis ju bem ungeheuer breiten Munde ftanb, welcher fich fast von bem einen Ohre bis zu bem andern jog. Ginen Bart hatte ber Mann nicht, und biefer Mangel schien ein angeborener zu fein, benn über biefes frauenglatte Beficht mar gewiß noch nie ein Schermeffer gegangen. Er trug ein lebernes Wams, welches ihm wie ein kurzer Mantel faltenreich von ben schmalen Schultern hing, bazu enge Leberhofen, welche seine Storchbeine fest umschlossen, halbhohe Schaft-stiefel und einen Strohhut, bessen Krempe traurig herabhing und ben aufgefangenen Regen in ununterbrochenen Faben rund um ihn nieberftrömen ließ. Auf feinem Ruden hing, bie Mündung nach unten gerichtet, ein Doppelgewehr. Das Pferd, welches er ritt, war ein kräftiger, starkknochiger Klepper, der gewiß schon fünfzehn Sommer hinter sich hatte, aber alle Luft zu besiten schien, noch weitere fünfzehn ebenfo rüftig zu erleben.

Der andre Reiter hatte dunkles Haar, auf welchem eine uralte Pelzmüße saß, ein sehr schmales und sehr langes Gesicht, und ebenso sehr schmal und sehr lang waren auch die Nase, der Mund und der sabenartige Schnurrbart, dessen Spiken fast hinter den Ohren zusammengebunden werden konnten. Seine weit über zwei Meter lange Gestalt war, umgekehrt zu seinem Gesährten, oben eng und unten weit bekleidet, denn während er eine sehr weite, faltenreiche Hose trug, deren

Enden in rindsledernen Halbstiefeln steckten, umschloß seinen Oberkörper eine lange Filzjacke so eng, als ob sie ihm angegossen worden sei. Auch er hatte ein Doppelgewehr. Daß beide außerdem noch Messer und Nevolver besaßen; war ganz selbstwerständlich. Er saß auf einem zuverlässigen Mustang, dessen Wiegenfest sich wenigstens ebenso oft wiederholt hatte wie dasjenige des andern Pferdes.

Die beiben Neiter kummerten sich weber um ben Weg noch um den strömenden Regen. Den ersteren zu suchen und zu finden, das überließen sie ihren scharfsinnigen und erfahrenen Pferden, und aus dem letzteren machten sie sich aus dem Grunde nichts, weil er ihnen doch nicht tiefer als bis auf die Haut gehen konnte und dann unten ablaufen mußte.

Sie unterhielten sich trot bes unaufhörlichen Donnerns und Blitzens und trot der gefährlichen Nähe des an seinen Usern wühlenden und zerrenden Flusses so unbefangen mitzeinander, als ob sie im hellen Sonnenschein über eine offene Prairie ritten. Aber wer sie hätte sehen können, dem wäre wohl aufgefallen, daß sie einander trot der Dunkelheit sehr ausmerksam beodachteten, denn sie kannten sich erst seit einer Stunde, und im wilden Westen ist ein ansängliches Mißtrauen stets an seinem Platze. Sie hatten sich kurz vor Sinzbruch der Nacht und dem Beginn des Gewitters oben am Flusse getrossen und da erfahren, daß sie beide heut noch nach dem Firwood-Camp*) wollten, und es war wohl selbst verständlich gewesen, daß sie nicht einzeln, sondern miteinander ritten.

Nach ihren Namen und Berhältnissen hatten sie sich nicht gefragt, und ihre Unterhaltung war disher so allgemein gewesen, daß sie Persönliches nicht berührten. Jetzt ertönte ein mehrsacher, krachender Donnerschlag, und wiederholte Blitz zuckten blendend über die enge Tiefe hin. Da meinte der blonde Stumpfnäsige: "Bless my soul! Ist das ein Gewitter! Grad wie daheim bei Timpes Erben!"

^{*)} Tannenwaldlager.

Der andre hielt bei den beiden letzten Worten unwillskürlich sein Pferd an und öffnete bereits den Mund, um eine schnelle Frage auszusprechen, besann sich aber eines andern und schwieg, indem er sein Pferd weiter trieb. Er erinnerte sich daran, daß man westlich vom Mississpin nicht unvorsichtig sein dürfe.

Die Unterhaltung wurde fortgeset, natürlich ziemlich einsilbig, wie es die Dertlichkeit und Lage mit sich brachte. Es verging eine Viertelstunde und noch eine. Da machte der Fluß eine scharfe Biegung nach der Seite, auf welcher sich die beiden Reiter befanden; er hatte das hier erdige Ufer unterwaschen; das Pferd des Blonden konnte nicht schnell genug wenden, es geriet auf die haltlose Scholle und brach ein, glücklicherweise nicht tief; der Reiter riß es empor und herum, gab ihm die Sporen und war mit einem kühnen Sat wieder auf festem Boden.

"Good god!" rief er bann aus. "Ich bin schon naß genug vom Regen, wozu also noch ein solches Bab? Hier konnte ich ertrinken! Beinahe so wie bamals bei Timpes

Erben!"

Er nahm sichere Entfernung von dem Flusse und ritt bann weiter. Sein Gefährte folgte ihm eine Weile schweis gend und fragte bann: "Timpes Erben? Was ist bas für ein Name, Sir?"

"Wißt Ihr das nicht?" lautete die Antwort.

"Nein."

"Hm! Sonderbar! Alle meine Bekannten und Freunde wissen es!"

"Ihr vergeßt, daß wir uns vor wenig über einer Stunde

zum erstenmal gesehen haben."

"Richtig! Da könnt Ihr freilich noch nicht wissen, wer Timpes Erben sind. Ihr werbet es aber vielleicht erfahren."

"Bielleicht?"

"Ja."

"Wann ?"

"Wenn wir länger beifammen bleiben."

"Wenn ich es nun jett erfahren möchte, Sir?"

"Jett? Warum?"

"Beil ich Timpe heiße."

"Bas? Wie? Ihr heißt Timpe? Timpe ist Guer Name?"

"3a."

"Wirklich? Ist bas mahr?"

"Warum follte ich mir biefen Namen beilegen, wenn er

nicht der meinige wäre?"

"Wonderful! Ich suche nach Timpe seit langen Jahren, überall, auf allen Bergen und in allen Tälern, im Often und im Westen, bei Tag und bei Nacht, bei Sonnenschein und bei Regen, und nun, da ich es längst aufgegeben habe, ihn zu sinden, da reitet er hier in diesem Wetter an meiner Seite und läßt mich beinahe in diesem schönen Flusse erssausen, ohne mir zu sagen, wer er ist!"

"Ihr sucht nach mir?" fragte sein Begleiter ver=

wundert.

"Ja, ja, und zum brittenmal ja!"

"Weshalb?"

"Na, wegen der Erbschaft! Weshalb denn sonstigt. Gin benn gienntlich Gin

"Erbschaft? Hm! Wer seid Ihr benn eigentlich, Sir?" "Ich bin auch ein Timpe."

"Auch einer? Woher benn?"

"Bon brüben herüber."
"Aus Deutschland?"

"Natürlich! Das ist doch ganz selbstwerständlich! Ober kann ein Timpe wo anders geboren worden sein?"

"Allerdings, benn ich jum Beispiel bin hier in ben

Staaten geboren."

"Aber von deutschen Eltern!"

"Mein Bater war ein Deutscher." "So seib Ihr wohl ber beutschen Sprache mächtig?"

"Ja."

"Nun, so redet doch, wenn Ihr einen Deutschen vor Euch habt, beutsch, wie Euch der Schnabel gewachsen ist!"

"Na, Sir, nur sachte, sachte! Ich habe boch nicht ge-

wußt, daß Ihr ein Deutscher seid!"

"Aber nun wißt Ihr es. Ich bin ein Deutscher, ein Timpe sogar, und verlange, daß Deutsche beutsch mit mir reben."

"Welches ist Eure Vaterstadt?"
"Ich stamme aus Hof in Bayern."

"Da gehen wir einander nichts an', benn ich stamme aus Plauen im Boigtlande."

"Dho! Nichts angehen? Mein Bater ftammt auch aus

Blauen und ift von bort nach Sof verzogen."

Der Dunkelhaarige hielt sein Pferd an. Der Regen hatte nach einem heftigen Donnerschlage plötzlich aufgehört, und die Wolken waren vom Sturme zerteilt worden. Zwisschen ihnen blickten helle, blaue Stellen des Himmels hern nieder, und die beiden Männer konnten gegenseitig ihre Gessichter erkennen.

"Aus Plauen nach Hof verzogen?" fragte er. "Da ist es freilich nicht nur möglich, sondern sehr wahrscheinlich, daß wir Verwandte sind, denn der wohl sonderlich klingende Name Timpe ist kein so häusig vorkommender, daß die Träger desselben drüben zu Hunderttausenden herumlausen, wie die Müllers, Schmidts, Schulzes und andre. Was ist Euer Vater aewesen?"

"Büchsenmacher, und ich bin es auch geworben."

"Das stimmt, das stimmt! Das ist ja ein Zufall, wie es keinen zweiten geben kann! Aber wir wollen uns nicht hier aufhalten; das Gewitter kann leicht zurückkehren, und wir haben noch den schwierigsten Teil des Tales vor uns; da wollen wir das jetige annehmbare Wetter benutzen. Wir können besser weiter sprechen, wenn wir an Ort und Stelle sind. Also kommt, Sir, oder Cousin, wenn Euch das besser gefällt!"

"Cousin? Warum nicht Better? Das ist beutsch und

wird wohl auch richtig fein. Alfo vorwärts!"

Sie ritten weiter. Das Tal wurde bald fo eng, baß

nur wenig Raum zwischen bem Flusse und ber beinahe senkrecht aufsteigenden dießseitigen Felswand blieb. Und dieser
Raum bestand nicht etwa aus grafigem Boden, sondern es
gab da eine Menge Gesträuch, durch welches sich die Pferde
oft geradezu drängen mußten. Hätte sich das Gewitter nicht
verzogen gehabt, und wäre es so sinster wie vorher geblieben,
so dürfte es unmöglich gewesen sein, hier vorwärts zu
kommen.

Das hielt eine bebeutende Strecke an, bis das Tal sich wieder verbreiterte, um nach einer halben Stunde wieder eine sehr schmale Schlucht zu bilden, die aber nicht lang war, sondern sehr bald auf den Plat mündete, welcher Firwoods Samp genannt worden war, weil es hier nur Tannen gab, welche in riesiger Größe zum himmel aufstrebten.

Es freuzten sich hier zwei Täler in beinahe rechts winkeliger Richtung, nämlich das Tal des Flusses, an welschem die beiden Timpes herabgekommen waren, und ein andres, in welchem die im Bau begriffene Eisenbahn die Höhe des Gebirges zu ersteigen strebte. Camp heißt Lager, und daß es hier ein solches, und zwar ein nicht unbedeutens des gab, das sahen die beiden Reiter trot der nächtlichen Dunkelheit sofort, als sie die Felsenenge vor sich hatten.

Es gab da eine Menge von Baumriesen, die gefällt worden waren, um aus den Stämmen Bretter und aus den starken Aesten Bahnschwellen zu bekommen; der Abfall liesferte das nötige Feuerholz. Die über den Fluß führende Brücke war beinahe fertig, und in der Nähe derselben lag die fliegende Schneidemühle, deren Sägen die Holzmassen zu bewältigen hatten. Weiterhin gähnte schwarz ein tief in den Felsen gesprengter Steinbruch, welcher die Quadern zum Unterdau zu liefern hatte, und links zogen sich mehrere aus Balken und Brettern errichtete schuppenähnliche Bauten hin, welche zur Unterbringung der Menschen, der Werkzeuge und der Vorräte dienten.

Gine bieser hier Shops genannten Buben war außersorbentlich lang und tief. Die vier Feueressen, welche bas

Dach überragten, und die zahlreichen, jett erleuchteten Fenster ließen vermuten, daß der Shop den im Camp anwesenden Arbeitern Unterkunft zu gewähren hatte. Infolgedessen

wendeten fich die beiden Ankömmlinge borthin.

Schon von weitem scholl ihnen ein lautes Stimmengewirr entgegen, welches auf die Gegenwart nicht weniger Menschen schließen ließ, und als sie näher gekommen waren, machte sich mit jedem Schritte mehr eine von Branntweindunft geschwängerte Luft bemerklich. Sie stiegen ab und banden ihre Pferde an die wahrscheinlich zu diesem Zweck neben der Tür eingeschlagenen Pfähle und wollten eben eintreten, als ein Mann herauskam, welcher in das Innere zurückries: "Der Bauzug muß gleich kommen; ich will ihn expedieren, dann din ich wieder da. Vielleicht bringt er Neuigskeiten oder gar Zeitungen mit."

Der Mann fah auf, erblicte bie Fremden, trat zur Seite, um fie in das aus der Tur fallende Licht kommen

zu laffen, und betrachtete fie.

"Good evening, Sir," grüßte ber Blonde. "Wir find bis auf die Haut burchnäßt. Gibt es hier einen Plat, wo man trocken werden kann?"

"Ja," antwortete er. "Es gibt sogar Plate, um troden schlafen zu können, nämlich falls ihr nicht zu bers jenigen Sorte von Menschen gehört, die man lieber gar nicht eintreten läßt."

"Keine Sorge, Sir! Wir sind ehrliche Westmänner, Gentlemen, die Euch nicht in Schaben bringen, sondern alles,

mas fie bekommen, bezahlen werden."

"Wenn eure Chrlichkeit so bebeutend wie eure Körperlänge ist, dann seid ihr freilich die größten Gentlemen unter der Sonne. Na, geht hinein, links in den kleineren Room, und sagt dem Shopman, ich, der Engineer*), hätte gesagt, ihr könntet bleiben. Wir sehen uns bald wieder."

Er ging fort, und fie befolgten feine Aufforderung.

^{*)} Ingenieur.

Das Innere ber Bube bilbete einen einzigen großen Raum, von dem links nur ein kleiner Teil durch eine bloß mannshohe Bretterwand halb abgeteilt war. Es gab da eine Menge primitiver Tische und Bänke, die in die Erde gerammt waren, und zwischen ihnen und an den Wänden hin Massenbetten, deren Füllung hauptsächlich nur aus trockenem Gras und Heu bestand. Vier Herbe, auf denen hohe Feuer loderten, sorgten für eine wenig zulängliche Beleuchtung; Lampen oder Lichte gab es nicht, und so kam es, daß bei dem Flackern der Flammen alle Personen und Gegenstände in gespenstiger Unruhe und Bewegung zu sein schienen.

An ben Tischen saßen und auf ben Lagern hockten wohl an die zweihundert Bahnarbeiter, kleine, langzöpfige Burschen mit gelbem Teint, hervortretenden Backenknochen und schief geschlitzten Augen, die sich erstaunt auf die beiden über-

langen Gestalten richteten.

"Pfui Teufel! Chinesen! Das konnten wir uns benken, benn man roch es schon von braußen!" meinte ber Dunkelhaarige. "Kommt schnell in ben kleinen Room, wo die Luft

vielleicht geniegbarer ift!"

In dieser Abteilung gab es auch eine Anzahl von Brettertafeln, an welchen aber weiße Arbeiter rauchend und trinkend saßen, derbe, wetterharte Männer, von denen wohl mancher eine bessere Bergangenheit hinter sich hatte, mancher aber auch nur deshalb hierher gekommen war, weil er sich im zivilisserten Often nicht mehr sehen lassen durfte. Ihre überslaute Unterhaltung verstummte sofort, als sie die beiden Gäste sahen, denen ihre erstaunten Blicke dis hin zum Schenkstische folgten, hinter welchem der Shopman bei zahlreichen Flaschen und Gläsern lehnte.

"Rail-roaders?" *) fragte er, indem er ihren Gruß nickend erwiderte.

"Nein, Sir," antwortete ber Blonde. "Bir haben nicht die Absicht, ben hier sitenben Gentlemen ihren Ber-

^{*)} Gifenbahner.

bienst zu schmälern. Wir sind Westmänner und suchen ein Feuer, an bem wir uns trocknen können. Der Engineer schickt uns zu Guch."

"Könnt ihr zahlen?" erkundigte er fich, indem er ihre langen Gestalten mit einem scharf tagierenden Blide überflog.

"3a."

"Dann könnt ihr alles haben, was ihr braucht, auch später ein seines, abgesondertes Lager zum Schlafen da hinter den Kisten und Fässern. Setzt euch da an den Tisch am Herd; da gibt es Wärme genug, der andre ist für die Besanten und höheren Gentlemen."

"Woll! Ihr rechnet uns also zu den niedrigen Gentlemen. Das hätte ich Euch bei unsrer Länge nicht zugetraut. Tut aber nichts. Bringt uns Gläser, heißes Wasser, Zucker und Rum! Wir wollen uns auch innerlich anwärmen."

Sie setzen sich an den ihnen angewiesenen Tisch, welcher so nahe am Feuer stand, daß ihre nassen Anzüge bald trocknen konnten, bekamen das Verlangte und brauten sich einen Grog. Die weißen Arbeiter hatten gehört, daß sie keine Konkurrenz zu befürchten hatten; sie waren befriedigt und setzen ihr unterbrochenes Gespräch lärmend wieder fort.

An dem für Beamte und "höhere Gentlemen" beftimmten Tische saß eine einzelne Berson, ein junger, vielleicht nicht ganz dreißig Jahre zählender Mann, welcher wie
ein weißer Jäger gekleidet war, aber der kaukasischen Rasse
nicht angehörte, was sich aus der Farbe seiner Haut und der
Bildung seines Gesichts schließen ließ. Er war jedenfalls
ein Mestize, einer jener Mischlinge, welche zwar die körperlichen Borzüge, aber dazu leider auch die moralischen Fehler
ihrer verschiedenfarbigen Eltern erben. Seine Glieder waren
kräftig und geschmeidig wie diejenigen eines Panthers und
seine Gesichtszüge intelligent, aber seine dunkeln Augen lagen
unter den tief gesenkten Lidern und Wimpern lauernd versteckt
wie ein wildes Kahenpaar, welches eine Beute belauert. Er
schien die beiden Fremden gar nicht zu beachten, ließ jedoch
seine Blicke oft und verstohlen zu ihnen fliegen und neigte den

Kopf zur Seite nach ihnen hin, um zu hören, wovon sie sprechen würden. Er hatte Grund zu ermitteln, welche Absicht sie in diese Gegend geführt hatte und ob sie bleiben oder nicht bleiben wollten. Zu seinem Leidwesen verstand er keines ihrer Worte, obgleich sie laut genug miteinander redeten, denn sie bedienten sich einer Sprache, die er nicht kannte, der deutschen.



Der Meflige ließ seine Blide oft und verstohlen ju ihnen fliegen und neigte ben Ropf gur Seite nach ihnen hin, um ju boren, wovon fie fprechen wurden.

sich bieselben zu und leerten sie bis auf den Boden. Der Dunkelköpfige setzte das seinige vor sich hin und sagte: "So, das war der Willkommen, den wir einander schuldig sind, und nun wieder zur Sache! Also Sie sind eigentlich Büchsenmacher, und Ihr Vater war es auch. Das läßt übrigens, nebenbei bemerkt, darauf schließen, daß Sie ein guter Schütze sind. Nehmen wir einmal an, daß wir wirklich Verwandte seien, so will ich Ihnen offen sagen, daß ich noch nicht weiß, ob ich mich auch verwandtschaftlich zu Ihnen verzhalten darf."

"Warum follten Sie bas nicht burfen?"

"Wegen der Erbschaft."

"Wiefo?"

"Ich bin um sie betrogen worben."

"Ich boch auch!"

"Ad wirklich? Sie haben auch nichts bekommen?"

"Reinen Pfennig, feinen roten Beller!"

"Aber es ist boch eine so bedeutende Summe an die Erben brüben ausgezahlt worden!"

"Ja, an Timpes Erben in Plauen, jedoch nicht an mich,

obwohl ich ein ebenso echter Timpe bin wie fie."

"Erlauben Sie mir, diese Echtheit einmal zu prüfen! Wie ist Ihr vollständiger Name?"

"Kasimir Obadja Timpe."

"Der Ihres Baters?"

"Rehabeam Zacharias Timpe."

"Wieviel Brüder hatte Ihr Bater?"

"Fünf. Die brei jungsten sind nach Amerika gegangen. Sie glaubten, ba schnell reich werden zu können, weil bort viele Gewehre gebraucht wurden. Die Brüder waren alle Büchsenmacher."

"Wie hieß der zweite Bruder, der in Plauen ge-

blieben ift?"

"Johannes Daniel. Er ist gestorben und hat zwei Söhne hinterlassen, nämlich Petrus Micha und Markus Absalom, welche die hunderttausend Taler geerbt und

aus ber Stadt Fanette in Alabama geschickt bekommen haben."

"Das stimmt; das stimmt abermals! Mit Ihrer Ortsund Personenkenntnis beweisen Sie, daß Sie wirklich mein Better sind."

"Ö, ich kann es noch besser beweisen. Ich habe meine Papiere und Legitimationen heilig aufgehoben; ich trage sie auf meinem Herzen. Ich kann sie Ihnen sofort —"

"Jest nicht, jest nicht, vielleicht später," fiel ihm Hasael in die Rebe. "Ich glaube Ihnen Sie wissen boch auch, warum die fünf Brüder und ihre Söhne alle solche biblische Namen haben?"

"Ja. Es war bas ein uralter Gebrauch in ber Familie,

von bem feiner abgewichen ift."

"Richtig! Und dieser Gebrauch konnte in den Staaten hier leicht beibehalten werden, weil der Amerikaner solche Namen auch bevorzugt. Mein Bater war der dritte Bruder; er hieß David Makkadüus und blieb in New York. Mein Name ist Hasael Benjamin. Die zwei Jüngsten gingen weiter ins Land und setzten sich in Fayette im Staate Alabama sest. Der Allerjüngste hieß Joseph Habakuk; er starb dort kinderslos und hat das große Erbteil hinterlassen. Der vierte Bruder, Todias Holosernes, starb in derselben Stadt; sein einziger Sohn, Nahum Samuel, ist der Betrüger."

"Wiefo?"

"Sehen Sie das nicht ein? Ich bin vollständig ahnungslos gewesen. Bater hat zwar in der ersten Zeit mit seinen zwei Brüdern in Fayette Briefe gewechselt, doch ist das nach und nach eingeschlasen, dis man einander schier vergessen hat. Die Entsernungen in den Staaten sind so groß, daß selbst Brüder sich nach und nach aus den Augen kommen. Nach Baters Tode führte ich das Geschäft fort, schlecht und recht, ohne viel mehr als das Leben herauszuschlagen. Da traf ich in Hodoken mit einem Deutschen zusammen; er war Ginwanderer und kam aus Plauen im Boigtlande. Ich erkunbigte mich natürlich nach meinen dortigen Verwandten und erfuhr zu meinem Erstaunen, daß sie bare hunderttausend Taler von dem Onkel Habakuk in Fayette geerbt hatten. Und ich nichts! Ich glaubte, der Schlag werde mich treffen! Ich hatte meinen Anteil auch zu verlangen und schrieb wohl zehn und noch mehr Briefe nach Fayette, bekam aber keine Antwort. Da verkaufte ich kurz entschlossen mein Geschäft und reiste hin."

"Ganz recht, ganz recht, lieber Better! Nun, und ber

Erfolg ?"

"War gar kein Erfolg, benn ber Bogel hatte sich un= sichtbar gemacht; er war ausgeflogen."

"Welcher Bogel?"

"Sonderbare Frage! Das können Sie sich doch nun denken! Man hatte in Fayette geglaubt, der alte Joseph Habakuk sei nur in guten Verhältnissen gestorben; daß er so reich gewesen war, hatte man nicht geahnt. Wahrscheinlich hat ihn sein Geiz abgehalten, es zu zeigen. Sein Bruder Tobias Holosernes war sehr arm vor ihm gestorben, und er hatte dessen Sohn, seinen Nessen Nahum Samuel, zu sich in das Geschäft genommen. Dieser nun ist der Betrüger. Er hat zwar nicht umhin gekonnt, die hunderttausend Taler nach Plauen zu schicken, mit dem übrigen Gelbe aber hat er sich aus dem Staube gemacht, auch mit den hunderttausend Talern, die mir zufallen mußten."

"Und mit ben meinigen mahrscheinlich auch?"

"Jebenfalls!"

"Der Schurke! Bater zog von Plauen fort, weil er sich wegen ber Konkurrenz mit bem Bruder arg verseindet hatte. Diese Feindschaft wuchs trot der Entfernung mehr und mehr, so daß keiner mehr etwas von dem andern wissen und hören wollte. Darüber ist Bater gestorben, sein Bruder in Plauen auch. Später schrieben mir dessen Söhne, sie hätten von dem Oheim Joseph Habakuk in Amerika hunderttausend Taler geerbt. Ich suhr sofort nach Plauen, um mich zu erkundigen. Da ging es freilich sehr hoch her. Die beiden Vettern wurden nicht anders als Timpes Erben ge-

nannt; sie hatten ihr Geschäft aufgegeben und lebten wie die Fürsten. Ich wurde sehr gut aufgenommen und mußte einige Wochen bei ihnen bleiben. Bon der alten Feindschaft wurde kein Wort gesprochen, aber ebensowenig konnte ich etwas Näheres und Sicheres über den Onkel Joseph Habakuk und seine Hinterlassenschaft erfahren. Die Vettern ließen mich ihren Neichtum kosten, aber meinen Anteil schienen sie mir nicht zu gönnen. Da machte ich es kurz entschlossen wie Sie: ich verkaufte mein Geschäft, ging nach Amerika und begab mich von New York natürlich sofort direkt nach Fayette."

"Ah, alfo auch! Wie fanden Sie es boct?"

"Ganz wie Sie, nur baß man mich auslachte. Man sagte mir, baß die bortigen Timpes niemals wohlhabend gewesen seien."

"Unfinn! Berftanben Sie bamals Englisch?"

"Nein."

"So hat man Sie bort als Deutschen an ber Nafe ge.

führt. Bas haben Sie bann angefangen?"

"Ich wendete mich nach St. Louis, wo ich bei Mr. Henry, dem Erfinder des berühmten fünfundzwanzigschüssigen Henrystußens, Arbeit nehmen und soviel wie möglich von seiner Kunst Iernen und profitieren wollte, kam aber in der Stadt Napoleon am Arkansaß und Mississippi in die Gesellschaft einiger Prairiejäger, denen ich als Büchsenmacher recht war. Sie ließen mich nicht weiter und veranlaßten mich, mit ihnen nach den Felsenbergen zu gehen. So din ich also ein Westmann geworden."

"Und find Sie zufrieden mit biefem Wechfel?"

"Ja. Lieber freilich wäre es mir, wenn ich meine hunderttausend Taler erwischt hätte und in dulci jubilo leben könnte, so wie Timpes Erben."

"Sm! Das fann vielleicht noch werben."

"Schwerlich! Mir ist später auch ber Gebanke gekommen, daß der alte Joseph Habakuk boch so reich gewesen und sein Neffe Nahum Samuel mit dem Gelde entwichen sein fonne. Ich habe nach bem letteren gefucht, mehrere Jahre lang, boch vergebens, wie ich Ihnen ichon fagte."

"Ich auch, und ebenfo vergebens, boch nur bis vor furzer Zeit, benn nun habe ich feine Spur."

"Sei-ne - Epur? Wie - wa - wirk-lich?" rief Rafimir, indem er fo fcnell von feinem Site auffprang, baß die Unwesenden alle aufmerkfam murben und ihre Blicke auf ihn richteten.

"Still, ruhig!" warnte Safael. "Man barf fich nicht so bald aufregen lassen. Ich habe aus einem ganz untrüglichen Munde gehört, daß ein gewiffer Nahum Samuel Timpe, früher Buchsenmacher und nun ungeheuer reich . jest in Santa Re wohnt."

"In Santa Je ba brüben? Da muffen wir hin, un-

verzüglich bin, wir beibe, Sie und ich!"

"Bin bamit einverstanden, Better. Es war natürlich meine Absicht, ihn aufzusuchen und zur herausgabe bes Gelbes nebst Binsen zu zwingen. Daß bies schwer, sehr schwer fein wird, habe ich mir nicht verhehlt, und barum freut es mich, Sie getroffen zu haben, benn zweien muß es leichter werben. Wir treten in einer folchen Beife vor ibn hin, bag er vor Schred feine Schandtat eingesteht und bas Geld augenblicklich aufzählt. Wir find Weftmanner und broben ihm mit bem Gefete ber Prairie. Richt?"

"Selbstverständlich", ganz und gar selbstverständlich!" stimmte Kasimir höchst eifrig bei. "Welch ein Glück, daß ich Sie getroffen habe, Sie — Sie — Sie? Ist es nicht eine Dummheit, Better, und Sie zu nennen, ba wir fo nabe Ber-

mandte und Schicksalsgenoffen find ?"

"Kommt mir auch so vor."

"Also Brüderschaft machen, du sagen, nicht wahr, du?"
"Wir recht. Hier ist meine Hand; schlag ein! Wir füllen

bie Glafer wieder und leeren fie auf unfer Wohl und auf bas Gelingen unfres Borhabens. Da, ftoß an!"

"Brofit, Better, ober vielmehr: Brofit, lieber Safael!" "Brofit! Aber Safael? Beift bu, man ift in ben Staaten möglichst kurz, besonders mit den Namen. Man sagt Jim, Tim, Ben und Bob und spricht nicht alle Silben aus, wenn eine einzige genügt. Mein Vater sagte stets Haf' oder vielmehr Has anstatt Hasael, und ich habe mich daran gewöhnt. Mach du es ebenso!"

"Bas? Sm! Dann mußtest bu zu mir auch Raf' ober

vielmehr Ras fagen anftatt Rafimir?"

"Warum nicht?"

"Klingt bas nicht fehr bumm?"

"Dumm? Unsinn! Es klingt, sage ich bir; mir gefällt es, und wie es andern klingen mag, das ist mir gleichgültig. Also nochmals prosit, lieber Kas!"

"Profit, lieber has! Aufs Wohl von Ras und has,

ben neueften Erben Timpes!"

Sie stießen still begeistert und nur leise ihre Gläser zusammen, um nicht die Aufmerksamkeit der andern Zecher auf sich zu ziehen. Damit meinte der dunkelköpfige Has: "Also auf nach Santa Fo! Aber das ist nicht so leicht und schnell ausgeführt, denn wir werden zu einem weiten Um- wege gezwungen sein."

"Warum?" fragte ber semmelblonde Ras.

"Weil wir durch das Gebiet der Komantschen mußten, wenn wir den fürzesten Weg einschlagen wollten."

"Ich hörte doch nicht, daß diefe Roten jest das Kriegs:

beil ausgegraben haben!"

"Ich auch nicht; aber die Canaillen sind selbst im tiefsten Frieden treulos und stets den Bleichgesichtern feind. Zudem traf ich gestern mit einem Pedlar*) zusammen, der von ihnen kam. Du weißt, daß die Indsmen einem Pedlar niemals etwas Böses tun, weil sie ihn notwendig brauchen. Der sagte mir, daß der große Kriegshäuptling Tokvi Kava**) jett nicht bei seinem Stamme sei, sondern sich mit einigen seiner besten Krieger entfernt habe, ohne zu sagen, wohin."

^{*)} Rramer, Sandler. **) Schwarzer Muftang.

Day, Der fcmarge Duftang.

"Tokvi Kava, ber ,schwarze Muftang', ber Jägerschinder? Mit ben besten Kriegern? Und ohne zu fagen, wohin? Das läßt allerbings fehr ftart vermuten, bag er wieder auf eine feiner Graufamkeiten finnt. Ich fürchte mich wahrlich vor keinem Roten, aber sei man noch so mutig, beffer ift es immer, einem folden Burichen gar nicht zu begegnen. Ich schlage vor, lieber ben Umweg zu machen und eine Boche später in Santa Fé anzukommen. Unser Nahum Samuel wird uns wohl nicht grad' jest zum zweitenmal bavonlaufen."
"Und wenn er lief, wir haben feine Spur und würden

ihn nun gang gewiß ermischen, benn -"

Er wurde unterbrochen, benn ber Engineer tam gurud und brachte noch zwei Männer mit. Kas und Sas hatten im Eifer ihres Gefpräches bas wiederholte Pfeifen einer Loko: motive überhört. Der Arbeitszug war angekommen; ber Engineer hatte ihn expediert und murbe nun bei ber Ruckfehr von feinem Auffeher und bem Magazinverwalter begleitet. Er nickte ben beiben Weftmannern grußend zu, und bann fetten fich die brei zu bem Mestigen an ben für die "Beamten und höheren Gentlemen" bestimmten Tisch. Sie ließen sich auch Grog geben, und bann erkundigte fich ber Mischling: "Nun, Sir, find Zeitungen angekommen?"

"Nein," antwortete ber Engineer, "bie werden morgen

erft eintreffen; aber Nachrichten habe ich erhalten."

"Gute ?"

"Leiber nicht. Wir werben von jett an fehr machsam fein müffen."

"Warum ?"

"Es find in ber Nähe ber Rudftation Spuren von Inbianern gesehen worden." — Es war, als ob bie halb unter ben Libern verborgenen Augen bes Mischlings für einen Moment zornig aufleuchteten, doch klang feine Stimme ganz gelassen, als er fagte: "Das ist boch kein Grund, ungewöhnlich wachsam zu fein!"

"Ich dente boch!"

"Pshaw! Rein Stamm hat jest ben Tomahamt bes

Krieges ausgegraben, und wenn es wäre, fo barf man von einigen Fußstapfen nicht gleich auf Feinde schließen."

"Freunde lassen sich sehen. Wer sich versteckt hält, der hat keine guten Absichten; das kann ich mir sagen, obgleich ich kein Scout und Westmann bin."

"Eben weil Ihr keiner seid, sagt Ihr es Euch. Der erfahrene Westmann wurde der Ansicht sein, daß die Noten an der Station vorübergegangen seien, weil sie keine Zeit

hatten, fich zu zeigen."

"Keine Zeit? Die Roten haben stets und immer Zeit, bei den Weißen herumzulungern und sie anzubetteln. Wenn sie sich verstecken, ist ihre Absicht sicher keine gute. Du bist ein tüchtiger Pfadsinder und in dieser Gegend bekannt; ich habe dich engagiert, daß du von morgen an die Umgebung scharf durchstreifst."

Durch die geschmeidige Gestalt und über das Gesicht des Mestizen ging ein leises Zucken, als er zornig aufsahren wollte, doch beherrschte er sich wieder und antwortete in ruhigem Tone: "Ich werde es tun, Sir, obgleich ich weiß, daß es nicht nötig ist. Indianerspuren haben nur zur Kriegszeit böse Bedeutung. Und noch eins: die Roten sind oft bessere und treuere Menschen als die Weißen."

"Diese Ansicht macht beiner allgemeinen Menschenliebe alle Ehre, aber ich könnte bir mit Beispielen, mit vielen Beis

fpielen beweisen, daß du im Frrtum bift."

"Und ich mit noch mehreren, daß ich recht habe. Ist jemals ein Mensch treuer gewesen, als Winneton zu Old Shatterhand ist?"

"Winnetou ift eine Ausnahme. Rennst bu ihn?"

"Gefehen habe ich ihn noch nicht."

"Dber Dlb Shatterhand?"

"Auch noch nicht; aber alle ihre Taten kenne ich."

"So hast bu auch von Tangua, bem Häuptling ber Kiowas *) gehört?"

^{*)} Dieses Wort wird Ke-i-o-wehs ausgesprochen.

"3a."

"Welch ein Berräter war dieser Schurke! Er warf sich damals, als Old Shatterhand noch Surveyor war, zu seinem Beschützer auf und hat ihm doch fort und fort nach dem Leben getrachtet. Er hätte ihn sicher ausgelöscht, wenn dieser berühmte Weiße nicht ein so kluger, umsichtiger und ebenso kühner wie starker Mann gewesen wäre. Wo sindest du da die Treue, von der du sprichst? Und daß die Spuren von Noten nur im Kriege Gesahr bedeuten — haben die Sioux Dgallalah nicht mitten im Frieden wiederholt Eisensdahnzüge überfallen? Haben sie nicht mitten im Frieden Männer getötet und Weiber geraubt? Sie sind dafür bestraft worden, nicht von großen Jägers und Militärhausen, sondern von zwei einzelnen Menschen, von Winnetou und Old Shatterhand. Keiner gleicht diesen beiden. Besände sich einer von ihnen hier, so würden mir allerdings selbst hundert Indianerspuren wenig Angst bereiten."

"Pshaw! Ihr übertreibt, Sir! Diese beiden Männer haben Glud, sehr viel Glud gehabt; bas ift alles. Es gibt

noch ebenfolche und auch noch beffere, als fie find."

.. Wo ?"

Der Mestize sah ihm mit stolz herausforderndem Blicke in das Gesicht und antwortete: "Fragt nicht, sondern seht Euch um!"

"Meinst du etwa dich, dich selbst?"

"Und wenn?"

Der Engineer wollte ihm eine zurechtweisende Antwort geben, wurde derselben aber enthoben, denn Kas kam mit zwei Schritten seiner langen Beine herbei, pflanzte sich hoch vor dem Mestizen auf und sagte: "Du bist der größte Schafstopf, den es geben kann, mein Sohn!"

Der Mischling sprang im Nu auf und riß sein Messer aus dem Gürtel; aber noch schneller hatte Kas seinen Revolver gespannt, hielt ihm denselben entgegen und warnte: "Keine Uebereilung, my boy! Es soll Menschen geben, die eine Kugel durch ihren Dummkopf nicht vertragen und auch



"Es fon Menichen geben, die eine Augel durch ihren Dummtopf nicht vertragen und auch nicht iberleben tonnen, und ich habe allen Grund angunehmen, daß bu fo einer bift."

ich mit Euch zu schaffen? Wer hat Guch erlaubt, Guch in unser Gespröch zu mischen?"

Sierüber mutend,

gischte er bem Lan:

gen zu: "Was habe

"Ich felbst, mein Junge, ich felbst. Und wenn ich mir ober irgend jemand etwas erlaube, fo möchte ich ben feben, ber es nicht leiden will! Etwa bu; he, bu?"

"Ihr seid ein Grobian, Sir!"
"Well, diese Antwort laß ich mir gefallen, benn ich febe, bag bu Befchmad an mir findeft. Gorg nur bafur, bag ich auch welchen an dir finde, fonft ergeht es dir wie damals bei Timpes Erben!"

"Timpes Erben? Wer feid Ihr benn eigentlich, Sir?" "Ich bin einer, ber auf Winnetou und Dlb Chatterhand nichts kommen läßt; mehr brauchst bu nicht zu wissen. Leb wohl, my boy, und fted bein Stecheifen wieder in den Gürtel, bamit bu bir bamit nicht etwa felbst einen Schaben tuft!"

Ras fehrte nach seinem Tische zurud, wo er fich behaglich wieder niederließ. Der Meftige folgte feinen Bewegungen mit fprühenden Augen, feine Sehnen fpannten fich, bem Beleidiger nachzuspringen und ihm bas Meffer in ben Leib zu ftogen, boch brachte er es nicht fertig. Es gab in ber Saltung bes langen bunnen Mannes etwas, was ihm ben guß bannte. Er stedte das Meffer ein, sette sich wieder nieder und murmelte, um fich vor feinen Tischgenoffen zu entschuldigen, vor fich hin: "Der Kerl ift offenbar ein Narr und gar nicht im stande, einen vernünftigen Menschen zu beleidigen. Laffen wir ihn fdmagen!"

"Schwagen?" antwortete ber Engineer. "Der Mann fcheint im Gegenteil Saare auf ben Bahnen zu haben. Daß er für Dlb Shatterhand und Winnetou gesprochen hat, freut mich von ihm, benn die Taten und Erlebniffe biefer beiben Belben bes Weftens bilben mein Leib: und Lieblingsthema. Will boch einmal feben, ob er fie auch wirklich kennt."

Und fich an den andern Tiich wendend, fragte er: "Ihr bezeichnet euch als Westmänner, Sir. Seib ihr jemals Winne-

tou ober Dlb Shatterhand begegnet?"

Die fleinen Mausaugen von Ras funkelten vor Beranügen, indem er antwortete: "Und ob! Sabe beibe gesehen."

"Bin zwei Wochen mit ihnen geritten."

"Bas? Du?" rief Has verwundert aus. "Du hast dich in der Gesellschaft dieser zwei größten Westmänner bes funden und mir noch nichts davon gesagt?"

"Wann hätte ich es sagen sollen? Wir haben ja noch gar keine Zeit gefunden, von unsern Erlebnissen zu sprechen."

"D, ihr kennt euch erft feit kurger Beit?" fragte ber

Engineer.

"Haben uns erst heute, kurz vor Abend, zum erstenmal gesehen," antwortete Kas.

"Sind Euch mit Winnetou und Dlb Shatterhand Aben-

teuer begegnet?"

"Das ist eine sonderbare Frage, Sir. Wer bei diesen Männern ist, erlebt immer etwas, oft an einem Tage mehr als sonst in einem Wonat ober gar in einem ganzen Jahre."

"Wetter! Wollt Ihr nicht herkommen und uns bavon

erzählen?"

"Nein."

"Nicht? Warum benn nicht?"

"Weil ich kein Geschief zum Erzählen habe, Sir. Es
ist mit dem Erzählen eine ganz eigene Sache; das muß ans
geboren sein. Ich habe es schon oft versucht, aber ich bringe
es nicht fertig. Ich sange in der Regel in der Mitte oder
hinten an und höre stets vorn oder gar schon in der Mitte
auf. Ich kann Euch nur kurz sagen, daß wir damals eine
Gesellschaft von acht Weißen waren und in die Gefangens
schaft der Upfarokas gerieten, die uns für den Marterpfahl
bestimmten. Das hatten Old Shatterhand und Winnetou
ersahren. Sie suchten unsten Fährte, solgten ihr, beschlichen
die Upsarokas und holten uns in der Nacht heraus, ganz
allein, ohne alle Beihilfe, ein Meisterstück, wie es außer ihnen
auch der Berühmteste nicht fertig bringt, selbst Euer Halfs
breed*) nicht, welcher dort bei Euch sitzt und vorhin das
Maul so voll genommen hat."

^{*)} Salbblut, Salbindianer.

Der Mestize wollte wieder aufbrausen, doch kam ihm der Ingenieur mit der schnellen, an Kas gerichteten Frage zuvor: "Wißt Ihr nicht, wo sich die beiden jett befinden, Sir?"

"Habe keine Ahnung. Es wurde einmal bavon gesfprochen, daß Dld Shatterhand hinüber in eines der altmodischen Länder sei, Aegypten oder Persien heißt es wohl, aber bald wiederkommen werde."

"Möchte sie boch gar zu gern einmal sehen! Sind sie benn wirklich so, wie man sie beschreibt? Hat Old Shatterhand wirklich solche Kraft in seiner Faust? Man hat mir gesagt, baß seine Hände tropbem fast so klein wie Ladieshände seien."

"Das ist wahr. Und bennoch fracht er mit einem Schlag ben schwersten Mann zu Boben. Er ist nicht etwa übermäßig lang und breit, aber seine Muskeln sind wie Eisen und seine Sehnen wie Feberstahl. So ist es auch mit Winnetou."

"Sind fie ftolg?"

"Fällt ihnen nicht ein! Die wahren Kinder! Lieb, milb und herzig gut. Dabei durch keine, auch durch die größte Gefahr nicht aus der Fassung zu bringen. Aber wenn es gilt, dann solltet Ihr sie sehen! Diese Augen! Diese Schritte und Bewegungen! Dieser Sitz im Sattel! Diese kalte Berechnung jedes Borteils und dieses stets untrügliche Borausssehen aller, aber auch aller Folgen dessen, was sie tun! Es hat noch nie einen Menschen, rot ober weiß, und sei er noch so pfifsig und verschlagen, gegeben, dem es gelungen wäre, einen von ihnen länger als einen Augenblick zu täuschen."

"Ihr beschreibt fie wirklich als Halbgötter, Sir. Ich gabe sonst etwas barum, wenn ich sie einmal sehen könnte. Bielleicht aber bin ich ihnen ober einem von ihnen schon ein-

mal begegnet, ohne es zu miffen."

"Wird wohl nicht ber Fall sein, Sir. Wer sie kennt, ber weiß: Wenn einer von ihnen jetzt hereinträte, euch allen unbekannt, ihr würdet doch sofort wissen, daß es Old Shattershand oder daß es Winnetou ist."

"Und ihre Waffen? Sind sie wirklich so vorzüglich,

wie man erzählt?"

"Will es meinen, Sir! Aus Minnetous Silberbuchse ift noch nicht ein Fehlschuß gegangen; fie hat in ihrer Art nicht ihresgleichen. Der Barentöter Dlb Chatterhands ift wie ein brullenber Lowe, bem feine Beute entgehen fann, und wenn fie noch fo fchnell entflohe. Und nun erft fein Benryftuten! 3ch bin Buchfenmacher gewesen und verftebe mich barauf. Henry hat, glaube ich, nur zehn ober zwölf folder Stuten gefertigt, aber wer hat fie und wo find fie? Reiner von ihnen ift bekannt, als nur ber Dlb Shatterhands. Diefer Stuten, ursprünglich ein totes Meifterftud, ift in biefer Sand zu einem lebenben Wefen geworben, hat benten, berechnen und gehorchen gelernt. Dib Shatterhand wettet amar mit jedem fremben Gewehr nach brei Probeschuffen, fo hoch ihr wollt, auf Biel; hat er aber feinen Stuten in ber Sand, so wurde er Euch nieberschlagen, wenn Ihr es wagtet, ihm eine Wette anzubieten. Er weiß, ja, er fühlt bie Rugel schon genau im Ziele siten, wenn er die Patrone noch in ber Tasche hat. Er und sein Stuten haben nur eine Seele, nur einen Gebanten und nur einen Willen. Begreift Ihr bas?" "Nein."

"Beil Ihr fein Jäger, fein paffionierter Schütze feib. Diese brei Gewehre find von unschätzbarem Werte. Man kann nicht fagen, welches ben anbern vorzuziehen ift; ich aber wurde unbedingt ben henryftuten mahlen. Bote jemand bem Besitzer zehntausend, zwanzigtausend Dollars und noch mehr, ich din überzeugt, Old Shatterhand würde lächelnd fortgehen. Vor seinem Tode wird kein Mensch das Gewehr bekommen ober auch nur untersuchen burfen, benn in einer andern hand murbe ber Stuten balb seinen Wert verlieren und eine ganz gewöhnliche, tote Waffe fein, die keine Seele hat und feinen Gehorfam fennt: es ware ein Mord an ihm geschehen."

"Lackaday! Ihr werbet gerabezu poetisch, Gir! Go habe ich noch niemand von einer Waffe fprechen hören. Und boch behauptetet Ihr vorhin, daß Ihr nicht erzählen könntet!"
"Kann ich auch nicht; aber ich war, wie gesagt, früher

Büchsenmacher und bin jetzt Jäger. Ich behaupte, daß jedes Gewehr eine, erlaubt mir das Wort, eine Seele hat, die von dem Schützen studiert, verstanden und geliebt werden muß, dann haben beide auch nur einen Willen. Wer kein Fachmann ist und sich noch nie über nichtsnutzige Schießprügel geärgert hat, versteht das nicht und lacht darüber. Wollt Ihr auch lachen, so tut es immerhin, ich habe nichts das gegen."

"Fällt mir nicht ein! Eure Ansicht ist zwar außers gewöhnlich, aber sie gefällt mir fast ebensosehr, wie Ihr mir

felbft aefallt."

"So, ich gefalle Euch, Sir? Well, so tut mir den Gefallen, uns zu sagen, wo wir unfre Pferde unterbringen können. Ich möchte sie gern sicher unter Dach und Fach haben, weil Ihr vorhin von Indianerspuren gesprochen habt."

"Erscheinen Guch biefe Spuren auch bedenklich?"

"Natürlich! Das kluge Halfbreed bort mag benken, was er will, ich weiß, woran ich bin."

"Co biete ich Cuch ben Werfzeugschuppen an, ber ein gutes, festes Schloß besitht; ber Verwalter hier wird Cuch

führen und auch für Futter und Waffer forgen."

Der Genannte erhob sich bereitwillig von seinem Plate, und Kas und Has folgten ihm hinaus zu ihren Pferden.

Die weißen Bahnarbeiter hatten ber Unterhaltung ihre ganze Aufmerksamkeit geschenkt; das Thema derselben war ihnen ebenso interessant gewesen wie ihrem Borgesetzen. Dieser benutzte die Abwesenheit der beiden Jäger dazu, dem Mestizen sein Gebaren zu verweisen, was der Genannte mit scheinbarer Ruhe hinnahm, während er innerlich wütend war. Darüber verging einige Zeit, dis sich draußen wieder die Schritte von Pferden hören ließen.

"Was ift benn bas?" fragte ber Engineer verwundert. "Sie bringen die Pferde zurud, und es ift boch Plat genug

für sie im Schuppen."

Er blidte nach bem Eingang und fah nicht die brei fort-

gegangenen Personen, sondern zwei ganz andre Männer einstreten. Es war ein Weißer und ein Indianer.

Der erstere war von nicht fehr hoher und nicht fehr breiter Geftalt. Gin bunkelblonder Bollbart umrahmte fein sonnverbranntes Gesicht. Er trug ausgefranfte Leggins und ein ebenfo an ben Nahten ausgefranftes Jagbhemb, lange Stiefel, die bis über die Aniee heraufgezogen maren, und einen breitfrempigen Filghut, in beffen Schnur rundum die Ohrenspiten bes fürchterlichen grauen Baren ftedten. In bem breiten, aus einzelnen Riemen geflochtenen Gürtel ftedten zwei Revolver und ein Bowiemeffer; er ichien rundum mit Batronen gefüllt zu fein, und an ihm hingen mehrere Leberbeutel, in benen mahricheinlich die einem Bestmanne nötigen fleineren Requifiten ftedten. Bon ber linken Schulter nach ber rechten Sufte lag ein jusammengeschlungener, aus mehrfachen Riemen geflochtener Laffo, und um ben Sals hing an einer Seibenschnur eine mit Rolibribalgen verzierte Friedens: pfeife, in deren fünstlerisch geschnittenen Ropf indianische Charaftere eingegraben maren. Gin breiter Riemen hielt auf bem Rücken biefes Mannes ein ungewöhnlich langes und schweres Doppelgewehr feft, mahrend in ber rechten Sand ein leichteres, einläufiges ruhte, beffen Schloß fein gewöhnliches zu fein schien; das fah man, obwohl es jest durch ein lebernes Etui verhüllt murbe.

Der Indianer war ganz genau so gekleibet, wie der Weiße, nur daß er anstatt der hohen Stiefel leichte Mokassinstrug, die mit Stachelschweinsborsten verziert waren. Auch eine Kopfbedeckung hatte er nicht, sondern sein langes, dichtes, blauschwarzes Haar war in einen hohen, helmartigen Schopf geordnet und mit einer Klapperschlangenhaut durchslochten. Um den Hals trug er den Medizinbeutel, eine höchst wertvolle Friedenspfeise und eine dreisache Kette von Grislykrallen, ein glänzender Beweiß seiner Tapferkeit und seines Mutes, denn kein Indianer darf Trophäen zeigen, die er sich nicht selbst erworben hat. Der Lasso sehlte ebensowenig wie der Gürtel mit den Revolvern, dem Bowiemesser und den

Leberbeuteln, und in der Nechten hielt der Indsman eine doppelläufige Büchse, deren Holzteile eng mit glänzenden silebernen Nägeln beschlagen waren. Der Ausdruck seines ernsten, männlich schönen Gesichts war fast römisch zu nennen; trot des tiesdunklen Sammets seiner Augen glänzte in ihnen ein jetzt ruhiges, wohltuendes Feuer; die Backenknochen standen kaum merklich vor, und die Farbe seiner Haut war ein mattes Hellbraun mit einem leisen Bronzehauch.

Diese beiden Ankömmlinge waren keine Riesen von Gestalt; sie kamen ruhiger und bescheidener herein als wohl der niedrigste Arbeiter des Camps; nichts, gar nichts an ihnen zeigte, daß sie die Absicht hätten, in irgend einer Weise Ansprüche zu erheben oder gar Aufsehen zu erwecken, und doch wirkte ihr Erscheinen grad so, als ob zwei fürstliche Personen zu ihren Untertanen getreten wären. Das tolle Geschwätz der Chinesen verstummte im Nu; die weißen Arbeiter im kleinen Room standen unwillkürlich von ihren Sizen auf; der Engineer, sein Aufseher und der Mischling taten dasselbe; der Shopman versuchte sogar eine Verbeugung fertig zu bringen, welche leider sehr eckiq aussiel.

Die beiben schienen das Aufsehen, welches sie erregten, gar nicht zu bemerken; der Indsman grüßte nur mit einem leichten, aber keineswegs stolzen Neigen seines Kopfes, und der Weiße sagte in freundlichem Tone: "Good evening, Mesch'ichurs! Bleibt sigen, wir wünschen nicht zu stören." Und sich dann an den Wirt wendend, suhr er fort: "Kann man bei Euch ein gutes Mittel gegen den Hunger und den Durst bekommen, Sir?"

"Readily, with pleasure, Sir!" antwortete bieser. "Zumächst welcome, Gentlemen! Es steht alles zu euren Diensten, was ich habe. Nehmt da am warmen Feuer Plat, Mesch'schurs! Es siten zwar schon zwei Westmänner da, die einmal hinausgegangen sind, aber wenn euch dies stört, so

werben fie Blat maden."

"Das wollen wir feineswegs. Sie waren eher ba als wir und haben also ein größeres Recht. Wenn fie zurud:

kehren, werden wir sie fragen, ob sie uns bei sich haben wollen. Macht uns zunächst ein warmes Ingwerbier, dann werden wir sehen, was Ihr zu essen habt."

Sie sahen an ben zurudgelassenen Gewehren, wo Ras und has gesessen hatten, und nahmen an ber andern Seite

des Tifches Plat.

"Prächtige Kerls!" flüsterte der Engineer seinen beiden Nachbarn zu. "Der Rote blickt wie ein König drein und der Weiße nicht weniger."

"Und das Gewehr des Indsman!" antwortete ebenso leise der Aufseher. "Die vielen silbernen Nägel daran! Ob das —"

"Thounder-storm! Silberbüchse! Winnetou! Seht bas schwere Doppelgewehr bes Weißen! Ob bas ber berühmte Bärentöter ist? Und bas kleine, leichte Gewehr! Vielleicht gar ber Henrystußen?"

"Dann wäre cs Dlb Shatterhand!"

"Dlb Shatterhand und Winnetou! Mein Bunfch, mein

Herzenswunsch!"

Da hörte man braußen vor bem Eingange bie Stimme Kasimirs: "All devils! Was sind das für Pferde hier? Wer ist angekommen?"

"Weiß es nicht," antwortete die Stimme des Berwalters, welcher mit den beiden Bettern von dem Schuppen

zurückgekehrt mar.

"Zwei Rapphengste mit roten Nüstern und dem Vollsblutswirbel in der Mähne! Die kenne ich, die kenne ich, und auch die Reiter, denen sie gehören. Indianisch aufgeschirrt! Es stimmt, es stimmt! Welch eine Freude! Genau so wie bei Timpes Erben! Kommt herein, kommt schnell herein; Ihr werdet die zwei größten, die zwei berühmtesten Männer des Westens sehen!"

Er kam in langen Schritten, welche beinahe Sprünge genannt werden konnten, in das Innere des Gebäudes. Has und der Verwalter folgten ihm. Sein Gesicht glänzte vor freudiger Aufregung. Als er den Apatschenhäuptling und

beffen weißen Freund und Blutsbruder erblickte, ichog er förmlich auf fie gu, ftredte ihnen bewilltommnend beibe Sande entgegen und rief: "Ja, fie find's, fie find's; ich habe mich nicht geirrt! Was für eine Frcube bas für mich ift, was für eine große Freude! Gebt mir eure Bande ber, Defch'fchurs, baf ich fie euch bruden tann und -"

Er hielt mitten im Cate inne, ließ bie Banbe finten, trat einen Schritt gurud und fuhr weniger laut und in entschuldigendem Tone fort: "Ich bitte um Berzeihung, Difter Chatterhand und Mifter Winnetou! Die Freude hat mich fonfus gemacht. Leute, wie ihr feib, schreit man nicht in biefer Weise an, fondern man wartet bescheiben, bis man fieht, baß fie fich herablaffen wollen, von einem Notig zu nehmen "

Da hielt ihm Dlb Shatterhand feine Rechte bin und antwortete mit einem freundlichen Lächeln: "Wir haben uns gar nicht herabzulaffen, Mifter Timpe. Sier im Weften ftehen alle ehrlichen Männer einander gleich. Sier ift meine Sand. Wenn 3hr fie bruden wollt, fo tut es gang nach Belieben."

Ras ergriff fie, schüttelte fie aus Leibesfräften und rief dabei entzudt: "Mister Timpe, Mister Timpe nennt Ihr mich? Ihr kennt mich also noch? Ihr habt mich nicht vergeffen, Gir?"

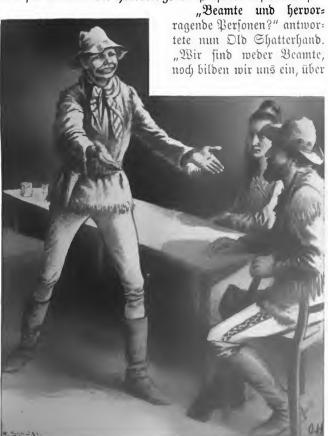
"Man vergißt nicht fo leicht einen Mann, mit bem man folche Dinge erlebt hat, wie wir beide bamals mit Guch und Cuern Gefährten."

"Ja, ja, bas war eine ungemein bide Tinte, in welcher wir bazumal ftedten. Wir follten ausgelöscht werben, vollständig ausgelöscht; Ihr habt uns aber herausgeholt. Das werbe ich Euch nie vergeffen, niemals, barauf könnt Ihr Guch verlaffen. Wir haben noch vorhin erft von diefem Abenteuer gesprochen. Wird auch Winnetou, ber große Säuptling ber Apatichen, mir erlauben, ihn zu begrüßen?"

Der Gefragte gab ihm die Sand und fagte in feinem ernsten und babei boch so milben Tone: "Winnetou heißt feinen weißen Bruber willfommen und bittet ihn, fich mit

hierher zu ihm zu feten."

Da stand ber Engineer auf, kam herbei, verbeugte sich sehr höflich und sagte: "Berzeiht mir die Freiheit, die ich mir nehme, Gentlemen! Ihr durft nicht hier siten, sondern ich lade euch ein, mit hinüber an unsern Tisch zu kommen, der nur für Beamte und hervorragende Personen reserviert ist."



Rafimir icos formlid auf fie gu, firedte ihnen bewilltommnend beibe Sande entgegen und rief: "Ja, fie find's, fie find's!"

andre emporzuragen. Ihr habt foeben gehört, daß hier im Westen alle ehrlichen Männer einander gleichstehen. Wir sagen Such Dank für die Einladung, bitten aber, hier bleiben zu dürfen."

"Canz wie Ihr wollt, Sir. Wir hätten nur so gern die Ehre gehabt, mit so berühmten Westmännern einen guten ,drink' tun und uns mit ihnen unterhalten zu bürfen."

"Der Unterhaltung werden wir uns nicht entziehen. Ich vermute, daß Ihr Beamter dieser Bahnstrecke seid?"

"Ich bin der Engineer; hier feht Ihr meinen Auffeher und meinen Berwalter, und bort sitt ber Scout, ben wir

engagiert haben, für unfre Sicherheit zu forgen."

Er zeigte bei diesen Worten mit der Hand auf die Bersonen, welche er nannte. Old Shatterhand warf einen sehr kurzen, ganz unauffälligen, aber dabei doch scharf forschenden Blick auf den Mischling und fragte dann: "Ein Scout für eure Sicherheit? Wie heißt der Mann?"

"Yato Inda*). Er hat einen indianischen Namen, weil

er von einer roten Mutter ftammt."

Der weiße Jäger musterte ben Mestizen mit einem längern, schärfern Blick und wendete sich dann mit einem so leisen "Hm!", daß nur der Apatsche es hörte, ab. Was er dachte, das war seinem Gesichte nicht anzusehen. Der Häuptzling aber schien Grund zu haben, nicht ebenso zu schweigen; er wendete sich direkt an den Scout: "Mein Bruder mag mir erlauben, ihn anzureden! Jedermann muß hier vorsichtig sein, und wenn zur Sicherheit dieses Camps ein Scout notzwendig ist, so muß es Feinde geben, welche das Lager bezorhen. Wer sind diese Leute?"

Der Mestize antwortete zwar höslich, aber doch nicht so zuvorkommend, wie es einem so berühmten Manne gegenüber geboten war: "Es scheint, daß den Komantschen nicht

zu trauen ist."

^{*)} Guter Mann.

Winnetou machte mit bem Ropfe eine horchenbe Bewegung, als ob er jebes Wort bes Gprechenben besonbers abschätzen wolle. Auch nach erhaltener Untwort wartete er noch mehrere Sekunden, wie in fich hinein lauschend; bann fuhr er fort: "Sat mein Bruber einen Grund, biefen Berbacht zu hegen?"

"Einen eigentlichen, wirklichen Grund nicht; es ift nur

eine Bermutung."

"Mein Bruder heißt Dato Inda. Dato heißt gut' und ift ber Navajosprache entnommen, Inda heißt "Mann' und gehört ber Apatschensprache an. Die Navajos find auch Apatschen, und so vermute ich, bag bie rote Mutter meines halbfarbigen Bruders eine Apatschin gewesen ift."

Dem Mischling mar biefe Frage fichtlich unangenehm; er versuchte, um die Antwort herumzukommen, indem er in abweisendem Tone erwiderte: "Ich habe noch nie gehört, daß ber große Winnetou neugierig fei. Wie fommt es, bag er fich heut um eine unbekannte Indianer-Squaw bekummert?"

"Weil sie beine Mutter ift," erklang es fest und scharf aus bem Munde bes Säuptlings. "Und weil, wenn ich mich hier befinde, ich miffen will, mas für ein Mann für die Sicherheit biefes Ortes zu forgen hat. Welchem Stamme gehörte beine Mutter an?"

Bei biesem Tone und bei bem großen, offenen Auge, mit bem Winnetou ihn anleuchtete, konnte ber Scout nicht Er antwortete: "Bum Stamme ber Binalschweigen. Avatichen."

"Und von ihr haft bu bas Reben gelernt?"

"Natürlich, ja."

"Ich kenne alle Sprachen und Dialekte ber Apatschen. Sie fprechen viele Laute mit Zunge und Rehle zugleich aus, zu benen bu nur die Zunge nimmft, genau fo, wie die Romantichen es machen."

Da fuhr ber Meftize auf : "Willft bu bamit etwa fagen,

baß ich ber Sohn einer Romantschin fei?"

"Und wenn ich bies behauptete?" Dab. Der ichwarte Muftang.

"Eine Behauptung ist noch kein Beweis. Und wenn meine Mutter eine Komantschin gewesen wäre, so folgt baraus noch lange nicht, daß ich es mit den Komantschen halte."

"Allerdings nicht; aber kennft du Tokvi Kava, ben ,schwarzen Muftang', welcher ber grimmigste Häuptling ber

Romantschen ift?"

"Ich habe nur von ihm gehört."

"Er hatte eine Tochter, welche die Squaw eines Bleichzesichtes wurde; sie starben beide und hinterließen einen halbzblütigen Knaben, welcher von dem "schwarzen Mustang" in größter Feindschaft gegen die Weißen erzogen wurde. Dieser Knabe wurde einst von einem Gespielen mit dem Messer in das rechte Ohr geschnitten. Wie kommt es, daß du wie ein Komantsche sprichst und einen Schlitz in demselben Ohre hast?"

Da sprang ber Scout in die Höhe und rief zornig auß: "Diesen Schnitt verdanke ich grade der Feindschaft der Komantschen; ich habe ihn im Handgemenge mit ihnen bekommen. Wenn du daran zweifelst, fordere ich dich auf, mit mir zu kämpfen."

"Biham!"

Nur biefes eine Wort fagte Winnetou in unbeschreiblich nachläffigem Tone; bann wendete er sich ab und griff zu bem

Ingwerbier, welches ber Wirt foeben brachte.

Wie gewöhnlich auf so unliebsame Scenen, folgte eine tiefe Stille, ehe an ben beiben Tischen bas Gespräch wieder aufgenommen wurde. Nachher erkundigte sich der Engineer, ob Old Shatterhand und Winnetou die Absicht hätten, im Camp zu übernachten, und als er eine bejahende Antwort ershielt, bot er ihnen seine Wohnung an und unterstützte seine Gastlichkeit mit dem Hinweise: "Den beiden vor euch gestommenen Gentlemen hat der Shopman ihr Lager bei sich angewiesen; da gibt es keine Plätze mehr. In der Nässe den genachen werdet ihr doch nicht schlasen. Und hier im Schuppen, bei den schnarchenden, unreinlichen Chinamännern? Keineszwegs! Wir haben uns Chinesen aus dem Westen verschreiben müssen, weil wir keine weißen Arbeiter sinden konnten und

weil sie billiger und auch weit leichter in Zucht zu halten sind als das Gesindel, auf welches wir sonst angewiesen gewesen wären. Sagt, Sir, ob Ihr meine Einladung annehmen wollt!"

Old Shatterhand warf einen fragenden Blick auf Winnestou, sah, daß dieser leise bejahend den Kopf neigte, und antswortete: "Ja, wir nehmen sie an, vorausgesetzt, daß auch unsre Pferde eine gute und sichere Unterkunft hier finden können."

"Die finden sie. Wir haben die Pferde der beiden andern Gentlemen auch schon in Verwahrung genommen. Wollt ihr meine Wohnung vielleicht einmal ansehen?"

"Ja, zeigt fie uns! Es ist immer gut, ben Ort, an

welchem man die Nacht zubringt, vorher zu kennen."

Winnetou und Old Shatterhand nahmen ihre Waffen und folgten dem Engineer nach einem nicht sehr entfernt liegenden, niedrigen Gebäude, dessen Wände aus Stein gemauert waren, weil es nicht Interimszwecken dienen, sondern später die Wohnung der Brückenwache bilden sollte. Der Beamte öffnete und brannte, als sie eingetreten waren, ein Licht an. Es gab da einen Herd, einen Tisch, einige Stühle und außer verschiedenen Geräten und Geschirr eine breite Lagerstätte, auf welcher es an Plat nicht fehlte. Die beiden Gäste drückten ihre Zufriedenheit aus und wollten gehensum nun auch ihre Pferde unterzubringen. Da meinte der Engineer: "Wollt ihr nicht eure Sachen gleich hier lassen, Warum die Decken und Gewehre unnötigerweise mit herum? tragen?"

Es war kein Grund vorhanden, ihm unrecht zu geben. Die Mauern waren stark und die Fenster so klein, daß kein Mensch einsteigen konnte; die aus starkem Holze hergestellte Tür hatte ein gutes Schloß, und die genannten Gegenstände schienen also hier ganz sicher ausbewahrt zu sein; sie wurden also hier gelassen, und dann brachte man die Pferde nach dem Schuppen, wo schon diejenigen der beiden Timpe standen. Sie erhielten Wasser und Futter, und dann fragte

Old Shatterhand, ob nicht, unvorhergesehener Fälle wegen, ein Arbeiter hier wachen könne. Die Pferde hätten hohen Wert, und ihr Verlust würde fast unersetzlich sein. Der Engineer versprach, für einen Wächter zu sorgen, und dann kehrte man nach bem Shop zurück.

Unterwegs erklärte er, baß sie auch in Beziehung auf bas Nachtessen seine Gäste sein möchten und fügte bann hinzu: "Ich werde also heut abend mit euch und nicht mit meinen Leuten speisen, zumal euch einer derselben, nämlich der Scout, nicht gefallen zu haben scheint. Sagt einmal, Mister Winnestou, habt Ihr Grund, ihm zu mißtrauen?"

"Winnetou tut und fagt niemals etwas ohne Grund,"

antwortete ber Säuptling.

"Aber er ist stets treu und zuverlässig gewesen!"

"Winnetou glaubt nicht an diese Treue. Mein Bruder wird wohl erfahren, wie lange sie währt. Er nennt sich Pato Inda, den "guten Mann", sein wirklicher Name aber wird wohl lauten Ik Senanda, was in der Sprache der Komanstschen so viel wie "bose Schlange" heißt."

"Gibt es einen Komantschen diefes Namens?"

"Der Mischling, von welchem Binnetou vorhin sprach,

heißt fo, nämlich ber Enkel bes ,fcmarzen Muftangs'."

"Mister Winnetou, Guern Scharfsinn und Guer Urteil in allen Chren, aber biesmal mußt Ihr Guch irren! Der Scout hat mir so viele Beweise von Treue gegeben, daß ich ihm vertrauen muß."

"Mein weißer Bruder kann tun, was ihm beliebt; aber wenn Old Shatterhand und Winnetou nachher so sprechen, daß der Scout es hört, so wird alles, was sie sagen, nur zum Scheine sein. Howgh!"

Mit diesem letteren Worte beutete er an, daß er über

bas jetige Thema nichts mehr hören ober fagen wolle.

Als sie wieder im Shop angekommen waren, bestellte ber Engineer bei dem Wirte ein gutes Abendessen für fünf Personen, denn er betrachtete die beiden Timpe nun auch als seine Gäste und setzte sich zu ihnen an den Tisch. Hier fragte Dlb Shatterhand ben langen, blonden Kas, was ihn jett in biese Gegend geführt habe und wohin er von hier aus wolle. Der Genannte erzählte in kurzen Worten seine Erbschafts: geschichte und auf welche sonderbare Weise er heute mit einem Better und Miterben zusammengetroffen sei.

"Nun muffen wir nach Santa Fe," fuhr er fort, "können aber leiber nicht ben nächsten und gerabesten Weg einschlagen."

"Warum nicht?"

"Der Komantschen wegen. Wir wenden uns von hier aus öftlich und biegen bann nach Süben um."

"Sm! Rennt ihr ben Weg?"

"Nein; aber ein Westmann findet sich überall zurecht. Bielleicht habt Ihr die Güte, uns einen guten Rat zu ersteilen."

"Den follt Ihr haben. Und wißt Ihr, wie er lautet?"
"Nun?"

"Es find nur die drei Worte: , Nehmt uns mit!"

"All devils! Wir sollen euch mitnehmen, nämlich Euch, Sir, und Winnetou?"

"Sa."

"Ift das Guer Ernft!"

"Ja. Ich wüßte keinen Grund, Guch unfre Begleitung im Scherze anzubieten."

"Sabt Ihr benn einen Weg mit uns?"

"Sicher. Wir wollen nämlich auch nach Santa Fe,

wenn auch nicht einer Erbichaft megen."

Da schlug Kas die Hände zusammen, daß es nur so knallte und rief vor Entzücken überlaut: "Das ist ein Glück! Has, Has, hörst du es? Wir dürfen mit Old Shatterhand und Winnetou reiten! Nun schere ich mich den Kuckuck um das ganze Komantschengesindel. Wir brauchen keinen Umweg zu machen, sondern reiten mitten hindurch. Und dann in Santa Fe haben wir sogleich gelungenes Spiel. Es soll diesem Nahum Samuel Timpe ja nicht einfallen, uns zu betrügen oder zu entwischen! Wir haben Männer bei uns, die ihn bis in die Wolken schwippen!"

"Schreit boch nicht fo!" lächelte Dlb Shatterhand. "Bu foldem Jubel habt Ihr keinen Grund. Es kann auch uns nicht einfallen, mitten burch bas Gebiet ber Komantschen zu reiten, sondern wir waren, grad fo wie Ihr, entschlossen, nach Often auszubiegen. Ihr feib alfo einverstanden, baß wir zusammen reiten?"

"Ja, natürlich ja! Es kann uns ja gar nichts Befferes und Borteilhafteres angeboten werben, als bei Euch fein zu burfen. Wann meint Ihr, daß wir von hier aufbrechen, Sir?"

"Morgen, sobald wir ausgeschlafen haben. Da erreichen wir am Abend ben Alber: Spring*), an bem wir bis fruh lagern werben."

Er legte auf biefen Namen einen besonderen Ton, benn er beobachtete mahrend biefes Gefpraches ben halbblutigen Scout heimlich und fah gar wohl, mit welcher Aufmerkfam: feit dieser herüberhorchte, obwohl er sich den Anschein zu geben suchte, als ob er nicht den geringsten Anteil nehme. Er war nicht der einzige, welcher ein so großes und heim- liches Interesse für die beiden berühmten Freunde hegte.

Nämlich gang nahe an ber Bretterwand, welche ben großen, nur von Chinefen befetten Raum von bem fleinen trennte, fagen ichon vor Gintritt ber beiden Timpe zwei "Söhne bes Simmels" **) bei einander, welche nichts zu tun zu haben schienen als zu rauchen und zu trinken. Sie mochten eine Art von Borarbeiter vorstellen, ober im Besit einer sonstigen kleinen Würbe sein, weil keiner ihrer Landsleute fich zu ihnen fette. Sie fonnten alles, mas nebenan gefprochen wurde, hören, und verstanden es auch, denn sie befanden fich ichon feit mehreren Jahren in ben Bereinigten Staaten und waren in San Francisco mit ber englischen Sprache vertraut geworben.

Auf die Unfunft von Sas und Ras hatten fie nicht mehr geachtet als alle andern auch; als aber brin im fleinen

^{*)} Erlenquell.

^{**)} Chinefen.

Raum von den Gewehren Dlb Shatterhands und Winnetous gesprochen murbe und welchen geradezu untagierbaren Wert biefelben befäßen, ba horchten fie schärfer hin. Dann tamen fo gang unerwartet biefe beiben Männer, und bie Chinefen blickten erst mit Neugierbe und bann mit Berlangen burch bie Bretterluden nach ihnen, und es fchien, als ob fie ihre Augen gar nicht von den koftbaren Gewehren wenden könnten. MIs frater ber Engineer mit feinen Gaften von bem gemachten Bange gurudfehrte und bie letteren ihre Bewehre nicht mehr bei sich hatten, schien es mit ber bisherigen Rube ber Chinesen aus zu fein. Ihre bunnen Augenbrauen gingen auf und nieder; ihre Lippen zuckten, ihre Finger bewegten sich krampfhaft, sie rutschten auf ihren Sitzen hin und her; fie hatten beibe bas gleiche Gefühl und ben gleichen Gebanken, boch wollte feiner zuerst sprechen. Endlich konnte es ber eine nicht länger aushalten; er fragte leife: "Saft bu alles gehört?"

"Ja," antwortete ber andre.

"Und gesehen?"

"Und gefehen!"

"Auch die Gewehre?"

"Auch!"

"Wie koftbar fie find!"

"Biele, viele taufend Dollars!"

"Wenn wir sie hätten! Wie muffen wir arbeiten; wie muffen wir uns plagen und uns schinden, damit unfre Gebeine in der Heimat bei den Uhnen begraben werden können!"

Es trat eine Pause ein; sie überlegten. Nach einer Weile tat der eine einen langen Zug aus seiner Pfeise und fragte, indem er listig mit den schiefen Augen blinzelte: "Ahnst du, wo die Gewehre liegen?"

"Ich weiß es," lautete die Antwort.

"Nun wo?"

"Im Hause bes Engineers. Wenn wir sie hätten, könnten wir sie vergraben, und niemand wüßte, wer sie ges holt hat." "Und später könnten wir sie in Frisco*) verkaufen. Wir bekämen viel, ungeheuer viel Gelb bafür, bann wären wir reiche, sehr reiche Herren und könnten nach bem Reiche ber Mitte zurückkehren und alle Tage Schwalbennester essen."

"Ja, bas konnten wir; wir konnten es wirklich, wenn

wir nur wollten!"

Nach einer abermaligen Pause, während welcher sie in den gegenseitigen Mienen und Blicken zu lesen suchten, wurde das Gespräch fortgesetzt: "Das Haus des Engineers ist steinern, und niemand kann durch die Fenster!"

"Und die Tur ift ftart und hat ein fehr festes, eifernes

Schlof!"

"Aber bas Dach! Weißt bu nicht, baß es aus Shing-

les**) gemacht ist?"

"Ich weiß es. Wenn man eine Leiter hat, kann man eine Deffnung machen und einsteigen."

"Leitern gibt es genug!"

"Ja; aber wo würde man die Gewehre vergraben? In der Erde? Da verderben sie."

"Man mußte fie gut einwickeln. Im Lagerschuppen

liegen Bastmatten mehr als genug umber."

Sie hatten bisher im Flüstertone miteinander gesprochen: jest rückten sie noch näher zusammen, und die Art und Weise, in welcher sie weitersprachen, konnte nur noch als ein fast unhörbares Zuraunen bezeichnet werben. Darauf verließen sie den Schuppen, der eine mehrere Minuten später als der andre.

Eben als dieser lettere verschwunden war, kam ein neuer Ankömmling. Es war ein Indianer, bessen Anzug aus einem blauen Kalikohembe, lebernen Leggins und ebenssolchen Mokassins bestand. Bewassnet war er nur mit einem Messer, welches im Gürtel stedte. Das Haar hing ihm lang

^{*)} San Francisco.

^{**)} Schindeln.

wie bei einem Weibe auf ben Ruden hinab, und am Salfe trug er an einem Riemen einen großen Medizinbeutel.

Er blieb unter bem Gingange ftehen, um fein Auge, aus ber Finfternis kommend, an das Licht zu gewöhnen, warf hernach einen Blid burch bie große Abteilung und ging bann langfamen Schrittes in Die fleinere.

Ein Roter mar hier natürlich feine feltene Erscheinung, und so wurde diefer Indaman von den Chinesen kaum beachtet. Auch in bem fleineren Raume, in welchem die Beigen fagen, hatte fein Erscheinen feine andre Wirfung, als bag man ihn mit einem furzen Blid überflog und bann nicht mehr beachtete. Er ging in ber bemütigen haltung eines Menfchen, ber fich nur gebulbet weiß, zwischen ben Tischen hindurch und tauerte fich in ber Nahe bes Berbes nieber.

Als ber Scout biefen Indianer kommen fah, ging ein ichnelles Buden über fein Geficht, fo blitidnell, daß es von feinem ber Unmefenden bemerkt murbe. Die beiden gaben sich ben Anschein, als ob sie füreinander gar nicht vorhanden waren; aber hie und ba flog boch unter ben tief gefenkten Wimpern hervor ein Blid herüber ober hinüber, und biefe Blide ichienen gegenseitig verftanden zu werben. Da ftand ber Scout von feinem Tifche auf und schritt bem Eingange zu, langfam und nachläffig schlenbernd, wie jemand, der bei bem, mas er tut, gang ohne Abficht und Gedanken ift.

Aber es gab zwei, benen gerabe biefe große und fo zur Schau getragene Absichtslosigkeit auffällig vorkam: Winnestou und Old Shatterhand. Sofort richteten sie ihre Augen scheinbar von der Tür weg, aber eben nur scheinbar, denn wer bas wohlgeübte Auge eines Westmannes fennt, ber weiß, baß es im stande ift, auch von der Seite her so viel Strahlen aufzunehmen, um genau zu feben, was ba geschieht, wohin es nicht zu bliden icheint.

Unter der Tür angekommen, drehte fich der Scout für einige Sekunden um; er fah kein einziges Auge auf fich gerichtet und gab mit einer fcnellen, furzen Bewegung ber Sand bem Roten ein Zeichen, beffen Bebeutung nur bem

verständlich sein konnte, mit dem es verabredet worden war. Dann drehte er sich wieder um und trat in die dunkle Nacht

hinaus.

Dieses Zeichen war ebensowohl von Winnetou wie auch von Dlb Shatterhand bemerkt worben: fie taufchten nur einen Blid miteinander aus und waren bann, ohne ein Wort gesprochen zu haben, barüber einig, was zu geschehen hatte. Bas fie vermuteten, und mas fie wollten, mar folgendes: Der fremde Indianer ftand im heimlichen Ginvernehmen mit bem Scout, benn er hatte ein Zeichen von ihm bekommen. Beimlich mar diefes Einvernehmen, weil fie barauf bebacht gewesen waren, es nicht sehen und wiffen zu laffen. biefer Beimlichkeit mar zu schließen, bag es fich um eine bofe Absicht handele, welcher unbedingt auf die Spur zu kommen Es mußte nun jemand bem Scout folgen, um fein Tun zu belauschen. Da nun mit Sicherheit anzunehmen war, daß es fich um Indianer handle, wollte Winnetou, ber ein Indaman war, Diefes Befchleichen übernehmen. Leiber burfte er ba nicht zur Tur hinaus, benn biefe mar hell beleuchtet, und ber Scout ftellte fich gemiß fo auf, bag er jebe Berfon, die ben Schuppen verließ, feben konnte. Glücklicherweise hatte ber Apatsche vorhin bemerkt, bag es hinter ben Fäffern, Ballen und Riften eine fleine Tur gab, wohl zu bem Zwecke, diese Gegenstände herein- und hinausschaffen zu können, ohne bag man erft nach bem Saupteingange mußte. Durch biefe hintertur wollte ber häuptling hinaus. Da bies aber möglichst unbemerkt zu geschehen hatte, so mußte er marten, bis die Aufmerksamkeit ber Anwesenden auf Dlb Shatterhand gerichtet worden war, was ficherlich fofort gefchah, fobald diefer mit dem Indianer zu fprechen begann.

Das war das zweite, was man tun mußte, nämlich ben Indianer in das Berhör nehmen, um wo möglich etwas aus ihm herauszulocken, was einen Anhalt geben konnte, auf

feine Absichten zu schließen.

Dlb Shatterhand zögerte auch gar nicht, seine Forschung zu beginnen, und als alle auf ihn hörten und ihre Augen auf

ihn richteten, glitt Winnetou von dem Tische fort, um hinter den Fässern zu verschwinden und zu der erwähnten Tür zu

gelangen.

Der Indsman war ein kräftig gebauter, in ben mittleren Jahren stehender Mann. Bald zeigte es sich, daß er auch in Beziehung auf seine Intelligenz kein Schwächling war. Dies hatte Old Shatterhand freilich vorausgesehen, benn so heimliche und vielleicht auch gefährliche Aufträge pslegt nur ein kluger Krieger zu bekommen.

"Mein roter Bruder hat sich fern von uns gesetzt. Will er nichts essen ober trinken?" so lautete die erste Frage Old

Shatterhands.

Der Rote antwortete nur mit einem Kopfschütteln.

"Warum nicht? Haft bu weber Durst noch Hunger?"
"Juwaruwa hat Hunger und auch Durst, aber er hat kein Geld," ließ sich jetzt ber Rote hören.

"Juwaruwa, so ift bein Rame?"

"So werbe ich genannt."

"Das heißt Elf in ber Sprache ber Upsarokas*). Ges hörft bu zu biesem Stamme?"

"Ich bin ein Krieger besselben." "Wo weibet er jest feine Pferbe?"

"In Whoming."

"Und wie heißt der Kriegshäuptling besfelben?"

"Er wird ,ftarter Buffel' genannt."

Dlb Shatterhand war zufälligerweise vor kurzer Zeit bei den Krähenindianern, die zum Bolke der Dakotas gehören, gewesen; er kannte die Verhältnisse derselben und war also im stande, zu beurteilen, ob der Indianer ihn belog. Die Antworten enthielten die Wahrheit.

"Wenn mein Bruder nicht bezahlen kann, fo mag er sich zu uns hinseten und auch mit uns essen," fuhr er fort.

Der Indianer warf einen forschenden Blid auf ibn und

^{*)} Crows ober Rrahenindianer.

erklärte: "Juwaruwa ist ein tapferer Krieger; er ist nur mit Männern, die er kennt und die ebenso tapfer sind. Hast du einen Namen, und wie lautet er?"

"Man nennt mich Dlb Shatterhand." "Dlb — — Shatt — — !"

Der Name blieb ihm im Munde steden. Er hatte nur für einen Augenblick seine Ruhe und Selbstbeherrschung versloren, aber doch dadurch verraten, daß er erschrocken war. Er nahm sich schnell wieder zusammen und fuhr in scheinbarer Unbefangenheit fort: "Dld Shatterhand? Uff! So bist du ein sehr berühmtes Bleichgesicht."

"Mit dem du also effen kannst. Komm her zu uns, und

iß und trink!"

Anstatt dieser Aufforderung Folge zu leisten, ließ der Indsman seinen Blick suchend umhergehen und fragte: "Ich sehe den roten Mann nicht, der an deiner Seite saß. Woist er hin?"

"Er wird braugen in dem andern Raum fein."

"Ich gewahrte nicht, daß er hinausging. Wenn du Old Shatterhand bift, so ist er wohl Winnetou, der Häuptling der Apatschen?"

"Er ist es. Wo hast bu bein Pferd?"

"Ich reite nicht."

"Wie? Ein Upsaroka, der sich so viele Tagesreisen südwärts von seinem Stamme befindet, hat kein Pferd? Hast du cs unterwegs verloren?"

"Nein. Ich habe keins mitgenommen." "Auch keine Waffen als nur das Meffer?"

"Reine."

"Das muß ja fehr wichtige Gründe haben!"

"Ich habe einen Schwur getan', ohne Pferd und nur mit bem Messer zu gehen."

"Warum?"

"Weil die Komantschen auch ohne Pferde und andre Waffen waren."

"Romantschen? Wo waren fie?"

"Oben, nahe bei unsern damaligen Weibegründen in Dakota."

"Romantschen so weit im Norben? Sonberbar."

Dlb Shatterhand glaubte dem Noten schon längst nicht mehr und ließ seinen Zweifel auch im Ton erklingen. Der Rote warf ihm einen fast höhnischen Blick zu und antwortete:

"Beiß Old Shatterhand nicht, daß jeder indianische Krieger einmal nach Dakota muß, um den heiligen Ton zur Friebenspfeife zu holen?"



Der Indianer warf einen forschenden Blid auf Did Shatterhand und erklärte: "Juwaruwa ist ein tapferer Rrieger; er ift nur mit Mannern, die er kennt und die ebenso tapfer find."

"Nicht jeder braucht dies zu tun, und nicht jeder hat

es getan."

"Die Komantschen aber taten es. Sie begegneten mir und meinem Bruder; ihn erstachen sie, und mir gelang es, zu entkommen. Dann tat ich meinen Schwur und bin ohne Pferd und nur mit dem Messer hinter ihnen her; ich werde nicht ruhen, bis ich sie getötet habe!"

"Da du mich an die heiligen Bräuche mahnst, so wirst du wissen, daß kein Indsman auf dem Wege nach diesen

Steinbrüchen einen anbern toten barf?"

"Die Romantschen begingen bennoch ben Mord!"

"Hm! Aber warum diesen Schwur? Ohne Pferd und nur mit dem Messer! Wie willst du jagen? Wovon hast du unterwegs gelebt?"

"Habe ich bir bas zu sagen?" fragte ber Indianer stolz, benn er glaubte, Dlb Shatterhand vollständig getäuscht zu

haben.

"Nein," antwortete dieser ruhig. "Ich kann nur nicht begreifen, daß du während so langer Zeit und auf einem so langen Wege auf kein Pferd gekommen bist."

"Ich tat ben Schwur und habe ihn gehalten."

"Nein, sondern du haft ihn übertreten!"

"Beweise es!"

"Du haft heut im Sattel gefeffen!"

"uff, uff!"

"Ja, während bes Regens."

"Uff, Uff!" wiederholte der angebliche Upfaroka; es klang halb wie Schreck und halb wie Trop. Er mar natürlich aufgestanden, als Old Shatterhand mit ihm zu sprechen begann, und stand nahe vor ihm. Der weiße Jäger bückte sich, strich ihm mit beiden Händen an den Beinen nieder und sagte dann: "Deine Leggins sind an den Außenseiten naß und nach einwärts trocken. Die Innenseiten, die am Leibe des Pferdes anlagen, hat der Regen nicht tressen können."

Auf diesen scharffinnigen Beweis mar der Indianer nicht gefaßt gewesen, aber feine Schlauheit gab ihm fcnell

eine Ausrebe ein: "Man sagt, daß Dlb Shatterhand der klügste Mann der Weißgesichter sei, und doch kann er sich das nicht erklären, was so sehr leicht zu erklären ist; jedes Kind weiß, daß die Innenseiten der Hosen eher trocken werden als die äußern. Dlb Shatterhand hat noch viel zu lernen!"

Diese Frechheit war groß; ber Jäger blieb bennoch ruhig. Er hatte sich bis jett ber englischen Sprache bedient, beren ber Note leidlich mächtig war; jett aber legte er ihm eine Frage im Dialekte des Upsardas vor und erhielt keine Antwort. Er sprach noch einige andre Fragen aus, doch mit demselben Erfolge oder Mißerfolge; dann legte er dem Indsman schwer die Hand auf die Schulter und sagte: "Warum antwortest du mir nicht? Ist die Sprache beines eigenen Stammes undekannt?"

"Ich habe ben Schwur getan, sie nicht eher zu sprechen, als bis ber Tob meines Brubers gerächt worben ift."

"So, beine Schwüre scheinen alle außerordentlich sonders bar außgefallen zu sein! Noch viel sonderbarer aber ist die Dummheit, in der du dir einbildest, mich betrügen zu können. Grad deine Sprache ist's, die dich verrät. Ich weiß ganz genau, wie ein Upsaroka und wie jeder andre Stamm die Sprache der Bleichgesichter redet. Du bist nicht ein Krähenindianer, sons dern ein Komantsche. Hast du den Mut, dies einzugestehen?"

"Die Romantschen find meine Feinde; bas habe ich bir

bereits gefagt!"

"Grad, daß du fie beine Feinde nennst, ift für mich der

Beweis, bag bu einer bift!"

"So machst bu mich zum Lügner? Das ist die Sitte ber Weißen, ihre roten Gäste zu beleidigen. Ich gehe!" Er wollte nach ber Tür.

"Du bleibst!" gebot Dlo Shatterhand, indem er ihn

beim Urm ergriff.

Da zog ber Indianer sein Messer und rief: "Wer hat bas Recht, mich zu halten? Du? Was habe ich dir getan? Nichts! Ich werbe gehen, und jeder, der mich daran hindern will, bekommt dieses Eisen in das Herz!" Old Shatterhand hielt ihn trothem mit der Linken fest, entriß ihm mit einem schnellen Griffe seiner rechten Hand das Messer und wiederholte: "Du bleibst! Wir warten, bis Winnetou zurücksehrt; dann wird es sich entschen, ob du gehen darfst oder nicht. Kauere tich wieder hin, wo du vorhin gehockt hast. Ein Bersuch zur Flucht bringt dir eine Kugel in den Kopf!"

Er schleuberte ihn nach ber betreffenden Stelle hin; ber Indsman stürzte dort nieder; er wollte sich aufraffen, besann sich aber anders und blieb kauern. Dlb Shatterhand setze sich wieder zum Essen nieder und legte den gespannten Revolver neben sich, um seiner Drohung Nachdruck zu geben.

Das unterbrochene Abendmahl wurde fortgesetzt, doch kam das Gespräch dabei nicht mehr in Fluß. Nach einiger Zeit kam der Scout wieder und setzte sich an seinen Blat. Da er den Indianer in derselben Stellung kand, die er vorher eingenommen gehabt hatte, so ahnte er nicht, was inzwischen geschehen war. Der Verwalter und der Aufseher, die bei ihm saßen, erzählten es ihm; er hörte es und blied äußerlich ruhig, obgleich er innerlich keine geringe Sorge hatte, denn wenn er auch nicht glaubte, von Winnetou bemerkt worden zu sein, war es trozdem möglich, daß dieser ihn belauscht hatte.

Als der Apatsche vorhin durch die Hintertür geschlichen

Als der Apatsche vorhin durch die Hintertür geschlichen war, hatte er sich gesagt, daß der Scout vorn zu finden sei. Er schlich also in einem weiten Bogen nach dieser Seite. Die breite, offene Tür des Shops war hell erleuchtet, und inzem man sie, immer weiter gehend, unausgesetzt im Auge behielt, mußte man jeden Menschen sehen, der sich zwischen

ihr und diefem Auge befand.

Winnetou schlug seinen Bogen weiter und immer weiter, vergeblich! Er blieb oft halten und lauschte in die Nacht hinsaus, ebenso vergeblich. Er kehrte zurück und begann von neuem, wieder ohne Erfolg. Darüber verging die Zeit, bis er eine Gestalt von seitwärts her kommen und sich dem Shop nähern sah. Als sie die Tür erreichte und hineinging, erstannte er, wer es war.



Old Shatterhand hielt den Indianer trogdem mit der Linten fest, entrig ihm mit einem fonelen Griffe feiner rechten Sand daß Meffer und wiederholte: "Du bleibst!"

May, Der ichwarze Duftang.

"Uff! Das war der Scout," sagte er zu sich selbst. "Er scheint doch nichts Heimliches vorgehabt zu haben; darum habe ich hier umsonst nach ihm gesucht. Winnetou hat sich einmal geirrt. Old Shatterhand wird sich sehr darüber wundern."

Er gab sich nun keine Mühe, heimlich zurückzukehren, sondern benutte die vordere, helle Tür. Als der Scout ihn kommen sah, fühlte er seinen Buls schneller gehen. Jest mußte es sich zeigen, ob der Apatsche etwas erlauscht hatte oder nicht. Dieser setze sich neben Old Shatterhand, der ihm das Ergebnis des Verhörs mitteilte und am Schlusse leise fragte: "Hat mein roter Bruder Glück gehabt?"

"Winnetou konnte weber Glück noch Unglück haben, weil er sich im Frrtum befand. Es hat gar nichts vor-

gelegen."

"Aber das Zeichen, welches ber Scout bem Roten gab?" "Das war kein Zeichen, sondern eine unwillfürliche

Armbewegung."

"So hätte auch ich mich geirrt, und das möchte ich kaum annehmen. Und dieser Indsman da ist kein Upsaroka, sons bern ein Komantsche."

"Hat er dir, oder mir, oder einem andern etwas ge-

tan ?"

"Bis jett freilich noch nicht."

"So barf man ihn auch noch nicht als Feind behandeln. Mein Bruber Shatterhand mag ihn freigeben."

"Nun wohl, weil du es willst; aber ich tue es nur

ungern."

Er sagte bem Roten, daß er sich entsernen könne. Dieser stand langsam auf und forderte sein Messer zurück. Als er es erhalten hatte, steckte er es mit den Worten in den Gürtel: "Dieses Messer hat heut mehr Arbeit bekommen, denn ich habe bei mir einen neuen Schwur getan. Old Shatterhand wird bald ersahren, ob dieser auch so sonderbar ist, wie vorher die andern!"

Rach dieser Drohung entfernte er sich raschen Schrittes. Das Gesicht bes Scout hatte mährend ber letten Minute

einen höchst beunruhigten, ja ängstlich gespannten Ausdruck ans genommen; jest aber veränderte es sich in der Weise, daß in seinen Zügen ein offenbarer, nicht zu beherrschender Hohn zu lesen war. Did Shatterhand sah dies ebenso wie Winnetou, und lesterer flüsterte ersterem zu: "Wein Bruder sehe den Westizen an!"

"Ich sehe ihn."
"Er verlacht uns!"

"Leiber wird er Beranlaffung bazu haben."

"Ja. Seine Sandbewegung vorhin war doch ein Zeichen für den Indianer, den du für einen Komantschen hieltest.

Wir haben uns nicht geirrt."

"Du haft ihn braußen nicht gefunden. Wer weiß, was für eine Teufelei da ausgeheckt worden ift. Desto schärfer müssen wir ihn nun von jetzt an im Auge behalten. Ich bin überzeugt, daß er ein gefährlicher Mensch ist."

Old Shatterhand hatte recht, wenn er den Mestizen einen gefährlichen Menschen nannte, und es war braußen

wirklich eine Teufelei verabredet worden.

Als der Scout den Schuppen verlassen hatte, war er zunächst vorsichtig aus dem Lichtkreise gewichen, den die brennenden Feuer hinaus ins Freie warfen. Dann gerade senkrecht von dem Shop aus weitergehend, hatte er ungefähr dreihundert Schritte zurückgelegt, die er eine leise Stimme hörte, die seinen Namen nannte; aber es war nicht der Name, den er hier im Camp trug, sondern ein ganz andrer, denn die Stimme erklang: "Komm hierher, Ik Senanda*)! Hier stehen wir."

Er war also wirklich ber, für den ihn Winnetou gehalten hatte, der halbblütige Enkel des "schwarzen Mustang",

bes "grimmigsten" Häuptlings ber Komantschen.

Indem er dem Rufe folgte, sah er bald drei Indianer vor sich stehen, von denen der eine sich durch eine ungemein hohe und fräftige Gestalt auszeichnete. Das war der Häupt:

^{*)} Bofe Schlange.

ling selbst, welcher ihn mit den Worten begrüßte: "Willkommen, du Sohn meiner Tochter! Ich sandte Kita Homascha*), den listigsten meiner Krieger, in das Haus, damit du wissen möchtest, daß ich gekommen bin und auf dich warte. Haft du mit ihm gesprochen?"

"Rein Bort. Seine bloge Ankunft mar für mich

genug."

"Du hast klug gehandelt, denn man hätte vielleicht Argwohn schöpfen können. Wir haben hier einen guten Plat und können nicht überrascht werden, weil wir bei der Helle der offenen Tür einen jeden sehen, der aus dem Hause tritt. Auch haben wir es ja nur mit Leuten zu tun, welche nichts von dem Leben des wilden Westens verstehen."

"Du irrft. Es find Manner hier, die es beffer fennen,

als bu und ich."

"Das ift unmöglich. Wen könntest bu bamit meinen?

Sage es!"

"Zuerst kamen zwei sehr lange und sehr dürre Reiter, welche bis morgen hier bleiben. Der eine nannte sich Timpe, und der andre scheint ebenso zu heißen."

"Timpe? Pshaw! Rein tapferer Krieger hat jemals

biefen ober einen ahnlichen Namen gehört."

"Dann tamen zwei andre, über beren namen ich er-

fchrocken bin."

"Uff! Ich habe bisher nicht gewußt, daß der Sohn meiner Tochter erschrecken kann. Sind diese beiden Ankömmelinge etwa keine Menschen, sondern bose Gesichter der Savanne oder des Felsengebirges?"

"Sie sind Menschen, aber was für welche! Ein Roter und ein Weißer, der berühmteste Krieger ber Indianer und

ber berühmteste Krieger ber Blaggesichter."

"Uff, uff! Willst du bamit sagen, es sei Winnetou mit Old Shatterhand?"

"Diefe find es allerbings."

^{*)} Zwei Federn.

"Wie hat der bose Manitou hierher geführt."

"Nicht ber bose, sondern der gute. Erst erschrak ich freilich; dann aber, als ich sie sprechen hörte, kam Freude über mich."

"Du wirst mir fagen, mas bu gehört hast, aber nicht

hier. Dir muffen fort."

"Fort? Warum?"

"Weil ich weiß, wie Männer benken und handeln, welche so, wie die beiden Krieger sind. Haben sie mit dir gesprochen?"

"Winnetou fragte mich aus. Er glaubte nicht, daß ich Pota Inda bin und hielt mich für den Sohn deiner Tochter.

Ich werbe mich bafür zu rächen wiffen!"

"Der Apatsche hat jedoch eine so scharfe Nase wie kein andrer. Er hat Verdacht geschöpft und wird dir jetzt folgen, um dich zu beobachten."

"Das glaube ich nicht, er hat keinen Grund bazu."

"Er hat stets Grund zur Vorsicht und zur Hinterlist, er, der ärgste Feind der Komantschen, den wir nie angreisen und sesthalten konnten. Doch wehe ihm, wenn er endlich in unsre Hände fällt!"

"So öffne die Sande, benn er fällt jett hinein! Ich

will bir fagen, baß - - - "

"Jest und hier nicht," unterbrach ihn ber häuptling. "Wir muffen uns eine andre Stelle suchen, benn Winnetou wird bich belauschen wollen."

"Wir fehen ihn ja, wenn er aus ber hellen Tur her-

vortritt."

"Du kennst ihn nicht. Er berechnet alles und weiß, daß ein Feind, der diesen Camp beschleicht, sich grad dieser Tür gegenüber aufstellen wird, weil er da alles sehen kann. Winnetou wir also grad hierherkommen, und zwar nicht durch die erleuchtete Tür. Gibt es noch eine zweite Tür?"

"Eine kleine, bie hinter bem Vorratsraume liegt."
"Er wird biefe benuten und sich bann im Dunkeln

hierherschleichen. Wir muffen nach ber anbern Seite hin-

Sie huschten in einem weiten Bogen rechts um ben Shop, während Winnetou ben seinigen links um benselben schlug und sie also nicht mehr vorsand. Dort blieben sie unter einem Baume stehen, und ber Scout erzählte, was er gehört hatte. Der Häuptling hörte ihm mit größter Spannung zu und sagte dann, vor Freude beinahe laut werdend: "Nach bem Alber-Spring wollen sie? Morgen abend werden sie bort sein? Wir ergreifen sie; wir ergreifen sie bort; sie können uns gar nicht entgehen! Welch einen Jubel wird es bei uns geben, wenn wir diese kostbare Beute geschleppt bringen, und sie martern, daß sie heulen, wie geschundene Cosyoten! Diese beiden Stalpe sind mehr, viel mehr wert, als bie vielen Böpfe, auf die es eigentlich abgesehen ist!"

Er erging sich in noch weiteren Ausdrücken der Freude, bis sein Enkel ihn unterbrach: "Ja, wir werden sie ganz. gewiß fangen und zu Tode martern; aber willst du deshalb auf die Chinesen verzichten, welche ich euch in die Hände lie-

fern follte?"

"Nein, du hast ja beshalb beinen Namen verändert und bist in den Dienst der Männer vom Feuerroß getreten, und wir sind heut hierhergekommen, um dich zu fragen, ob es nicht bald geschehen kann."

"Ich bin an jedem Tage bereit, hoffe aber, daß ihr bas

mir gegebene Wort halten werdet!"

"Wir halten es. Ober meinst du, daß ich den Sohn meiner Tochter betrügen werde? Alles Geld und alles Gold und Silber ist dein; alles andre, die Kleider, die Werkzeuge, die Vorräte, und besonders die langen Jöpfe der gelben Männer, gehört uns. Wir sind es gewöhnt, daß die Bleichzgesichter uns alles rauben; wir müssen vor ihnen weichen, denn sie sind mächtiger als wir; nun aber kommen auch diese Gelbhäute und bauen Brücken und Sisenwege auf dem Boden, der uns gehört; sie werden alle ihr Leben dafür lassen müssen, und die Krieger der Komantschen werden den Ruhm haben,

bie ersten roten Männer zu sein, welche bie neuen Skalpe ber langen Böpfe besitzen. Wir verzichten nicht barauf, und bu wirst uns jetzt alle Auskunft erteilen, bie zu einem Ueberfalle nötig ist."

Run folgten ausführliche Auseinanbersetzungen über bie Dertlichkeit und bie einzelnen Teile bes Camp, über bie Art und Weise, in welcher ber Ueberfall, falls er gelingen



Die Roten lagen ben beiben Mannern, die vorüber wollten, grab im Wege; ber eine flurgte über ben hauptling weg und rig ben andern mit fich nieber.

solle, vorzunehmen sei; und über die Beute, welche zu erwarten war. Dann gab der "schwarze Mustang" seinen beiden Begleitern das Zeichen, wieder zu ihm zu stoßen, benn sie hatten sich nach den Seiten hin entsernt, um als Wächter dafür zu sorgen, daß er nicht überrascht und entz beckt werde.

Das Resultat bieser geheimen Zusammenkunft war, baß zunächst morgen abend Old Shatterhand und Winnetou mit Kas und Has am Alber-Spring gefangen genommen werden sollten; die Zeit des Angriffes der Komantschen auf

Firwood-Camp werde man bann bem Scout durch einen Boten melben. Hierauf verabschiedete er fich von ben brei Berbun-

beten und fehrte nach bem Shop gurud.

Der "schwarze Mustang" suchte mit den beiden Komantschen eine nahe Stelle aus, wo der Verabredung gemäß die Rücksehr des nach dem Shop gesandten Boten zu erwarten war. Er stellte sich bald darauf ein und berichtete voller Ingrimm, wie von seiten Old Shatterhands mit ihm versahren worden war. Als er hörte, daß dieser mit Winnetou überfallen werden solle, zischte er vor Freude zwischen den Zähnen hervor: "Er soll es bereuen, daß er sich an mir vergriffen hat, denn ich werde es sein, der ihm die fürchterlichsten Dualen bereitet!"

Eben schickten sich die Roten an, die Stelle zu verlassen und zu den Pferden zu gehen, die sie versteckt hatten, da hörten sie Schritte, welche näher kamen. Augenblicklich warfen sie sich auf den Boden nieder, obgleich derselbe naß und schlammig war. Aber sie lagen den beiden Männern, die vorüber wollten, grad im Wege; der eine stürzte über den Häuptling weg und riß den andern mit sich nieder. Sie wurden im Nu ergriffen und festgehalten.

"Schreit nicht, fonft koftet es euer Leben!" befahl ber

Bauptling. "Wer feib ihr?"

"Wir find Arbeiter," antwortete berjenige, welcher ben größten Mut besaß, ber an sie ergangenen Aufforberung

nachzukommen.

"Steht auf; aber tut keinen einzigen Schritt von hier fort, wenn euch euer Leben lieb ist! Warum schleicht ihr so heimlich hier herum? Wenn ihr Arbeiter seid, die zu diesem Camp gehören, braucht ihr das doch nicht zu tun!"

"Wir find nicht geschlichen!"

"Doch! So leise und gebückt geht kein Mensch, der sich sehen lassen will. Was habt ihr da in den Händen?"

"Gewehre."

"Gewehre? Wozu brauchen Arbeiter Gewehre? Zeigt her; ich will fie sehen!"

Er entriß fie ihnen, betastete sie und hob dann jedes einzelne empor, um es, gegen den himmel gerichtet, besser

betrachten zu können.

"Uff, uff, uff!" ließ er sich dann zwar leise, aber im Tone freudigen Erstaunens hören. "Diese drei Gewehre kenne nicht nur ich, sondern sie sind jedem Roten und Weißen hier im Westen wohlbekannt. Die Flinte mit den vielen Nägeln muß die Silberbüchse Winnetous, unsres Feindes, sein. Und wenn das richtig ist, so gehören die beiden andern dem Bleichgesichte Old Shatterhand; es ist der Henrystußen und der Bärentöter. Habe ich richtig vermutet?"

Die Chinesen schwiegen auf diese an sie gerichtete Frage. Sie sahen, daß sie Indianer vor sich hatten, und fürchteten sich. Sie zitterten förmlich und waren sogar zu

feig, einen Fluchtversuch zu wagen.

"Rebet!" fuhr er fie an. "Gehören biefe Gewehre

Dlb Shatterhand und Winnetou?"

"Ja," hauchte berjenige von ihnen, der bis jetzt ges sprochen hatte.

"So habt ihr sie gestohlen?" Der Gefragte schwieg abermals.

"Ich sehe, daß ihr Wagare-Saritsches*) seib, benen solche Männer ihre Gewehre niemals anvertrauen würden. Wenn du es nicht gestehst, stoße ich dir das Messer augenblicklich in den Leib! Sprich!"

Da beeilte fich ber Chinese, zuzugeben: "Wir haben fie

heimlich genommen."

"Uff! Also boch! Winnetou und Old Shatterhand müssen sich sehr sicher fühlen, daß sie sich hier von ihren Gewehren getrennt haben. Ihr seid Diebe. Wißt ihr, was ich mit euch tun werde! Ihr habt den Tod verdient!"

Da warf fich ber Chinese auf die Kniee nieder, hob

bie Sande und flehte: "Tote uns nicht!"

"Wir follten euch freilich bas Leben nehmen; aber ihr

^{*)} Gelbe Sunbe = Chinefen.

seib gelbe, räubige Schakale, an benen tapfere Krieger ihre Messer nicht besudeln. Wir werden euch also laufen lassen, wenn ihr tut. was ich euch besehle."

"Sage es; o, fage es! Wir werben bir gehorchen!"

"Gut! Warum habt ihr die Gewehre gestohlen? Ihr könnt sie boch nicht brauchen, benn ihr seid keine Jäger."

"Wir wollten fie verkaufen, benn wir haben gehört, baß fie fehr, fehr viel Gelb wert feien."

"Wir faufen fie euch ab."

"Wirklich? Wirklich? Ift das mahr?"

"Ich bin der Häuptling der Komantschen. Mein Name lautet Tokvi Kava, was in der Sprache der Bleichgesichter,schwarzer Mustang' heißt. Habt ihr von mir gehört?"

Jawohl hatten sie von ihm gehört, und zwar nicht etwa etwas Gutes, sondern im Gegenteil so viel Schlimmes, daß der Chinese tief erschrocken antwortete: "Der "schwarze

Muftang'?! Ja, wir kennen bich!"

"So wirst du wissen, was für ein großer und berühmter Häuptling ich bin, und daß alles, was ich sage, stets die Wahrheit ist. Ich kaufe dir die Gewehre ab."

"Wieviel gibst du uns bafür?"

"Mehr, als jeder andre euch geben würde."

"Was?"

"Euer Leben. Ein solcher Diebstahl wird mit dem Tode bestraft; ich schenke euch aber für die Flinten bas Leben."

"Das Leben? Nur das Leben?" fragte der Zopfträger

zitternb und enttäuscht.

"Ist das nicht genug?" zischte ihn ber Rote an. "Können folche Burschen, wie ihr seib, mehr bekommen als das Leben? Was wollt ihr noch?"

"Geld."

"Gelb! Also Metall! Wenn ihr Metall wollt, könnt ihr auch dies haben, nämlich das Eisen unfrer Messer; fie sind so scharf und spitz, daß ihr genug davon bekommen werdet. Wollt ihr es?"

"Nein, nein! Berschone uns!" ftohnte ber Chinese.

"Wir wollen leben; behalte die Gewehre!"

"Das ist bein Glück, bu gelbe Kröte! Und nun höre, was ich dir noch befehle! Old Shatterhand und Winnetou werden sehr bald merken, daß ihre Flinten fort sind; es wird sich ein großer Lärm erheben; sie werden suchen und fragen. Was werdet ihr da tun?"

"Wir werben ichweigen."

"Das müßt ihr. Kein Wort durft ihr fagen, kein einziges Wort, sonst nehmen sie euch das Leben, weil ihr die Diebe seid. Aber auch von uns durft ihr nicht sprechen, denn wenn sie erfahren, daß ihr uns getroffen und mit uns gesprochen habt, so erraten sie alles, und ihr seid doch verloren. Werdet ihr diesem meinem Befehle gehorchen?"

"Wir werben schweigen, als ob wir tot wären!"

"Das fordere ich von euch, benn wenn ihr verrietet, baß wir hier gewesen sind, würden wir kommen und Rache nehmen; ihr würdet unter tausend Dualen am Marterspfahle sterben. Und nun noch eine Frage: Sind euch die Namen Ilischi und Hatatitla*) bekannt?"

"Nein."

"So heißen die Pferde von Winnetou und Old Shattershand. Sind diese edlen Tiere mit hier?"

"Das wissen wir nicht; aber sind es vielleicht Rappbenaste mit roten Rüstern und Bollblutswirbeln?"

"Ja. Du haft fie gefehen?"

"Nein. Ein Jäger sprach bavon, als er sie an der Tür stehen sah."

"Sie find es. Wo ftehen fie jest?"

"Im Schuppen, ber bort hinter uns liegt. Wir hörten,

baß fie borthin geschafft wurden."

"So sind wir mit euch fertig. Also schweigt von allem, was geschehen ist und was ihr gesehen und gehört habt, sonst bezahlt ihr den Verrat mit dem Tode, wie wir euch

^{*) &}quot;Bind" und "Bliti".

bie Bewehre mit eurem Leben bezahlt haben! Jest konnt

ihr gehen!"

Er gab jebem von ihnen einen Fußtritt, und bann versschwanden sie schleunigst im Dunkel der Nacht, froh darüber, daß, wenn ihnen auch der Raub wieder abgenommen worden, doch wenigstens das Leben geblieben war.

"Uff! Glücklicher konnten wir nicht sein!" sagte ber Häuptling im Tone größter Befriedigung zu seinen Leuten. "Wir haben das Zaubergewehr, den Bärentöter und die Silberbüchse. Nun werden wir uns auch noch die Hengste holen, die außer meinem Mustang nicht ihresgleichen haben."

holen, die außer meinem Mustang nicht ihresgleichen haben."
"Will Tokvi Kava nach dem Schuppen gehen?" fragte derjenige, welcher unter dem Namen Juwaruwa als Spion

im Shop gewesen mar.

"Meint mein Bruder, daß ich diese Pferde stehen lassen soll? Wenn mein Mustang nicht wäre, so würden sie die besten Pferde von einem großen Wasser dis zum andern sein. Wir holen sie, denn sie sind wohl ebensoviel wert, wie die Gewehre, welche wir den gelben, langzopsigen Burschen absgenommen haben."

"Tokvi Kava mag bedenken, daß mahrscheinlich Blut

dabei fließen wird."

"Warum?"

"Winnetou und Dlb Shatterhand werben ihren Pfer-

ben Bächter gegeben haben."

"Wir schleichen uns leise an und stechen sie nieder. Bielleicht sind auch keine Bächter da, weil die Tiere nicht

im Freien, fonbern im Schuppen fteben."

Leiber hatte er recht, benn das Versprechen, für einen Wächter zu sorgen, war zwar von dem Engineer gegeben, aber noch nicht ausgeführt worden. Die Roten schlichen sich lautlos nach dem Schuppen, dessen Türe kein wirkliches Schloß, sondern nur einen Riegel hatte. Sie lauschten. Drinnen ließen sich vereinzelte Hufschläge vernehmen, wenn ein Pferd mit dem Beine stampste. Es war finster im Innern. Ein Wächter wäre gewiß nicht in den vollständig

bunkeln Raum eingeschlossen worden; es war also keiner da. Der Häuptling schob den Riegel zurück, öffnete die Tür ein wenig, stellte sich so, daß er von innen nicht gesehen werz den konnte und rief einigemal in englischer Sprache hinein, als ob er ein Bekannter des etwa doch anwesenden Postens sei. Es erfolgte keine Antwort. Nun traten die vier Indianer ein:

Die Pferbe der beiden Timpes waren ganz nach hinten geschafft worden; die Rapphengste standen fast ganz vorn. Der häuptling merkte trot der Dunkelheit sehr bald, welches die von ihm gewünschten Tiere waren.

"Sie stehen hier," sagte er. "Nehmt euch in acht! Reiten durfen wir sie nicht, denn sie kennen uns nicht; wir mussen sie führen, und da werden wir draußen sehr bald mit ihnen zu tun bekommen, sobald sie merken, daß es fortgehen

foll, und ihre herren nicht babei find."

Die Rapphengste wurden vorsichtig losgebunden und langsam hinausgeführt. Sie folgten den Komantschen zwar ohne sich zu widersetzen, aber doch in einer Weise, welche zeigte, daß sie Verdacht geschöpft hatten. Die Tür wurde wieder verriegelt, und dann entsernten sich die Indsmen mit ihrem kostbaren Raube. Der tiefe, weiche Schlamm, den der Regen gebildet hatte, ließ die Schritte der Menschen und der Tiere nicht hörbar werden.

Tokvi Kava fühlte sich außerorbentlich befriedigt von dem Streiche, den er den beiden berühmten, von ihm aber so sehr gehaßten Männern heute spielen durste. Er war seiner Sache vollständig sicher und hegte die lleberzeugung, daß er am heutigen Abend ganz sehlerloß schlau gehandelt habe, und doch irrte er sich. Er hatte in seiner Rechnung vergessen, grad die Hauptsaktoren gehörig in Erwägung zu ziehen, nämlich den Scharssinn der beiden Bestohlenen und die vorzüglichen Eigenschaften sowie die ebensogute Dressur der Pferde, die nicht gewohnt waren, ohne Erlaubnis ihrer Herren fremden Personen zu gehorchen.

Der größte Fehler aber, ber von ihm begangen mor-

ben war, bestand barin, daß er ben Chinesen gesagt hatte, wer er war. Er nahm zwar mit Sicherheit an, daß sie nichts verraten würden, aber einem Winnetou und seinem weißen Freunde gegenüber war das eine unverzeihliche Unvorssichtigkeit.



Lieber Leser, hast du einmal von dem "weißen Mustang" gehört? Berusene und nicht berusene Schriftsteller haben über ihn geschrieben; Leute, welche den wilden Westen genau kennen gelernt hatten, und Leute, deren Füße niemals die amerikanische Erde betraten, erzählten von ihm. Ich selbst habe wie oft mit weißen Jägern und roten Männern zusammengesessen, welche behaupteten und darauf schworen, den "weißen Mustang" gesehen zu haben, und es ist mir nicht eingesallen, dieser Versicherung einen Zweisel entzgegenzusetzen, denn sie hatten ihn gesehen und doch auch wieder — nicht gesehen; der "weiße Mustang" war eine Sage, ein Märchen, ein Phantom, ein Gebild der Phantasie, welchem allerdings wirklich Gesehenes zu Grunde lag.

Bur Zeit, als noch Büffel: und Pferbeherben zu tausenb und abertausend Stück die weiten Prairien bevölkerten und während des Frühlings norde, zur Herbstzeit aber südwärts zogen, konnte es einem vorsichtigen Jäger glücken, den "weißen Mustang" zu Gesicht zu bekommen, aber nur einem vorsichtigen, der sich anzuschleichen verstand, und auch da nur von weitem, aus der Ferne. Denn der "weiße Mustang" war der erfahrenste und klügste unter allen Leithengsten, die jemals an der Spitze einer wilden Pferdeherde gestanden haben. Sein Auge durchdrang den bichtesten Busch: sein Ohr hörte das leise Schleichen des Wolfes Tausende von Schritten weit, und seine tiefroten Nüstern erfaßten den Geruch des Menschen aus noch viel größeren Entsernungen. Aus einer von dem "weißen Mustang" angeführten und bewachten Herde hat sich nie ein Jäger ein gesundes Pferd mit dem Lasso herausholen können; wenn ihm je eines zur Beute siel, so war es krank und für ihn undrauchdar. Nie hat man den "weißen Mustang" grasen sehen. Er hatte keine Zeit dazu. Stets und stets und ohne Unterlaß flog er in graziösen und doch so kräftigen Sprüngen rund um seine ruhig weidende Herde, um beim geringsten Anzeichen der Gesahr jenes schrille, trompetenartige Wiehern hören zu lassen, auf welches augenblicklich alles wie im Sturme von dannen stob.

Einigemal foll es gelungen fein, ihn von ber Berbe abzuschneiben; man wollte ihn fangen, nur ihn allein. Er entwich nur im Galopp; die Berfolger ritten in Carriere, fonnten ihn aber trothem nicht einholen, und als er bann endlich, fich lang ftreckend, wie ein Pfeil entflog und fern am Horizonte verschwand, faben fie ein, daß er fie nur geäfft hatte, um fie von feiner Berbe fortzuloden. Gin fühner Baquero*), ein Meister im Reiten, wollte ihn einmal allein aetroffen und auf einen tiefen Canon **) zugejagt haben; ber "weiße Muftang" foll ohne Bedenken in die mehrere hundert Jug tiefe Schlucht hinabgesprungen und unten ruhig weitergetrabt fein. Der Baquero beteuerte es bei allen ihm geläufigen Schwüren und Flüchen, und alle, bie es hörten, glaubten es. In einer Gefellschaft fehr ernfter und erfahrener Westmänner erzählte ein Sazienbero aus ber Sierra, er habe einmal das ungeheure Glud gehabt, ben "weißen Muftang" mit einer ganzen Tropa wilber Bferbe in einen Corral ***) zu loden, aber ber munberbare Schimmel fei wie

^{*)} Berittener Sirt.

^{**)} Senfrecht abfallende Schlucht.

^{***)} Sohe Umgaunung jum Ginfangen wilber Pferde und Rinder.

ein Vogel über die zwanzig Fuß hohe Umzäunung hinweg-

und hinausgeflogen, niemand zweifelte baran.

So erzählten die Alten, und so erzählten die Jungen; der "weiße Mustang" schien nicht nur unverletzlich, sondern sogar unsterblich zu sein, dis er schließlich mit der letzten Pferdeherde, die man beisammen sah, von der Savanne verschwand. Die unerbittliche "Kultur" hat die Büffel und die Mustangs hingemordet, doch noch heute taucht hie oder da irgend ein alter Westmann auf, um zu behaupten, daß der nie erreichbare Schimmel keine Erfindung sei, denn er selbst habe ihn auch gesehen.

Ja, er war keine Erfindung, und bennoch ein Produkt ber Einbildungskraft; cs hat ihn nie gegeben, und doch ist er vorhanden gewesen; die ihn gesehen haben, haben sich nicht getäuscht, aber doch geirrt, denn der "weiße Mustang" ist nicht ein Pferd, sondern mehrere, viele Pferde gewesen.

ist nicht ein Pferd, sondern mehrere, viele Pferde gewesen. Jede wilde Mustangherde hatte einen Anführer, der stets ein Hengst, und zwar der fräftigste und klügste von allen war, denn er mußte diese Stelle mit Gewalt und List erfampfen und fich erhalten. Satte er alle feine Dit: erkämpfen und sich erhalten. Hatte er alle seine Mitzbewerber aus dem Felde geschlagen, so gehorchte ihm die ganze Truppe dis zum jüngsten Fohlen herab. Wenn man nun schon bei uns behauptet, daß die Schimmel die härtesten Pferde seien, so galt das in der Prairie erst recht. Dazu kam, daß die hellen Mustangs von den Jägern geschont wurden; es siel keinem Menschen ein, sich einen Schimmel zum Reiten zu fangen, weil ein solches Tier weithin sichtbar ist und den Reiter in Gesahr bringt. Diese Pferde konnten fich also zur vollen Kraft auswachsen. Ferner liegt ober lag es im Instinkte jedes heller gefärbten Pferdes, vorsichtiger zu sein als ein dunkleres. Sodann braucht eine Herbe einen Anführer, der sich durch seine Färdung unterscheidet und mit dem Auge leicht zu finden ist. Je höher der Ofsizier steht, desto glänzender die Abzeichen seiner Würde. Was der Mensch durch Kunst erreicht, das bietet dem Tiere die Natur. Aus diesen und andern Gründen und Ursachen mag es gekommen sein, daß, wie jeder Westmann weiß, fast jebe größere wilde Pferbeherde von einem Schimmel anges führt murbe.

Wenn nun biefe hellen Leithengfte bie fraftigften, schnellsten, ausbauernbften und biffigften Tiere maren, fo mußte es ihnen leichter als jedem andern Pferde werben, einer etwaigen Nachstellung zu entgehen. Jeber Westmann hatte einen folchen Schimmel gesehen und seine Schnelligkeit und Klugheit bewundert; er erzählte davon und hörte andre basfelbe erzählen; bas Leben auf ber unendlichen Savanne erregt die Phantafie; es maren viele Schimmel gewesen, aber nach und nach schuf die Einbildungskraft aus ihnen einen einzigen, den — "weißen Mustang", der allüberall gessehen worden, aber nie zu fangen gewesen war. Dieser "eine" lebte nur in der Einbildung; die "einzelnen" aber hatte es wirklich gegeben.

Bur Zeit Winnetous und Dlb Shatterhands gab es auch einen "schwarzen Muftang", mit bem es fast bieselbe und boch auch wieder eine andre Bewandtnis hatte. war kein wildes, sondern ein geschultes, ein sogar außersorbentlich gut dressiertes Pferd, welches sich im Besitze des Häuptlings der Naiini-Komantschen befand. Auch von ihm erzählte man fich bie munderbarften Dinge. Es befaß alle guten Eigenschaften in bisher noch nie dagewesenem Maße; es war noch in keinem Kampfe verwundet worden, noch nie gestolpert oder gar gefallen, noch nie von einem Versolger eingeholt worden und — man verzeihe den Trapperaus: bruck! - noch nie gestorben. Das Pferd hatte schon gur Zeit der Ahnen gelebt; es war mit dem Großvater aus allen Kämpfen unverletzt hervorgegangen; es hatte dann den Bater heil durch Not und Tod getragen, und bewährte sich nun bei dem jetzigen Häuptling in so vorzüglicher Weise, daß er, um sich und das Tier zugleich zu ehren, den Namen desselben, Tokvi Kava, der "schwarze Mustang", angenoms men hatte.

Wie die Indamen fest überzeugt waren, daß ber Benry: Dan. Der idmarie Muffang.

stuten Old Shatterhands eine Zauberflinte sei, so fest behaupteten sie auch, natürlich die Angehörigen des Naiinis
stammes ausgenommen, die es besser wußten, daß der
"schwarze Mustang" ein Medizinpserd sei, das Wort Medizin
als Zauber, als Bezeichnung von etwas Uebersinnlichem,
Unbegreislichem genommen. Dieser Glaube nun brachte
dem Besitzer des Pserdes Ansehen und Vorteile. Man hütete
sich, mit ihm persönlich oder mit seinem Stamme anzubinden,
denn man hielt ihn für ebenso unverletzlich, wie sein Pserd;
er war nicht zu besiegen. Er war ein kluger Mann und
nützte das in schlauer Weise aus; die Ersolge stellten sich
ein und machten ihn dadurch immer zuversichtlicher. Sein
Stolz und seine Rücksichsilosigkeit wuchsen; er wurde der
grausamste Feind aller Weißen und gegnerischen Koten und
glaubte schließlich selbst daran, daß es keinen Menschen gebe,
der sich mit ihm messen könne.

Natürlich hatte man sich unter diesem "schwarzen Mustang" auch nicht ein, sondern mehrere Pferde zu denken; sie waren Abkömmlinge voneinander, gleich gezeichnet und von gleicher Vortrefflichkeit. Das letztere, nämlich die Vortrefflichkeit, konnte nicht geleugnet werden, und so war es begreissich, daß der Häuptling, als er im Firwood-Camp die beiden Rappen Old Shatterhands und Winnetous stahl, so stolz behauptete: "Benn mein Mustang nicht wäre, so würden sie die besten Pferde von einem großen Wasser bis zum andern sein." Er meinte damit den Atlantischen und den Stillen Ozean, also nach seiner Ausdrucksweise ganz Nordamerika. Ob er damit recht hatte, das sollten die spätern Ereignisse zeigen; aber schon heut abend mußte er einsehen, daß er sich wenigstens in einer Beziehung in den beiden Hengten getäuscht hatte. Sie waren nicht so leicht zu stehlen,

wie er bachte.

Im Camp wurde an diesem Abende nicht so zeitig wie soust schlafen gegangen. Die Unwesenheit solcher Gaste, wie jetzt da waren, hielt die Leute auch nach dem Essen wach. Der Engineer saß mit Winnetou, Dld Shatterhand und ben

beiben Timpes an dem einen Tische, wo Erzählung auf Erzählung folgte. An dem andern saßen der Aufseher und der Berwalter, meist still zuhörend und nur zuweisen ein Wort mit in die Unterhaltung wersend. Zu ihnen hatte sich der Mestize wieder gefunden, der sich vollständig stumm verhielt, doch um so schärfer auf alles lauschte, was gesprochen wurde. Winnetou und Old Shatterhand schienen von seiner Anwesenheit nicht die geringste Notiz zu nehmen; er bemerkte keinen einzigen Blick, den sie zu ihm herübersendeten, und doch hatten sie ihn so scharf im Auge, daß ihnen keine seiner Bewegungen und Mienen entgehen konnte.

Eben erzählte Kas eines seiner Abenteuer, als Winnes

tou ihn plötlich mit ber Hand aufforberte, zu schweigen. "Was ist's?" fragte er. "Warum foll ich nicht weiter

erzählen?"

"Still!" antwortete ber Häuptling ber Apatschen. "Es fommen Reiter."

Sie lauschten und hörten wirklich schnelle Hufschläge näher kommen, die ganz vernehmlich den tiefen Schlamm hoch spritzten und dann draußen vor der Tür anhielten. Ein eigentümliches, freudiges Schnauben erklang.

"Uff!" rief Winnetou, indem er rasch aufstand. "Das

find feine fremden Bferbe."

Old Shatterhand erhob sich ebenso schnell von seinem Sitze und stimmte bei: "Nein, keine fremden, das sind unsre Pferde. Wie kommen sie hierher? Habt Ihr nicht eine Wache zu ihnen getan, Mister Engineer?"

"Noch nicht."

"Warum nicht? Ich habe Cuch boch barum gebeten! Wenn ich mich nicht irre, so habt Ihr, als wir von bem Schuppen fortgingen, die Tür besselben selbst verriegelt?"

"Ja, das habe ich getan, und barum glaubte ich, daß

es mit bem Boften nicht fo eilig fei."

"Wir befinden uns im Weften, wo es feinen Grund gibt, irgend eine Borsicht aufzuschieben!"

"Es muß jemand, irgend ein Arbeiter, die Tür gesöffnet haben; da sind die Pferde entwichen."
"Entwichen? Sie waren fest angebunden, Sir! Dieser Jemand hat nicht nur die Tür geöffnet, sondern auch die Tiere losgebunden, und das ist jedenfalls ein Berhalten, welches mir sonderbar vorkommen muß. Erlaubt, Sir, daß ich mir einmal dieses Windlicht nehme."

Diese Worte waren an den Shopman gerichtet, der an seinem Ladentische hockte. Ueber ihm hing eine gläserne Windlaterne, welche Old Shatterhand vom Nagel nahm und andrannte, um dann mit Winnetou hinauszugehen. Die andern folgten neugierig, auch der Mestize, der freilich nichts davon wußte, daß sein roter Großvater vorhin die beiden

Sengfte gestohlen hatte.

Diese standen wirklich draußen und bewillsommten ihre Herren mit den Zeichen großer Aufregung. Sie schnaubten, wehten mit den Schwänzen, ließen ihre Ohren spielen, gingen mit den Borderbeinen hoch, grad wie Hunde, die ihren Bessitzer freudig begrüßen. Old Shatterhand leuchtete sie an und rief dann betroffen aus: "Alle Wetter? Was ist das? Die Pferde kommen nicht aus dem Schuppen! Seht doch den Schmutz und Schlamm, der hier sogar dick auf dem Kücken liegt! Sie sind galoppiert; sie sind weit fortgewesen! Aber wo und mit wem?"

"Mit wem?" fragte ber Engineer. "Mit niemandem, natürlich. Wem follte es einfallen, in folchem Wetter und folder Finfternis mit fremden Pferden fpagieren zu reiten?"

"Neiten? Möchte wissen, wer es fertig brächte, sich auf eines dieser Pferde zu setzen! Es hat niemand darauf gesselsen, denn seht, die Sitze sind mit Kot bespritzt."

"Also habe ich ja recht! Es hat jemand ben Schuppen aufgemacht; ba rissen sich die Pferde los und echappierten. Sie sind ein Stud herumgerannt und nun wiedergekommen; das ift alles. Ich werbe aber untersuchen, wer hieran die Schuld trägt. Es hat bes Nachts fein Mensch im Schuppen etwas zu suchen."

"Unfre Pferbe reißen fich nicht los, wenn wir fie angebunden haben, und ebensowenig rennen sie ohne unfre

Erlaubnis fpazieren!"

Da fagte Winnetou in seiner ruhigen Weise, indem er auf ben Zügel feines Pferbes, ben er in die Sand genom: men hatte, zeigte: "Mein weißer Bruder hat recht; aber bennoch haben fie fich losgeriffen, boch nicht im Schuppen bort, fondern unterweas."

Un bem Zügel hing ein fest angeknoteter Riemen, ber wahrscheinlich eine Schleife gebildet hatte, nun aber zerriffen war. Dlb Shatterhand untersuchte ihn, warf einen bebeutungsvollen Blid auf ben Apatschen und sagte bann zu bem Engineer: "Ihr habt recht, Sir, und Winneton irrt fich, mas bei ihm freilich felten ift. Die Pferbe haben fich im Schuppen losgeriffen. Kommt mit! Wir muffen fie fester anbinden. Die andern Gentlemen brauchen fich nicht weiter zu bemühen. Es ist aut!"

Er fagte bas in einem folden Tone ber Ruhe und Ueberzeugung, daß die damit beabsichtigte Wirkung nicht ausblieb. Der Aufseher und ber Bermalter fehrten mit bem Mestizen an ihre Plate in ben Shop zurud. Ras und Sas wollten ihnen folgen; ba flüsterte ihnen Dlb Shatterhand zu: "Fangt mit bem Salbblut ein Gefpräch an, und lagt ihn

nicht eher heraus, als bis wir wiedergekommen find!"

"Warum, Mifter Chatterhand?" fragte Ras.

"Das werdet Ihr fpater erfahren. Rur haltet ihn foft: aber seid freundlich und zutraulich mit ihm!"

"Aber wenn er partout heraus will? Sollen wir ba

Gewalt anwenden?"

"Nein. Das foll vermieben werben. Aber es fann Euch boch nicht schwer fallen, ihn burch eine interessante Geschichte festzuhalten!"

"Denke es auch. Werbe einige famofe Sachen erzählen und babei gute Wite machen, genau fo, wie bei Timpes Erben.

Romm, alter Sas!"

Sie gingen hinein. Winnetou nahm bie Pferde bei ben

Bügeln, um sie zu führen. Olb Shatterhand leuchtete voran; ber Engineer ging neben ihm und sagte, indem er mit dem Kopfe schüttelte: "Ich verstehe Euch nicht, Sir. Erst tut Ihr plöglich so ruhig und gebt mir recht, und dann erteilt Ihr diesen beiden Gentlemen Aufträge, als ob man Nato Inda gar nicht trauen dürfe."

"Ich habe mich verstellt, benn es gilt, vorsichtig zu sein, Die Pferbe sind gestohlen und fortgeschafft worden, haben

sich aber unterwegs losgeriffen."

"Unmöglich!"

"Es ift fo; ich versichere es Euch!"

"Und wenn es so ware, konnte ber Dato Inda ber Dieb gewesen fein?"

"Nein; aber er ist sein Helsershelfer."
"Ich behaupte, daß er ehrlich ift!"

"Und ich behaupte, daß er nicht Nato Inda, sondern It Senanda heißt und der Enkel des "schwarzen Mustangs"
ist. Kommt nur erst nach dem Schuppen, da werden wir ersfahren, wer den Diebstahl ausgeführt hat!"

"Wie wollt Ihr bas erfahren?"

"Der weiche Erdboden wird es mir sagen. Selbst wenn ein Geist der Dieb gewesen ware, müßte man da die Spuren sehen."

"Ich nicht, benn ich verstehe von diesen Dingen nichts. Ihr habt ba freilich mehr Uebung; bennoch benke ich, daß Ihr einsehet, wie unrecht Ihr meinem Mestizen tut."

"Wartet es ab, Gir!"

Sie waren während dieses Wortwechsels in die Nähe bes Schuppens gekommen. Der Engineer wollte schnell vollends hin. Dlo Shatterhand hielt ihn am Arme zurück und warnte: "Nicht so rasch! Ihr könnt uns sonst alles versberben."

"Waš?"

"Die Spuren, die ich sehen will. Wenn Ihr hineintretet, sind sie nicht deutlich zu erkennen."

"Ganz wie Ihr wollt. Wir haben ja Beit."

Old Shatterhand machte einen Bogen, um nicht birekt, sondern von rudwärts an die Tür zu kommen und dadurch die mutmaßlichen Spuren zu schonen. Dann ging er bis zur Tür



"Das find indianifde Motaffins gewefen!"

"Uff!" rief er aus. "Das sind indianische Mokassins gewesen!"

"Dachte es mir!" nicte Dlb Shatterhand. "Es waren

Note hier. Aber wie viele?"

"Das wird mein Bruder sehen, wenn wir die Fährte von dem Schuppen weg verfolgen. Hier sind die Menschen-

mit ben Pferbefpuren vermischt."

"Jest noch nicht fort. Wollen noch hier bleiben! Die Hufftapfen zeigen beutlich, daß die Pferbe langsam gegangen sind. Das hätten sie nicht getan, wenn sie entflohen wären, nachdem sie sich losgerissen hatten. Sie sind sehr vorsichtig aus dem Schuppen geführt worden."

"Er ift verriegelt," bemerkte Winnetou, indem er auf

bie Tur zeigte.

"Ein weiterer Beweis, daß ein Diebstahl vorliegt.

Bferbe fonnen feine Tur verriegeln."

"Aber Menschen!" fiel ber Engineer ein. "Und ein Mensch, natürlich ein Arbeiter, ist es gewesen, ber sich im Schuppen heimlich etwas zu schaffen gemacht hat. Dabei haben sich bie Pferbe losgerissen."

"Da ware ber Mann erschrocken zu uns gerannt ge=

fommen, um es uns zu melben!"

"Nein. Er hat das freilich nicht getan, weil er bie

Vorwürfe fürchtete."

"Pshaw! Die Fährte wird uns ja sagen, wer recht hat, Ihr ober ich. Wieviel weiße Arbeiter habt Ihr, Sir?"

"So viele, wie Ihr im Shop gefeben habt."

"Sie maren alle ba?"

"Alle."

"Schön! Ich mache Euch darauf aufmerksam, daß keiner von diesen Weißen den Shop verlassen hat. War wirklich ein Arbeiter hier, so muß es ein Chinese gewesen sein."

"Das meine ich auch."

"Was haben diese Simmelsföhne für Schuhwerk an ben Füßen?"

"Schwere dinesische Schlappen mit biden Sohlen."

"Well! Das gibt einen fo ausgeprägten, eigenartigen Stapfen, bag man fich gar nicht irren fann. Werben nachher feben. Jest treten wir zunächst hier ein."

Sie öffneten die Tur und gingen hinein. Es war nichts zu sehen. Die Diebe hatten keine Spur zurückgelassen. Darum wurden nun die Pferbe hineingeschafft und wieder angebunden, worauf die brei Männer die Untersuchung braußen fortfetten, indem fie die Fährte vom Schuppen weg verfolgten. Nach wenigen Schritten schon teilten sie sich. Rach rechts führten Menschen- und Tierschritte, von links her gab es nur Menschenspuren.

"Da find fie gekommen," fagte Dlb Shatterhand. "Sieht mein Bruder Winnetou, wie viele es gewesen find?"

Der Apatsche betrachtete bie Gindrude genau und antwortete dann: "Diese roten Männer waren so unvorsichtig, nicht hintereinander zu gehen, darum ist ganz deutlich zu feben, baß es vier Manner maren. Geben wir noch weiter! Die Kährte geht nach ber hinteren Seite bes Chop."

Rach furzer Zeit gelangten fie an die Stelle, wo bie beiben Chinesen mit ben Indianern zusammengetroffen waren. Sie war bereits ausgetreten und wurde von Dlb Shatterhand

forgfältig beleuchtet.

"Uff!" rief Winnetou. "Hier haben bie roten Männer einige Zeit gestanben und mit zwei gelben Männern gesprochen. Man sieht bie Spur ber bicen, geraben Sohlen ganz genau."

"Sagte ich es nicht!" meinte ba ber Engineer. "Es

find Arbeiter im Schuppen gewesen!"

"Unfinn!" widersprach Dlb Shatterhand, ziemlich unwillig barüber, bag ber Beamte noch immer nicht von feinen falfchen Gebanken abzubringen war. "Im Schuppen waren fie nicht, benn ihre Spuren führen nicht bis bin. Ihr feht ja, baß fie bloß hierher und bann wieder zurudgehen. Ich bitte Guch fehr, Gure irrige Ansicht aufzugeben! Es find Indianer hier gemefen, Komantichen jedenfalls. Das ift feine Rleiniafeit für Euch!"

"Pshaw! Jebenfalls arme Teufel, bie vielleicht Eß= waren stehlen wollten und unglücklicherweise an eure Pferde

geraten find."

"Wenn es so ware, wollte ich es loben. Ich fürchte aber, daß es noch ganz anders kommen wird. Diese Roten scheinen mit Euren Chinesen im geheimen Einverständnisse zu stehen."

"Dho!"

"Ja! Ihr seht ja, daß sie hier miteinander gesprochen haben. Wenn kein Einverständnis zwischen ihnen vorläge, würden die Indianer die Chinesen ausgelöscht haben."

"Meint Ihr, Gir?"

"Gewiß! Und seht: erst haben nur drei Rote hier gestanden, ber vierte ist aus der Richtung des Shop zu ihnen gekommen. Erratet Ihr, welcher das war?"

"Etwa biefer Juwaruma, ben Ihr nicht fortlaffen

molltet?"

"Ja, ber war es."

"So möchte ich nur wiffen, welche von meinen Chinefen biefe beiben hier gewesen find!"

"Fragt Gure Langzöpfe! Db Ihr etwas erfahren werbet,

scheint mir fraglich."

"Die Betreffenden werden sich freilich hüten, es einzu- gestehen."

"Wir werden es tropdem erfahren."

"Meint 3hr?"

"3a."

"Aus ben Spuren?"

"Vielleicht, vielleicht auch nicht; dann aber jedenfalls auf eine andre Weise. Einstweilen wollen wir von ihnen absichen und uns nur mit den Roten beschäftigen. Kommt!"

Sie folgten ber jett nicht mehr vier- sonbern nur noch breifachen Fährte, bis sie an ben Ort kamen, an welchem Tokvi Kava mit bem Mestizen zulett gesprochen hatte und von dem aus bieser nach dem Shop zurückgegangen war. Dann wurden sie von der Spur nach der vorderen Seite des

Shop geleitet, borthin, wo die Komantschen auf den Mestizen gewartet hatten. Als auch diese Stelle einer Untersuchung unterworsen worden war, sagte Old Shatterhand: "Jetzt ist mir alles klar. Es kamen vier Komantschen hierher. Drei warteten, und der vierte ging in den Shop, um dem Mestizen ein Zeichen zu geben, daß er herauskommen solle. Dieser Mensch ging hierher; da sie sich aber hier nicht sicher fühlten, wendeten sie sich nach der Hinterseite des Shop. Darum hat mein Bruder Winnetou hier vergeblich gesucht und nichts gesunden. Der Mestize besprach sich mit den der Koten und kehrte dann zu und zurück; sie aber gingen nach der Stelle, wo sie Juwaruwa erwarteten. Dieser kam, und als sie sich nun ganz entsernen wollten, stießen sie auf die beiden Chinesen."

"Was die aber bort zu suchen hatten?" fragte ber Engineer.

"Das werben sie uns fagen," antwortete Dlb Shatter:

hand zuversichtlich.

"Wir wissen aber boch gar nicht, welche zwei von meinen vielen chinesischen Arbeitern es waren!"

"Wir werden es erfahren. Berlaßt Guch barauf!"
"Wollen wir ihre Spur nicht auch untersuchen?"

"Jett noch nicht. Wir muffen vorher zu dem Mestizen. Er foll flieben."

"Fliehen?" fragte ber Engineer, im höchsten Grabe erstaunt. "Welch ein Gebanke!"

"Wiefo?"

"Entweder ist er der brauste Mensch, für den ich ihn halte, und da braucht er nicht zu fliehen, oder er ist ein Schurke, der uns an die Indianer verraten will, und da darf ich ihn nicht entkommen lassen."

"So benkt Ihr, ich aber denke anders. Er ist der Enkel bes Komantschenhäuptlings Tokvi Kava und hat sich unter ehrlicher Maske bei euch eingeschmeichelt, um Such seinem roten Großvater zu überliefern. Dieser hat heut vier Boten zu ihm geschickt oder ist vielleicht gar selbst mit hier gewesen,

um die Zeit und Art des Ueberfalles zu bestimmen. Ich möchte behaupten, daß Tokvi Kava mit hier gewesen ist. Was fagt mein Bruder Winnetou bazu?"

"Der ,fcmarze Muftang' war ba," antwortete ber Apatsche mit einer folchen Bestimmtheit, als ob er ihn ae-

feben hätte.

"Gewiß! Denn nur solch ein Krieger wie er konnte auf ben Gebanken kommen, unfre Pferbe zu ftehlen. Er hat gehört, daß wir hier find, und wird ben Neberfall bes Camp. einftweilen aufgeben, bis wir biefen verlaffen haben. Bu Gurer Sicherheit aber ift unbedingt erforderlich, zu erfahren, was gegen Guch im Werke liegt, und wann es ausgeführt werben foll. Das fonnt Ihr aber nicht horen, wenn ber Meftize hier bleibt."

"Sir," antwortete ber Engineer ungläubig, "ich weiß, wer Ihr feid, und was ich von Euch zu halten habe, aber Ihr rebet für mich in Nätfeln. Ich muß Euch zu meinem großen Schreden glauben, baß bie Roten etwas gegen uns vorhaben, benn sonst hätten fie feine Rundschafter hergeschickt; aber was ich darüber wissen muß, kann ich doch am besten und am sichersten von dem Mestizen erfahren, wenn er wirklich, wie Ihr behauptet, der Verbündete der Noten ist."

"Ihr benft, er fagt es Guch?"

"Ich zwinge ihn bazu!"

"Pshaw! Ich wüßte nicht, wie Ihr bas anfangen wolltet!"

"Ihr wurdet mir babei helfen, Gir!"

"Das tann ich nicht, benn er wurde mir ebensowenig fagen wie Guch. Es gibt nur bas eine fichere Mittel, alles zu erfahren: wir muffen ihm Ungft einjagen, bag er fich aus bem Staube macht."

"Aber, wenn er fort ift, erfahren wir erft recht nichts.

Mifter Shatterhand!"

"Im Gegenteil. Sabt Ihr nicht gehört, bag wir morgen nach bem Alber: Spring wollen?"

.. 3a."

"Der Mestize hat es auch gehört und wird es ben Roten mitgeteilt haben. Ich bin überzeugt, daß sie hinreiten, um uns aufzulauern und zu fangen. Wir werden uns aber nicht erwischen lassen, sondern im Gegenteil sie belauschen."

"Sir, das ift unendlich gefährlich!"

"Für uns nicht, und für Euch hat es den Zweck, daß Ihr bann wißt, woran Ihr feib."

"Wie werbe ich es benn erfahren? Wollt Ihr etwa

wieberfommen?"

"Wenn wir erfahren, daß Ihr Euch in Gefahr befindet, kommen wir ganz gewiß zuruck, um Euch beizustehen. Nur müßt Ihr heut den Mestizen laufen lassen."

"Und wenn er nicht läuft?"

"Er läuft! Wo pflegt er zu schlafen? Etwa bei ben Arbeitern?"

"Nein. Er hat fich ba hinten an bem Gebufch ein halb: indianisches Wigwam errichtet."

"Um nicht beobachtet zu werben. Ganz richtig! Er hat

ein Pferd?"

"Ja. Es ist stets in ber Nähe bieses Wigmams an-

gepfloct."

"Gut! Mein Bruder Winnetou wird sich jest borthin begeben und sich verstecken, um ihn zu beobachten, damit wir wirklich wissen, ob er fort ist oder nicht. Ich aber gehe in den Shop, um ihm die nötige Angst einzujagen. Macht aber ja keinen Fehler, Sir! Er soll denken, wir wissen nicht, daß die Pferde von Indianern gestohlen worden sind, sondern vielmehr glauben, wir nehmen an, daß sie sich im Schuppen losgerissen haben."

"Well. Darf ich mit Guch geben?"

"Ja. Borber aber beschreibt Ihr Winneton genau, wo

bas Wigmam liegt."

Winnetou hatte zu ber ganzen Unterhaltung nur wenige Worte beigetragen; er hörte jest die Beschreibung des Plates auch ganz ruhig an und ging dann fort. Das war so seine Art und Beise und für Old Shatterhand der Beweis, daß

er mit allem, mas biefer gefagt und geplant hatte, einverftanden mar. Als er fich entfernt hatte, gingen die beiden nach bem Shop. Sie fanben ben Meftigen in reger Unterhaltung mit den beiden Timpes, denen es gelungen war, ihn vollständig zu fesseln. Er warf einen heimlich sein sollenden, migtrauisch forschenben Blid auf ben weißen Jager, und diefer tat fo, als ob er ihn nicht bemerkt hatte. Der gute Ras hielt in der Erzählung, die er eben vortrug, inne und erkundigte sich: "Nun, Mister Shatterhand, wie habt Ihr es im Schuppen gesunden? Wer hatte recht, Ihr oder Minneton?"

"Id. Bon einem Pferbediebstahl mar feine Rebe. Wir hatten vergessen, die Tür zu verriegeln, und da muß irgend ein Tier hineingeraten sein und die Hengste angstlich gemacht haben. Sie haben sich losgeriffen und bas Beite gesucht, sich aber glücklicherweise wieder hierhergefunden. Darüber fönnen wir also beruhigt sein, um so weniger aber über einen andern Umstand."

"Ueber welchen?"

"Es find Rote hier gewesen."

"Einer boch wohl nur? Ich meine bicfen fogenannten Juwaruwa, ber ba im Shop war."

"Er war nicht allein. Es gehörten noch brei anbre Rote

ju ihm, die braußen auf ihn warteten."

"Alle Wetter!" rief Kas, indem er seinen Strohhut weit aus der Stirne schob. "Noch drei andre! So ist dieser elende Halunke also wohl doch noch ein Spion gewesen?"

"Ich bin überzeugt bavon und behaupte, daß fich hier

im Camp ein Berbundeter von den Roten befindet."

"All devils! Wenn bas mahr mare! Wer fonnte bas fein?"

"Ich weiß es; aber fragt einmal Dato Inda banach, ber ba neben Guch fitt; ber weiß es ebenfogut wie ich."

Da brehte sich ber Mestize langsam nach Dlb Shattershand um, blitte ihn mit zornig funkelnden Augen an und fragte in seindseligem Tone: "Was soll ich wissen, Sir?"

"Was ich biefem Gentleman hier gefagt habe."

"Ich weiß gar nichts."

"So kommt, Mesch'jchurs; ich will euch etwas zeigen. Nato Inda mag auch mitgehen!"

"Bo ift Mr. Winnetou?" fragte Ras, indem er mit

ben andern aufstand.

"Im Schuppen bei ben Pferben, um zu machen, baß

fie nicht wieder aufgeregt werden."

Sie gingen alle hinaus, auch die weißen Arbeiter mit; ber Mestize aber blieb sitzen. Da wendete Old Shatterhand unter der Tür sich nach ihm um und sagte: "Ich habe alle aufgefordert, mitzugehen. Wer zurückleibt, der bekommt es

mit mir zu tun. Ich fcherze nicht."

Old Shatterhands brohendes Auge sagte noch mehr, als diese Worte enthielten. Der Mestize stand auf und kam hinterher. Old Shatterhand trug die Laterne wieder und führte die Männer zu der Fährte, welche der Mestize gemacht hatte, als er aus dem Shop zu den auf ihn wartenden Komantschen gegangen war. Er leuchtete auf dieselben nieder und sagte: "Seht euch diese Stapsen genau an, Mesch'schurs! Es sind die Spuren eines Halunken, der euch alle ins Berzberben führen will. Ich werde euch nachher die Füße zeigen, die ganz genau in diese Eindrücke passen. Den Kerl lynchen wir!"

"Ins Berberben führen?" fragte ber Auffeher er-

fdroden. "Wiefo?"

"Er verkehrt mit feindlichen Indianern, die mahrscheinlich das Camp überfallen wollen, und hat fich unter einem falschen Namen bei euch eingeschmuggelt, um ihnen die Sache leicht zu machen."

"Indianer? Ift bas möglich?"

"Ja, der Note, welcher vorhin hier war, war ein Spion von ihnen, der ihn hinausschicken follte. Wir sahen, daß sie Zeichen miteinander auswechselten."

"Wer ist ber Schuft? Sagt es, Sir, sagt es!"

"Später! Erft will ich euch Beweise geben. Ihr feht,

daß ich feinen Stapfen folge, und werdet bald erfahren, mo-

hin fie führen."

Dlb Shatterhand ging auf der Spur weiter, und sie folgten ihm, dis er stehen blied, auf den Boden leuchtete und sagte: "Seht her! Hier haben drei Indianer gestanden und auf ihn gewartet, während der vierte, der sich Juwaruwa nannte, sich bei uns im Shop befand und ihm heimlich zuwinkte. Ueberzeugt euch genau, daß diese Eindrücke von Indianern stammen!"

Da sagte Has, indem er seinen langen, schwarzen Schnurrbart grimmig auseinanderzog: "Das bedarf gar keiner besonderen Ueberzeugung, Sir. Man sieht es doch gleich mit dem ersten Blick, daß es sich um Rote handelt. Alle Wetter! Das Camp steht in Gesahr. Zeigt uns den Burschen, damit wir ihn ein wenig aushängen! Es gibt hier

Bäume genug, die hubsche, ftarte Mefte haben."

"Wartet nur noch ein fleines Beilchen! Bir muffen ber Spur noch weiter folgen. Ihr follt gang genau sehen,

wie er gegangen ift."

Der Mestize stand babei und hörte natürlich alles, was gesprochen wurde. Did Shatterhand ließ den Schein der Laterne zuweilen über sein Gesicht gleiten und sah dabei den irren, ängstlichen Blick, mit dem das dunkle Auge um sich sah. Es ging weiter, hinter den Shop herum, wo Did

Es ging weiter, hinter ben Shop herum, wo Old Shatterhand wieder stehen blieb und erklärte: "Dann sind sie hierher gegangen und lange hier stehen geblieben, wie ihr aus ben Spuren erseht. Denn bort, auf der Borderseite fühlten sie sich nicht sicher, weil Winnetou und ich hier waren. Sie glaubten, wir würden sie beschleichen. Hier haben sie von uns und von dem Ueberfalle gesprochen, den sie planen. Dann sind die drei Roten ein Stück weiter gegangen, um auf Juwaruwa zu warten, der da zu ihnen stieß. Der Verzäter aber ist von hier nach dem Shop zurückzesehrt. Ich bin kein Freund von solchen Schauspielen, hier aber haben wir es mit einem Schurken zu tun, der unbedingt gelyncht werden muß."

"Wer ist es, wer, wer, mer?" wurde rund im Kreise

gefragt. Nur ber Meftize war ftill.

"Sogleich, sogleich werbet ihr es erfahren! Nur wollen wir der Fährte noch ein Stückhen folgen, bis sie so deutlich wird, daß ich euch zeigen kann, wie genau sein Fuß hineinpaßt. Kommt, Mesch'schurs."

Indem er die Männer wieder nach der vorderen Seite des Shop führte, paßte er mit scharfem Blicke auf den Mestizen auf. Dieser folgte langsam nur noch einige Schritte und tat dann einige schnelle Sprünge auf die Seite; er war nicht mehr zu sehen. Nun war es Zeit. Der Mischling durfte nicht zu Atem und noch viel weniger auf den Gedanken kommen, hier zu bleiben, um sich zu verstecken, um zu beslauschen, was die Bewohner des Camps vornehmen würden. Darum blied Old Shatterhand schon nach kurzer Zeit stehen und sagte: "Hier ist die Stelle, wo ihr es ersahren sollt. Yato Inda mag her zu mir kommen und — ah," unterbrach er sich, "wo ist der Mestize?"

"Der Mestize?" wurde gefragt. "Ift er es etwa?

Ift er es?"

"Natürlich ber! Ich glaubte, ihr würdet es erraten. Er heißt nicht Yato Inda, sondern Ik Senanda und ist ein Enkel des schwarzen Mustang'. Dieser will das Camp übersfallen und hat ihn hergeschickt, um die beste Gelegenheit dazu

auszufpähen."

Da erhob sich ein Schreien, Brüllen und Rufen nach bem Entflohenen, welches weithin durch das Tal erschallte. Old Shatterhand aber überrief sie noch mit seiner mächtigen Stimme: "Wozu dieser unnütze Lärm! Er ist nach seinem Wigwam gelaufen, um sein Pferd zu holen und zu fliehen. Eilt ihm nach, damit er nicht entkommt!"

"Nach seinem Wigwam?" rief einer immer lauter als ber andre. "Ja, nach seinem Wigwam! Ihm nach, dort-

hin, borthin, baß wir ihn fangen!"

Sie rannten fort und Dlb Shatterhand blieb mit bem Engineer allein zurud.

"Nun, mas fagt Ihr bazu?" fragte lächelnd ber erftere

ben letteren. "Ist es nicht gelungen?"
"Ja, wenn Ihr Euch in bem Mestizen nicht bennoch irrt. Es wird mir wirklich schwer, ihn für einen fo schlechten Menschen zu halten."

"Würde er geflohen fein, wenn er es nicht mare?"

"Das ift freilich mahr. Aber bann muffen wir Gott heilig banken, bag er Guch zu uns geführt hat. Bas mare aus uns geworben! Die Roten hatten uns alles, alles abgenommen, fogar bas Leben, bente ich!"

"Das Leben und die Stalpe, wohl auch die Borräte und alles andre außer bem Gelbe; bas hat ber Mestize jebenfalls für fich ausbedungen. Ich tenne bas und habe es wieberholt erlebt. Doch horcht! Sort Ihr nichts, Gir?"

"Ja, bort brüben rennt ein Bferb."

"Es ist das feinige; er reitet fort, getrieben von ber Angst vor dem Richter Lynch. Es wird ihm nicht einfallen, fid) hier zu verfteden, um uns zu belaufchen. Wir find ihn los."

"Aber für wie lange! Er wird zu ben Komantichen

reiten und mit ihnen wieberkommen."

"Dann reiten wir ihm nach und find noch vor ihm wieder hier. Ihr braucht keine Sorge zu haben. Hort Ihr das Brüllen Eurer Leute? Sie suchen noch nach ihm und finden ihn nicht. Ah, nun lassen sie ihren Aerger an seinem

Wigwam aus!"

Sie fahen brüben am Gebufch eine erft fleine Rlamme aufzüngeln, welche aber trot ber vom Regen zurückgebliebenen Räffe balb größer und größer wurde. Die Arbeiter hatten bas Wigwam angebrannt. Beim Scheine bes Feuers faben die beiden Winnetou auf sich zukommen. Als er fie erreichte, blieb er stehen und sagte: "Winnetou lag auf der Lauer und hörte ben Mestizen gelaufen tommen und in sein Wigmam treten. Da erschallte bas Rachegeschrei ber Männer, und bas halbblut fturzte vor Angft wieder hinaus, rannte zu feinem Pferbe, ftieg auf und ritt bavon."

"Wird er weit reiten ober heimlich boch hier bleiben?" fragte Old Shatterhand, um zu hören, was Winnetou über biesen Bunkt bachte.

"Er wird weit, weit reiten und nicht eher anhalten, als bis er von uns heut nicht mehr erreicht werden kann. Ich habe das Saufen seines Atems gehört und daraus vernommen, daß seine Angst eine so große war, daß es ihm gewiß nicht einfällt, hier zu bleiben."

"Das denke ich auch. Wir können also unfre unterbrochene Forschung wieder aufnehmen, ohne befürchten zu

muffen, babei heimlich von ihm beobachtet zu werben."

"Welche Forfchung?"

"Nach ben Spuren ber beiben Chinesen, die wir noch nicht ausgekunbschaftet haben."

"Dürfen bie anbern babei fein?"

"Böchstens bie beiben Timpe. Wenn mehr mitgeben,

fonnen fie nur die Fährte leicht verberben."

Die Arbeiter kehrten jest von ber ergebnislosen Verfolgung des Mestizen zurück. Sie wollten von Old Shattershand Auskunft über seinen Verdacht und was mit diesem zusammenhing, haben; er forderte sie auf in den Shop zu gehen und dort eine kurze Zeit zu warten; er werde bald nachkommen und ihnen alles erklären. Dann wendete er sich mit Winnetou, dem Engineer und den beiden Timpes wieder nach der Hinterseite des Shop, wo er vorhin die Spuren der zwei Chinesen gesehen hatte, ohne ihnen zu folgen. Sie sanden sie beim Scheine der Laterne leicht wieder und gingen ihnen nach.

Sie hatten angenommen, daß diese Fährte um zwei Ecken des Gebäudes nach dem Eingange zum Shop führen werde, sahen aber bald, daß dies nicht der Fall war, denn sie ging weiter dis zur Wohnung des Engineers, und zwar nach der hinteren Seite derselben. Dort lehnte eine Leiter, die dis zum Dache ging, an der Mauer.

"Uff!" rief ber Apatsche bem Engineer zu. "Lehnt

biefe Leiter immer bier?"

"Nein," antwortete ber Gefragte, indem er bedenklich mit bem Kopfe schüttelte.

"Lehnte sie aber vielleicht schon ba, als wir vorhin im

Innern biefes Saufes maren?"

"Ich weiß nichts davon. Die Sache kommt mir außer-

orbentlich verbächtig vor. Wer mag bas gewesen fein?"

"Die Chinesen natürlich!" antwortete Dlb Shattershand. "Ihr seid wahrscheinlich bestohlen worden, Sir, und wir mit!"

"Uff, uff!" stimmte ber Apatsche bei. "Unfre Gewehre

find verschwunden."

"Seid Ihr, — nehmt es mir nicht übel, Mister Winnetou, aber seid Ihr nicht recht gescheit?" rief ber Engineer erschrocken.

"Sie find fort," wiederholte ber Sauptling.

"Ja, bas fage ich auch," erklärte Dlb Shatterhand

ohne alle Aufregung.

"Und das sagt Ihr in einem so ruhigen Tone, als ob es sich nur um einige Zündhölzer anstatt um die drei koste barsten Gewehre des wilden Westens handelte!"

"Was könnte die Aufregung nüten? Sie würde nur schaden. Je ruhiger wir die Sache hinnehmen, besto eher

und ficherer bekommen wir unfre Gewehre wieber."

"Ich kann es mir nicht benken, aber wenn es wirklich so ist, bann mussen bie Spithuben die Gewehre sofort herausgeben, und ich jage sie fort, nachdem ich sie habe halb ober breiviertel tot prügeln lassen!"

"Sie konnen fie nicht herausgeben."

"Nicht? Warum?"

"Weil fie fie nicht mehr haben."

"Wer benn?"

"Die Romantschen."

"Bum Ruckuck? Das wäre schlimm, sehr schlimm für Cuch! Wie kommt Ihr benn auf biesen unglückseligen Gebanken?"

"Auf die einfachste Beise. Die Spuren ber beiben

Chinesen stoßen mit benen ber Komantschen zusammen und gehen bann gleich wieder gurud. Die Roten haben bie Gewehre erhalten."

"So benkt Ihr, daß die Flinten extra für die Indianer

gestohlen worben find!"

"Nein! Borhin freilich, als ich bie Fährten zum erftenmal beisammen fah, war ich geneigt, anzunehmen, baß bie Indamen mit biefen zwei Chinefen im geheimen Ginverftandniffe feien, jest aber bin ich überzeugt, daß dem nicht fo ift. Die Chinesen haben ben Diebstahl für fich ausgeführt; als fie bann fortgingen, um bie Gewehre zu versteden, sind fie auf die Indianer gestoßen und von diesen gezwungen worden, bie Waffen herzugeben."

"Das ift freilich möglich, aber wir haben ja noch gar feine Sicherheit. Wir können noch gar nicht behaupten, bag es fich wirklich um eure Gewehre handelt. Kommt, wir wollen hineingehen und nachsehen! Hoffentlich habt Ihr Guch getäuscht."
"Wir täuschen uns nicht. Haben Gure Chinesen Ge-

mehre ?"

"Nein."

"Alfo! Seht hier biefe brei Gindrude im schlammigen Boben! Sie fonnen nur von Gewehrkolben herruhren. Die Diebe haben, als fie von ber Leiter famen, fich bie Sande auf einen Augenblick frei gemacht und die Büchsen an die Mauer gelehnt. Drei Stud, ein großer, ein mittlerer und ein fleinerer Gindrud; bas ift ber Barentoter, Die Silberbuchse und ber Benryftuten. Weitere Beweise brauchen wir nicht."

"Es ist mahr; es ist wirklich mahr!" rief ber Enginecr aus, als er die brei Löcher im Schlamm angesehen hatte. "Wahrhaftig, bas find Chinefen gewesen! Sch laffe fie gu Tobe peitschen! Welche zwei aber mogen es unter fo vielen

gemefen fein ?"

"Wir werden fie entbecken. Wir haben hier ihre Spuren, mas freilich nicht viel fagen will. Bielleicht finden wir brin im Saufe einen Unhaltspunkt. Und wenn bas nicht fein follte, fo gibt es im Ropfe eines guten Weftmannes noch andre Saten, an benen man bergleichen Spitbuben auf:

hängen fann."

"Wollen es hoffen, Sir. Donner und Doria! Es ist eigentlich eine ganz und gar armselige Blamage für mich und unser Camp. Erst biese Freude und Ehre, so berühmte West: männer bei uns zu sehen, und nun stellt es sich heraus, daß Ihr auf eine so raffinierte und freche Weise bestohlen worden seid! Ich möchte nur wissen, wie die Halunken auf diesen Gebanken gekommen sind: sie brauchen diese Waffen doch gar nicht; sie können gar nicht mit ihnen umgehen. Welchen Bwed hatten fie eigentlich babei?"

"Das ift mir freilich auch ein Rätfel, welches fich aber

fcon noch löfen laffen wird."

Da fagte Kas, ber Blonde: "Ich weiß nicht, ob es ein guter ober ein alberner Gebante von mir ift, Gir, aber mir ift foeben eine Art von Erklärung eingefallen."

"Welche?"

"Che Ihr famt, war bie Rebe von Guch. Wir fprachen "Ehe Ihr tamt, war die Rede von Euch. Wir jprachen da natürlich auch von Euren Gewehren, und daß sie von einem so hohen Werte sind, daß man ihn eigentlich gar nicht bestimmen kann. Sollten einige von diesen gelben Zopfmännern daß gehört haben und dadurch auf den Gedanken geraten sein, die kostbaren Waffen zu stehlen, um sie später zu einem hohen Preise zu verkaufen?"
"Hm! Dieser Gedanke ist gar nicht dumm, Mister Timpe. Vielleicht habt Ihr daß Richtige getroffen. Die beiden Abteilungen des Shops sind nur durch einen dünnen

Berschlag voneinander getrennt, durch welchen das, was gesprochen worden ist, leicht gehört werden konnte. Und wenn ich mich nicht irre, saßen zwei Chinesen ganz nahe an diesem

Berfchlage auf einer Bank allein."

"Das ift richtig," stimmte ber Engineer bei. "Das waren bie beiben Firsthands*), beren wir uns als Vermitt= Icr bedienen."

^{*)} Borarbeiter.

"Muß man da nicht annehmen, daß sie ehrliche Leute

find?" fragte Dlb Shatterhand.

"Das nicht, Sir! Diese Burschen sind alle Halunken, vom ersten bis zum letzten. Sie stehlen nur dann nicht, wenn es nichts zu stehlen gibt, und ihr Hauptgrundsat ist der, daß es keine Sünde und Schande, sondern vielmehr ein gutes Werk und eine Ehre ist, den Weißen so viel wie möglich zu übervorteilen. Daß ein Chinese es dis zum Firsthand gebracht hat, ist gar kein Grund, darauf zu schließen, daß er ehrlicher als die andern sei, sondern grad im Gegenteile: er ist intelligenter, und also darf man ihm noch weniger trauen. Wollen wir uns die beiden einmal gründlich vornehmen?"

"Ja. Zunächst aber treten wir hier in das haus, das mit ihr Euch überzeugen könnt, daß die Gewehre verschwuns

ben find."

Der Engineer schloß die Tür auf und brannte drinnen ein Licht an. Bei dem Scheine desselben sah man nicht nur, daß die Gewehre sehlten, sondern erkannte auch die Art und Weise, in der sie gestohlen worden waren, denn in der Decke war ein Loch, durch welches die Diebe Zugang gefunsben hatten.

Es versteht sich ganz von selbst, daß den beiden Geschädigten der Verlust ihrer unvergleicklichen Waffen nicht gleichgültig war; aber ihre Gewöhnung, sich in allen Lagen zu beherrschen, hatte zur Folge, daß sie kein klagendes Wort darüber äußerten. Der Engineer aber zeigte sich wütend und versicherte, daß er die Täter totprügeln lassen werde.

"Erst mussen wir sie entdecken," meinte Old Shatterhand ruhig. "Und selbst dann, wenn wir sie haben, werbe

ich gegen eine fo unmenschliche Beftrafung fein."

"Sollen fie etwa gar straflos ausgehen, Sir?" fragte ber Beamte.

"Nein, aber wir konnen Juftig üben, ohne graufam

au fein."

"Bebenkt, daß wir uns im wilben Westen befinden! Im Often wurde man die Diebe auf einige Zeit einsperren; hier aber gilt das Gesetz der Prairie. Nach diesem wird ein Pferdedieb mit dem Tode bestraft, und ich denke, daß die gestohlenen Waffen mehr wert sind als ein Pferd. Nicht?"

"Allerdings. Dennoch bitte ich Euch, es lieber uns zu überlassen, die Strafe zu bestimmen; sie wird groß genug, aber nicht ungerecht sein. Jest wollen wir nach dem Shop

geben, um die Chinefen vorzunehmen."

Die Arbeiter waren alle noch munter. Selbst diejenigen, die sich vorher niedergelegt gehabt hatten, saßen
wieder an den Tischen, um sich über das, was passiert war,
zu unterhalten. Die beiden Firsthands hatten ihre vorigen
Pläte eingenommen; sie fühlten sich nicht sicher und betrachteten die Eintretenden mit ängstlich forschenden Blicken. Old
Shatterland forderte sie kurz und in bestimmtem Tone auf:
"Kommt einmal mit uns herein in die andre Abteilung!"

Sie standen auf und folgten. Dabei raunte ber eine

bem andern zu: "Schuet put tek!"

Dem scharfen Ohre Old Shatterhands entgingen diese Worte nicht; als er sie hörte, breitete sich ein leises bestriedigtes Lächeln über sein Gesicht. Der Sprecher hatte sich seiner heimatlichen, also der chinesischen Sprache bedient und dabei sehr leise gesprochen; er war also vollständig davon überzeugt, nicht verstanden worden zu sein, denn selbst falls seine Worte an irgend ein Ohr gedrungen sein sollten, gab es doch hier, so weit von China entsernt und mitten in der Wildnis, gewiß keinen Menschen, welcher der chinesischen Sprache mächtig war. Er ahnte nicht, daß Old Shatterhand sich während seiner langen und weiten Neisen auch in China aufgehalten hatte, und nie ein Land besuchte, ohne vorher die Sprache desselben kennen zu lernen.

Als sie dann drin in der kleinen Abteilung vor ihm standen, ließ er seinen durchdringenden Blick scharf über sie gleiten und sagte, indem er seinen Revolver aus dem Gürtel zog und den Hahn desselben drohend knacken ließ: "Ihr bessindet euch in einem fremden Lande. Kennt ihr die Gesetze

besfelben ?"

Sie hoben ihre Augen frech zu ihm auf, und ber eine antwortete: "Dieses Land hat sehr viele Gesetze, welche das von meint Ihr, Sir?"

"Die, welche fich auf ben Diebstahl beziehen."

"Die fennen wir."

"So sag einmal, womit ber Diebstahl bestraft wird."

"Mit Gefängnis."

"Ja, aber nicht hier in dieser Gegend. Wer hier im wilden Westen Waffen oder Pferde stiehlt, der wird entweder erschossen oder aufgehängt. Wißt ihr das?"

"Wir haben bavon gehört; aber es geht uns nichts an, benn wir werben uns nie an einem fremben Gut vergreifen."

"Lüge nicht!"

"Was sprecht Ihr, Sir? Ich habe nicht gelogen! Wir haben vernommen, daß Ihr ein großer und ein berühmter Mann seid; aber auch wir sind keine gewöhnlichen Leute, sondern Firsthands hier, die sich nicht beleidigen lassen!" "Pshaw! Dein Ton soll bald ein andrer werben,

"Pshaw! Dein Ton soll bald ein andrer werben, Bursche! Wenn ihr aufrichtig gesteht, werden wir glimpflich mit euch versahren; leugnet ihr aber, so habt ihr keine Nachsicht zu erwarten. Ihr habt unsre drei Gewehre gestohlen?"

Der Mann zeigte eine möglichst unbefangene Miene, schüttelte verwundert den Kopf und antwortete: "Gewehre gestohlen? Wir? Wie kommt Ihr auf diese Idee, die uns ganz unbegreiflich ist? Sind Euch Eure Gewehre abhanden gekommen?"

Er sagte das in einem so findlich aufrichtigen und unsichuldigen Tone, daß Old Shatterhand ausholte und ihm eine solche Ohrseige verabreichte, daß der Getroffene zwischen den Tischen hindurch dis an den fernen Schenktisch flog, wo er Mühe hatte, sich langsam aufzuraffen. Der Jäger würzdigte ihn keines weiteren Blickes, sondern wendete sich an den andern: "Du hast jetzt gesehen, wie ich die Lüge und die Frechheit beantwortete. Sage also die reine Wahrheit! Ihr habt unstre Gewehre gestohlen!"

"Nein!" behauptete tropbem ber Gefragte.

"Ihr feid in das Haus bes Engineers eingestiegen?"

"Nein!"

"Als ihr dann die Gewehre verstecken wolltet, sind sie cuch von Indianern abgenommen worden?"

"Rein!" behauptete ber Chinese zum brittenmal, aber

weit weniger zuversichtlich als bisher.

"Mensch, ich warne dich! Dein Kumpan hat dich zwar aufgefordert zu leugnen, aber es ist weit besser für dich, auf=richtig zu sein."

"Wann foll er mich aufgeforbert haben, Sir?" "Borhin, als ihr von euren Pläten aufstandet."

"Ich weiß nichts, Gir!"

"Du weißt es, benn du haft gehört, daß er leise zu bir ,schuet put tek' sagte!"

"Ja, bas hat er gefagt."

"Nun, mas bedeuten biefe dinefifden Borte?"

"Sie heißen: "Romm, wir gehen mit!" Er fagte bas,

weil wir mit Guch geben follten."

"Höre, du bist ein Pfifsitus; aber mich täuschest du nicht. Kommen heißt ,lai', und gehen heißt ,k'iu'; schuet put tek aber heißt: ,es darf nichts gestanden werden'. Willst

bu bas etwa auch leugnen?"

Der noch am Schenktische stehende Chinese hatte sich bis jett die schmerzende Wange gehalten; nun aber schlug er erschrocken die Hände zusammen; der andre war zwei, drei Schritte zurückgefahren, starrte den Jäger mit weit geöffneten Augen an und fragte stockend und entsett: "Wie? Ihr — Ihr — fönnt — fönnt — chinesisch sprechen?"

Old Shatterhand benutte dieses Entsetzen, ben Bursichen zu überrumpeln, indem er schnell fragte: "Wer war ber Indianer, der euch die Gewehre abgezwungen hat?"

Der Chinese ging gebankenlos in die Falle, denn er antwortete ohne Ueberlegung: "Er nannte sich den ,schwarzen Mustang', den Häuptling der Komantschen."

"Put yen put jii, put yen put jii!" schrie ber erste Chinese vom Schenktische ber.

Dieser ängstliche Zuruf heißt so viel wie: "Kein Wort reben, kein Wort reben!"

"Tien na, agai yn — mein Himmel, o wehe, wehe!" rief sein Kumpan, der jetzt einsah, was für einen Fehler er

begangen hatte.

"Schweigt!" lachte Dlb Shatterhand. "Ihr habt ja gehört, daß euer Chinesisch euch nichts nütt! Ihr seid jett überführt und werdet unbedingt noch heut abend erschofsen ober aufgehängt, wenn ihr noch weiter leugnet. Erzählt ihr uns aber genau, wie es geschehen ist, so werden wir euch das Leben schenken."

"Das Leben schenken?" fragte ber zweite Chinese, ber weniger hartköpfig als ber erste war. "Was wird aber bann

unfre Strafe fein?"

"Das richtet sich ganz nach eurer Aufrichtigkeit. Wenn ihr nichts, aber auch gar nichts verschweigt, so kommt ihr jedenfalls besser weg, als ihr es selbst verlangen könnt."

"So werde ich es sagen; ja, ich erzähle es!"

Der Chinese warf einen fragenden Blick zu seinem Mitzbiebe hinüber, der ihm bejahend zuwinkte, benn er sah nun auch ein, daß es geraten sei, den in den Schmutz geratenen Karren nicht weiter hineinzuschieben. Er wagte sich, die brennende Wange wieder haltend, näher heran, und nun erzählten beide, halb freiwillig und halb sich ausfragen lassend, wie sich die Sache ereignet hatte. Als sie alles gestanden hatten, wendete sich der aufrichtigere von ihnen an Old Shatterhand: "Nun wißt Ihr alles, Sir; wir haben Euch nichts mehr zu sagen und sind deshalb überzeugt, daß Ihr uns die Strafe ganz erlassen werdet."

Da fuhr ber Engineer ihn an: "Was fällt dir ein, du Dieb? Die Strafe ganz erlassen! Keinesfalls? Weißt du, was es heißt, einem Westmann seine Wassen zu stehlen? Das heißt, ihn in den sichern Tod jagen! Und nun gar solche Gewehre! Ich wollte euch totprügeln lassen; aber da Mister Shatterhand nicht damit einverstanden war und ihr euch auch zu einem Geständnisse herbeigelassen habt, will ich Gnade

vor Necht ergehen laffen und euch nur hundert Siebe gu-

Infolge dieser Drohung erhoben beibe ein lautes Wehesgeschrei. Winnetou ließ ein verächtliches "Uff!" hören und wurde von Old Shatterhand gefragt: "Welche Strafe hat mein roter Bruder diesen Dieben zugedacht?"

Der Apatsche blickte einige Augenblicke lang vor sich nieber; bann ging ein eigentumliches Halblächeln über seine

bronzenen Büge.

"Diese," antwortete er, indem er mit beiben Sänden

bie Bewegung bes Stalpierens machte.

Die Weißen wußten, was er meinte und zeigten sehr ernste Gesichter; die Chinesen hatten die Gesten nicht verstanden und sahen DId Shatterhand fragend an.

"Aniet hier vor mir nieder, eng nebeneinander!" be-

fahl er ihnen.

Sie gehorchten.

"Nehmt eure Müten ab!"

Sie zogen ihre niedrigen, schirmlosen Mützen von den Köpfen. Im nächsten Augenblicke blitzte sein Messer; die answesenden Arbeiter und Beamten schrien erschrocken auf, denn sie glaubten, daß er Ernst mache. Zwei schnelle Griffe mit der linken Hand nach ihren Köpfen und zwei ebenso rasche Schnitte mit der rechten Hand, und er hatte ihnen — — nicht die Köpfe, sondern die Zöpfe abgeschnitten.

Die Zuschauer atmeten erleichtert auf; die Chinesen aber waren zunächst ganz starr vor Schreck. Für einen "Sohn des Himmels" ist es nämlich die größte Schande, seinen Zopf einzubüßen; er gibt unter Umständen lieber das Leben her. Darum waren diese beiden im ersten Momente geradezu bewegungslos; dann stülpten sie plöglich die Müßen auf die kahlen Köpfe, sprangen auf und rannten laut jammernd fort. Ein allgemeines Gelächter folgte ihnen.

Nur Old Shatterhand und Winneton lachten nicht; ber erstere erklärte vielmehr in sehr ernstem Tone: "Die Scene mag euch lächerlich erscheinen; sie ist es aber nicht, Mesch's

schurs. Die Chinamänner sind nach ihren Begriffen viel strenger bestraft, als wenn sie von irgend einer Jury zu mehrjähriger Gefängnisstrafe verurteilt worden wären."



3wei fcnelle Griffe mit ber linten Sand nach ihren Röpfen und zwei ebenso rafche Schnitte mit ber rechten Sand und er hatte ihnen — — — nicht bie Röpfe, sonbern bie Jöpfe abgeschnitten.

Gefete. Für einen fo infamen Diebstahl nur bie Saare gu verlieren, das kann ich unmöglich gelten laffen!"
"Nicht nur die Haare, fondern auch die Ehre, Sir!"

warf Dld Chatterhand ein.

"Pshaw, Chre! Diefe Diebe haben bewiesen, baß fie feine Chre befagen, und was man nicht hat, bas fann man nicht verlieren. Ihr habt fie in Gurer Weise bestraft; ich werbe biefer Strafe noch einen Rachtrag folgen laffen."

"Welchen?"

"Ich jage fie fort; ich fann in meinem Dienfte feine Spitbuben brauchen."

"Ihr werdet gar nicht in die Lage kommen, fie fort:

auschicken."

"Nicht? Biefo?"

"Weil sie badurch, daß sie keine Zöpfe mehr haben, hier unmöglich geworden sind; sie durfen sich nicht mehr sehen laffen und werben in biefer Nacht gewiß verschwinden."

"Wenn das so ist, well, da will ich mich zufrieden geben, aber auch aufpassen, damit nicht mit ihnen noch Verschiedenes verschwindet. Diese beiden Zöpfe aber werde ich an mich nehmen, um ein Andenken an diesen hochintereffanten Abend gu befiten."

Er budte fich, um fie aufzuheben. Dlb Chatterhand aber nahm fie ihm aus ber hand und fagte: "Erlaubt, Sir!

Diefe Bopfe wird ein gang andrer bekommen."

"Co? Wer?"

"Tokvi Kava, ber große und berühmte Häuptling ber Romantichen."

"Der? Warum?"

"Um ihn zu blamieren und zu ärgern."

"Das verstehe ich nicht."

"Und es ist boch sehr leicht zu verstehen. Winnetou hatte einen ganz besondern Grund, als er vorhin durch das Zeichen des Stalpierens diese beiden Zöpfe verlangte. Ihr feid boch wohl jest überzeugt, daß ber ,fcmarze Muftang' Guer Camp überfallen will?"

"Ja."

"Worauf wird er es da wohl abgesehen haben? Etwa auf Euer Gelb?"

auf Guer Gelo?"

"Schwerlich; das wird sich wohl dieser Nako Inda für seine Berräterei ausbedungen haben; die Roten brauchen keine Dollars; es wird wohl mehr auf unsre Waffen und Munition gerichtet sein."

"Das allerdings, aber auch auf die Chinesenzöpfe."

"Meint 3hr?"

"Ja. Wer diese Indomen so kennt, wie wir sie kennen, ber weiß ganz genau, wie sie benken und was sie wollen. Eine so große Anzahl ellenlanger Skalps! Welch eine Beute, und welch eine Chre! Das soll ihnen aber nicht gelingen, und weil ich niemals ein Unmensch gewesen bin und mit jedem meiner Brüder fühle, gleichviel, ob er von weißer oder roter Farbe ist, so werde ich dem "schwarzen Mustang" als Entschädigung diese beiden Zöpfe seierlichst überreichen."

"Hallo, ist das ein Wort! Welch ein Aerger muß das für den "Mustang" sein! So etwas kann sich nur ein Old

Shatterhand ausbenken!"

"Da irrt Ihr Euch. Ich habe es mir gar nicht aus= gebacht."

"Wer benn?"

"Winnetou."

"Winnetou? Sabe ja fein Wort bavon gehört!"

"Aber feinen Wint habt Ihr gefehen."

"Sollte er dabei wirklich an ben ,schwarzen Muftang' gebacht haben?"

"Gewiß! Wir beide pflegen uns nämlich auch ohne Worte zu verstehen. Gibt mir mein roter Bruder recht?"

Er wickelte, indem er diese Frage an Winnetou richtete, die Zöpfe zusammen und steckte sie ein. Der Apatsche ante wortete: "Mein Bruder Shatterhand hat mich genau versstanden. Es wird die größte Demütigung für den Häuptling der Komantschen sein, diese Zöpfe ohne Häute von uns zu erhalten."

"Das mag ja sein," gab der Engineer in gedehntem Tone zu; "aber so leicht, wie es gesagt ist, kann es nicht gesmacht werden. She man den "Mustang" mit den Zöpfen ärgern kann, muß erst sein Angriff hier abgeschlagen worden und er in unfre Gefangenschaft geraten sein. Ihr tut, als ob dies so einfach wie für einen Prosessor das Buchstabieren sei; mir aber wird himmelangst, wenn ich nur daran denke. Wollen uns niedersetzen und einen Kriegsrat halten, Mesch's fchurg!"

Er schob mehrere Tische zusammen, so daß auch die weißen Arbeiter mit Plat hatten, und lud sie ein, herbeis zukommen. Man setzte sich also nieder; auch Winnetou und Old Shatterhand taten das, doch war ihnen anzusehen, daß ber zu erwartende Kriegsrat für sie nicht diejenige Wichtig-feit hatte, wie für den Engineer. Auch Kas machte eine sorg-lose Miene und sagte, indem er sich an die Versammlung wendete: "Wenn die Stare nicht wissen, was sie machen sollen, so pflegen sie sich auf irgend einer schönen, grünen Wiefe zusammenzuseten und zu schwaten, grad fo wie bamals bei Timpes Erben."

"Ihr scheint diese schwierige Sache nicht sehr ernst zu nehmen, Sir!" antwortete der Engineer in halb beleidigtem Tone. Wir sind keine Stare, sondern Männer."
"Wer hat denn gesagt, daß ihr Stare seid?"
"Ihr spracht doch von dieser Art von Tieren!"
"Von Staren und von einer schönen, grünen Wiese, ja.

Sigen wir hier etwa auf einer Wiefe!"

"Pshaw!"

"Schön! Da hier keine Wiese ist, kann ich euch mit den Staren nicht gemeint haben, Sir. Es muß boch jedem vernünftigen Menschen erlaubt fein, zuweilen auch in schönen Bilbern und treffenden Beifpielen gu fprechen!"

"Well! Und da Ihr mit diesem vernünftigen Menschen doch wohl Such selbst bezeichnet, so dürsen wir von Such jedenfalls auch sehr vernünftige Vorschläge erwarten!"

"Das will ich meinen, obgleich ich anftatt mehrerer nur

einen einzigen Borschlag habe, ber alles andre in sich bes greift."

"So laßt ihn hören, Sir!"

"Sehr gern und sofort! Ich stelle also ben Antrag, daß wir keinen großen Kriegsrat halten, sondern einfach Mister Winnetou und Mister Shatterhand fragen, was gemacht werden soll. Das ist das Einsachste, denn etwas Bessers als diese beiden Gentlemen können wir uns doch nicht aussfinnen."

"Das gebe ich ja zu; aber es ist doch gar so viel zu überlegen. Wann wird der Ueberfall stattsinden? Wieviel Rote werden kommen? In welcher Weise werden sie anzgreisen? Ich kann mich nur auf meine weißen Arbeiter verzlassen, und ihr seht ja hier, wie wenige das sind. Die Chinnesen haben keine Gewehre, und wenn sie welche hätten, so würden sie sie doch wegwerfen und ausreißen. Ja, wenn ich so viel Weiße hätte, wie mein Kollege in Rocky: Ground! Der hat weit über achtzig Mann, alle wohl bewassenet; bei den bortigen Sprengarbeiten sind Chinesen nicht zu brauchen."

"Roch: Ground?" fragte Dlb Shatterhand. "hieß diefer

Ort schon früher fo?"

"Nein; er wurde von uns fo genannt."

"Ift er weit von hier entfernt?"

"Nein. Mit ber Maschine ist man in anderthalb Stun-

"Hm! Die hiesige Gegend ist mir leidlich bekannt, und Winnetou kennt sie noch besser. Freilich bin ich, seit Ihr hier arbeitet, nicht dagewesen und habe also keine Ahnung, wie Eure Strecke läuft. Könnt Ihr mir nicht den frühern Namen der dortigen Gegend sagen? Es genügt der Name eines Tales, eines Berges oder Flusses."

"Der Roch: Ground schneibet burch den Fuß eines Berges, welcher keinen englischen Namen hatte; von den Roten wird er Uaspesch genannt. Was das heißen soll, weiß ich nicht."

"Uff! Ua-pefch!" rief Winnetou, als ob biefer Name sehr wichtig fei und ihn auf einen guten Gebanken bringe. Man, Der ichwarze Mustang.

Als infolgebessen alle ihn ansahen, machte er mit der Hand eine abwehrende Bewegung und fügte hinzu: "Mein Bruder Shatterhand mag an meiner Stelle sprechen. Er weiß es

ebenso genau wie ich."

Die Blicke richteten sich auf ben Bezeichneten. Dieser nickte, befriedigt lächelnd, vor sich hin und sagte zum Enz gineer: "Ihr wißt nicht, was Uarpesch bedeutet? Genau dasz selbe, wie der Name, den Ihr der Sache gegeben habt, natürz lich Steintal oder Felsental. Ihr wißt, daß wir nach dem Alber: Spring wollen. Habt Ihr eine Uhnung, wo diese Stelle lieat?"

"Nein. Ich weiß nur, daß Ihr morgen abend bort eintreffen wollt; es muß also wohl ein Tagesritt von hier sein."

"Allerdings ein Tagesritt, weil man durch Täler und Schluchten sehr viele Windungen zu machen hat. Eure Bahn aber scheint in gerader Richtung durchzuschneiben, wie ich höre, denn man braucht ungefähr drei Stunden, um zu Pferde von Eurem Rocky-Ground nach dem Alber-Spring zu kommen. Und dieses letztere ist es, was mich und Winnetou so sehr erfreut."

"Warum erfreut, Gir?"

"Weil es alle Sorgen, die wir ja haben könnten, von uns nimmt und uns gegen die Komantschen eine Karte in die Hand gibt, die sie gewiß nicht übertrumpfen können."

"Das wurde mich riefig freuen. Wollt Ihr es uns

nicht erflären?"

"Sagt vorher, in welcher Berbindung Ihr mit Rody:

Ground fteht!"

"In einer immerwährenden. Wir haben zunächst teles graphische Verbindung, so daß ich in jedem Augenblicke des peschieren kann."

"Schon! Und bie Bahn? Geht ber Schienenweg

bis bin?"

"Ja, schon seit zwei Wochen. Wir befinden uns hier am Ende bes provisorischen Schienenstranges."

"Welcher Art find die Wagen?"

"Natürlich noch nicht Personen-, sondern nur Bau- und Materialwagen."

"Werden auch genügen. Sabt Ihr folche Wagen hier?"

"Ein ganzes Dutenb."
"Und eine Maschine?"

"Nein; die ging gegen Abend nach Rody-Ground gurud."

"Befindet fich also bort?"

"Ja."

"Gewiß?"

"Ganz gewiß."

"So habt die Güte, zu gehen und, ehe wir weiters fprechen, nach dieser Lokomotive zu telegraphieren!"

"Bas? Bie? Telegraphieren?" fragte ber Engineer.

"Nach der Maschine? Telegraphieren? Weshalb? Brauchen wir sie hier?" ertönten rundum die Fragen der andern Anwesenden.

Da sagte Winnetou in seinem ruhigen und doch so bestimmten Tone: "Mister Engineer mag sofort telegraphieren, ohne lange zu fragen! Mein Bruder Shatterhand weiß ganz genau, was er will."

Der Beamte widersprach ihm nicht und ging; als er nach einigen Minuten zuruckfehrte, sagte er: "Die Depesche ist fort. Ich habe da eine gewisse Verantwortlichkeit übernommen, hoffe aber, daß ich ihr genügen kann."

"Habt feine Sorge, Sir; es wird Euch fein Borwurf

treffen!" beruhigte ihn Dlb Chatterhand.

"Ihr hattet mir aber boch wohl vorher fagen fonnen,

was die Maschine hier foll!"

"Ich wollte keine Zeit verlieren, denn sie muß wahrs scheinlich erst wieder geheizt werden, ehe sie von dort absaehen kann."

"Das ist richtig; es wurde mir das sofort zurückgeant-

wortet. Wer foll benn fahren?"

"Winnetou, ich und unfre zwei neuen Gefährten mit unfern Pferden."

"Niemand von uns mit?"

"Nein."

"Aber, Mifter Shatterhand, das fann ich nicht verantworten. Für Privatertrazuge find unfre Maschinen und

Wagen nicht ba."

"Es handelt sich gar nicht um eine private Angelegensheit, sondern um Hilfe für Euch, gegen die Komantschen. Ich will Euch in kurzem sagen, wie die Sache stand, ehe wir heut hier ankamen, und wie fie nun jett steht. Es handelt sich dabei nicht etwa um Bermutungen, sondern um unumftögliche Gewißheiten. Wir täuschen uns nicht, sondern wir fennen die Absichten ber Feinde so genau, als ob wir an ihren Beratungen teilgenommen hatten. Der .schwarze Muftang' wollte bas Camp überfallen und fandte feinen Enfel, ben Meftigen, unter falschem Namen ber, um bie Belegenheit auszuspionieren. Seut abend kamen sie heimlich hier Busammen, um ben Tag bes Angriffes zu bestimmen. Diefer ware wahrscheinlich kein naher gewesen, wenn wir uns nicht hier befunden hatten, und ber Mestize nicht entlarvt worden wäre; die Roten hätten sich Zeit genommen. Jett aber wissen sie, daß wir sie durchschauen, und werden den Streich ausführen, ehe Ihr ihn durch Anlegung von Befestigungen und sonstigen Maßregeln unmöglich machen könnt. Ich bin sogar überzeugt, daß der Ueberfall gleich heut geschehen würde, wenn es da nicht ganz bedeutende Hindernisse gäbe."
"Hindernisse?" fiel der Engineer ein. "Ich denke, grad

bie gibt's heut am allerweniaften."

"Wiefo?"

"Welch eine Frage! Wenn die Roten in diesem Augen-

blide fommen, find wir verloren!"

"Ja, wenn! Sie konnen aber nicht kommen, benn fie find nicht ba! Ich setze meinen Kopf zum Pfande, daß ber fcwarze Muftang' nur mit zwei ober brei Kriegern hier gewesen ist; sein Lager besindet sich weit, sehr weit von hier. Dazu kommt, daß er uns hier weiß. Der Mestize ist ihm nach und wird ihm sagen, was geschehen ist. Der Häuptling ist also überzeugt, daß wir in dieser Nacht auf der Hut sein werben. Er hat ersahren, daß ich mit Winnetou morgen nach dem Alber: Spring will. Der Besitz unsrer Personen ist ihm mehr, viel mehr wert als alle Beute, die er hier machen könnte. Er wird also schleunigst borthin reiten, um uns gessangen zu nehmen. Er benkt sich das sehr leicht, weil er sich in dem Besitze unsrer gefürchteten Waffen weiß. Noch leichter wird es ihm dünken, dann, wenn wir in seine Hände gefallen sind, schleunigst hierher zurückzukehren und sich die langen Chinesenskape zu holen. Ausschleben darf er das nicht, denn sonst richtet Ihr Euch zur Verteidigung ein. Es gilt nun, ihm zuvorzukommen. Ich muß mit Winnetou eher als er am Alber: Spring sein. Wir müssen ihn beschleichen, seine Krieger zählen, ihn belauschen, um zu erfahren, in welcher Weise er handeln will."

"Aber, Sir," fiel da ber Engineer ein, "das ist ja uns geheuer gefährlich! Wenn er Euch ertappt, so seid Ihr versloren!"

"Er wird uns nicht ertappen; darauf könnt Ihr Euch verlassen. Ein Westmann kann nur von einer unbekannten Gesahr überrascht werden, nicht von einer, die er kennt. Ein höchst glücklicher Umstand ist der, daß Euer Rocky-Ground so nahe am Alber-Spring liegt. Wir fahren, sobald die Masschine hier angekommen ist, dorthin, und von da aus reiten wir nach dem Spring, den wir schon früh erreichen. Dort richten wir und so ein, daß wir alles beobachten können, ohne selbst bemerkt zu werden. Was dann geschieht, hängt von dem ab, was wir erfahren."

"Werdet Ihr dort wieder zu Guren Gewehren fommen?"

"Wahrscheinlich nicht."

"Aber es scheint boch, daß es Eure erste Sorge sein

muß, fie wieber zu erhalten!"

"Unfre allererste Sorge ist die, Euch zu helfen. Gelingt uns daß, so nehmen wir den "schwarzen Mustang" gefangen. Mit ihm gelangen die Gewehre am einsachsten und sichersten wieder in unsern Besitz. Ich din überzeugt, daß es uns gelingt, ihn zu belauschen. Hören wir, daß Euch Gefahr broht, so reiten wir schnell nach Rocky-Ground und bringen bie sämtlichen bortigen Arbeiter per Bahn hierher, um bie

Komantschen in Empfang zu nehmen."

Bei diesen Worten fuhr der Engineer von seinem Site auf und rief in frohem Tone: "Alle Wetter, ist das ein köst-licher Gedanke! Die Weißen von dort zur Hilfe hierher! Da kann es uns ja gar nicht fehlen; da brauchen wir gar keine Sorge zu haben, denn wir schießen die roten Halunken vom ersten bis zum letzten Manne nieder!"

"Ihr ftimmt mir also bei?"

"Natürlich! Ihr habt recht, vollständig recht, Mister Shatterhand. Es ist ganz so, wie ich Euch bereits gesagt habe: Wir werden Euch und Mister Winnetou unfre Nettung zu verdanken haben."

"So macht Ihr Cuch also keine Gebanken mehr barüber, baß ich Euch veranlaßt habe, eine Maschine zu requi-

rieren?"

"Gar nicht, gar nicht, Sir. Ich bin Euch vielmehr außerordentlich bankbar dafür und werde Sorge tragen, daß Ihr in Roch-Ground nach Verdienst empfangen werdet."

"Hm! Was beabsichtigt Ihr ba?"

"Ich werbe, sobald Ihr abfahrt, telegraphieren, daß Old Shatterhand und Winnetou, die zwei berühmtesten Männer des Westens, kommen."

"Das werbet Ihr nicht tun!" "Nicht? Warum nicht?"

"Erstens, weil wir nicht mehr und nicht besser sind als andre Leute auch, und zweitens, weil Ihr damit unsern ganzen Plan gefährden würdet."

"Meint 3hr?"

"Sa. Es braucht niemand zu wissen, wer wir sind und was wir wollen; es könnte ben Komantschen verraten werben."

"Unmöglich!"

"Sehr leicht möglich fogar!"

"Nein. Wem fonnte es einfallen, den Roten eine folche Botschaft zuzutragen!"

"Denkt boch an ben Mestizen, ber Euer ganzes Bertrauen besaß! Man kann nie vorsichtig genug sein, zumal wenn es sich wie hier um so viele Menschenleben handelt."

"Woll! Aber telegraphieren muß ich; ich werde ganz einfach melden, daß vier Passagiere kommen; dazu bin ich gezwungen. Aber es wäre ein ganz verteufeltes Unheil, wenn Ihr Euch in Beziehung auf die heutige Nacht irrtet!"

"Was wollt Ihr bamit fagen?"

"Ich meine: wenn die Komantschen doch heut kamen, und Ihr waret fort!"

"Sie fommen nicht!"

"Das denkt Ihr, Sir! Ich will ja gern zugeben, daß Ihr in folchen Angelegenheiten tausendmal klüger seid, als ich bin; aber Ihr habt vorhin selbst gesagt, daß man nie vorssichtig genug sein kann."

"Ich widerspreche Euch nicht; tut also immerhin, mas

Ihr für Gure Pflicht haltet!"

"Ja, was ift benn ba meine Pflicht?"

"Laßt an verschiebenen Seiten des Camp mehrere Feuer anbrennen, und setzt Wachen dazu. Sollten sich die Komantschen je in der Nähe befinden, was ich aber entschieden in Abrede stelle, so werden sie sehen, daß wir auf der Hut sind, und sich nicht heranwagen."

"Ja, bas ift bas Befte; bas werbe ich tun."

Er entfernte sich, um die nötigen Befehle zu erteilen, und bald brannten trot der herrschenden Rässe sechs mächtige Feuer, welche das ganze Camp erhellten. Er hatte auch in seine Wohnung eine Wache gesetzt, welche ihm das Klingeln des dort befindlichen Telegraphenapparates melden sollte. Bom Schlase war natürlich keine Rede. Die Vorbereitungen zur Bahnsahrt wurden zeitig getroffen. Für die vier Passagiere und ihre Pferde genügte ein sehr geräumiger Werkzeugwagen, in welchem einige bequeme Sitze hergestellt wurden. Als das Signal ertönte und die Meldung kam, daß die Masschine in Rocky-Ground abgegangen sei, wurden die Pferde in den Wagen gebracht und für die Besitzer derselben noch ein

steifer Grog als Abschiedstrunk gebraut. Nach Verlauf von anderthalb Stunden kam die Lokomotive angedampft; der Wagen wurde angehängt; die Reisenden nahmen Abschied und stiegen ein, und der Engineer sandte ihnen die Meldung voraus, daß man in Roch-Ground vier Passagiere zu erswarten habe.

Dégleich das Geleise nur ein provisorisches war und eine beträchtliche Dunkelheit herrschte, flog der kurze Zug mit der Geschwindigkeit eines Eiltrains dahin; das war so ameristanische Weise und Sorglosigkeit. Es tauchte während der ganzen Fahrt kein einziges Licht auf, weil es keinen Haltepunkt gab. Berge, Täler, Prairien und Wälder waren nicht voneinander zu unterscheiden; es schien, als ob der Zug ohne Unterlaß durch einen endlosen Tunnel brause, und so waren die vier Männer froh, als endlich die Maschine ihre schrille Stimme hören ließ und auch die Lichter des Zieles vorn auftauchten.

Es brannten auch hier mehrere Feuer, bei beren Scheine man zunächst ein langgestrecktes, niedriges Gebäude erkannte, welches einen sehr breiten Eingang hatte. Das Innere schien mehrere Abteilungen zu besitzen, beren eine erleuchtet war. Um Pfosten der Tür lehnte eine schmale, nicht hohe Gestalt, welche in das lederne Haht eines Westmannes gekleidet war. Eine zweite Person stand näher am Geleise, trat, als der Zug hielt, an den Wagen heran, schob die halb offene Tür desselben vollends zurück und sagte: "Roches Ground! Steigt aus, Mesch'schurs! Bin doch neugierig, wegen welcher Art von Menschen der Kollege in Firwoods Camp eine nächtliche Ertrafahrt veranstalten läßt."

"Werbet es gleich sehen und erfahren, Sir," antwortete Old Shatterhand. "Ich vermute natürlich, daß Ihr hier besamtet seid?"

"Bin ber Engineer, Sir. Und 3hr?"

"Ihr werdet unfre Namen hören, wenn wir drin beim Lichte find. Habt Ihr einen Plat, vier Pferde gut unterzustellen?"

"Werben feben. Rommt nur erft felbst heraus."

Er sah, als sie ausstiegen, einem nach dem andern ins Gesicht und brummte dann enttäuscht: "Hm! Lauter Unbestannte! Sogar ein Roter dabei! Habe etwas andres gesdacht!"

"Habt in uns wohl Vorgesetzte ober so etwas Aehnliches erwartet?" lachte Old Shatterhand. "Millionenaktionäre, was? Nehmt es nicht übel, daß wir sehr einsache Menschen Eure Nachtruhe stören! Wir werden gleich weiterreiten; dann könnt Ihr wieder schlafen."

"Beiterreiten? Dann seid Ihr wohl nur so etwas wie

Jäger ober Fallenfteller?"

"Allerdings."

"Und ba mutet mir mein Kollege zu, mitten in ber

Nacht mich eines - - - "

Er wurde unterbrochen. Der schmächtige Mann an der Tür war näher getreten und sagte: "Bin selbst auch neusgierig, was für Mannskinder so mitten in der Nacht per Extrazug im wilden Westen herumkutschieren. Wenn man so in einer Weise — — "

Er hielt inne. Dlb Shatterhand hatte ihm den Rücken zugekehrt, drehte sich aber bei dem Klange dieser bekannten Stimme schnell um. Der Kleine erblickte sein Gesicht, untersbrach sich mitten in der Rede und schrie: "Dld Shatterhand! Dlb Shatterhand!"

"Der Sobble-Frank, ber Sobble-Frank!" antwortete

biefer, grab ebenfo erftaunt.

"Und Winnetou! Winnetou!" rief Frank weiter, als er nun auch ben Apatschen erkannte.

"Uff!" antwortete biefer.

Er fagte nur dieses eine Wort, aber es lag in dem Tone besselben alles, was er bei dieser so unerwarteten Begegnung empfand.

"Wahrhaftig, sie sind es! Old Shatterhand und Winnetou!" wiederholte der Kleine, vor Freude beinahe außer sich. "Kommt in meine Arme; kommt an mein Herz, Mesch'schurs!

Ich kann es nicht lassen, ich muß euch drücken und quetschen, ganz egal, ob ihr es übel nehmt ober nicht!"
Er schlang seine Arme balb um den einen, bald um den andern und rief dabei dem Beamten zu: "Seht, Mister En-gineer, das sind die beiden hochberühmten Westmänner, von denen ich Euch während des ganzen heutigen Abends erzählt habe. Wie hätte ich ahnen können, daß ich sie so schnell danach hier treffen würde!"

Der Engineer hatte eine ganz andre Haltung angenommen; sie war eine fast bevote zu nennen; er antwortete: "Dieser Eurer Erzählung hätte es gar nicht bedurft, Mister Frank. Ich kenne diese beiden Gentlemen schon seit langer Beit, allerdings nur ihrem Rufe nach, ber burch bie ganzen Staaten geht. Hätte ich gewußt, daß sie es sind, die mir die Lokomotive brachte, der Empfang wäre ein ganz andrer gewesen. Ich eile, alle meine Leute zu wecken und — — "

"Halt!" unterbrach ihn ba Dlb Shatterhand. "Wir wünschen unerkannt zu bleiben. Die Gründe bazu werdet Ihr bald erfahren. Wir wollen nicht lange hier bleiben; da wir aber unsern guten Frank so unerwartet getroffen haben, wird es wohl ein Stündchen ober auch noch länger dauern, bis wir fortreiten. Alfo fagt, habt Ihr einen Ort, wo wir unfre Bferbe ficher einstellen konnen?"

"D, Mister Shatterhand, ich werde Eure Pferde grad wie Menschen behandeln, benn ich weiß, was für edle Tiere Ihr und Winnetou reitet. Wir nehmen sie mit herein in die Salle, wo ihr, wenn ich euch barum bitten barf, bie Gute haben werbet, meine Gäfte zu sein."
Was er "Halle" nannte, war bas schon erwähnte lang-

geftrecte Gebaube. Der erleuchtete Teil besfelben bilbete ben Restaurationsraum für bie bermaligen Bewohner von Rochy-Ground. Daneben gab es ein Gelaß zur Aufbewahrung besserre Güter; es war jetzt leer, und hier wurden die Pferde untergebracht. Man hatte sie also fast unter den Augen und fonnte ihrer ficher fein.

Als fie hierauf in die Restauration traten, erhob sich

ber Boardkeeper*) verschlafen hinter seinem Tische. Er war nicht zu Bette gegangen, weil er geglaubt hatte, von ben er-warteten Gästen etwas zu verdienen. Man hatte wegen des Extrazuges angenommen, daß es vornehme Herren, vielleicht gar Revisoren der Strecke seien. Und nun sah er zu seiner Enttäuschung, daß es einsache Westläuser waren. Er bekam aber schnell einen andern Begriff von ihnen, als der Engineer ihm die zwei berühmten Namen und eine hierauf folgende Beftellung zuraunte.

Noch ehe man fich setzte, hielt es Dlb Shatterhand für angezeigt, Kas und Has mit bem Hobble-Frank bekannt zu

angezeigt, Kas und Has mit dem Hobble-Frank bekannt zu machen. Er sagte also zu dem letzteren in deutscher Sprache: "Lieber Frank, es ist mir vergönnt, Ihnen eine Freude zu machen. Ich stelle Ihnen nämlich hiermit — —"
"Halt! Still geschwiegen!" unterbrach ihn da der Kleine. "Sie kennen mich, verehrtester Herr Shatterhand. Mich?"
"Natürlich!" lächelte der Gefragte, welcher wußte, daß Frank jetzt eine seiner Eigentümlichkeiten loslassen werde. Bekanntlich war dem Kleinen, solange er sich der englischen Sprache bediente, seine Orginalität nicht anzumerken; sobald er aber deutsch zu reden begann, konnte man sicher sein, sich irgend einer Seltsamkeit erfreuen zu können.
"Bon! Sie, Gerr Shatterhand, kennen Ihren Hobble-

"Bon! Sie, Herr Shatterhand, kennen Ihren Hobbles Frank und wissen also, daß ich ein Mensch bin, der sich seiner abnormen Geistesrechte sehr wohl bewußt is und deshalb abnormen Geistesrechte sehr wohl bewußt is und deshalb seiner Ehre niemals nischt vergibt. Dem Verdienste seine schwedischen Kronentaler! Die verlange ich für alle Fälle ooch für mich und ich sehe also schtets darauf, daß ich von meiner devoten Umgebung richtig antituliert werde. Für eenen Mann, wie ich bin, gehört sich das ehrsurchtsvolle Sie, das französische Buh oder das englische Juh; aber aus Ihrem Munde tut es meinem gefühlvollen Herzen wehe. Ich bin mit Ihnen durch dick und dunn geritten und gesloofen; ich habe mit Ihnen gehungert und gekummert; wir

^{*) 2}Birt.

haben mit eenander nich nur in Todes:, sondern sogar ooch haben mit eenander nich nur in Todes-, sondern sogar ooch in Lebensgefahr geschtanden; ich bin, sozusagen, Ihr geistiges Kind und Ihr leiblicher Vater geworden; unstre Seelen sind sich so innig verschwägert, verschwistert und verwandt, daß ich von Ihnen das Wuh, das Juh und das Sie nich hören mag. Tun Sie mir also den Gesallen, und nennen Sie mich ergebenst nich andersch als nur Du! Wollen Sie?"

Old Shatterhand wiegte den Kopf bedenklich hin und her und ließ ein leises "hm!" als Antwort hören.

"Hm?" fragte ber Kleine. "Hier wirb gar nischt gehummt und gebrummt! Meine Bitte kommt vom Herzen und is gar nich so schwer zu erfüllen. Werden boch sogar große Herren Du genannt, warum also von Ihnen nich ooch ich!"

"Brüderschaft? Fällt mir nich im Troome ein! Brüderschaft machen nur Menschen, die sich nich höher zu benehmen wissen und ihr orthopädisches Rangdewuh verloren haben. Ich tue das nie, denn ich weeß, was ich meinem intellekteuellen Territorium schuldig bin. Da müßte ich Sie doch ooch Du nennen, und zu eener solchen Gütergemeenschaft der unpersönlichen Fürwörter könnte ich mich off keenen Fall entschlieben. Sie sekken schließen. Sie schtehen hier zwischen zwee Schtühlen. Setzen Sie sich, off welchen Sie wollen! Heeßen Sie mich Sie, so nenne ich Sie Du; verehren Sie mir aber das obligate Du, was mir gebührt, so steht es in den Schternen bombenfest angeschrieben, daß ich Ihnen Ihr trauliches Sie nicht vorenthalten werbe. Also machen Sie es furg! Wie foll es fein ?"

"Well, ich gehe auf beinen Bunsch ein."

"Sie nennen mich Du?"

"Ja, benn ich weiß, wie bu es meinst."

"Ganz richtig! Wir find also een Leib und eene Seele, eene Drossel und eene Philomele! Und nun sprechen Sie ergebenft weiter! Sie wollten mir vorhin eene Freede machen."

"Ja, und zwar baburch, baß ich bir in biefen beiben Berren zwei Landsleute vorftelle."

"Bas, wirklich? Alfo Deutsche?"

"Sogar Sachfen!"

"Is es die Möglichkeet! Sachsen? Woher benn?" "hier herr hafael Benjamin Timpe aus Blauen."

"Plauen im Boiatlande?"

"Ja."

"Das freut mich ungeheuer, ja wirklich ungeheuer. Plauen is mir nämlich fehr ans Herz gewachsen, benn bort habe ich bei Unders im Glasfalon mein fconftes Bier getrunten und meine besten Schweinstnöcheln à la Omelette gegessen; voigtländische Klöße, so grüngeknüffte, waren, gloobe ich, ooch dabei. Und der andre Herr?"

"Ift herr Kasimir Obadja Timpe, ein Better von ihm

aus Sof."

"Aus hof? hm! So fo! Das gehört boch eegentlich nach Bayern; es liegt also eegentlich eene geographischornithologische Landkartenverwechslung vor. Aber in biesem Falle macht es teenen Schaben, weil die Gifenbahnlinie von Plauen nach Hof ganz fächsisch is. Ich kann also Herrn Kasimir Obabja immerhin als Landsmann gelten lassen. Welcher von ben beeben ift benn eegentlich ber wirkliche Better, ber eene ober ber andere?"

"Beibe, lieber Frank, natürlich beibe."

"Alle beebe also? Hm, ja! Es wird wohl schon so sein; ich war een bischen irre, benn bei biesem schönen Namen Timpe kann es eenem gang timpelich zu Mute werben. Hoffentlich gibt es nich noch mehr Leute, welche ooch Timpe heeken!"

Die beiden Bettern hatten schon von dem Hobble-Frank gehört, ihn sich aber doch nicht so originell gedacht, wie sie ihn jetzt sahen und hörten. Er war ihnen aber gleich so sympathisch, daß Kas schnell antwortete: "D, Timpes gibt's noch mehr. Nämlich Rehabeam Zacharias Timpe, Betrus Micha Timpe, Markus Absalom Timpe, David Makkabaus Timpe,

Tobias Holofernes Timpe, Nahum Samuel Timpe, Joseph

Habakuk Tim -- -- "

"Halt ein, halt ein, halt ein!" schrie der Hobble-Frank, indem er sich beide Ohren zuhielt. "Wenn das so fortgeht, bekomme ich entweder den Wadenkrampf, oder ich schringe ins erste, beste Wasser! Um eene solche Bölkerzählung anshören zu können, muß man ja Nerven wie Telegraphenkabel und Ohrläppchen wie ein Elefant besitzen! Timpe, Timpe, Timpe und immer wieder Timpe! Und nun diese Vornamen dazu! Sagen Sie, was haben Sie denn eegentlich für Onstels, für Tanten und für Paten gehabt, daß sie Ihnen solche Namen anhefteten?"

"Die hießen alle auch Timpe."

"Me guten Geister! Jest hört es auf! Wenn Sie nur noch een eenziges Mal Timpe sagen, schieße ich Sie geradewegs über ben Haufen; ich muß mein Leben retten! Tun Sie mir ben Gefallen, und schreiben Sie an das sächsische Ministerium, um sich eenen andern Namen herüberschiden zu lassen, sonst kann ich unmöglich mit Ihnen verkehren!"

"Das können wir uns leichter machen. Wir lassen uns nämlich von guten Freunden bei den abgekürzten Vornamen nennen, also Kas und Has anstatt Kasimir und Hasael.

Wollen Sie?"

"Ja, das lasse ich mir eher gefallen; so eenen guten Freund sollen Sie gern an mir haben. Setzen wir uns jetzt, und — — ah, was is denn das?"

Diese Frage galt ben vollen Tellern und Flaschen, welche ber Reeper jest auf ben Tisch stellte; er winkte nach bem Engineer hin, und dieser erklärte, daß er es für eine hochgeschätzte Ehre halten würde, wenn die Gentlemen seine Gäste sein wollten. Nach amerikanischer Ansicht wäre es eine große Beleidigung gewesen, diese Einladung zurückzuweisen; darum wurde sie angenommen. Hobble-Frank und die Timpes sprachen den Gaben wacker zu; Old Shatterhand aß wenig und nahm nur ein Gläschen Wein; Winnetou verzichtete ganz auf den Trank. Er hatte wohl alle Arten von Spirituosen

einmal gekostet, sie bann aber nie wieder getrunken; er wußte gar wohl, daß das "Feuerwasser" ber größte Feind des



Während des Mahles wogte die Unterhaltung erregt hin und her. Dlb Shatterhand wollte vor allen Dingen wiffen, welchem Umftande er fein heutiges Zusammentreffen mit Frank zu verbanken habe. Diefer antwortete : "Wir feben uns hier wieder, weil es mir grad wie Ihnen und der Wachtel geht."
"Sonderbare Zusammenstellung!"

"Gar nich sonderbar! Wenn's der Wachtel in Deutsch-land nicht mehr gefällt, wird sie unruhig und fliegt übersch Meer; Sie halten's ooch nich lang berheme aus. Wenn man mal an Ihre Türe klopft, um Sie zu besuchen, sind Sie ge-wöhnlich ausgeflogen. Man muß Ihnen also nachsliegen, wenn man partuh mit Ihnen fcprechen will. Ich hatte verschiedene kleene Anliegen an Sie und setzte mich also offs Elbschiff, um zu Ihnen zu fahren. Als ich ankam, waren Sie fort, und man sagte mir, daß Sie herüber seien, um mit Winnetou zusammenzutreffen. Aber wo, das wußte man nich. Da pactte mich bas Savannenfieber; ich fchloß meine Billa Barenfett' und bampfte Ihnen nach. Ich mußte ja, daß ich bei den Mescalero-Apatschen gewiß erfahren wurde, in welcher Wegend Sie zu finden find. Wir fuhren, fo weit, wie es ging, ben Arkanfas hinauf, und nahmen bann Pferbe, um über Santa Fe nach bem Rio Pecos zu reiten."

"Bir? Du bift also nicht allein?" "Nee. Mein Better Droll war natürlich mit."

"Die gute , Tante Droll'? Bo ftedt er benn? Wo haft bu ihn gelaffen?"

"Ich habe ihn gar nich gelaffen. Und wo er schteckt?

3m Bette!"

"Sier?" "Ja, hier."

"Aber, Frank, warum weckst du ihn benn nicht?"

"Weil bem lieben Rerl bas bigten Schlaf zu gonnen

is. Er is nämlich frank."

"Krank? Da muß ich ihn ja feben! Hier im wilben Westen frank, bas ift etwas gang andres als babeim! Ift's gefährlich ?"

"Gefährlich nich, aber fehr schmerzhaft, wie es scheint."

"Was ift's benn für ein Leiben?"

"Een ganz sonderbares. Ich habe noch nie davon gehört und wollte es erst gar nich glooben. Er hat nämlich die Insel Ischia in den Beenen."

"Die — Insel — Ischia?" fragte Old Shatterband gedehnt. Er hätte am liebsten laut aufgelacht, tat dies aber nicht, sondern blieb ernst, weil er die Eigenheiten des Hobble kannte; wer sich seine lustigen Berwechslungen nicht gefallen ließ, der durfte sich auf Grobheiten gefaßt machen.

"Ja, die Insel Ischia," nickte Frank ernst.

"Weißt du, wo diese Infel liegt?"

"Natürlich! Sie liegt zwischen bem Wenbefreis bes

Rrebfes und Hohenzollern-Sigmaringen."

"Dho!" lachte da Kas, der nicht wußte, daß er den Kleinen damit ungeheuer beleidigte. "Ich din kein großer Geograph; aber wo diese Insel liegt, das weiß ich zufälligerweise ganz genau. Ich las einmal von den schrecklichen Erdbeben, die dort vorgekommen sind, und habe mich nach ihr erkundigt."

Dweh! Der gute Kas ahnte nicht, daß er jetzt selbst auch ein großes Erdbeben zu erwarten hatte; Frank legte nämlich Gabel und Messer weg, wendete sich ihm langsam zu, sah ihn hoheitsvoll von oben bis herunter an und fragte in seinem kältesten und zugleich verächtlichsten Tone: "So, Sie wissen das ganz genau? Sagen Sie doch mal, wie heeßen Sie?"

"Timpe."

"Tim — Tim — Timpe! Damit ist eegentlich alles gesagt! Timpe und Jöchia! Das klingt grad so wunderbar, wie zum Beischpiel Schtiefelbürschte und Ophelia, oder wie Igelmaul und Morgenröte. Wo soll die Insel Jöchia denn wohl nach Ihrer Meenung liegen?"

"Im Meerbufen von Neapel."

"So!" Er dehnte dieses So eine halbe Ewigkeit lang May, Der schwarze Mustang.

und fügte bann mit blitenden Augen die Frage hinzu: "Js bas etwa nich zwischen dem Wendekreis des Krebses und Hohenzollern-Sigmaringen?"

"Sm! Das weiß ich nicht; ich habe mich nie um biefen

Rreis befümmert."

"So schweigen Sie in Zukunft ganz ergebenst, wenn wissenschaftliche symbolische Autoritäten Ihnen die Ehre anstun, Sie mit dem Abglanze ihres Schpektrums anzuleuchten! Sie haben soeben selbst eingeschtanden, daß Sie keen Geograph sind. Wenn Luna lächelt, muß die Tangente schweigen; das merken Sie sich!"

Ras hatte keinen Begriff von der Ungeheuerlichkeit einer Zusammenstellung von Luna mit der Tangente; er meinte in entschuldigendem Tone: "Ich habe Sie nicht besleidigen wollen, Herr Frank; aber Sie werden doch zugeben, daß kein Kranker die Insel Ischia mit ihren fünfundzwanzigs

taufend Einwohnern in ben Beinen haben fann!"

"Bleiben Sie mir doch mit Ihren Einwohnern vom Leibe! Wer hat denn von diesen gesprochen? Wir sind wegen der Schmerzen, die Droll auszustehen hatte, mit Ach und Krach dis nach Fort Manners gekommen, wo es zufälligerweise zwee Aerzte gab, die ihn untersuchen mußten. Der eene, der mir gar nicht wissenschaftlich komponierte, erstlärte die Krankheit für Pain in the hip*); der andre aber, welcher der gebildetere Poseidon war, traf das Richtige, inzdem er sie Jöchia nannte. Daß das eene Insel is, weeß jedermann, ooch wenn er nich zu den höheren Leviten zählt, wie Figura deweist. Und das mit dem Erdbeben stimmt ganz genau, denn die Schmerzen treten ganz genau in derzselben Weise off; Droll bebt am ganzen Leibe, wenn sie kommen."

Kas schwieg, weil er nicht weiter zu antworten wußte. Old Shatterhand verlor über die Berwechslung von Jschias mit der Insel Ischia kein Wort und fragte, um Frank von

^{*)} Süftweh, Ischias.

seinem unschuldigen Gegner abzulenken: "Man hat boch früher bei Droll von dieser Krankheit nichts gespürt; sie ist also neu bei ihm?"

"Ja, er hat fie jest zum erschtenmal."

"Haben die Aerzte die Urfache herausgefunden?"

"Die? Das hatten sie gar nicht nötig, benn ich habe sie ihnen gesagt."

"Du ?"

"Ja, ich! Ober meenen Sie etwa, daß ich so etwas, was klar off allen Fingern liegt, nich sehen kann? Da mußte ich boch mit ägyptologischer Blindheit geschlagen sein!"

"Nun, worin besteht diese Urfache?"

"Sie beschteht in eenem Pferbe, welches sich bas Schtols pern nich abgewöhnen kann."

"Biefo?" fragte Dlb Shatterhand ernfthaft, obgleich

er bas Lachen verbeißen mußte.

"Ich habe bereits gesagt, daß wir von Arkansas aus zu Pferde waren. Mein Gaul war nich übel und ich habe ihn heute noch; mit Drolls Schimmel aber waren wir betrogen worden; er war een Schtolperer, wie er im Buche steht. Geschtolpert mußte nämlich sein, und wenn es keenen Grasben, keenen Steen und keene Burzel gab, der oder die im Wege lag, da stolperte das Bieh wenigstens über seine eegenen Beene weg."

"Wer kauft aber auch so ein Tier! Roch bazu einen Schimmel! Du weißt boch, baß kein erfahrener Westmann einen Schimmel reitet, weil bie helle Farbe bes Pferbes ihn

bem Feinde ichon von weitem verrät."

"Das weeß ich wohl; aber wenn man Pferbe partuh haben muß und nur Schimmel zu haben sind, was macht man da? Soll man das Tier mit Tinte anmalen, daß beim nächsten Regen aus dem Rappen dann doch een Schimmel wird?"

"Hm, sonderbar! Ich habe boch fast nie eine Anzahl von Schimmels zum Berkaufe stehen sehen; fie kommen ja gar nicht auf, weil niemand sie kauft."

"Das sagte ich mir nachher ooch; aber ba war es zu schpät. Es schtellte sich nämlich heraus, daß der Händler ooch dunkle Pferde hatte, die aber vor uns verschteckt worden waren."

"Co feib Ihr einfach betrogen!"

"Bitte sehr, Herr Shatterhand! Der Hobble-Frank läßt sich nicht betrügen; dazu besitzt er een viel zu durchssichtiges Tellurium; aber wie wollen Sie das Dasein eenes Pferdes berechnen, wenn seine irdische Existenz zwischen den Wänden eenes zugeschlossenen Schtalles schwebt? Können Sie das verschleierte Bild zu Sais in een brauchbares schwarzes oder braunes Reitpferd verwandeln, welches nich die süße Angewohnheit hat, über alle seine vier eegenen Beene zu schtolpern? Und schtolpern tat die Bestie, das is nich abzuleugnen."

"Aber es will mir noch immer nicht gelingen, dieses Stolpern mit der Insel Ischia in Verbindung zu bringen. Hoffentlich ist der Schimmel nicht über die Insel hinweg-

aeftolvert!"

Frank schien in diesen Worten doch eine kleine Fronie zu vermuten, denn er sah den Sprecher forschend an; als er aber in dem Gesichte desselben auch nicht die geringste verbächtige Spur bemerkte, antwortete er: "Nee das nich; die Insel is nämlich nur een Boomstumpf gewesen."

"Erzähle es!"

"Das is eene ganz dumme Geschichte, und sie kam ganz plötslich wie vom Himmel herunter. Wir ritten zwischen Büschen im hohen Grase, ganz fröhlich und wohlgemut, und ahnten nich, daß das verderbliche Schickal in der Geschtalt eenes im Grase verdorgenen Boomschtumpses über unsern Häuptern schwebte. Da schtolpert der Schimmel mit den Borderbeenen und tut vor Schreck eenen gewaltigen Satzur Seite. Droll, der ohne jede blasse Jdee ganz leicht und locker im Sattel sitzt, wird abgeworfen, und zwar so, daß er off den Schtumps grad und genau so wie off eenen Schtuhl zu sitzen kommt. Dabei gab's zweeerlee zu hören, nämlich

eenen lauten Schrei und eenen gewaltigen Krach. Den Schrei hat Droll ausgestoßen; aber wer so gewaltig gekracht hat, ob Droll ober ob der Boomstummel, das is ungewiß. Ich gloobe aber, Droll is es ooch gewesen, denn seine Glieder scheinen selbst heute noch nicht ganz richtig an Ort und Schtelle zu sein. Er konnte nicht offschtehen; ich war ihm zwar behilflich, sich aus dem niedrigen Parterre in eene höhere Etage zu erheben, aber er sank immer wieder in sein eegenes, schmerzliches Selbst zusammen. Er quoll von Seufzern über, so daß der Wunsch, an seiner Schtelle zu sein, in meinem ooch gefühlvollen Jinnern tief verschlossen blieb. An allebem war der vermaledeite Schimmel schuld."

Der gute Frank erzählte bies nicht etwa beshalb, um ser gute Frant erzählte dies nicht einen veszute, am seine Zuhörer zu unterhalten, in so drastischer Weise, sondern es lag das so in seiner drastischen Sigenheit. Er war von Mitleid mit seinem Better Droll durchdrungen und ahnte nicht, daß seine Darstellung geeignet war, eher Lachen als Mitleid zu erregen. Die beiden Timpe hingen mit ihren Bliden an feinem Munde, und es war ihnen beutlich angu-

sehen, daß er ihnen ganz außerordentlich gefiel.
"Sehen Sie nun ein, wie der Schimmel und der Boomstumpf mit der Insel Ischia zusammenhängen?" fragte er Dlb Chatterhand.

"Ich beginne, es zu begreifen," antwortete biefer. "Er:

zähle weiter!"

"Was nun folgt, is noch schmerzlicher als bas Bis-herige: Ich habe mir alle mögliche Mühe gegeben, meinen herige: Ich habe mir alle mögliche Mühe gegeben, meinen Droll wieder in das richtige Geschick zu bringen; ich habe an seinen Beenen gezerrt und gezogen; ich habe sie geschüttelt und gerieben; ich habe ihn hinten geschoben und gestoßen, dis er endlich aufgesprungen is, aber vor Schmerzen, sagte er, und nicht etwa deshalb, weil er besser geworden war. Dann habe ich ihm mühsam off das Pferd geholsen, off das meinige nämlich und nich off das seinige, denn er hat von Stund an das Schtolpern nicht mehr vertragen. Sein bleiches Gessicht is zusammengefallen; seine Oogen sind in ihre Höhlen zurückgetreten, und seine Geschtalt hat in zwee Tagen gewiß fünf ober sechs Pfund verloren. Zwee ganze Tage; nun benken Sie sich! So lange haben wir zugebracht, bis wir in Fort Manners ankamen. Diese zwee Tage vergesse ich in meinem ganzen Leben nich! Dieses Ach und Weh! Dieses Seuszen und Klagen! Dieses Wimmern und Leiern! Mir wollte das Herz in Schtücke zerbrechen, doch schtolperte ich off meinem Schimmel immer mutig und ergeben nebenher. Die Schmerzen schteigerten sich in der Weise, daß ich meinem Schöpfer dankte, als wir das Fort endlich in Sicht bekamen. Dort machten sich die Aerzte über ihn her, mit Schröpfstöpfen, Sensteigen und spanischen Fliegen, die von der Insel Jöchia zu stammen scheinen. Der arme Teufel hat sogar Terpentinöl trinken müssen, was een vernünstiger Mensch selbst dann nicht tut, wenn er die Krankheit nich besitzt." befitt."

"Ist es besser geworden?" fragte Old Shatterhand. "So nach und nach. Als eene Woche vergangen war, hatten wir ihn so weit, daß an eenen langsamen Weiterritt zu benken war. Er hat es ausgehalten, bis hierher, fühlte aber, als wir hier ankamen, daß er sich wenige Tage Ruhe aönnen müffe."

"Wie lange feid ihr nun hier?"

"Seit vorgeftern. Morgen wollten wir wieber fort." "Wohin ?"

"Nach Santa Fé hinauf."

"Das sagtest du schon; ich meine aber, wohin ihr zu-nächst von hier aus wolltet."

"Neber den Alber-Spring nach der Roofside hinauf."
"Das wäre unter andern Umständen ganz gut, denn ich weiß, daß grad dieser Weg euch bekannt ist, weil ihr ihn früher mit mir geritten seid; diesmal aber hätte er euch leicht verderblich werden können, grad morgen verderblich im höchften Grabe."

"Warum ?"

"Weil ber ,fcmarze Muftang' mit einer bebeutenben

Komantschenschar morgen dort sein wird. Ihr wäret ihm

mahrscheinlich in die Sande geritten."

"Der ,schwarze Mustang', ber ,Jägerschinder'?" fragte ber Engineer erschrocken. "Was hat er am Alber-Spring zu suchen, so nahe bei uns? Sollte bas vielleicht uns hier gelten, Mister Shatterhand?"

"Nein, nicht euch, fondern mir und Winnetou."

"Wiefo euch beiben?"

"Er weiß, daß wir dorthin kommen wollen, und will uns abfassen."

"All devils! Welch ein Glück, daß ihr das erfahren habt! Run werdet ihr euch natürlich hüten, hinzureiten?"

"Im Gegenteile: wir reiten nun grad erst recht hin."
"Seib Ihr bei Troft, Sir? Ihr rennt ja bem Baren

gerabezu in ben Rachen!"

"Er mag ihn aufsperren, wir lassen uns nicht beißen."
"Aber es ist das eine Berwegenheit, zu der Ihr nicht gezwungen seid!"

"Wer fagt Euch bas? Wir muffen bin, und es ift febr

leicht möglich, daß auch Ihr hinkommt."

"Ich? Na, wenn ich aufrichtig sein soll, so will ich Euch sagen, daß ich mich sehr darüber freuen würde, wenn ich Gelegenheit fände, diesen Halunken einige Pfund Pulver auf die roten Häute zu knallen, aber es an den Haaren hers beiziehen, das würde ich doch nicht."

"Fit auch gar nicht nötig, benn es kommt ganz von selbst. Es handelt sich nämlich um Euren Kollegen und seine

Leute im Firwood-Camp."

"Um ben? Biefo?"

"Er soll von den Komantschen überfallen werden."

"Was? Ift bas Guer Ernft?"

"Gewiß. Das ist ber Grund, weshalb wir per Ertrazug zu Euch gekommen sind. Wir wollen uns Gure Hilse erbitten."

"Die follt Ihr haben, voll und gern. Darum also, barum! Ja, bieser gute Kollege ist zwar ein ganz tüchtiger

Engineer, aber in Indianersachen weber erfahren noch ein Helb. Er kann sich aber auf mich und meine Leute verlaffen."

"Wieviel Arbeiter habt Ihr hier?"

"Gegen neunzig, lauter Weiße, die gut dreinschlagen können und mit ihren Gewehren umzugehen verstehen. Aber wollt Ihr mir nicht sagen, wie die Sache gekommen ist und wie fie fteht?"

"Natürlich müßt Ihr bas erfahren; hört also zu! Wenn Ihr bann noch bereit seib, Hilfe zu leisten, kann ich Euch sagen, baß wir wahrscheinlich ohne Blutvergießen,

wenigstens unfrerseits, ans Biel gelangen werben."

"Weiß es, weiß es, Sir! Sabe oft bavon gehört, baß Ihr mit List und heiler Haut Dinge fertig zu bringen versteht, die andre mit blutigen Opfern nicht erreichen würden. Bin neugierig, sehr neugierig, was Ihr erzählen werdet."

Der Engineer war tatfräftiger und mutiger als sein Kollege im Firwood Camp, und Old Shatterhand hegte die Neberzeugung, in ihm einen tüchtigen Helfer zu finden. Er beschrieb ihm die Ereignisse bes vergangenen Abends, zog feine Schluffe baraus und erklarte bie Absichten, Die er nun verfolgte. Als er geendet hatte, sprang der Engineer auf, streckte ihm die Hand entgegen und sagte: "Topp, Sir, schlagt ein! Ihr sollt mich und meine Leute haben, alle, alle, jest

gleich ober später, ganz so, wie Ihr wollt."
Und der Hobble-Frank ließ sich in seiner deutschen Muttersprache also vernehmen: "Gott sei Dank, daß wir hier miteenander zusammengetroffen sind, denn wenn es in eener späteren chronologischen Zeitperiode geschehen wäre, so hätte ich es verfäumt, diefem bunkelschwarzen Muftang zu zeigen, daß der Herr Prairiejäger Heliogabalus Morpheus Edeward Franke, genannt der Hobble-Frank, sich noch immer an der äußerschten Schpitze der energisch-successiven Halunkenvertilgung befindet! Diefem Anführer ber Komantichen foll fein lettes Brot gebaden fein. Wenn ich eenmal grimmig bin, ba bin ich richtig grimmig. Bei mir gilt bie alte, bewährte

Ralenberregel voni, vidi, mardi midi, ober für biejenigen, die nich Griechisch verschtehen: "Ich kam und sah und siegte Dienstags um die Mittagszeit!" Jetzt gehe ich, um noch eenen brauchbaren Helben unsers imporosen neunzehnten Sahrhunderts zu holen, ber babei nich fehlen barf."

Er stand auf und verschwand burch ben Ausgang. Als er nach furzer Zeit zurudfam, brachte er Droll mit. Man fah es biefem an, baß er in ber letten Beit gelitten hatte, boch waren seine Augen munter und seine Bewegungen ließen nicht barauf ichließen, bag er gegenwärtig Schmerzen leibe. Er freute fich außerordentlich über bas ebenfo unerwartete wie wunderbare Zusammenfinden und erklärte, unbedingt mit nach bem Alber-Spring reiten zu wollen, sein Buftand moge es gestatten ober nicht.

Dies gab Winnetou, welcher bis jest tein Wort gesprochen hatte, Gelegenheit, eine Reihe von Fragen an ihn zu richten, welche bewiesen, daß der Apatsche bedeutende Kenntnisse über den Bau und die Krankheiten des menschlichen Körpers besaß. Es ftellte fich heraus, baß es fich bei Droll wirklich um Jöchias handelte, und zwar infolge bes Falles vom Pferde. Winnetou stand auf, zog seine kleine Lebertasche heraus, in welcher er allerlei Verbandzeug mit sich zu führen pflegte, sah ben Inhalt durch und sagte dann in seiner ruhigen Weise: "Mein Bruder Droll mag mich zu seinem Lager führen; sein Leiden wird ihn schon nach einer Stunde nicht mehr beläftigen."

Er nahm ihn bei ber Sand und ging mit ihm fort. Schon nach furzer Zeit hörten bie Unwesenden einen fchrillen.

burchbringenben Schrei.

"Das war Droll!" rief ber Hobble-Frank aus. "Was hat Winnetou mit ihm vor? Wahrscheinlich will er ihm die Insel aus den Beenen schaffen; aber das sollte er doch in eener weniger schmerzhaft-graziöfen Weife tun! Ich muß hin zu meiner Tante Droll, benn so een Schrei, ber schneibet mir grad wie een Sägwerk durch die Seele."

Er fprang auf und wollte fort: Dlb Shatterhand aber

hielt ihn fest und sagte: "Bleib hier, lieber Frank! Winnestou weiß ganz wohl, was er tut, und grad für derartige Leiden gibt es bei den Indianern Mittel, von denen selbst unsre besten Aerzte keine Ahnung haben!"

Sleich darauf trat, wie um diese Worte zu bestätigen, Winnetou wieder ein und sagte: "Unser Bruder Droll mußte einen sehr starken, aber auch sehr kurzen Schmerz erleiden, um schnell geheilt zu werden. Jest ruht er von ihm aus, aber schon nach einer Stunde wird er so gesund sein, wie er gezwesen ist, ehe er die berühmte Insel unsers Hobble-Frank in die Beine bekam."

Diese Worte enthielten eine kleine, unschuldige Fronie gegen Frank, welcher dies sehr wohl herausfühlte und, obsgleich den ernsten Zügen des Apatschen gar nichts anzumerken war, doch schnell antwortete: "Benn Winnetou etwa die Intervention besitzt, mich soppen zu wollen, so mag er doch die gehorsamste Güte haben, nach dem Wendekreise des Arebses zu gehen; er wird sinden, daß die Insel zwischen dort und Hohenzollern-Sigmaringen liegt. Was ich eenmal gesagt habe, das habe ich gesagt, und ich hoffe, daß meine Prioritäten off jedem Entoutcas zu sinden sind. Zweiseln kann jeder, der es nich verschteht; aber wenn schon, denn schon; ich pslege mich nich gern zu schtreiten und hülle mich, wenn ich von adzustierten Seelen angegriffen werde, in die Schtrahlenaureole meines populär-wissenschaftlichen Schweizgens. "Vere Angelica-Tinctur, quoniam ud angelus gens. ,Vere Angelica-Tinctur, quoniam ud angelus loquitur'; bieses Wort paßt off keenen Menschen so gut als wie off mich! Howgh!"

Da er vergeblich auf eine Entgegnung wartete, sah er sich in der Lage, sich schweigend in seine Angelikatinktur zu versenken. Nach Berlauf der angegebenen Stunde stellte es sich heraus, daß Winnetou recht gehabt hatte. Droll kam und erklärte in seiner Altenburger Mundart: "Is das nich großartig, meine Herre? Ich sühle mich, als ob ich neugebore wäre. Was Winnetou gemacht hat, das weeß ich nich; aber ob er die Nerve nur ausgebehnt oder ganz zerrisse hat, das



Droll tam und ert. arte: "3ch bin gejund wie een Gifch im Baffer."

is egal; ich bin gesund wie een Fisch im Wasser. Nu kann ich wieder reite, und der "schwarze Mustang" soll erfahren, daß die Tante Droll noch derb an ihrem Plate is!"



Der Uaspesch, an bessen Fuße die Station Rocky-Ground lag, war bis zu seiner Höhe mit dichtem Walde bestanden. Die Wasser dieses Berges sammelten sich unten zu einem ziemlich breiten Bache, welcher südöstlich floß und später nach Norden bog. An dieser Biegung vereinigte sich mit ihm ein kleinerer Bach, der am Fuße eines andern Berges entsprang, welcher schon damals Corner-Top*) hieß und auch heut noch diesen Namen führt.

Die erwähnte Bezeichnung hatte ihren guten Grund. Sowohl der Uaspesch wie auch der Corner: Top bilbeten Eden; sie waren die Endberge zweier langgestreckter Höhenzüge, die zwischen sich ein breites und sehr langes Tal einschlossen, dessen Krümmungen so zahlreich waren, daß die Eisenbahnsingenieure es vorgezogen hatten, nicht ihm zu folgen, sondern zwischen Firwoods Camp und Rocky-Ground einen kürzeren Weg durch die Felsen zu sprengen. Denn Firwoods Camp lag unweit des Ansanges dieses Tales, von demselben nur durch eine Duerberglagerung getrennt.

Von da oben herunter, also dieses vielgewundene Tal entlang, mußten die Komantschen kommen, denn es gab für sie keinen andern Weg nach dem Alber-Spring. Diese Quelle lag, von hohen Erlen umgeben, am Fuße des Corner-Top und

^{*)} Edgipfel.

bildete später den vorhin erwähnten kleinen Bach, der sich mit dem größeren an der Biegung desselben vereinigte. Hatte das Tal die beiden Endberge hinter sich, so bildete es eine weite, ebene Prairie, durch welche die vereinigten beiden Wasserläufe flossen. Aus dem saftigen Grase derselben ershoben sich Büsche, welche wie Coulissen vorz und hinterzeinander geschoben erschienen und das Anschleichen oder Berzbergen selbst größerer Trupps ungemein begünstigten.

bergen selbst größerer Trupps ungemein begünstigten.

Bergegenwärtigte man sich, was im Firwood-Camp gesschehen war, und was für Absichten die Beteiligten hegten, so war es nicht schwer, vorauszusehen, was der heutige Tag

zu bringen hatte.

Die Komantschen waren überzeugt, daß Old Shattershand und Winnetou nach dem Alder-Spring reiten würden, und hatten sich vorangemacht, sie dort zu erwarten und gesfangen zu nehmen. Um dies zu erreichen, mußten die Roten bei Männern, wie die beiden Genannten waren, außerordentslich vorsichtig sein. Diese letzteren durften nicht ahnen, daß die Komantschen sich an der Erlenquelle befanden, und auch bei ihrer Ankunft durfte kein Umstand verraten, daß der "schwarze Mustang" mit seiner Schar anwesend sei. Darum verstand es sich von selbst, daß die Indsmen sich nicht direkt nach der Quelle begaben, sondern sich in der Rähe derselben verbergen würden; aber wo, das war die wichtige Frage.

Für Winnetou und Old Shatterhand war es nicht schwer, sich in die Gedanken und Berechnungen ihrer Gegner zu versetzen. Weil der Alber-Spring auf der rechten Seite des Tales lag, verstand es sich ganz von selbst, daß sich die Indianer nach der linken halten und eine Strecke hinaus in die Prairie reiten würden, um dann umzukehren und von der entgegengesetzten Seite zu kommen. Auf diese Weise wurde es vermieden, durch verräterische Spuren Verdacht zu erregen. Von der Prairie her in der Nähe der Quelle angekommen, würden sich die Komantschen verstecken, um dies jenigen, auf die sie es abgesehen hatten, zu erwarten, zu besschleichen, zu umzingeln und dann zu überfallen. Wer den

Indsmen zuvorkommen und sie selbst beobachten wollte, mußte also noch weiter als sie in die Prairie hinausreiten und einen noch bedeutenderen Bogen schlagen. Das war es, was Old Shatterhand und Winnetou sich sagten, und aus diesem Grunde geschah es, daß sie nach ihrem Aufbruche von Rocky-Ground nicht dem Uaspesch entlang ritten, sondern, sobald es Tag geworden war, weit nach links abschwenkten und hinaus in die Savanne den Weg nahmen.

in die Savanne den Weg nahmen.
Es war nach dem gestrigen Gewitter heut ein wundersschöner Morgen angebrochen. Die Sonnenstrahlen verwandelten jeden Tropfen, der an den Halmen oder Blättern hing, in einen Brillanten; die Luft war fräftig, frisch und rein, und die Natur lag rundum in jungfräulicher Schönheit schweigend ausgebreitet. Ein Nitt durch solch eine Gegend und solch einen Morgen mußte ein Hochgenuß für jeden Menschen sein — — nur nicht für einen Westmann, welcher die Absicht hatte, feindliche Indianer zu beschleichen. Das zeitweilige Schnauben und Stampfen der Pferde wurde von der heutigen Luft meit fortgetragen, und das seuchte von der heutigen Luft weit fortgetragen, und das feuchte, schwere Gras hatte eine Fährte zur Folge, welche vielleicht noch am Abend deutlich zu lesen war. Das sind Umstände, die einem Savannenmanne sehr gefährlich werden können, vie einem Savannenmanne sehr gefährlich werden können, und ihm ift, wie jedem andern Menschen ja wohl auch, sein Leben lieber als alle Schönheiten der Natur. Darum war es leicht begreislich, daß Kas das Schweigen, welches disher geherrscht hatte, mit der Bemerkung unterbrach: "Wundervoller Morgen heut, grad so wundervoll wie damals bei Timpes Erben! Wollte aber doch, es läge ein tüchtiger Nebel, anstatt dieses Sonnenglanzes auf der Prairie!"
Die secks Männer ritten paarweise nebeneinander,

Die sechs Männer ritten paarweise nebeneinanber, voran Old Shatterhand mit Winnetou, dann der Hobble- Frank mit der Tante Droll und am Ende Kas mit seinem Better Has. Der kleine Hobble hatte dem guten Kas die Bemerkung über die Insel Jschia noch nicht vergessen; sie wurmte ihn noch jetzt in diesem Augenblicke, und darum ergriff er die Gelegenheit, ihm einen kleinen Hied zu versetzen.

"Sie scheinen een großer Freund von allerhand Nebels zu sein. Ob es wohl off der Insel Jöchia ooch welche gibt?" Kas antwortete ruhig: "Da müssen Sie nicht mich,

Kas antwortete ruhig: "Da müssen Sie nicht mich, sondern Droll fragen, der weiß es ganz gewiß, denn er hat

Die Infel ja in ben Beinen gehabt."

"Aber die Nebel nich, verschtanden? Sie schtammen aus Hof an der bayerischen Grenze; da sind die Nebel derheeme, bei uns in Morisburg aber is das Wetter schtets so helle wie een geputter Lampencylinder."

"Morigburg? Das berühmte Jagbichloß bei Dresben?

Ift bort Ihre Heimat?"

"Heimat? Sonderbare Frage! Een Mann meiner satinierten Bildung und naturgeschichtlichen Bedeutung hat seine Heimat in der ganzen Welt, doch will ich keineswegs in Abrede schtellen, was Morithurg mir dadurch zu verdanken hat, daß ich dort das erschte Licht der Welt erblickt habe. Es gibt eben Orte, an henen nur große Menschen geboren werden, und man erkennt sie merschtenteels daran, daß sie durch hübsche Jagdschlösser ausgezeichnet sind."

"Hmm!" brummte Ras bazu.

"Hmmm? Was knuchzen Sie benn so? Leuchtet Ihnen etwa bas Jagbschloß nich recht ein?"

"D boch!"

"Ra, womit find Sie benn nicht einverschtanben?"

"Daß in Morithburg nur große Männer geboren werden."

"So! Sind Sie etwa bort geboren worden?"

"Nein."

"Also! Grad das ist boch ooch schon wieder een unwiderleglicher Beweis, daß nur Größen von dort kommen. In Morisburg sind Kurfürschten, Prinzen und Könige geboren worden, ooch ich habe meinen Lebenswandel dort begonnen, aber es is mir vollschtändig ignorant und unbekannt,
daß dort jemals een gewisser Timpe seinen erschten Schritt
offs irdische Weltall getan haben soll; er wäre ja gleich beim
zweeten Schritte abgerutscht und in die philharmonische Vergeßlichkeit gesunken. So, nu habe ich meinem Herzen Luft gemacht, und wenn Sie mich zum Freunde haben wollen, so reiben Sie sich ja nich wieder an den schön gerundeten Kanten meiner systematischen Bersönlichkeet!"

Jest hatte er seinem versteckten Grolle Raum gegeben, und er war wieder der gemütliche Mensch wie immer, voraus= gesett natürlich, daß man sich hütete, ihm abermals Wider= spruch zu leisten. Droll drehte sich im Sattel um und warf ben beiden Timpes einen bittenden Blick zu: sie verstanden

ihn und schwiegen.

Die sechs Neiter hatten ben Uaspesch jett so weit hinter sich, daß anzunehmen war, die Komantschen würden nicht eine so bedeutende Strecke in die Prairie hineinreiten, darum bogen sie jett in der Absicht, sich dem CornersTop zu nähern, nach Süden um. Der AlbersSpring lag an der Westseite dieses Berges; Winnetou und Old Shatterhand ritten so, daß sie ihn von Osten erreichen mußten; auf diese Weise vershinderten sie, daß ihre Spuren später von den Roten gesehen werden konnten. Der CornersTop war auf seiner Höhe nicht voll und ganz bewaldet, es gab da Stellen, von denen aus man weithin Umschau halten konnte, und so war es also gar nicht schwer, die Ankunst der Komantschen zu bemerken.

Endlich war der Bogen quer durch die Prairie geschlagen und der Berg an seinem öftlichen Fuße erreicht. Es wurde ein gutes Versteck gesucht und gesunden, wo die vier andern mit den Pferden sich verbergen konnten, während Winnetou und Old Shatterhand nach oben stiegen, um von dort aus

bas Tal zu übermachen.

Vier Sachsen miteinander im wilden Westen, in einem Dickicht des Corner-Top! Gewiß ein seltener Zufall! Der Hobble machte darüber die Bemerkung: "Es is grad, als hätten die wilden Tauben uns extra zusammengelesen."

"Warum die wilben und nicht die gahmen?" erfundigte

fich Sas.

"Weil es hier im Westen keene zahmen gibt. Sehen Sie bas nich ein?"

"Well! Sie haben recht, lieber Frank."
"Das will ich meenen. Ich habe nämlich immer recht. In dieser Beziehung werden Sie mich bald durchschauen, während ich in jeder andern Beziehung merschtenteels undurchdringlich bin. Es is nämlich eene der größten Weischeiten unfres subkutanen Lebens, daß man seine Gaben nur für sich behält; da kann man nie verkannt und höchstens nur eenmal für bumm gehalten werben. Darum halte ich meine Geistesblitze für gewöhnlich in ihrer Kapsel eingesschlossen, und nur Menschen, die ich sehr bevorzuge, können es erleben, daß ich ihnen das Chlornatrium erweise, sie in die Tiesen meines Verschtandes eindringen und die dortigen Schäße wie off den Fittichen eenes Paternosterwerkes heraus-holen zu lassen. So eene bevorzugte und weihevolle Schtunde is in diesem Dogenblick für euch gekommen. Ihr werdet näm-lich gern wissen wollen, off welche Weise wir heut mit den Komantschen fertig zu werden gedenken. Ich din gern bereit, euch die nötigen Offschlüsse angedeihen zu lassen und er-teile euch die Erlaubnis, euch mit euren Fragen vertrauens-voll an mich zu wenden. Schprich du zuerscht, lieber Vetter Droll."

Droll wollte nicht widersprechen, kannte aber auch den Wert der Aufschlüsse, welche zu erwarten waren, darum schüttelte er den Kopf und sagte: "Warum denn ich zuerscht, lieber Frank? Ich kenne dich ja schon lange und din gern bereit, den Borrang diesen beeden andern zu überlassen. Der Menfch foll höflich fein."

"Da haste recht! Ich habe eenen Professor der Zoologie gekannt, der sagte immer: "Die Höflichkeit ist diejenigte Angewohnheit, die mer sich nich abgewöhnen soll. Und was so een Fachmann sagt, das hat schtets guten Grund und Boden. Aso mag nun Kas mal sagen, was er von mir wissen will." "Ich?" fragte der Genannte. "Was ich von Ihnen

wiffen will?"

"Ja doch, ja!"

"Nichts will ich wissen, gar nichts."

Dan, Der ichmarge Muftang.

"Was? Nischt, gar nischt? Is bas möglich? fragte Frank in höchster Berwunderung. "Gar nichts," nickte Kas. "Und Sie, Has?"

"Auch nichts," antwortete dieser.

"Doch nischt? Sprechen Sie etwa im Ernste?"
"Im vollen Ernste."

Da machte Frank zunächst ein Gesicht, als ob etwas ihm vollständig Unbegreifliches geschehen sei; dann nahmen seine Züge den Ausdruck des Bedenkens und hierauf des Zornes an und rief erbost aus: "Is so etwas die Möglichteet? Hat jemals schon een Mensch so was erlebt? Nischt wollen sie von mir wissen, gar nischt! Das ist doch unerhört! Kann es denn wirklich existierende Menschen geben, die der unbegreiflichen Ansicht sind, daß sie von dem Prairies und Bärenjäger Heliogabalus Morpheus Edeward Franke nischt hören und nischt zu lernen brauchen? Da liegen wir im Sinterhalte, um die Indianer zu belaufchen; wir haben die Absicht, sie zu überlisten und zu besiegen, diese Absicht kann nur durch die gegenwärtige Individualität meiner erfahrenen Persönlichkeit in die unschätzbarste Erfüllung gehen, und da leben menschliche Wesen off der Erde, die der Ansicht sind, daß sie nischt von mir zu hören brauchen! Das geht mir gegen allen Strich; das schtürzt meine ganze Nächstenliebe über den Hausen, da verhülle ich mein Haupt mit der römis ichen Sammetmantilla und lag Raffee fochen, wer Raffee fochen will. Aber wenn die Feinde fommen, die Romantichen, wenn es bann heeßt: "Hannibal ad Boardinghouses!" wenn die Angst über sie kommt und die Not am höchsten geschtiegen is, nachher werden fie kommen und mich um Silfe bitten; aber bann werbe ich mich auch bedanken für die fauer gewordene Leberwurscht und vor ihrem Jammer meine Ohren verschließen, wie man die Haustur verriegelt, wenn man abends zu Bette geht!"

Kas schüttelte staunend den Kopf und sagte: "Was war bas? Bas fagten Sie: , Hannibal ad Boardinghouses?"

"Ja, grad so und nich anders habe ich gesagt," ants wortete Frank mit den Augen und der Miene eines Banthers, der bereit ist, sich auf seine Beute zu stürzen.

"Das ist boch falsch," sagte ber lange Kas, "so grundfalsch, wie man sich etwas Falscheres gar nicht benten kann!"

Droll winkte ihm Schweigen zu, was aber leiber nicht beachtet wurde, benn Kas kannte den Kleinen noch nicht genau. Dieser war schon vorher zornig gewesen; der jetige Widerspruch reizte ihn noch mehr, und so suhr er den Unvorsichtigen grimmig an: "Was — wie? Grundsalsch? Sind Sie etwa nich recht bei Troste? Der weltberühmte Hobble-Frank soll etwas gesagt haben, was nich wahr is, was sogar grundsalsch sein soll, was nich mit der höheren Temperatur der Wissenschaften schtimmt! Hat die Menschheet je so etwas impertinent Kunterbuntes zu hören bekommen! Mich natürlich kann so een unorthographischer Zweisel an meiner unwiderleglichen Kapillarität nich im geringsten aus meiner olymphatischen Ruhe bringen, und so frage ich Sie denn in der sanstesten H moll-Tonart meiner bakteriologischen Schtimme: Inwiesern is denn das, was ich gesagt habe, falsch gewesen, he?"

"Es muß heißen: "Hannibal ad portas."

"So? Inwiefern benn mohl?"

"Hannibal ist vor den Toren! Das war damals ber Schreckensruf ber Römer."

"I, wie Sie das nur so hübsch sagen können! Wer hat

Ihnen denn diefen Blodfinn weisgemacht?"

"Bon Beismachen kann keine Rebe sein. Wir haben bas in ber Geschichtsstunde gehört."

das in der Geschichtsstunde gegort.

"Ach so! Und wer war benn eigentlich ber gute Mann, ber Ihnen solche Geschichten erzählt hat?"

"Unfer Geschichtslehrer natürlich."

"Alfo een Deutscher wohl, aus Plauen im Boigtlande, een Angehöriger bes neunzehnten Sätulariums?"

"Gelbstverftandlich!"

"Dieser geistreiche Lehrer ber Weltgeschichte is also keen alter Römer gewesen?"

"Nein."

"Na, ba hat man's ja, ba hört man's ja! So een Gimpel, bem noch die grünen Walnufschalen ber neuesten Jahrzehnte hinter ben Ohren hängen, will wissen, wie bie alten Römer gesprochen haben! Portas! Das is ja gar feen römischeirisches Wort, sondern jeder nur gang fachte angebildete Mensch weeß, daß es anschtatt Portas Portière heeßen muß, und welchem alten Nömer könnte es wohl ein: gefallen fein, zu rufen, daß Sannibal an ber Portiere hänge! So eenen Unfinn hat fich niemals feen Römer nich zu Schulben tommen laffen. Als Beter ber Große feinen Abmiral Sannibal gegen die Römer ausgerüftet hatte, bampfte biefer schleunigft um bas Rap ber guten Soffnung herum, überschtieg im Winter das Kjölengebirge, wobei seine Ramele die Kanonen schleppen mußten, schlug zunächst bei Ligny bie Scharen ber Theffalonicher und Roloffer und hatte bann bas ganze römische Reich zu feinen Füßen liegen. Zwar schickte ihm ber Raifer Berobot ben Reitergeneral Holofernes entgegen, boch murbe biefer nicht weit vom Schipfapaß fo in bie Bfanne gehauen, baß er vor Todesangst bie sizilianische Besper singen ließ und in ber nächsten Bartholomausnacht an feinen Wunden schtarb. Ru gab es für die Römer nur een eenziges Mittel, fich zu retten: fie mußten bafür forgen, baß bem Hannibal für seine Truppen die Nahrungsmittel fehlten. Sie brannten alfo Mostau hinter fich ab, vermufteten bie pontinischen Sumpfe und blieben bann beim Berge Ararat halten, um die Folgen ber Berfchtörung abzuwarten. Aber fie mußten nur zu balb erkennen, daß fie fich in Sannibal verrechnet hatten. Er war nämlich so pfiffig gewesen, ooch für biefen Fall zu forgen und hatte eene folche Menge von Broviant mitgenommen, daß an eene Sungersnot gar nich ju benfen mar. In Unbetracht ber minterlichen Ralte hatte er fogar feinem Generalquartiermeifter Phibias ben Befehl erteilt, transportable Säufer aus Wellenblech und amerikanische Defen mitzunehmen; bie murben offgeschlagen und teils als Wohn=, teils als Wirtshäufer und Restaurationen einge=

richtet. Das Heer des Hannibal lebte da herrlich und in Freuden; die Römer aber, als sie das hörten, sahen ein, daß sie verloren waren, und riesen erschrocken aus: "Hannibal hat Boardinghäuser!" Denn daß dieses ad das germanische hat scin soll, das sieht jeder Deutsche ein, wenn er nich gerade off den sorden: wendischen Namen Timpe getooft worden is. So, jett wissen Sie, woran Sie sind, Herr Kasimir Obadja Timpe junior! Und wenn ich ja 'mal schterben sollte, sorgen Sie gefälligst dasür, daß ich nich etwa neben Ihrem seligen Professor der Geschichte begraben werde, denn zu dem langte ich hinüber und schüttelte ihn so lange bei den Ohren, dis er zu der Erkenntnis käme, daß Portieren noch lange keine Boardinahäuser sind!"

Boardinghäuser find!"

Boardinghäuser sind!"
Frank hatte in seinem komischen Eifer so schnell gesprochen, daß er tief Atem holen mußte. Kas und Has sahen einander ganz verwundert an, sie wußten nicht, was sie sagen und ob sie lachen oder weinen sollten; glücklicherweise aber bemerkten sie noch zur rechten Zeit die energische Geste der Tante Droll, welche ihnen Schweigen gedot, und sie brachten es fertig. Dies beruhigte den kleinen Eiserer einigermaßen, und er suhr in gemäßigterem Tone sort: "Ich dachte, ihr würdet es abermals wagen, mir zu widerschprechen; da mir aber euer untertäniges Schweigen den Beweis erteilt, daß ihr eure Menage meiner höheren Weischeit unterordnet, fühle ich mich nich ganz abgeneigt, euch mit den Ausschtrahlungen meiner Fiat justitia zu begnadigen, und ersuche euch nur inschtändigst, tief in euch zu gehen und zu erkennen, daß es seen Spaß is, wenn jemand Heliogabalus Morpheus heißt, den Edeward und Franke gar nich mitgerechnet. Tut also Buße im Sack und in der Alsche und vergeßt mir ja niemals wieder, daß es off der Erde unvergleichliche Intelligenzen und Geisteskräfte gibt, die selbst derzenige nich begreift, der sie besitzt. Keen Mensch is zu etwas geboren, außer wenn er dazu geboren is, und jeder Borzug eenes Menschen vor dem andern is nur dann een wirklicher Vorzug, wenn er ohne Nachteile mit sich selbst

verbunden werden kann. Gen Mensch kann jeder sein, jeder, aber fragt mich nur nich, was for eener — und dann, een ganz groß angelegter und bedeutender Mensch zu sein, das vermag nur derjenige, der entweder sagen kann och ich bin in Arkadien und Morithurg gewesen', oder dessen Schtaubgefäße sich in der Linneschen Ordnung unterdringen lassen. Es is der Wille der Schöpfung gewesen, daß Verschiedenheet herrschen soll; darum is sich een jeder gleich, und wer andersch is, der kann's nich ändern, aber wer das Glück bet wie ich in der Abissonie das Erwingsten eene harvorwer andersch is, ber kann's nich ändern, aber wer das Glück hat wie ich, in der Philosophie des Eminenten eene hervorragende Schtelle einzunehmen, vielleicht gar erschten Rang Amphitheater, Nummer eens, oder wenigstens erschtes Parfett, Borderreihe mittelster Platz, grad vor dem Borhange der Unsterdlichkeet, der darf trotz aller Bescheidenheit mit Schtolz sich von der Vor- und Mitwelt trennen, um der Nachwelt zu beweisen, daß sie erschtens ooch der Welt mit angehört, und daß sie zweetens schpäter ooch mal schterden muß! An dieser Weisheet ist nimmermehr zu rütteln und zu weckeln; sie ist so kest gestat und werschütterlich das zu wackeln; sie ist so fest gefügt und unerschütterlich, daß schon Schiller, der berühmte Dichter von Uhlands "Lenore suhr ins Morgenrot", in seinem "Göt von Berlichingen" gefagt hat: Die Borwelt flicht ber Nachwelt keene Kränze,

jedoch der Frühling duftet schon im Lenze!"

Während diese eigenartige Unterhaltung unten im Versstecke geführt wurde, hatten Old Shatterhand und Winnetou den Gipfel des Corner-Top erreicht. Dort gab es, wie der reits erwähnt, mehrere lichte Stellen, von denen aus man eine weite Fernsicht hatte. Eine dieser Lichtungen, welche nach Westen lag, war außerordentlich geeignet für den Zweck der beiden Freunde. Man konnte von hier oden aus das Tal, in welchem die Komantschen herabkommen mußten, dis zu seiner nächsten Krümmung, welche weit über eine englische Meile entfernt war, vollständig überblicken. Winnestou seize Plat. Das tuten sie, ohne ein Wort zu sagen. Zwischen beiden waren weder Aufforderungen

noch lange Erklärungen nötig, sie kannten einander so genau und hatten sich gegenseitig so innig ineinander hineingelebt, daß jeder die Gedanken und Entschlüsse des andern wußte oder erriet, noch ehe sie den mündlichen Ausdruck gefunden hatten. Es war bei ihnen oft schon vorgekommen, daß sie einen ganzen Tag miteinander geritten waren und dabei ganz Wichtiges erlebt hatten, ohne daß ein einziges Wort zwischen ihnen gefallen war.

So auch jest. Sie fagen wortlos nebeneinander, eine Stunde, zwei, ja brei Stunden lang, und keiner hielt es für nötig, auch nur eine Silbe hören zu lassen, obgleich sie einem Ereignis entgegenfahen, bei welchem es fich um Tob und Leben handelte. Hätte es jemand gegeben, der sie unbemerkt beobachtete, der wäre sicher der Ansicht gewesen, daß sie von keiner andern Absicht hierhergeführt worden seien als von berjenigen, fich da niederzulegen und auszuruhen. Keine Bewegung ihrer Gesichter, kein Blick ihrer Augen verriet, daß ihre ganze Aufmerksamkeit scharf nach Westen gerichtet war, und daß auf der ganzen Strecke, so weit das Tal überblickt werden konnte, nichts ihren scharfen Sinnen zu entgehen vermochte. Es ist die große Kunst des West-mannes, selbst bei der äußersten Anspannung aller seiner Fähigkeiten und Gefühle äußerlich vollständig teilnahmlos zu erscheinen. Es gibt oder gab manchen berühmten Savannenläufer, der seine schönsten Erfolge und seine Errettung aus ben größten Gefahren nur allein bem Umftanbe gu verbanken hatte, daß er sein ganzes Aeußere, jedes Glied seines Körpers so in der Gewalt hatte, daß man ihm das, was er bachte ober empfand, mas er erstrebte ober zu leisten vermochte, unmöglich zutrauen fonnte. Dib Shatterhand jum Beifpiele hat viele, viele Male nur badurch über feine Gegner ober über feindselige Verhältnisse triumphiert, daß er es wie selten ein andrer verstand, seinem Gesichte selbst dann einen gleichgültigen, ja indolenten Ausdruck zu geben, wenn ein andrer vor Aufregung hätte närrisch werden mögen.

Bett faß er mit Winnetou im moofigen Grafe; beibe

hatten sie die Lider tief gesenkt, und weil sie keines ihrer Glieder bewegten, hatte es den Anschein, als ob sie schliefen; trothem aber war es sicher, daß sie ganz genau die Drossel hörten, welche hinter ihnen, wohl zwanzig Schritte entsernt, einen Wurm aus der Erde zog, und daß sie ebenso beutlich den Aasgeier sahen, welcher jetzt wie ein halb handgroßer Punkt am westlichen Himmel erschien.

"Uff!" fagte Winneton einfach.

"Well!" nickte Dlb Shatterhand ebenfo einfach, "fie kommen."

Trot dieser Worte war kein lebendes Wesen in dem Tale zu sehen, welches noch grad so leer und öde lag wie vorher; aber die Art und Beise, wie der Geier sich in der Luft bewegte, verriet dem Kenner, daß sich unter ihm irgends welche Wesen besinden nußten, von denen er Beute erwartete. Er schwebte noch etwas links über der Talkrümmung, kam derselben aber schnell näher. Als er sie erreicht hatte und sich gerade über ihr besand, dog ein Reiter unter ihm um die Ecke, welcher einen Augenblick halten blieb, um das Tal zu überblicken, und dann, als er nichts Verdächtiges bemerkte, ruhig weiterritt; ihm folgten zwei, fünf, zehn, zwanzig, vierzig, achtzig und noch mehr Reiter, welche deutlich zu erkennen waren, obgleich der Entsernung wegen ihre Pferde nur die scheinbare Größe von kleinen Hunden hatten. Wie außerordentlich scharfe Augen Winnestou besaß, bewies er dadurch, daß er trot dieser Kleinheit sagte: "Sie sind es wirklich, die Komantschen."

"Ja," ftimmte DIb Shatterhand bei. "Tokvi Rava

reitet an ihrer Spite."

"Dieser Häuptling ber Komantschen bilbet sich ein, ein außerordentlich schlauer Krieger zu sein, und begeht doch einen Fehler, den weder ich noch mein Bruder Shatterhand begreifen kann."

"Well. Er hat einmal behauptet, daß in Beziehung auf Klugheit und Tapferkeit sich niemand mit ihm verzgleichen könne. Ich weiß, was Winnetou, mein roter

Bruber, meint. Er kommt vom Firwood-Camp und ift ber Ueberzeugung, daß auch wir heut früh dort aufgebrochen find und hinter ihm tommen werben. Dabei benft er nicht baran, bag wir bie Spuren, welche feine Rrieger in bem feuchtschweren und hohen Grafe zurücklaffen, bemerken müffen. Nur ein Blinder könnte sie nicht sehen; sie sind aber so deut-lich, daß er sie fühlen mußte. Lächerlich!"

Much über bas fonft fo ernfte und unbewegte Geficht bes Apatschen glitt ein leises, halb verächtliches und halb mitleidiges Lächeln, als er hinzufügte: "Und dabei will er

Dlb Shatterhand und Winnetou fan: gen! Uff!"

"Du hättest als fleiner Knabe Fehler nicht be: gangen."

"Und du auch



Dlb Chatterhand fag mit Winnetou im moofigen Grafe.

Greenhorn und ein Anfänger warst. Schau, sie tun genau so, wie wir bachten: sie wenden sich nach der andern Seite des Tales, damit wir, wenn wir nach ihnen kommen, nicht denken sollen, daß sie eigentlich herüber an den Corners Top und nach dem Alder-Spring wollen, um uns da absgusangen."

Die Komantschen ritten an der jenseitigen Thalwand hin, bis sie den äußersten Fußpunkt des Uaspesch erreichten; aber auch da änderten sie ihre Richtung nicht, sondern sie zogen in die Prairie hinaus, als ob sie nach einem entsernten

Biele gang über biefelbe hinaus wollten.

"Sie werden nach einiger Zeit den von uns versmuteten Bogen schlagen und hierherkommen. Einer von uns beiden muß hinab, um aufzupassen, wo sie dann lagern und sich verstecken werden, der andre hat noch hier oben zu bleiben."

Er sagte nicht, warum der andre noch bleiben sollte; aber Winnetou erriet es sosort, denn er neigte zustimmend seinen Kopf ein wenig und sagte: "Um auf I Senanda aufzupassen, welcher die weißen Männer von der Bahn des Feuerrosses") betrügen und verraten wollte. Er ist gestern abend den Komantschen nach und hat sie wegen der Finsternis nicht sinden können, doch weil er den Weg kennt, wird er heut, als es hell geworden war, auf ihre Spur gestoßen sein und balb nach ihnen hier eintreffen. Mein weißer Bruder mag hier warten, um ihn kommen zu sehen; ich steige hinab, um zu erfahren, welches Versted die Komanztschen wählen."

Er ging, und Old Shatterhand blieb allein zurück. Er bachte nicht im mindesten an die Gefahr, in welcher er sich mit seinen Gefährten befand, denn wer sich fast täglich in Gefahr befindet, dem wird sie schließlich so vertraut, daß sie ihm nicht mehr als Gefahr erscheint; es kann sogar sein, daß er sich nicht wohl fühlt, wenn sie ihm fehlt, sie und die

^{*)} Eifenbahn.

mit ihr verbundene oder burch fie bedingte Unstrengung aller geistigen und körperlichen Kräfte und Fertigkeiten.

Es verging wieber eine Stunde und abermals eine, ohne daß der Erwartete erschien. Er hätte eigentlich nun da sein mussen, doch verlor Dlb Shatterhand nicht die Gebulb, benn es waren zehn und hundert verschiedene Beranlassungen möglich, welche geeignet waren, den verräterisschen Halbindianer unterwegs aufzuhalten. Nach abermals einer halben Stunde endlich sah er ihn kommen und der Fährte ber Romantichen nach ber gegenüberliegenden Seite bes Tales folgen. Da ber Scout auf biefer Spur ritt, mußte er ben ganzen Umweg ber Komantschen hinaus in die Prairie machen; er konnte also kaum eher als in einer Stunde unten am Corner-Top eintreffen. Dlb Shatterhand fonnte nun feinen Poften verlaffen und ftieg fo rafch wie möglich zu seinen Gefährten hinab. Er fand sie ba, wo er sie verlassen hatte, und Winnetou war bei ihnen. Als er berichtete, daß er das Salbblut habe fommen feben, bemerkte ber Apatiche: "Er hat fich fehr verfpatet. Ahnt mein Bruber, was ihn aufgehalten hat?"

"Es gibt viele Gründe, welche seinen Ritt verlang- samt haben können," antwortete Dlb Shatterhand.

"Bielleicht ift er nicht gezwungen worben, sonbern hat

fich freiwillig verweilt."

"Das murbe mir bas liebste fein, nämlich wenn er nach seiner eiligen Flucht vom Camp sich eines andern besonnen und wieder umgekehrt wäre, um uns zu belauschen."
"Was sagen Sie da?" fragte der Hobble-Frank, als
er diese Worte hörte. "Es würde Ihnen lieb sein, wenn

er uns belauscht hätte?"

"3a."

"Bon eenem Feinde beobachtet zu werden, is aber boch schtets eene Sache, für die man sich bedanken muß?"

"Nein, wenigstens in diesem Falle nicht."
"Das is mir so unverschtändlich, daß ich es nich bes
greifen kann, obgleich ich sonst een sehr offenes Gemüt und

eene noch viel öffentlichere Fassungsgabe besitze. Wenn er uns belauscht hat, so weeß er doch zum Beispiel, daß wir gar nich das Tal heruntergeritten kommen, weil wir mit der Sisenbahn gefahren sind."

"Wenn er bas mußte, grad biefes mare mir lieb."

"Hören Sie, Herr Shatterhand, haben Sie doch die Güte, und braten Sie mir eenen Storch! Unfre Eisenbahnsfahrt ist doch von allergrößter Wichtigkeet, und wenn so was Wichtiges verraten wird, da kann es keene guten Folgen haben!"

"Mache dir keine Gedanken, lieber Frank! Ich hoffe, daß du mich nicht für unvorsichtig oder gar für leichtsinnig

hältst?"

"Das beileibe nich! So een horribler Gedanke kann sich unmöglich in meine leidenschaftliche Gegenliebe schtehlen. Sie wissen, daß Sie mein Vorbild, mein Beispiel, meine Richtschnur, mein Ideal und meine Musterkarte in jeder Beziehung sind; Sie leuchten mir voran off meinem Lebense wege wie die Kummetlaterne am Sattelpferde eenes Niederlausitzer Votenfuhrmannswagens; Sie sind mein Leitschtern, dem ich folge, wie die Hammelherde dem geliebten Schäferse mann; denken Sie sich doch nur, was für een ungeheures Vertrauen das meinerseits voraussetzt? Und da soll es mögelich sein, daß ich Sie für leichtsinnig halte? Das würde ja die allergrößte Majestätsbeleidigung sein, freilich viel wenis ger an Ihrer als vielmehr an meiner Majestät!"

"So halte also biese beine Majestät bei allen ihren vier Zipfeln fest, indem du mir vertraust! Du wirst wahrsscheinlich bald ersahren, daß ich recht gehabt habe. Ich werbe mich mit Winnetou entsernen, um die Komantschen zu behorchen. Bleibt hier zurück, verhaltet euch still, und verslaßt diesen Ort auf keinen Fall eher, als die wir zurücks

gekommen find!"

"Aber wenn Sie nu aber nich zurückfommen?"

"Wir kommen, wenigstens einer von uns; barauf könnt ihr euch verlassen."

Und sich an Winnetou wendend, fragte er biesen: "Weiß mein roter Bruder, wo die Feinde sich gelagert haben?"

"Ich weiß es," antwortete ber häuptling ber Apatschen.

"Ift es weit von hier?

"Nein."

"Sind sie schwer zu beschleichen?"
"Für andre würde es schwierig sein, für Old Shattere. hand und mich aber ist es leicht. Mein Bruder mag mir

folgen!"

Sie legten ihre Gewehre ab, weil diese ihnen beim Anschleichen hinderlich gewesen wären, und gingen. Sie hatten sich natürlich an Stelle ihrer gestohlenen vom Engineer zwei andre Gewehre einstweilen ausgeborgt. Winnetou führte seinen weißen Freund zunächst wohl zehn Minuten lang, ohne sonderliche Vorsicht anzuwenden, durch den Wald; dann erreichten sie eine Stelle, an welcher die stehenden Bäume aufhörten, besto mehr aber sahen sie liegende vor ihren Bliden. Die Riesen des Walbes lagen aus der Erde gewuchtet, mit gewaltigen Wurzelballen und viel zerschmetterten Kronen neben- und wirr durch- und übereinander. Es terten Kronen neben- und wirr durch- und übereinander. Es war ein Windbruch, einer jener Hurrikane, die man im wilden Westen, besonders in den südlichen Gegenden desselben, häusig sindet. Hurrikan ist der plötzlich ausbrechende Orkan, welcher einen verhältnismäßig schmalen und scharf begrenzten Strich durcheilt und alles vor sich niederreißt, und Hurrikan nennt man auch den Verwüstungsbereich dieses Sturmes, der in Mittelamerika von noch viel verheerenderer Wirkung ist.

Zwischen den niedergeschmetterten und erstorbenen Stämmen war eine neue, junge Vegetation sehr dicht und ziemlich hoch schon aufgeschossen, so dicht, daß es selbst für ein Wild unmöglich schien, da durchzusommen.

"Hier durch?" sagte Old Shatterhand.

Winnetou nickte bejahend und fügte leise hinzu: "Links hier ist der Felsen; da können wir nicht hinaus; rechts braußen liegt die Prairie, auf welcher die Pferde der Feinde

grasen, da würden uns die Wächter sehen; jenseits des Hurrikan, der hier nicht über zweihundert Schritte breit ist, lagern die Krieger; wir müssen also durch."
"Ist mein roter Bruder schon drüben gewesen?"
"Ja. Mein weißer Bruder wird sehr bald den tief versteckten Weg sehen, den ich mir habe bahnen müssen."
"Weißt du, wo sich der Häuptling besindet?"
"Ich weiß es. Vielleicht kommen wir so weit an ihn, daß wir hören können, was er spricht."

baß wir hören können, was er spricht."

Er huschte einige Schritte am Nande des Windbruches hin, legte sich dann auf die Erde nieder und schob sich in das dichte Zweige und Blätterwerk hinein. Old Shatterhand zögerte nicht, ihm nachzukriechen. Da zeigte sich denn wieder einmal, welch ein unvergleichlicher Mann der Häuptling der Apatschen war. Er hatte mit dem Messer einen zwei Fuß breiten Weg gedahnt, die hindernden Aeste, Zweige und Schößlinge abgeschnitten und auf den Boden niedergedrückt und dabei so viel Laubwerk stehen lassen, daß es ein Dach über dem Schleichpfade bildete und ihn vollständig unsichtsdar machte. Es war unmöglich gewesen, diesen Weg geradeaus zu führen; er bog bald nach dieser und bald nach jener Seite um die gestürzten Bäume herum, ging bald nach rechts und bald nach links, je nach den Schwierigkeiten, welche das Terrain und der Pssame herum, ding bald nach rechts und bald nach links, je nach den Schwierigkeiten, welche das Terrain und der Pssame wirrwar dem Apatschen entgegengesetzt hatten, und war nur durch eine Krastzanstrengung zu bahnen gewesen, die selbst Old Schatterhand in hohes Staunen versetzte. Dieses in so kurzer Zeit vollenzbete Werk war ein Meisterstück, welches nur unter den Händen eines Winneton hatte entstehen können.

Da er so unvergleichlich vorgearbeitet hatte, brauchten

Da er so unvergleichlich vorgearbeitet hatte, brauchten sie ihre Messer jetzt nicht viel in Anwendung zu bringen und hatten vorzugsweise darauf acht zu geben, daß sich das Gesträuch nicht über ihnen bewegte und dadurch zum Verräter wurde. Sie fanden zwei Schlangen im Wege, zwei giftige; die erste sloh, und die zweite wurde durch einen schnellen, wohlgezielten Messerhieb des Apatschen getötet.

Dieser hielt nach längerer Zeit inne, wendete den Kopf zu seinem Gefährten und deutete auf seine Nase. Old Shattershand verstand diese stille Aufforderung und sog die Luft langsam und prüfend ein. Er roch den Rauch eines Lagersfeuers und gab dies dem Apatschen durch ein zustimmendes Nicken zu erkennen. Sie näherten sich dem Platze, an welschem sich die Komantschen befanden.

Nun ging es eine Strecke weiter bis zu einer Stelle, an welcher Winnetou bem heimlichen Pfabe eine doppelte Breite gegeben hatte. Er winkte den Gefährten zu sich heran und flüsterte, als dieser sich an seiner Seite befand, ihm zu: "Hört mein Bruder, daß wir uns ganz nahe beim

Feinde befinden?"

"Nein," lautete die ebenso leise Antwort.

"Wir brauchen nur die wenigen Schößlinge vor uns auseinander zu biegen, so sehen wir die Komantschen grade vor uns."

"Aber es ist nicht das geringste Geräusch zu vernehmen; man hört nicht einen einzigen sprechen. Sollten sie schlafen?"

"Ja. Sie ruhen aus, weil fie die ganze Nacht hin-

durch geritten find."

"Das ist freilich wahr. Und der Häuptling muß ganz besonders ermüdet sein, weil er schon gestern abend nach dem Firwood-Camp und zurück auf dem Weg gewesen ist."

"Well. Mein Bruber mag feben, wie nabe wir ihm

find, fo nahe, daß wir ihn faft greifen fonnen!"

Er bog die Schößlinge ein wenig auseinander und ließ Dlb Shatterhand durch die entstandene Lücke blicken. Wie erstaunte dieser, als er Tokvi Kava nicht weiter als sünf Schritte vor sich liegen sah! Die beiden Lauscher befanden sich am Rande des Windbruches und damit zugleich am Rande einer kleinen Einbuchtung der Prairie. Ein starker, abgestorbener Baumstamm ragte, am Boden liegend, zu ihrer Linken aus dem Wirrwarr des Hurrikans hinaus, und das unter ihm hervor- und neben ihm emporschießende Gras bildete ein weiches Lager, auf welchem sich der Häuptling

lang ausgestrect hatte; er schlief. Beiterhin fah man feine Krieger liegen, welche auch ichliefen; fie waren ermübet und fühlten sich sicher unter bem Schutz ber Wachen, welche fie nach ber Brairie bin ausgestellt hatten. Der Säuptling hatte nach ber Gewohnheit aller Weißen und Roten im wilden Westen sein Gewehr griffbereit neben sich liegen. Um Baumstamme lehnte ein langer, schmaler Bad, bessen hulle in der Decke Tokvi Kavas bestand, welche sorgfältig mit seinem Lasso umschlungen war. Dlb Shatterhands Augen blitten, als er dieses Paket erblickte, und Winnetou fragte leise, indem er nach bemselben minkte: "Weiß mein Bruder, mas in ber Dede bort ftedt?"

"Unfre Gewehre natürlich!"

"Er schläft und alle andern schlafen; wir konnen fie uns holen."

"Fällt uns nicht ein!"

"Bugh! Mein Bruder trifft doch ftets das Richtige! Wir durfen fie nicht holen, sondern muffen fie jest noch liegen laffen."

"Leiber! Die Komantschen dürfen nicht ahnen, daß 🦅 ihr Aufenthalt entbedt worben ift; bas Berichwinden ber Gewehre murbe ihnen aber verraten, bag biefe Entbedung auch ftattgefunden hat."

"Es ist nur für kurze Zeit, dann werben wir hoffent-lich die Gewehre wieder erlangt haben."

"Sicher und gewiß! Dennoch wird es mir nicht leicht, mich in die Notwendigkeit zu fügen. Diese Waffen find nicht nur fostbar, fondern geradezu unersetlich für uns, und es wiberftrebt mir gewaltig, fie auch nur fur Stunden in ben Sänden dieses Menschen zu laffen. Wie leicht ift etwas mit ihnen geschehen, mas nicht wieder hergestellt werben fann! Es wird mir wirklich schwer, fehr schwer, aber wir muffen bem Gebot ber Rlugheit folgen. Borch! Bar bas nicht ein Ruf?"

"Die Stimme eines Wächters," nickte Winnetou. "Der Scout wird bei ben Boften braugen angefommen fein."

Der Ruf, ben Dlb Shatterhand und Winnetou gehört hatten, murbe von mehreren Stimmen wiederholt. Die Schläfer erwachten und sprangen in die Höhe; auch ber Häuptling richtete sich auf. Es war so, wie Winnetou gefagt hatte; ber Halbindianer kam geritten. Als er den Häuptling fiten fah, lenkte er fein Pferd zu ihm hin und ftieg bei ihm ab. Tokvi Rava fagte im Tone ber Bermunderung: "Du bift es, ber Sohn meiner Tochter! Sabe ich bir erlaubt. uns nachzueilen?"

Als nicht gleich eine Antwort erfolgte, weil sich sein Entel junächft zu ihm niederfeten wollte, fuhr er fort: "Sabe ich dir nicht befohlen, die Bleichgefichter zu beobachten und bei ihnen auszuharren, dis wir kommen oder ich dir einen

Boten fende?"

"Das haft bu," antwortete ber Gefragte gelaffen. "Und boch bift bu von beinem Boften gewichen!"

"Weil ich mußte. Der Bater meiner roten Mutter

wird einsehen, daß ich nicht anders konnte."

"Wenn ich es nicht einfahe, murbe es nicht zu beinem Borteile fein! Es muffen fich wichtige Dinge ereignet haben, daß du es wagft, vom Firwood Camp hierher zu tommen!"

"Wichtig find fie allerdings."

"Und fehr schnell nach unfrer Entfernung muffen fie efchehen fein, benn bu bift furz nach uns auch aufgebrochen. Sprich! Ich werbe hören, mas bu zu beiner Entschuldigung faaft."

"Du bift ber Bater meiner Mutter und fennst mich feit em Augenblide meiner Geburt. Sabe ich bir jemals Grund im ftrengen Tabeln gegeben? Warum empfängst bu mich nit Borwürfen, ohne vorher zu wiffen, warum ich fomme?"

"Weil es fich um ben wichtigften Fang, ben wir jemals nachen können, handelt, und um die größten Teinde unfres Stammes, nämlich um ben Säuptling ber Apatichen, und um nas verhaßte Bleichgesicht, das sich Old Shatterhand nennt."
"Du wirst sie nicht fangen," antwortete sein Enkel so

gelaffen wie vorher.

"Nicht?" fuhr ber Häuptling auf. "Warum?"

"Weil fie fort find."

"Schon fort? Natürlich muffen sie jett vom Firwoods Camp fort sein, benn sie wollten heut früh aufbrechen und am Abend hier ankommen."

"Du vergiffest, daß ich schon gestern abend das Camp verlassen haben muß. Wenn ich sage, daß sie fort seien, meine

ich also nicht heut früh, fonbern geftern schon."

"Uff! Sie haben ichon gestern bas Camp verlaffen?"

"3a."

"Aber nach uns erft!"

"Sa."

"Uff, uff, so muffen wir uns barauf vorbereiten, benn fie konnen jeben Augenblick hier eintreffen!"

"Sie treffen nicht ein; fie kommen gar nicht hierher."
"Nicht — hier — her?" behnte ber Häuptling betroffen.

"Wohin wollen fie benn?"

"Das weiß ich nicht, jebenfalls aber sehr weit fort von hier, benn sie sind mit dem Wagen des Feuerrosses gefahren. Das tun die weißen Jäger aber nur dann, wenn ihr Weg ein sehr, sehr langer ist, sonst reiten sie."

"Mit dem Feuerroffe? Beißt du das gewiß?"

"Ja, benn ich habe es gesehen."
"Und bich nicht getäuscht?"

"Nein. Ich sah sie in ben Wagen steigen und sah barauf, baß das Feuerroß mit bem Wagen, in welchem sie sich befanden, in größter Eile bavonrannte."

"Uff, uff, uff! Sie wollten boch hierher nach bem Alber-

Spring! Bas mag fie fo plotlich fortgetrieben haben?"

"Die Angst."

"Schweig! Winnetou und Dlb Shatterhand sind mir verhaßt im höchsten Grade, aber Angst und Furcht, die kennen , sie nicht."

"Ja, sie nicht, aber du mußt bedenken, daß zwei andre Blaßgesichter bei ihnen sind, die nicht so mutig sind wie sie; diesen zuliebe sind sie so schnell aufgebrochen."

"Du sprichst von Angst, vergissest aber zu sagen, wer es ist, vor dem sie sich so sehr gefürchtet haben."

"Du bift es, und unfre Krieger."

"Wir, wir sollen es sein? Sie wissen ja nichts von uns!"

"Bon euch nicht, ober nicht genau, aber daß bas Camp von roten Kriegern überfallen werden foll, das wissen sie."

"Uff, uff! Wie sollen sie es erfahren haben? Wer hat es ihnen verraten? Solltest du felbst so unvorsichtig gewesen —"

Da gab der Enkel zum erstenmal seinen Gleichmut auf und siel ihm zornig in die Rede: "Sprich nicht von mir! Hast du mich jemals unvorsichtig gesehen? Deine eigene Unvorsichtigkeit war es, die alles verraten und uns um den

großen Fang gebracht hat!"

Da legte der Alte die Hand an das Messer in seinem Gürtel und rief: "Vergiß nicht, mit wem du redest, Knabe, sonst wird mein Messer dich die Ehrfurcht lehren, welche du dem Vater beiner Mutter und dem berühmtesten Kriegs-häuptling der Komantschen schuldig bist! Wie darsst du dich unterstehen, mir, dem "schwarzen Mustang", eine Unvorsichtigsteit vorzuwersen!"

"Weil du mich wegen eines Fehlers tadelft, ben bu

selbst begangen hast!"

"Beweise es!"

"Sag, hätten wir Old Shatterhand und Winnetou heut abend gefangen, wenn sie hierher gekommen wären?"

"Ja, fo ficher, wie ich bich hier neben mir habe."

"Dann ware alles, was ihnen gehörte, unfre Beute ge- wefen?"

"3a."

"Auch die Pferde?"

"Auch bie."

"Warum hast bu ba nicht gewartet bis heut abend? Warum hast bu bich ba schon gestern an diesen Pferden versgriffen?"

"Ber-grif-fen," wiederholte ber Säuptling langfam bas Wort, um fich ben Vorwurf, ben er hörte, zurechtzulegen. "Was weißt bu bavon?"

"Ich weiß alles. Was ich nicht gleich wußte, das er-fuhr ich später, als die Feinde glaubten, daß ich entflohen sei. Es war alles wohl und gut abgelaufen, und wenn ihr euch entfernt hättet, ohne nach dem Schuppen zu den Pferden zu gehen, so befänden sich die größten und berühmtesten Feinde unfres Stammes jetzt unterwegs, um uns geradezu in die Arme zu laufen. Welch ein Jubel wäre überall erklungen, so weit die Krieger der Komantschen streifen! Zwar hatte Kita Homascha, den du zu mir in den Shop schicktest, einen kleinen Verdacht erregt, aber cs gelang mir schnell, das Mißtrauen zu gerftreuen, benn bie Bleichgefichter fonnten uns nichts beweisen. Da aber schnaubten plötlich bie Pferde Winnetous und Dlb Shatterhands braugen vor ber Tür und erregten ein Aufsehen ohnegleichen. Zwar waren bie Bleichgesichter klug genug, so zu tun, als ob sie glaubten, bie Pferbe hätten sich losgerissen, mich aber vermochten sie nicht zu täuschen, benn der Schuppen war verriegelt; die Bügel, mit denen man sie festgebunden hatte und von welchen sie sich losgerissen haben sollten, waren nicht zerrissen, aber an ihnen hing ein Riemen, ein fremder Riemen, mit dem spie angekoppelt gewesen waren, ben hatten sie zerrissen. Die Pferbe waren also nicht selbst entwichen, sondern gestohlen worden. Bon wem? Willst du es etwa leugnen?"

Der Häuptling blickte vor sich hin und verzog keine Miene; er sagte weber ja noch nein. Sein Enkel fuhr fort: "Dein Schweigen gibt mir recht. Natürlich suchten nun bie Bleichgefichter nach ben Dieben."

"Die waren doch längst fort!" fiel der Alte ein. "Waren auch die Spuren fort? Oder meinst du, daß Old Shatterhand und Winnetou nicht gelernt haben, aus beiner Fährte mehr, viel mehr zu lesen, als bu felbst ihnen gestehen wurdest? Sie fanden eure Spur, fie fanden meine Spur, und fie fanden auch Rita Homaschas Spur. Sie er-



Der Sauptling blidte bor fich bin und verzog feine Diene; er fagte weber ia noch nein.

rieten fofort unfer Ginvernehmen und unfre Absichten; fie wollten mich ergreifen und auf ber Stelle Innchen, aber es gelang mir gludlicherweise noch, ihnen zu entspringen. Ich eilte zu meinem Pferde und jagte bavon."

"Uff, uff! War biese Flucht notwendig?" "Ja."

"Sie fonnten bir nichts beweisen!"

"Die Spuren maren Beweiß genug! Auch brannten fie meine Wohnung nieder. Sätten fie bas getan, wenn fie nicht überzeugt gewesen waren? Du fennst bie Strenge, mit welcher die Bleichgefichter ihre Prairiegerichte handhaben.

Mur die Flucht konnte mich retten. Wäre ich geblieben, so hätten sie mich aufgehängt. Ich war schon weit fort, da kam mir der Gedanke, heimlich zurückzukehren, um zu erslauschen, ob Winnetou und Old Shatterhand vielleicht nun ihren Plan, nach dem AlbersSpring zu reiten, aufgegeben hätten. Dies zu erfahren, war von größter Wichtigkeit für uns. Es war sehr gut, daß ich dies tat, denn ich sah sie mit ihren Pferden in den Wagen des Feuerrosses steigen und fortsahren. Sie kommen also nicht nach dem AlbersSpring. Als sie fort waren, verließ auch ich nun FirwoodsCamp und ritt hierher, um dir zu sagen, was geschehen ist. Zeht din ich da, nun tadle mich, wenn du mich tadeln kannst! Soll eine Strafe sein, so tresse sie nicht mich, sondern den, der durch den Pferdediebstahl den schönen Plan der Komantschen zu nichte gemacht hat! Ich habe gesprochen. Howah!"

Er hatte seinen Bericht beenbet und wartete nun auf bas, was sein Großvater sagen würde. Dieser hielt ben Kopf eine ganze Weile gesenkt; dann hob er ihn mit einer schnellen, energischen Bewegung wieder empor und warf einen forschenzen Plick um sich. Das, was er sagte, konnte von keinem Underusenen gehört werden, denn die Ankunft des Halbluts hatte den anwesenden Kriegern zwar gesagt, daß etwas entweder geschehen oder im Werke sein müsse, aber keiner von ihnen hatte es gewagt, sich dem so sehr respektierten Häuptlinge ohne besondere Aufforderung zu nähern. Es hatte also auch niemand die Vorwürfe vernommen, welche von dem Enkel und Untergebenen gegen seinen Ahnen und Vorgesetzten ausgesprochen worden waren. Dieser letztere begann mit unterdrückter Stimme: "Ja, ich habe die Pferde aus dem Schuppen geholt. Iltschi und Hataitsla sind so berühmte Pferde, daß die Weisheit meines Alters sich in die Torheit der Jugend verwandelte. Ich wollte und mußte sie sosort haben, ohne daran zu denken, daß sie heut mit den Gesangenen doch mein Eigentum sein würden. In deinen Abern sließt mein Blut, und darum wirst du unsern Kriegern nicht

mitteilen, welche Folgen diese schnelle Tat nach sich ge-

"Ich werde schweigen," erklärte der Junge.

"Wissen Old Shatterhand und Winnetou," fuhr ber Alte fort, "wie viel Personen wir gestern im Firwood-Camp waren?"

"3a."

"Wiffen fie aber auch, wer es war?"

"Nein. Sie wiffen nur, daß es feindliche rote Männer waren."

"Wußten sie von unfrer Absicht, das Camp zu über- fallen?"

"Sie vermuten es."

"Für solche Männer ift eine Vermutung so gut wie eine Gewißheit."

"Uhnen fie die Zeit des Ueberfalles?"

"Nein. Aber ich muß dir sagen, daß sie mir meinen Namen Ik Senanda ins Gesicht warfen; sie glaubten nicht, daß ich Yato Inda heiße."

"So halten fie bich für einen Berrater?"

"Ja."

"Dann sind sie überzeugt, daß du mein Enkel bist und daß ich es bin, der das Camp überfallen will. Was sagten sie zu dem Berluste von ihren drei Gewehren!"

"Ihre Gewehre?" fragte das Halbblut erstaunt. "Haben

fie biefe verloren?"

"Sa."

"Uff, uff, uff! Wo?"

"Im Firwood: Camp. 3ch habe fie gefunden."

"Du — haft — sie — gefunden — du — du ? Die Gewehre von Old Shatterhand und Winnetou?" stieß ber Mestize in höchster Ueberraschung hervor.

"Ich!" nickte Tokvi Rava, indem feine Augen vor

Freude funkelten.

"Die Silberbüchse Winnetous?"

"Ja."

"Das kleine Zaubergewehr Dlb Shatterhands?"

"Ja."

"Und ben großen Barentöter?"

"3a."

"Do, wo, wo find diefe toftbaren Waffen? Sage es fcnell!"

"Hier", antwortete ber häuptling, indem er auf bas

Batet beutete.

"Uff, uff, uff! Beut blidt ber große Manitou mit ftrab: lendem Angesicht auf die Krieger ber Romantschen herab! Das ift eine Beute, um welche uns alle Stämme ber roten Nation beneiden werden! Wie find diese unvergleichlichen Waffen in beine Sände gekommen?"

"Durch Diebe, welche fie geftohlen hatten und bie fie

mir geben mußten."

Er erzählte ben Borgang und brach bann, als er kaum geendet hatte, in den Ausruf aus: "Uff, uff! Daran habe ich nicht gedacht. Old Shatterhand und Winnetou sind fort, obgleich ihnen diese Gewehre gestohlen worden find. Ift das nicht auffällig? Steckt vielleicht eine große List dahinter? Diese beiden werden ihre Waffen nicht freiwillig laffen, fonbern alles wagen, um sie wieder zu erlangen!" Sein Enkel schüttelte ben Kopf und behauptete: "Sie

werden nichts, gar nichts wagen."

"Weshalb bentft bu bas?"

"Wer ein gefundes birn hat, muß ganz basfelbe benten. Wodurch find biefe Schafale fo berühmt geworden? Rur burch ihre Gewehre. Womit haben fie ihre Taten verrichtet? Mit ihren Gewehren. Durch diefe Gewehre wurden fie Belben, aber ohne fie find fie nichts. Man hat ihnen diese Baffen geftohlen, ba fühlen sie, daß sie nichts mehr vermögen, daß fie bei dem Ueberfalle des Camps nicht widerstehen konnen, fonbern untergeben muffen; barum find fie fo fcnell entfloben. Run weiß ich, warum fie es aufgegeben haben, nach bem Alber Spring zu reiten, und weshalb fie Firmood Camp fo plötlich verließen. Sie miffen, bag mit ben Gemehren ihre ganze Macht von ihnen gewichen ist, und daß sie im Kampfe mit uns verloren sind. Die Angst hat sie fortgetrieben, so weit wie möglich, die Angst vor uns und die Furcht vor dem

ficheren Untergange!"

Die Ueberzeugung und Begeisterung bes Jungen riß ben Alten mit fich fort; er ftimmte bei: "Uff, uff, bu haft mahr gesprochen! Es ift bie Angst vor uns und vor bem Ueberfalle. Sie find heulend bavongeeilt wie Sunde, welche Schläge bekommen sollen. Ihre Personen sind uns entgangen, aber ihre Baffen haben wir. Nun muffen wir und bie Sfalpe ber vielen gelben Männer holen. Man wird bavon fprechen, daß wir bas Camp überfallen wollen, man wird nach Silfe fenden. Wir muffen uns alfo beeilen, nach bem Camp gurudgutehren, noch ehe Silfe tommt. Wir haben nicht Beit, heut hier zu raften. Da Dlb Chatterhand und Winneton heut nicht kommen, haben wir hier nichts zu suchen, sondern werden fogleich aufbrechen. Unfre Pferde find zwar ermüdet und wir auch, aber wenn wir fo reiten, daß wir nach Unbruch bes Abends bie Stelle erreichen, welche bie Bleich: gesichter Birch: hole nennen, fo werden die Tiere nicht unter uns zusammenbrechen."

"Also willst bu boch, wie ich bir geraten habe, im Birch-

hole auf den Augenblick des Ueberfalles warten?"

"Ja, benn kein Ort eignet sich so gut dazu wie dieser. Ich führe meine Krieger dorthin, und während sie da warten, beschleiche ich das Camp, um zu erfahren, zu welcher Zeit wir es am leichtesten umzingeln können, so daß uns kein einziges Bleich: und Gelbgesicht entkommen kann."

"Dieses Auskundschaften wirft nicht bu tun, sondern ich werde es übernehmen, benn ich kenne ben Ort und seine

Bewohner beffer als bu."

"Nein, bu wirft gar nicht mitreiten."

"Nicht mitreiten?" fragte ber Mestize erstaunt.

"Ja." "Warum?"

"Eben weil bu bort so bekannt bist, was uns leicht

verraten könnte. Und noch einen andern Grund gibt es, ber für mich noch viel wichtiger ift, nämlich die drei Gewehre bier."

"Wieso biese Bewehre?"

"Wir kommen auf bem Rudweg wieber hierher. Soll ich sie erst nach bem Camp und bann wieber mit zurückschleppen? Dazu sind sie zu kostbar. Es ist möglich, daß wir kämpfen mussen. Kann ich da nicht in Gefahr kommen, die Gewehre zu verlieren, oder können sie dabei nicht beschädigt werden? Ich sage dir, daß diese brei Waffen mir lieber find als alle Stalpe, welche wir in Firwood Camp erbeuten können. Darum will ich sie keiner Gefahr aussetzen und lasse sie hier, bis wir morgen wiederkommen. Du sollst als Wächter babei

bleiben, benn einen sichereren gibt es nicht."
Der Mestize fühlte sich durch dieses Bertrauen sichtlich sehr geschmeichelt, bennoch brachte er den Einwand vor: "Dennoch möchte ich mitziehen, benn ich will den Teil der Beute haben, den du mir versprochen hast."

"Den wirft bu erhalten. Ich habe es gefagt, und mas ich verspreche, ift wie ein Schwur."

"Alfo Gold und Geld?"

"Ja. Ich verspreche es bir noch einmal. Du bift ber Sohn meiner Tochter und mein einziger Erbe. Gin kluger Mann muß an alles benken. Der Neberfall wird mahrscheinlich ungefährlich fein; aber es kann mich tropbem eine Rugel ober eine Klinge treffen; bann follst bu ber Besitzer biefer Gewehre fein, welche leicht in andre Banbe tommen fonnten, wenn ich bich nicht hier bei ihnen zurückließe. Ich habe es gefagt und fo foll es gefchehen. Homgh!"

Als ber Mestize bieses hörte, zögerte er nicht länger, seine Einwilligung zu geben. Der Häuptling hielt mit einigen hervorragenden Kriegern , bei benen fich auch Kita Homascha befand, ber fich im Camp ben Namen Juwaruma beigelegt hatte, einen kurzen Kriegsrat ab, und bann ritt er mit seinen Komantschen bavon, wieder in das Tal hinein, aus welchem fie herabgekommen waren. If Senanda, fein Enfel, blieb mit ben brei gestohlenen Gewehren allein gurud.

Kaum war nach Entfernung seiner Genossen eine kleine Weile vergangen, welche er bazu benutze, sein Pferd abzusatteln und anzukoppeln, so konnte er seine Neugierde nicht länger zügeln; er wand den Lasso von dem Paket, öffnete es und nahm die Gewehre vor, um sich an ihrem Anblick zu weiden. Mit welcher Wonne Winnetou und Old Shatterhand, welche natürlich noch immer ganz nahe hinter den Schößlingen steckten, ihm zusahen, läßt sich leicht denken. Sine glücklichere Wendung, als die gegenwärtige für sie war, hätten die Verhältnisse gar nicht für sie nehmen können. Sie beobachteten, mit welcher Begierde der Mestize die Wassen betrachtete, wie seine Augen dabei funkelten, und hörten mit Vergnügen die abgerissenen Ausruse des Entzückens, welche zurückzuhalten ihm nicht für geboten erschien, weil er glaubte, sich in dieser abgelegenen Gegend ganz allein und ohne beobachtende Zeugen zu besinden. Die drei besten und berühmtessten Gewehre des wilden Westens in seinen Händen zu halten, das erfüllte ihn mit einem Entzücken, wie er sich gar kein größeres denken konnte.

Freilich sollte er bieses Entzücken nicht gar lange genießen, sondern sehr bald auf eine für ihn ganz unerwartete Weise aus demselben gerissen werden. Winnetou bog nämlich die Schößlinge leise, leise auseinander und schob sich unhördar zwischen ihnen hindurch. Dld Shatterhand solgte ihm mit derselben Borsicht. Dann richteten sie sich auf. Einige Schritte, welche selbst sein so außerordentlich scharfes Ohr nicht zu hören vermochte, und sie standen hinter ihm. Sen rief er, indem sein Gesicht vor Freude strahlte, auß: "Ja, das ist die prächtige Silberdüchse des Apatschen; das ist der schwere Bärentöter, der so viel wiegt, wie drei andre Gewehre zusammengenommen, und das ist der unvergleichliche Henrystußen der weißen "Schmetterhand", von welchem die abergläubischen Indianer sabeln, daß er eine Zauberslinte sei. Ich weiß es freilich besser, viel besser. Der Zauber des steht nur in zweierlei, nämlich in dem, was die Bleichgesichter die Konstruktion nennen, und in der großartigen Sicherheit,

mit welcher Old Shatterhand seine Augeln zu versenden pflegt. Ich werde dieses Gewehr nicht wieder aus den Händen geben; selbst Tokvi Kava wird es nicht zurückerhalten, obsgleich er der Bater meiner Mutter ist. Ich werde mich so lange üben, dis ich mit dieser Zauberflinte ebenso sicher schieße wie Old Shatterhand, und dann wird mein Ruhm noch weiter, viel weiter erschallen als der seinige!"

Da hörte er hinter sich die Stimme des weißen Jägers: "Träume ja nicht von Ruhm, elender Mischling! Du wirst

niemals lernen mit biefem Gewehre umzugeben!"

Er wendete sich aufs höchste erschrocken um und sah ben Sprecher und Winnetou neben sich stehen. Sein Entsetzen bei ihrem Anblick war so groß, daß er kein Wort hervorsbrachte und für den Augenblick nicht der geringsten Bewegung fähig war.

"Ja," nickte Old Shatterhand ihm von oben herunter lächelnd zu, "du wirst niemals mit ihm schießen lernen, benn erstens wüßtest du nicht, wie die dazu gehörigen Patronen angefertigt werden, und zweitens bin ich ja hier, mir mein

Gewehr wieber zu holen."

Als der Mestize den Weißen noch immer wortlos ansstarrte, suhr dieser sort: "Du sagst, du würdest das Gewehr nicht wieder aus den Händen geben. Bildest du, der ein Nichts in unsern Augen ist, dir denn wirklich ein, daß Winnetou und Old Shatterhand sich ihre Wassen stehlen lassen, ohne sie sich wieder zu holen? Hast du, der elende Wurm, denn wirklich den verwegenen Gedanken haben können, daß wir aus reiner Angst vor euch mit dem Feuerrosse davons gefahren seien? Dann war dieser Gedanke eine so unendlich große Albernheit von dir, daß kein Mensch die richtigen Worte zu sinden vermag, dir zu sagen, wie dumm, wie uns beschreiblich dumm du bist!"

Jest endlich kam wieder Bewegung in die Gestalt des Spions; aber er sprang nicht etwa auf, um einen Bersuch der Flucht zu machen, o nein, dazu hielt ihn der große Schreck noch zu sehr und zu fest gefangen, sondern er stand

langsam, sehr langsam auf, wie einer, bessen Glieder an einer schwerzhaften Lähmung leiden, und stieß abgerissen und silbenweise die Worte hervor: "Old — Shat—ter—hand und Win—ne—tou! Wahr—haf—tig — wahrhaftig — sie sind es — sie sind es wirklich!"

sind es — sie sind es wirklich!"
"Ja, wir sind es wirklich," lächelte ihm der Jäger stolz in das vor Angst verzerrte Gesicht. "Aus deinen Zügen starrt der bleiche Schreck uns an. Du hast uns fangen wollen und stehst doch da vor uns wie ein Stümper, der vor Entzeten nicht einmal die wenigen Worte richtig sprechen kann. Du schlotterst vor Angst! Schäme dich!"
Die Verachtung, welche aus dieser Rede sprach, gab dem Mischling seine Selbstbeherrschung wieder. Er trat, die drei Gewehre noch immer in den Händen, einen Schritt zurück und antwortete: "Was bildest du dir ein? Ich soll Angst und Entsetzen vor euch sühlen? Mir kann weder Winnetou noch Old Shatterhand Furcht einslößen. Und eure Gewehre wollt ihr wieder haben? Uff! Versucht doch einsmal, ob ihr sie bekommt!" mal, ob ihr fie bekommt!"

Noch während er diese Worte sprach, wendete er sich zur bligesschnellen Flucht. Er konnte diese nicht zu Pferde ergreisen, weil sein Tier angekoppelt war und es zu viel Beit erfordert hätte, es loszubinden; er war also gezwungen, basselbe im Stiche zu lassen und zu Fuß zu entweichen; bas sah er gar wohl ein. Aber war's schabe um das Pferd, wenn es ihm gelang, sich mit den köstlichen Gewehren zu retten?! Er sprang also in raschen, weiten Säßen eine Strecke am Rande des Hurrikan hin, um dann in das Gewirr desselben einzudringen. Aber er hatte seine Rechnung ohne die Vor-aussicht seiner beiden Gegner gemacht. Diese waren zu klug und zu erfahren, als daß sie nicht schon im voraus erraten hätten, was er tun werde; er hatte kaum erst den vierten ober fünften Sprung getan, so war er von Old Shattershand eingeholt, von Winnetou sogar überholt und wurde von beiden gepackt und festgehalten. Der weiße Jäger zog ben Revolver, hielt ihm denselben auf die Brust und sagte: "Halt! Du kommst wieder mit zurud und setzest dich nieder. Beim geringsten weiteren Fluchtversuch jage ich dir eine Rugel zwischen die Nippen! Du wärst der richtige Bursche dazu, uns zu entwischen! Lächerlich! Also setze die Beine voran, sonst helsen wir nach!"

Sie brachten ihn wieder nach der Stelle, wo er vorher gesessen hatte und wo seine Flinte noch lag, nahmen ihm ihre Gewehre und sein Wesser ab und drückten ihn auf den Boden nieder. Er bebte vor Wut, sah aber ein, daß jeder Widerstand ihm jest nur schaden musse, und daß es am besten sei, sich jest zu fügen und auf sich ihm später vielleicht bietende

Borteile zu warten.

Dlb Shatterhand legte zwei Finger zwischen die Lippen, ließ einen schrillen, weithin hörbaren Pfiff ertönen und setzte sich dann mit Winnetou zu dem Gefangenen. Ohne zunächst ein Wort mit demselben zu sprechen, warteten sie auf die Herbeitungt ihrer Kameraden, denen der Pfiff gegolten hatte. Der Hobble-Frank und Droll wußten von früher her, welche Bedeutung dieses Zeichen Old Shatterhands für sie hatte, und es dauerte auch gar nicht lange, so kamen sie mit den zwei Timpes um den Windbruch herumgeritten. Sie überschauten die Situation mit schnellen Blicken, und während sie ihre Pferde anhielten und abstiegen, sagte Frank: "Potschauten die Situation mit schnellen Blicken, und während sie ihre Pferde anhielten und abstiegen, sagte Frank: "Potschapperlot, hat das eene grandiose Wendung hier genommen! Die Noten sind fort, und dafür hat sich dieser Himdeerfritze bei uns zu Gaste geladen! Wo sind sie denn hin, und wer is der sanste Urian, meine Herren, dem es an Ihrer Seite so außerordentlich gut zu gefallen scheint?"

soer samt et et an, meine Fellen, beint?"
"Das ist ja der Scout, der die Bewohner von Firwoods Camp den Komantschen an das Messer liefern wollte!" rief

Kas aus.

"Der? Hm, ben will ich mir boch eenmal aus ber nähern sixtinischen Bogelperschpektive betrachten!" Und rund um ben Gefangenen herumgehend und ihn musternd, fuhr er fort: "Also das ist der Kerl, der die französischen Karnickel für ostindische Matjesheringe gehalten hat? Bong! Er hat bie Chinesen abschlachten wollen; bafür soll er nu felber gu Wellfleesch und zu Nürnberger Burschteln verarbeitet werben. Sett euch nieber, ihr Rameraden, und macht bie Dhren uff! herr Chatterhand wird wohl die Freundlichkeit haben, uns zu ber Genannte er: fagen, wiefo, flärte ihnen in fur: marum, mes: zen Worten, was halb und ooch hier geschehen und noch außer: wie ber Scout er: bem " griffen worden Sie ließen mar. sich nieder, und "Gen allerlieb: fter Jungling is diefer Mensch, bas muß man fagen," meinte bann ber Hobble: Frank.

"Das ift ja ber Scout, ber bie Bewohner von Firwood-Camp ben Romantiden an bas Meffer liefern wollte!" rief Ras aus.

"Wenn er so mir nischt, bir nischt bie Gewehre erben wollte, so mußte er boch warten, bis bie seeligen Besitzer ben irdischen Schtoob von ihren jenseitigen Füßen geschüttelt hatten und mit dem persischen Mirza pro defunctis süß hinüberverblichen waren! Ich schlage vor, wir reiben ihm seine Erbanschprüche so mit Sensteig ein, daß er wie jener römische Kaiser schreit: "Barus, Barus, es fchneit aus allen Regionen nieber!' Berbient hat erfch ja mehr als genug. Was fagen Sie bazu, Berr Shatterhand?"

Der Gefragte antwortete, ohne über das Citat des Kleinen eine Miene zu verziehen: "Er wird seiner Strafe nicht entgehen, lieber Frank. Warte es nur ab!"

"Ja, so schprechen Sie schtets! Ihre ganzen herzvorfammern find fo mit Menschenliebe vollgeftopft und vollgepfropft, daß Sie felbst Ihrem ärgften Tod- und Bufenfeind Schinken in Burgunder mit ellenlangen Maccaroninudeln vorsetzen möchten. Aber bamit kommt man heutzutage nich mehr weit. Ich will Gerechtigkeit; ich bin der zartbesaitete Engel der Bergeltung; bei mir heeßt's schtets: Wie die Tat-, singer ver Vergettung; ver intr heeßt's faters: Wie die Lut, so der Lohn, wie der Milchtopf, so der Deckel, und wie die Dose, so der Schnupftabak. Ich verlange Schtrafe für den Verbrecher, denn es schteht schon seit uralten Zeiten in den Fix: und Wandelschternen een Gesetz geschrieben, welches beutlich fagt: wer nich hören will, ber muß fühlen, und wer teen Bianoforte hat, ber kann nich schpielen. Howgh! Der Hobble: Frank hat geschprochen!"

Seine Rebe murbe trot ber Burbe, mit welcher fie vorgebracht worden war, nicht beachtet, sondern Dlb Shatters hand wendete sich an den Gefangenen: "Gib uns zunächft

einmal beinen richtigen Namen an!"

Der Mestize antwortete zornig in dem Englisch, welches biese Leute zu sprechen pflegen: "Bin ich etwa eine Rothaut, Sir, daß Ihr glaubt, mich du nennen zu durfen?!"
"Deine Haut ift noch viel schlimmer als rot, Bursche!

Man weiß ja gang genau, bag ihr halbblütigen Menschen nur

bie schlimmen Eigenschaften eurer Eltern erbt, und bu bist ber beste Beweis bafür, bag bies kein Frrtum ist."

"Schimpft, wie Ihr wollt, ich bin ja Euer Gefangener und kann mich nicht wehren; aber ich sage Euch das eine: wer mich du nennt, den nenne ich ebenso. Richtet Euch danach!"

"Well! Ich werde mich danach richten und sage dir also auch das eine: wenn ein Lump, wie du bist, es wagen sollte, mich du zu nennen, so lasse ich ihm die Jacke ausziehen und den Rücken so ausgiedig mit dem Lasso bearbeiten, daß er den Unterschied zwischen mir und ihm mit Leichtigkeit erkennen lernt. Richte auch dich danach! Und nun sag deinen wirklichen Namen! Ich din es nicht gewohnt, zweimal zu fragen."

Old Shatterhand hätte trot seiner bekannten Humanität seine Drohung ausgeführt; das schien der Mestize wohl zu fühlen, denn er antwortete, ohne das angekündigte Du zu wagen: "Meinen richtigen Namen habt Ihr gehört. Ich heiße Pato Inda, und meine Mutter gehörte dem Stamme

ber Pinal-Apatschen an."

"Das ist Lüge. Du bist It Senanda, ber Enkel bes ,fcmarzen Mustangs'."

"Beweist es boch!"

"Diese Aufforderung enthält eine Frechheit, burch welche

bu beine Lage nicht verbefferft."

"Was Ihr da Frechheit nennt, ist nichts weiter als mein gutes Necht. Warum behandelt Ihr mich als Feind? Ihr seid mir nach den Gesetzen der Savanne Gründe schuldig. Ober ist Old Shatterhand, den man den Gerechtesten unter allen Bleichgesichtern nennt, unter die Räuber und Mörder gegangen?"

Als ber brave Kas diese Worte hörte, rief er zornig aus: "Soll ich diesem Halunken eins hinter die Ohren geben? So eine Unverschämtheit ist mir noch nicht vorgekommen. Das

ift ja schlimmer als bamals bei Timpes Erben!"

Dlb Shatterhand winkte ihm Schweigen zu und erklärte May, Der schwarze Musiang.

bem Gefangenen im ruhigsten Tone: "Es hat allerbings jeder Angeklagte seine Rechte, und ich bin am allerwenigsten berjenige, der sie ihm verkürzt. Darum will ich deine Frechteit nicht beachten und dich nur sachgemäß fragen: Haft du als Wächter des Firwoods Camp es ehrlich mit dessen Bewohsnern gemeint?"

"Ja."

"Warum verkehrtest bu da heimlich mit ben Komant: schen?"

"Beweift mir, bas ich bies getan habe!"

"Pshaw! Warum bist du ba gestohen, als du bemerktest, baß wir die Spuren bes ,schwarzen Mustangs' richtig lasen?"

"Ich bin nicht geflohen."

"Was fonft?"

"Mein Ritt war keine Flucht aus Angst vor euch, sonbern er wurde in der besten Absicht unternommen."

"Da bin ich wirklich neugierig, diese gute Absicht kennen

zu lernen!"

"Warum fagt sie dir dein Scharfsinn nicht, den man ja an dir rühmt? Ich sah die fremden Spuren grad so, wie ihr sie sahet; ich hörte euern Verdacht. Ihr waret nur die Gäste des Camp und hattet keine Verpklichtungen; ich aber hatte die Vewohner zu beschützen; dazu war ich da, und darum folgte ich augenblicklich dem Verdachte, indem ich sortritt, um die Feinde auszuspähen."

"Ach, das haft du nicht ganz schlecht gemacht; diese Ausrede ließe sich wirklich hören, wenn ich nicht fragen mußte, warum du ebenso rasch zurückgekehrt bist; um auszukund:

ichaften, mas wir im Camp machen würden."

"Ich bin nicht zurückgekehrt. Wer Cuch bas weismachte, hat gelogen."

"So bift du felbst ber Lügner."

"Ich? Wiefo?"

"Beil bu felbst von dieser beiner Rudfehr gesprochen haft."

"Wann? Bo?"

"Davon fpater! Du bift also fortgeritten, um zu erfunden, mo fich die Romantschen befanden. Wie mar es möglich, fie in ber Finfternis ber Nacht zu entbeden."

"Wer fo fragt, ber fann fein Westmann fein!"

"Well! Du fprichft in einem fehr ftolzen Tone. Bahrfcheinlich bift bu gefchickter, als wir hier alle find. Ich erfenne diefe fast übermenschliche Geschicklichkeit auch an, indem ich vor Bewunderung darüber überfließe, daß du den Feinben bis hierher haft folgen und bann gar mit ihnen fprechen fönnen, ohne daß sie bich getotet ober wenigstens festgenom= men haben."

"Darüber braucht ihr gar nicht fo zu ftaunen, es ift vielmehr fehr leicht zu erklären. Die Komantichen wiffen näm= lich gar nicht, daß ich mütterlicherfeits von ihren Feinden, den Pinal-Apatichen abstamme; ich habe mich auch ftets mit ihnen auf icheinbar guten Fuß geftellt; fie halten mich alfo für ihren Freund und haben mich auch heute ohne alle Feind-"Schön! Wie aber kamen unfre Gewehre in beine Sande?" feligkeit bei fich empfangen."

Diese Frage brachte ben Mestigen sichtlich in Berlegenheit, boch suchte er bies zu verbergen und antwortete schnell : "Grad das ist ein Punkt, der euch von meiner Chrlichkeit und Freundschaft überzeugen muß. Gestern abend sah ich eure Waffen, die ich noch nicht kannte; heut erblickte ich fie wieder bei den Komantschen, und der "schwarze Mustang" rühmte sich, daß er sie euch gestohlen habe. Um euch zu eurem Eigentum zu verhelfen, ftahl ich fie ihm wieder, und er ift von hier fortgeritten, ohne es zu bemerken."

"Dann muß ich bekennen, daß dies ein Meisterstück von bir ift, welches nachzuahmen wohl feinem andern Menschen gelingen murbe. Du icheinft ein Ausbund von Klugheit gu fein, mahrend ber fchmarze Muftang', ber fich biefe Bewehre abnehmen läßt, ohne es zu gewahren, jedenfalls ein Ausbund von Dummheit ift. Du wolltest fie uns also wie-

berbringen?"

"3a."

"Wie willst du es dann aber erklären, daß du mit ihnen zu entsliehen versuchtest, als du uns vorhin hier erblidteft?"

"Das war nur vor Schred über euer plotliches Er-

scheinen, denn ich hatte euch nicht sofort erkannt."
"Nicht erkannt? Und doch nanntest du unfre Namen!"
Ein Wort hierauf zu sagen, war dem Halbblut freilich gang unmöglich. Er blidte finfter vor fich nieber und rief bann in gut gespieltem Borne auß! "Fragt nicht nach Dingen, die ihr nicht zu verstehen scheint! Wenn man sich ganz allein und sicher hier in der Wildnis glaubt und plötzlich von Bersonen überrumpelt wird, von denen man annehmen muß, daß sie sich weit von hier besinden, so ist es doch sehr leicht zu erstären, daß man in der ersten Ueberraschung anders handelt, als man bei ruhiger Ueberlegung handeln würde. Wenn ihr daß nicht einseht, so ist es für mich unnüß, noch ein Wort zu perlieren!"

"Ja, ich bitte dich allerdings, kein weiteres Wort zu verlieren, obgleich wir nicht nur dies, sondern noch vieles andre einsehen. Du scheinst anzunehmen, daß wir uns dir sofort nach unser Ankunst hier gezeigt haben, befindest dich da aber im Frrtum. Wir steckten schon hier, noch ehe du geritten kamst. Wir haben schon vorher den schwarzen Mustang' beobachtet und dann jedes Wort gehört, welches du mit ihm gesprochen hast. Er nannte dich den Sohn seiner Tochter; er übergab bir unfre Gewehre, bie bu ihm geftohlen haben willst, und als er fort war und wir hinter dir standen, warft bu so entzuckt barüber, diese Waffen zu besitzen, bag bu bir vornahmst, sie ihm, bem Bater beiner Mutter, nicht wieberzugeben; du wolltest dich üben, sogar noch besser zu schießen als ich. Was sagst du dazu, It Senanda? Welchen Wert tönnen beine Ausreben nun noch haben? Glaubst bu noch immer, uns durch feige Lüge zu täuschen? Denn eine Feige heit, eine ganz verächtliche Feigheit ist es, wenn jemand sich vor Angst nicht getraut, seinen Namen anzugeben. Wir sind

gewöhnt, den Mut zu achten. Hättest du offen gesagt, wer du bist, hättest du mutig eingestanden, daß es deine Absicht war, die Bewohner von Firwoods Camp den Komantschen außzuliesern, so wäre daß deiner Abkunst von dem "schwarzen Mustang" würdig gewesen und wir würden dich zwar als unsern Feind, aber als einen stolzen, achtbaren Feind behanzbeln; dein seiges Leugnen aber kann uns nur mit Berachtung erfüllen. Du gleichst nicht dem starken Büssel, der ein ganzes Rudel von Wölsen offen mit den Hörnern ninmt, sondern dem niederträchtigen Koyoten, der seine Beute nur von hinten überfällt und lieder stinkendes Aas verzehrt, als daß er es wagt, sein räudiges Fell der geringsten Gesahr außzusehen. Nun sag, gestehst du, daß du Ik Senanda, der Enkel des "schwarzen Mustang" bist?"

Es ift sonst nicht die Gepflogenheit eines Westmannes, an unwürdige Subjekte so viel Worte zu verschwenden, aber es lag in der Humanität Old Shatterhands, das Ehrgesühl des Mestizen, wenn er je eine Spur davon besaß, wachzurusen, denn es tut geradezu weh, von einem Menschen zu bemerken, daß er vom Guten gar nichts mehr sein Eigen nennt; dieses Bestreben hatte jedoch nicht den beabsichtigten Erfolg, denn die Feigheit des Scout hielt ihn beim Leugnen sest, er antwortete: "Ich sage es wieder und kann es gar nicht anders sagen: ich din nicht Ik Senanda, sondern Nato Inda; ihr habt eure Gewehre wieder und nun verlange ich,

fofort von euch freigelaffen zu werden!"

"Gemach, gemach, my boy! Da bu noch immer leugnest, können wir dich erst recht nicht freigeben, sondern wir werden dich deinem lieben Großvater vor die Augen stellen, um zu ersahren, ob auch er so seig und niederträchtig ist, sein eigenes Fleisch und Blut zu verleugnen."

Da blitte das Auge des Mestizen heimtückisch auf, und er fragte: "Ihr wollt mich zum "schwarzen Mustang' bringen?"

"3a."

[&]quot;Well! Berfucht boch, ob ihr bas fertig bringt!"

"Wir bringen es fertig, barauf kannst bu bich verlassen! Aber es wird freilich in etwas ganz andrer Weise geschehen, als du es wünschest. Der Kamm scheint dir jetzt plötlich wieder hoch zu stehen. Berrechne dich nicht! Du hoffst, durch den "Mustang" aus unsern Händen befreit zu werden; dein zärtlicher Grand-father aber wird mit sich selbst genug zu tun haben, denn er wird ebenso sicher unser Gefangener werden, wie du es geworden bist."

Da beging das Halbblut den Fehler, zornig auszurufen: "Das wird er nicht! Rein Old Shatterhand und kein Winsneton wird es jemals fertig bringen, den "schwarzen Mustang" zu ergreisen, dessen Ruhm weit über alle Täler und über

alle Berge geht!"

"Ah, jest fällst du aus der Rolle! Doch ereifere dich nicht! Wir haben noch ganz andre Kerls ergriffen, als dieser alte Mustang ist, von dem du ganz richtig sagst, daß sein Ruhm über alle Täler und Berge gehe; er scheint aber wie die Luft darüber hin zu gehen, denn man bemerkt hier unten nichts davon."

"Wie konntet ihr ihn fangen? Ihr wißt ja gar nicht,

wohin er fich gewendet hat!"

"Ich habe bir ja gesagt, daß wir ihn belauscht haben. Er ift wieder zurud nach Firwood-Camp."

"Und borthin wollt ihr ihm folgen?"

"Ja."

"Ihr fechs Männer? Und habt boch bie große Schar

ber Romantschen gesehen, die er bei fich hat!"

"Pshaw! Wir find nicht so feig, wie du bift. Und diese Komantschen zu zählen, das fällt uns schon gar nicht ein, benn es ist uns ganz gleichgültig, ob es zehn ober ob es hundert sind."

"Brüftet euch nicht. Es find Naimi-Komantschen, also bie tapfersten Krieger bieses großen Bolkes. Und selbst wenn ihr sie nicht fürchtet und wirklich so wahnsinnig sein wolltet, ihnen nachzureiten, um mit ihnen zu kämpsen, ihr würdet sie doch nicht einholen, denn sie haben einen großen Borsprung,

und ehe ihr es ermöglichen könnt, sie zu erreichen, ist Firs wood-Camp ein Raub der Flammen geworden!"

"Schau, jest zeigst du so ungefähr dein richtiges Gessicht. Ich will dir auch das meinige zeigen, indem ich dir ganz offen und ehrlich sage, daß wir viel eher in Firwoods Camp sein werden als die Komantschen."

"Das ift unmöglich!"

"Wir werden bir fehr leicht beweisen, bag es mög-

"Rönnen eure Pferbe fliegen?"

"Ja; wir Weißen haben allerbings Pferbe, welche

fliegen fonnen."

Da schlug ber Scout ein höhnisches Gelächter auf. Dlb Shatterhand ließ sich dadurch keineswegs zum Zorn be-wegen; er legte ihm nur schwer die Hand auf die Schulter und sagte lächelnd: "Lach jett immerhin, Mannikin*); es wird nur zu bald die Zeit kommen, da dir das Lachen ganz vergeht! Zunächst werden wir diesen schönen Ort verlassen, an welchem du auf deinen Großvater warten solltest; du wirst ihn wahrscheinlich schon viel eher wiedersehen. Jetzt binden wir dich auf dein Pferd, und ich rate dir, dich ohne Widerstreben drein zu fügen, denn es gibt für uns der Mittel viele, dich zum Gehorsam zu zwingen!"

Der Mestize besaß gar nicht ben Mut, Wiberstand zu leisten. Wenn es für ihn ein Mittel gab, aus der Gesangensschaft zu entsommen, so sah er es nur in der Berschlagenheit, und da er eine ganz ansehnliche Portion von dieser Eigensschaft besaß und dabei überzeugt war, daß die sechs Männer, in deren Händen er sich besand, gegen den "schwarzen Mustang" nichts auszurichten vermöchten, so hoffte er mit ziemlicher Bestimmtheit, daß seine gegenwärtige Lage von keiner langen Voller sein merde

feiner langen Dauer fein werbe.

Er war überzeugt, daß man mit ihm der Fährte der Komantschen folgen und also in das mehrerwähnte Tal ein-

^{*)} Männchen, Anirps.

biegen werbe, und war daher sehr erstaunt, als er nach dem Aufbruche sah, daß Winnetou und Old Shatterhand, welche voranritten, eine beinahe entgegengesette Richtung einschlugen, indem sie nicht um den Corner-Top bogen, sondern sich nach dem Uaspesch wendeten. Er konnte sich den Grund, einen so bedeutenden Umweg einzuschlagen, gar nicht denken, zumal sast nur im Galopp geritten wurde, was doch auf große Sile schließen ließ. Später freilich sah er das Bahnsgeleise aus der offenen Prairie herüberkommen; es bog nach dem Felsentale ein, und als die Reiter ihm folgten, begann eine Uhnung in ihm aufzudämmern, welche ihn mit nicht geringer Besorgnis erfüllte. Da er nicht daran dachte, sich zu beherrschen, nahm sein Gesicht einen bedenklichen Ausdruck an. Der Hobbles Frank bemerkte das, weil der Gesangene zwischen, nahm sein Gesicht einen bedenklichen Ausdruck an. Der Hobbles Frank bemerkte das, weil der Gesangene zwischen ihm und Voll ritt, und saste in seiner heimatlichen Mundart, von welcher der Scout natürlich kein Wort versstand: "Is das Gesicht, was der Kerl jetzt macht, nicht ein wahres Gaudeamus abbreviatur sür uns, lieber Droll? Es gibt mir heemlich solchen Schpaß, daß es mir schwer fällt, mein lautes Lachen leise zu unterdrücken. Du nich ooch?"

"Ja," antwortete sein altenburgischer Better. "Er wird wohl itt so nach und nach zur Einsicht komme, was für een Pferd unser Old Shatterhand eegentlich gemeent

habe wird."

"Welches Pferd?"

"Na, bas Pferd, mas fliege fann. Saft's benn nich

gehört?"

"Freilich hab' ich's ooch gehört. Es war die Lokomotive gemeent, mit der wir nu bald nach Firwood-Camp
fliegen werden. Denkst du ooch, daß wir eher hinkommen
als der "schwarze Mustang"? Es wäre ganz schauberhaft,
wenn es uns nich gelänge, das Camp noch vor den roten
Halunken zu erreichen!"

"Ja, benn alle Menschen würden bort verlore sein; aber ich bin fest überzeugt, daß wir noch zur rechten Zeit eintresse werbe. Dlb Shatterhand und Binnetou habe sich

die Zeit ganz gewiß so genau berechnet, daß wir gar keene Sorge nich zu habe brauche. Wir reite doch schon itzt, als ob der Teufel hinter uns her wäre. Ich bin seit langer Zeit

ber Teusel hinter uns her wäre. Ich bin seit langer Zeit nich so gejagt wie heut."

"Ich ooch nich; aber es gefällt mir sehr. Es is een elegantes Hochgefühl, so off bem mittelsten Nücken unsrer Begasusse über die Näume des irdischen Nordamerika dahinzusliegen. Man fühlt sich schon mehr als een Mensch in vogelartiger Geschtalt, und ich habe zwischen meinen Schulterblättern eene poetische Empsindung, als ob die oberslächliche Hatz zu machen, das heeßt, entweder nur zwee Flügel, wie die Bögel haben, oder gar vier Schtück, wie's dei den Tagesschmetterlingen und nächtlichen Zwieslesfaltern gebräuchlich is. So een Nitt wie der jetzige, is geradezu een wahrer Kunst: und Hochgenuß. Aber für dich, du armer Teusel, wird es freilich eene ganz bedeutende herostopische Anschrengung sein." Unschtrengung fein."

"Für mich? Warum? Denkfte etwa, baß ich nich grad

fo reite fann wie bu?"

"Nee, bas benke ich nich; aber es schwebt mir beine Krankheet, beine Insel Ischia vor ben unsichtbaren Dogen. Du mußt boch große Schmerzen haben!"

"D, nich im geringsten! Die Insel is fort, ohne die geringste Schpur zurückzulasse; ich fühle sie weber hinten im Kreuz noch unten in den Beenen mehr."

"Das is ja wunderschön! Wenn sie nur nich etwa in eener andern Körpergegend wieder zum Borschein und zur Auferschtehung kommt! Solche Krankheeten ziehen manchmal fo heemtückischer Weise und anonym, was man bei fürschtzlichen Personen in Cognaco nennt, im lebendigen Körper herum, und man hat nich eher eene Ahnung von ihrem gegenzwärtigen Tatbeschtande, als dis sie ganz plöplich an eener Schtelle zum Vorschein kommen, wo eegentlich gar keene dazu passende Schtelle mehr vorhanden is."

"Das gloobe ich nu nich von mir. Ich habe bas Ge-

fühl, als ob Winnetou mir fürs ganze Lebe geholfe hätte. Deine Insel benkt nich bran, sich wieder bei mir cinzuquartiere. Und bas is mir grad recht, benn für solche Schmerze, wie ich ausgeschtande habe, muß ich banke! Ueberhaupt, bie Tante Droll und krank, bas war, so lange ich leb, noch gar nich bagemefe!"

Der liebenswürdige und komische Altenburger wurde bekanntlich deshalb Tante Droll genannt, weil der Anzug, den er im Westen zu tragen pflegte, mehr dem einer alten Frau als demjenigen eines Mannes glich. Er war an diesen Namen so gewöhnt, daß er ihn selbst in Anwendung brachte,

wenn er von fich fprach.

Wie aus bem Gefprach ber beiben Bettern zu erfeben, war der Ritt fast ein Parforceritt zu nennen. Man ließ die Pferde nur von Zeit zu Zeit im Schritt gehen, und so wurde der Rückweg in viel kürzerer Zeit zurückgelegt, als man zum Sinwege gebraucht hatte.

Als man bie Haltestelle in Roch: Ground erreichte, war Mr. Swan, ber madere und tatfraftige Engineer, ber erfte.

welcher die Reiter empfing.

"Halloo!" rief er ihnen entgegen. "Schon wieder zu-rud? Und glücklich gewesen, wie ich sehe? Wie ist es benn gegangen? Habt ihr die Komantschen ge—"

Er hielt mitten in der Rede inne, als er den gefesselten Scout erblidte, fuhr bann aber, sichtlich erfreut, schnell fort:
"All devils, das ist ja Mr. Yato Inda, der halbgefärbte Gentleman! Und gebunden? Ist er Euer Gefangener, Sir?"
"Ja," nickte Old Shatterhand, an den diese Frage gerichtet war. "Habt Ihr vielleicht einen Ort, wo wir ihn

unterbringen konnen, ohne bag er Luft bekommt, fpazieren zu gehen?"

"Habe einen folden Ort, einen ganz vortrefflichen, Sir. Wen ich bahin einquartiere, der kann an keinen unerlaubten Ausflug benken. Will Euch die Stelle zeigen."

Die Stelle, welche er meinte, war ein Brunnen, welcher sich in Arbeit befand. Obgleich schon ziemlich tief, hatte er

noch kein Wasser. Als der Mestize hörte, daß er da hinadzgelassen werden sollte, erhob er ein großes Lamento, was ihm aber nichts nützte. An den Nand des Brunnens geführt, um gedunden und dann hinadgelassen zu werden, stellte er sich gar zur Wehr. Da meinte der Engineer zu Old Shatterhand: "Sollen wir etwa ein solch gefährliches Geschöpf, wie dieser Kerl ist, mit Sammet und Seide anfassen? Er ist zwar Euer Gefangener; seine Schandtat galt aber und Leuten von der Eisenbahn. Erlaubt mir, Sir, ihn zu Verzstand zu bringen!"

"Macht mit ihm, was Ihr für gut und richtig haltet," antwortete der Gefragte. "Ich habe ihn Euch übergeben und mag nichts mehr mit ihm zu schaffen haben, denn seine Absichten waren nicht gegen uns, wenigstens nicht ursprünglich, sondern gegen Euch gerichtet. Er gehört also jetzt Euch; nur sorgt dafür, daß es ihm unmöglich ist, uns heute noch

Schaben zu machen!"

"Was das betrifft, Mister Shatterhand, so könnt Ihr Euch heilig darauf verlassen, daß er nicht aus diesem Brunnen kommt, als dis ich ausdrücklich die Erlaubnis dazu gebe. Also zieht ihm den Strick unter den Armen hindurch, und

bann hinab mit ihm!"

Als hierauf der Scout wieder mit den gebundenen Händen und Füßen um sich stieß, wurde er an eine Eisenbahnschwelle besestigt und dann nicht eher mit derselben in den Brunnen hinabgelassen, als dis er unter einer tüchtigen Tracht von Stockschlägen still geworden war. Der Engineer war weit weniger Philanthrop als Old Shatterhand.

war weit weniger Philanthrop als Old Shatterhand. Er hatte übrigens in der Zeit vom Morgen an dis jetzt an alles gedacht. Seine Arbeiter hatten ihre Gewehre nachgesehen; eine Maschine war geheizt worden, und es standen Wagen zur vielleicht notwendigen Fahrt nach Firwoods

Camp bereit.

Die sechs Westmänner erhielten, während ihre Pferde abgerieben, gefüttert und getränkt wurden, ein so ausgezeichenetes Mittagsmahl, wie es unter den dortigen Verhältnissen

möglich war, und erzählten babei bem Engineer, mas sie seit

heute früh erlebt hatten.

"Das ist besser, viel besser gegangen, als ich glaubte," sagte er dann. "Es freut mich ungeheuer, daß wir diesen halbblütigen Schurken in unsre Hände bekommen haben; er soll nicht so bald wieder Gelegenheit sinden, solche Streiche zu planen oder gar auszuführen! Und die Roten sind wirk- lich nach dem Camp zurück, um es zu überfallen? Wir werzen ihnen dabei behilflich sein. Freue mich riesig darauf, wirklich riesig!"

"Ich habe allerdings auf Euch und Eure Leute gerechnet," bemerkte Old Shatterhand, "benn auf ben bortigen Engineer ist grad so viel wie auf gar niemand zu

rechnen."

"Etwas Richtigeres könnt Ihr gar nicht sagen, Sir. Er ist zwar ein Kollege von mir, und von Kollegen soll man eben kollegialisch sprechen, aber er heißt zufälligerweise Leveret*) und ist in Beziehung auf seinen Mut genau daß, was sein Name sagt. Von den Chinesen wollen wir gar nicht reden, denn die rennen beim Erscheinen des ersten Indianers in alle Winde hinaus. Ein solcher Zopfmann spielt, wenn man ihm eine Flinte in die Hand gibt, keine andre Rolle als ein Karpsen, dem man zumutet, eine Luftballonsahrt zu unternehmen. Und was die paar Weißen dort betrifft, so sind sie gar nicht der Rede wert."

"Das ist freilich schlimm, benn unter solchen Umständen können uns diese Leute nur Schaben, aber keinen Nuten bringen. Um allerbesten wäre es da, wenn wir die Sache auf uns allein nehmen könnten und sie nicht eher etwas zu erfahren brauchten, als die wir mit den Roten fertig sind."

"Warum sollte das nicht gehen? Wir werben über neunzig Männer sein, und ich benke, daß wir keinen Grund haben, uns vor den Roten zu fürchten."

"Ginen solchen Grund gibt es freilich nicht; ich möchte

^{*)} Säschen.

fogar behaupten, daß die Sache abzumachen ist, ohne daß von unser Seite ein Tropfen Blut vergossen wird; aber wie wollen wir neunzig Mann hoch nach Firwood-Camp kommen, ohne daß die Bewohner dieses Ortes etwas davon ber merken? Es müßte Euch erlaubt sein, den Zug schon vor der Station dort halten zu lassen."

"Das konnen wir ja. Wer will es mir verwehren?" "Gut! Aber mußt Ihr ben Abgang bes Zuges nicht

von hier aus nach bort melben?"

"Eigentlich, ja; aber wenn ich es heut einmal unterlasse, wird der Himmel auch nicht gleich einfallen."

"Ift Euch bas Birch-Hole bekannt, wohin ber ,ichwarze

Muftang' feine Leute führen will?"

"Grad so bekannt, wie meine eigene Tasche, Sir. Es ist eine tiefe Felsenschlucht, welche hinter dem Camp in den Berg einschneidet. Das Gestein steigt auf allen Seiten fast senkrecht in die Höhe, und es gibt nur den einen, schmalen Eingang, an welchem eine alte, sehr hohe Birke steht, von welcher die Schlucht ihren Namen hat."

"Sm! Dann ift es nicht fehr pfiffig von bem ,fcmar-

gen Muftang', feine Leute grab bort unterzubringen."

"Warum? Es gibt kein besseres Bersteck für sie, und er ahnt doch nicht, daß wir diese seine Absicht kennen. Mir scheint also, er hat ganz gut gewählt."

"Mir nicht. Kann man bie Seiten ber Schlucht er:

flettern?"

"Bloß an einer Stelle, aber auch nur am Tage. Bei Nacht möchte ich es keinem raten, bem sein ganzer Hals noch einen Biertelbollar wert ist."

"Gut! Und ist es möglich, von außen her auf die

Ränder ber Schlucht zu gelangen?"

Da hob ber Engineer schnell ben Kopf, warf einen forschenden Blick in Dlb Shatterhands Gesicht und ante wortete: "Ah, Sir, ich glaube, ben Plan zu erraten, ben Ihr hegt!"

"Nun, welchen?"

"Ihr wollt uns auf die Ränder der Schlucht postieren und, wenn die Roten heimlich in dieselbe eingedrungen find, auch den Eingang besetzen. Wie?"

"Und wenn es fo wäre?"

"So hättet Ihr das Beste erdacht, was sich erbenken läßt, denn wenn wir das tun, so steden die Indsmen in dem Birch-Hole wie die Frösche in einer Reuße und müssen sich, grad wie diese, einzeln herauslangen und die Hälse abstrehen lassen, wenn wir wollen."

"Das habe ich allerdings auch gedacht. Alfo, können

Eure Leute hinauf?"

"Yes und abermals yes. Aber ift Mifter Winnetou

mit diefem Blane einverftanben?"

Der schweigsame Häuptling ber Apatschen hatte bis jest kein Wort gesprochen. Er pflegte, wenn das Neden überhaupt nötig war, Old Shatterhand für sich sprechen zu lassen und dann um so kräftiger handelnd einzutreten. Jest nun, da er aufgesorbert wurde, seine Meinung mitzuteilen, antwortete er: "Old Shatterhand und Winnetou haben stets die gleichen Gedanken. Der Plan meines weißen Bruders ist gut und soll auch ausgeführt werden, wie gesagt worden ist. Howgh!"

"Woll!" nickte der Engineer. "Ich bin natürlich voll und ganz damit einverstanden. Wir kommen zeitig genug hin, um noch bei Tage und ehe die Indomen eintreffen können, auf die Felsen zu steigen. Aber dann, wenn es dunkel geworden ist, mussen wir auch wissen, woran wir sind. Wäre

es ba nicht gut, für Beleuchtung zu forgen?"

"Das ist freilich wünschenswert," antwortete Old Shatterhand. "Welche Mittel ober Werkzeuge stehen Euch benn zur Verfügung, Mister Swan? Wir müßten sie freilich von hier mitnehmen, benn wir können nichts in Firwoods Camp requirieren, weil man bort nicht wissen soll, was gesschieht."

"Wird alles in schönfter Ordnung sein, Mister Shatter: hand. Als es galt, die hiesige Strede schnell fertig zu

bringen, haben wir häufig bes Nachts bei Fackellicht arbeiten muffen, und von daher find so viele Fackeln übrig, daß wir mehr als genug besitzen. Wir haben auch Petroleumfässer von verschiedener Größe."

"Fässer zu transportieren, wurde zu beschwerlich sein, und doch ware es außerordentlich vorteilhaft für uns, wenn wir grad am Eingange der Schlucht ein solches Faß in Brand steden könnten. Ueber eine solche Flammenfackel könnten sich die Komantschen ganz unmöglich herauswagen."

"Well, so wird Rat geschafft. Wir haben ja Tragen, Stricke und sonst alles, was dazu gehört, ein ober mehrere

Fäffer leicht zu transportieren."

"Gut! Aber bedenkt dabei, daß kein Geräusch verursacht und keine in die Augen fallende Spur hervorgebracht

werben barf!"

"Keine Sorge! Ich habe ba Männer, auf die ich mich verlassen kann. Wir werden auch schnell eine Anzahl von Zündern anfertigen. Ich bitte Euch, mich selbst als Obersfeuerwerker und Beleuchtungsinspektor anzustellen. Ihr könnt Euch darauf verlassen, daß Ihr mit mir zufrieden sein werdet. Seit Ihr einverstanden?"

"Ja. Macht alles fertig, und sorgt dafür, daß wir zeitig an dem Birch-Hole ankommen. Eingehendere Bestimmungen sind ja erst dann zu treffen, wenn wir das Terrain

in Augenschein genommen haben."

Bei der großen Ein: und Umsicht des Engineers waren die Vorbereitungen schnell getroffen. Die Pferde blieben unter sicherer Aufsicht zurück, und an den Brunnen, in welchem der Scout steckte, wurde auch ein Wächter gestellt. Dann dampfte der vollbesetzte Zug ab, ohne daß dies nach Firwood-Camp telegraphiert worden war. Die Bahnarbeiter beteiligten sich alle mit Freuden an dem Unternehmen, und als der Train an dem vorherbestimmten Punkte ankam und sie bort ausstiegen, gab es keinen, der um den Ausgang des willkommenen Abenteuers oder um sich selbst besorgt gewesen wäre. Die Stelle, von welcher aus der Zug wieder zurücks

fuhr, lag so weit von dem Camp entfernt, daß man von dort auß nicht bemerkt werden konnte. Die Bahn beschrieb hier eine Kurve um die Höhe, in welche die Birkenschlucht eingeschnitten war; die Männer besanden sich hinter dieser Höhe, während das Camp vor derselben lag, und der Eingang zur Schlucht war an der Seite des Camp. Wenn man von dem Orte auß, an welchem der Zug gehalten hatte, emporstieg, kam man, von dem Walde gedeckt, an den Rand der Schlucht hinauf, was gar keine Schwierigkeit dot, weil es jetzt noch hell am Tage war. Schwerer war es, die zwei Petroleumsfässer, welche der Engineer mitgenommen hatte, undemerkt und ohne Spuren zu hinterlassen, nach dem Schluchteinsange zu schaffen und dort so zu verstecken, daß sie später den Späheraugen und auch den — Nasen der Indianer entsgehen mußten.

Bur Ausführung bieses heimlichen Planes erbot sich Winnetou, welcher, wie alle wußten, berjenige war, der sich am allerbesten dazu eignete, diese Aufgabe zu lösen, von deren Gelingen so viel, vielleicht alles abhing. Old Shatterhand übernahm es, die kampfeslustigen Männer zur Höhe zu gesleiten, sie dort aufzustellen und ihnen die notwendigen Vers

haltungsmaßregeln zu erteilen.

Dben angekommen, befand man sich unter dicht stehenben Bäumen. Deckung war also mehr als genug vorhanden. Es erfüllte Old Shatterhand mit Genugtuung, zu sehen, wie steil die Felswände in die Schlucht absielen. Waren die Komantschen einmal da unten und drin, so gab es für sie kein Entkommen. Er verteilte die Leute rund um die vielleicht fünshundert Schritte lange und durchschnittlich fünszig Schritte breite Schlucht und gab jeder Gruppe von ihnen diejenigen Weisungen, die ihrer Stellung angemessen waren. Vor allem mahnte er zur größten Ruhe und Vorsicht und machte sie mit den verschiedenen Zeichen und Signalen bekannt, die später in der Nacht notwendig sein könnten und deren Bedeutung sie genau wissen mußten. Dann stieg er vorn, an der nach dem Camp zu gelegenen Seite hinab, um den Apatschen zu suchen. Dieser lag, auf ihn wartend, nicht weit von dem Eingange hinter einem ziemlich dichtgewachsenen Busche und winkte ihn zu sich heran. "Mein roter Bruder liegt ruhend hier; er scheint also mit seiner Arbeit schon fertig zu sein?" fragte er.

"Winnetou hat seine Arbeit getan," lautete die Antwort. "Die Männer, welche der Engineer mitnahm, sind starke und anstellige Leute. Die Fässer liegen ganz nahe hier und so gut versteckt, daß mein weißer Bruder sehr scharf blicken müßte, um sie zu sinden."

"Und der Engineer selbst?"

"Er steckt mit den Trägern der Fässer dort unter dem Tannendickicht. Du kannst leicht hin zu ihm, wenn du ihm während meiner Abwesenheit Befehle zu erteilen hast."

"Während beiner Abwesenheit? Du willst also fort?"

"Mein Bruber wird erraten, wohin!"

"Den Komantschen entgegen, um mir zu melben, wenn fie kommen."

"Ja. Sie werben fich fo leife heranschleichen, bag es

gut ift, fie ichon vorher beobachtet zu haben."

"Auch handelt es sich um ben häuptling, welcher gefagt hat, daß er selbst es sein will, der das Camp beschleicht. Seiner mussen wir uns vor allen Dingen bemächtigen."

"Winnetou hat genug Riemen, ihn zu binden, von Rocky-Ground mitgebracht. Ich will jest gehen, benn es wird balb dunkel werben. Dlb Shatterhand mag an dieser Stelle

auf meine Rückfehr warten."

Er huschte fort und verschwand unter ben nächsten Bäumen, ohne im weichen Moose eine Spur seines Fußes zurückzulassen. Old Shatterhand legte sich, von den Zweigen vollständig bedeckt, nieder; er konnte jest nichts weiter tun, als ruhig warten.

Es lag tiefe Stille rundumher; nur von dem nicht fehr fernen Camp klang zuweilen irgend ein Geräusch herüber. Die Dämmerung brach herein, und Winnetou war noch nicht viel über eine Viertelstunde fort, so gehörte das scharfe,

Day, Der ichwarge Duftang.

Tighted by Google

wohlgeübte Auge Dlb Shatterhands bazu, von bem Orte aus, an dem er lag, den Eingang zu der Schlucht noch zu erkennen. Erst von jetzt an war die Ankunft der Komantschen zu erwarten, benn es mußte als selbstverständlich ans genommen werben, daß sie sich hüten würden, ihre Annähesrung schon ober noch beim Tageslichte zu bewerkstelligen. Sie hätten sich ba ber größten Gefahr ausgesetzt, von einem auswärts herumstreifenden Bewohner des Camp gesehen und entbedt zu werben, wodurch das Gelingen ihres Unternehmens fehr in Frage geftellt worben ware.

Es wurde folieglich fo buntel, bag Dlb Shatterhand nur noch einige Schritte weit sehen konnte. Desto weiter reichte sein Gehör, benn je weniger ber eine Sinn beschäftigt ift, besto schärfer empfindet ber andre. Da vernahm er etwas wie das Streichen eines langen Halmes über niedrige Gräser. Tausend und abertausend andre Menschen hätten bies nicht gehört: er aber horchte mit boppelter Span-

nuna auf.

"Das fann nur Winnetou fein," bachte er, und wirf: lich, ba erhob sich vier Schritte von ihm bie Gestalt bes Apatschen aus bem hohen Moose. Er kam vollends herbei, froch unter ben Busch und sagte leise: "Sie kommen."
"Weißt bu, wo sie die Pferde gelassen haben?"

"Sie haben fie mit."

"Welch eine Unvorsichtigkeit von ihnen! Sie verdienen Brügel dafür! Die Pferde läßt man doch unter der Aufsicht von Wächtern viel weiter zurück, als die Entfernung von hier nach bem Camp beträgt. Gin einziges Wiehern ober nur Schnauben fann alles verraten."

"Diefe Sohne ber Romantichen nennen fich zwar Rrieger, sind aber keine." Obgleich Winneton diese Worte leise sprach, war ihm doch der Ton der Geringschätzung deutlich anzuhören. "So viele Pferde nach einer so kleinen und so engen Schlucht zu bringen, barüber wurde ber jungfte Anabe der Apatschen lachen."

"Uns fann es nur lieb fein, benn bie Pferbe merben



Die Romantschen tamen nach Indianersitte einer hinter bem andern, und jeder führte sein Pferd nach fich am Zügel.

die Verwirrung, die wir anrichten, vers doppeln. Horch, jetzt schnaubte eines!"

Es näherte sich ein erst unbestimmtes und nach und nach immer beutlicher werdendes Geräusch; es war das dumpfe Stampfen von Hufen im weichen Moose ober Grase.

Die Romantschen kamen nach Indianers sitte einer hinter dem andern, und jeder

führte sein Pferd nach sich am Zügel, wie die beiden Lauscher bemerkten. Um Eingange der Schlucht blieben sie halten. Es schienen einige hineinzugehen, um die Sicherheit ders selben zu erkunden. Nicht lange Zeit nachher ließen sich unterdrückte Ruse der Aufsorderung hören, worauf sich die Gänsemarschkolonne wieder in Bewegung setze. Sie drang in die

Schlucht ein, wegen ber Dunkelheit so langsam, daß es über eine Viertelstunde dauerte, ehe der letzte Mann vorüber war. Old Shatterhand und Winnetou huschten unter dem Busche hervor und krochen näher nach der Felsenkante, welche die eine Seite des Tores bildete. Sie hatten kaum fünf Minuten dort gelegen, so vernahmen sie Schritte, welche wieder zurückfamen. Es erschienen drei Männer, welche wieder ihnen stehen blieben, daß sie den einen von ihnen genau erkannten; es war Tokvi Kava, der Häuptling, welcher den beiden andern den Befehl erteilte: "Ihr bleibt hier, um die Tür zu dieser Felsenschlucht zu bewachen, und stecht jeden Menschen, der sich naht, augenblicklich mit dem Messen nieder. Unste Krieger müssen wegen der Verede mehrere Feuer ber. Unsre Krieger müssen wegen der Pferde mehrere Feuer anzünden, und wenn jemand den Schein derselben auch nur von weitem sähe, wären wir verraten. Die Zeit des Uebersalles ist noch nicht gekommen, denn die Bleichgesichter wers falles ist noch nicht gekommen, benn die Bleichgesichter werben noch nicht alle unter dem Dache, wo sie Feuerwasser trinken, beisammen sein, dennoch gehe ich jetzt, ihre Wohnungen zu beschleichen. Achtet nicht darauf, wenn ich lange fortbleibe, denn ich komme erst dann wieder, wenn der Augenblick gekommen ist, an dem sie alle sterben müssen. Hugh!"

Nach diesen Worten entfernte er sich mit langsamen, sast unhördaren Schritten. Er glaubte natürlich, ganz under odachtet zu sein, war aber doch nicht allein, denn ihm folgten Winnetou und Old Shatterhand, möglichst tief gebückt und dabei so leise auftretend, daß er ihre Schritte unmöglich hören kannte

fonnte.

Dies war nicht etwa leicht. Man konnte höchstens fünf Schritte weit sehen; sie durften ihn gar nicht aus den Augen lassen und hatten sich also so nahe hinter ihm zu halten, daß er jeden andern Belauscher sicherlich gehört haben würde. Blieb er stehen, so hielten auch sie an und duckten sich dis tief auf die Erde nieder; ging er dann wieder weiter, so setzten auch sie ihre Schritte fort. So unhördar wie sie, kann selbst der Panther nicht auftreten, und solche Leichtigkeit und Gewandtheit der Bewegungen hat nur die Schlange auszu-

weisen. Und das war notwendig, benn das Rollen eines kleinen Steines ober das Knicken bes bunnsten Zweigleins konnte alles verderben.

So ging es fort, bis sie ganz sicher waren, aus der Hörweite der beiden Wächter gekommen zu sein. Dabei hatzten sie sich dem Camp bereits so weit genähert, daß sie die Helligkeit, welche aus der offenen Tür des Logierz und Restaurationsgebäudes drang, von weitem sehen konnten. Jest war es an der Zeit; noch länger zu warten, hätte unz vorsichtig genannt werden mussen.

"Jett!" raunte DId Shatterhand bem Apatschen zu.

"Uff!" ftimmte biefer ebenfo leife bei.

Es folgten zwei weite Sprünge vorwärts, die der Komantsche hören mußte; er drehte sich um, bekam aber in demselben Augenblicke schon den bekannten Faustschlag Old Shatterhands an die Schläse, so daß er wie ein lebloser Klotzscheif und schwer zu Boden siel. Er hatte einen Schrei ausstoßen wollen, drachte es aber nur zu einem kurzen, zwar scharf und rasch verklingenden Hauch, der, wenn er je gehört wurde, viel eher für den Flügelschlag eines schlasmüden Bogels als für den unterdrückten Todesschrei eines Menschen gehalten werden konnte. Zu gleicher Zeit kniete Winnetou auf ihm, um ihm die Beine zusammen und die Arme auf den Rücken sest zu dindmen und die Arme auf den Rücken sest, sich des dem Bewußtlosen in den Mund, dand einen Fetzen, den er ihm vom Jagdrocke lang herunterriß, darüber, so daß er später den Grasknebel mit der Zunge nicht aus dem Munde stoßen und dadurch Raum zum Schreien bekommen konnte, und sagte dann: "Den Häuptling haben wir; seine Leute werden wir wohl ebenso leicht bekommen. Tragen wir ihn fort! Du nicht mit, Winnetou; ich nehme ihn allein!"

Er warf sich ben langen, knochigen, schweren Mann über bie Schulter und schritt mit ihm, gefolgt von dem Apatschen, bavon, nach der Schlucht zurück.

Natürlich wendeten fie fich nicht dirett bem Gingange

berselben zu, sondern fie hielten sich mehr nach links, so baß fie nach bem Tannenbidicht famen, unter welchem ber Engineer mit feiner Abteilung lag. Diefer war zwar ein fluger und umfichtiger Berr, aber boch fein Westmann und hatte. als er die beiden Gestalten so unerwartet ganz nahe bei sich auftauchen sah, wahrscheinlich eine Unvorsichtigkeit begangen, wenn ihm nicht Old Shatterhand mit unterdrückter Stimme bebeutet hatte: "Still! Wir find es. Dacht feinen Larm. Mifter Swan!"

"Ah, Ihr! Wen bringt Ihr benn da geschleppt?" "Den schwarzen Mustang," antwortete ber Gefragte, indem er feinen Gefangenen von ber Schulter herab- und auf ben Boben niedergleiten ließ.

"Den Häuptling dieser roten Halunken? Thunderstorm! Das ist so echt Old Shatterhand und Winnetou! Aber er bewegt sich nicht. Ist er etwa tot?"

"Nein. Meine Sand ift ihm etwas ungart an ben Ropf

geraten, und ba hat er bas Bewußtsein verloren."

"Ad, Guer berühmter Jagbhieb, Gir! Bas tun mir mit bem Säuptling?"

"Wir legen ihn lang auf die Erbe hin und binden ihn

ba an ben Stämmen feft."

"Aber wenn er erwacht, wird er schreien!" "Das kann er nicht, benn ich habe ihm einen hübschen Suding-Bag*) zwischen die Zähne gesteckt. Also, bindet ihn recht fest, und gebt aut auf ihn acht! Wir muffen wieber fort."

"Wohin?"

"Noch zwei Rote holen, welche bort am Eingange Wache halten. Solange die bort sitzen, sind sie uns im Wege."

Er legte fich mit Winnetou auf ben Boben nieber und schob fich mit ihm nach ber Stelle hin, wo fie vorhin gelegen hatten, als ber "fchwarze Muftang" aus ber Schlucht getreten mar. Als fie biefen Ort erreichten, faben fie bie

^{*)} Bulp, Saugbeutel.

Wächter fast zum Greisen nahe vor sich sitzen. Die beiden Komantschen unterhielten sich miteinander über Dinge, welche die Lauscher nicht interessierten; etwas Wichtiges war es jedenfalls nicht. Darum verschwendeten die beiden auch keine Zeit damit, sie zu belauschen, sondern warsen sich sofort über sie her, um sie unschädlich zu machen, was ihnen mit Hilfe der Ueberraschung sehr leicht gelang. Als sie sie dann dem Engineer brachten, sagte dieser: "Schon fertig mit ihnen? Hört einmal, Mesch'schurs, euch möchte ich nicht als Feinde haben, denn wem ihr nicht geneigt seid, mit dem macht ihr verteuselt wenig Federlesens? Gibt es vielleicht noch mehr Rote, die ihr mir auf diese Weise bringen wollt?"

"Nein," antwortete Old Shatterhand. "Wir arbeiten von jetzt an nicht mehr so en détail, indem wir Euch nur ein oder zwei Stück bringen, sondern en gros, wie es gut situierten Geschäftsleuten geziemt; das heißt: wir werden die

andern gleich auf einmal fangen."
"Die Zeit bazu ift ba?"

"Sa."

"Gott sei Dank! Ich bin weder Squatter noch Trapper und barum nicht gewöhnt, so lange hier im Grünen zu lie-

gen. Sagt alfo, mas ich zunächst zu tun habe!"

"Laßt eins der Petroleumfässer nach dem Eingang schaffen und dort andrennen. Diese Fackel wird die Komantsschen so erleuchten, daß sie schnell erkennen werden, wie es mit dem beabsichtigten Ueberfalle steht."

"Well! Soll gleich geschehen. Wollen nur schnell biefe

beiben Roten auch anbinden."

Als dies geschehen war, brachte er mit seinen Leuten das Faß zwischen dem Gedüsch hervorgerollt; es wurde nach dem Eingange geschafft und angezündet. Natürlich erfolgte eine Explosion, welche den obersten Boden zersprengte; die Dauben aber hielten zusammen, so daß nur ein Teil des Deles auf die Erde floß und, sich dort verbreitend, weiters brannte. Die Flamme füllte rasch die ganze Deffnung zwisschen den Felsen aus und leuchtete nicht nur dis in den hins

terften Teil ber Schlucht hinein, sondern mußte auch nach ber andern Seite hin im Camp gefehen werben, wo jedenfalls

auch die Explosion gehört worden mar.

Diese war mit einem kanonenschußähnlichen Knall ersfolgt und hatte die Komantschen aus ihrer Ruhe und Sicherheit gewaltsam aufgeschreckt. Noch fragten sie sich, was für ein Krach das gewesen sei, als sie gleich darauf die Flamme hoch emporlodern sahen. Die Schlucht wurde tageshell ers leuchtet, und die Indsmen befanden sich in der Lage eines im Dunkeln arbeitenden Einbrechers, den plöglich das Strahlenmeer eines elektrischen Lichtes umslutet. Zunächst waren sie ftumm vor Schred, bann brachen fie in ein heulen aus, von bem man nicht fagen konnte, ob es ein Rriegs: ober ein Angft: geheul sei. Sie drängten nach dem Feuer hin, wo der einzige Ausgang aus dem Tale lag; aber schon füllte ihn die Glut von einer Seite dis zur andern. Zugleich krachten Schüsse herein, die zwar, von Old Shatterhand abgeseuert, absichtlich niemand treffen sollten, aber um so deutlicher sagten, daß der einzige Weg zur Flucht nicht nur vom Feuer verwehrt, sondern auch von bewassneten Feinden besetzt worben fei.

Die Roten wichen also wieber zurud, nach bem hintern Teil der Schlucht, und richteten ihre Augen nach den Seiten-wänden derselben empor, um zu sehen, ob man vielleicht dort hinauf entweichen könne. Da aber bemerkten sie etwas, was ganz und gar nicht geeignet war, sie zu beruhigen und ihren Mut zu erhöhen. Old Shatterhand hatte nämlich den Befehl gegeben, die mitgebrachten Fackeln anzuzünden, sobald man das Petroleumfaß brennen sähe. Dieser Weisung war Folge geleiftet worden, und nun faben bie Indianer ben Rand ber Felfen rundum mit flammenden Lichtern befest und hörten drohende Stimmen von oben herunterschallen, welche jedenfalls nicht freundlich gesinnten Menschen angeshörten. Eine dieser Stimmen übertönte alle andern: "Hurra, hurra, das Faß da unten brennt! Jetzt is der Oogenblick gekommen, wo der Rummel losgehen kann. Schteckt die Faceln an, schteckt fie alle an! Helle muß es werben, helle wie zu Pfingsten Montags fruh halb elfe! Laßt ihnen een Licht offgehen, baß es unter ihren Schkalpen endlich an zu



Gine diefer Stimmen übertonte alle andern: "Gurra, hurra, bas Jag ba unten brennt! Best is ber Dogenblid getommen, wo ber Rummel losgeben tann."

essen können. Droll, siehste, wie sie loofen und rennen! Hörschte, wie sie heulen und duten? Droll, Droll, wo biste benn mit beiner Anwesenheet hingekommen? Ich vermisse beine Allgegenwart. Wo schteckste benn eegentlich, heh?"
Da antwortete ber Angerusene von ber andern Seite herüber: "Hier bin ich, hier, Better Frank! Hier sieht mer alles besser, als da drüben. Wennste eenen Ueberblick haben

willft, fo fomm rafch herüber!"

"Nee, ich bleibe, wo ich bin. Mach nur Radau, tüchtigen Radau, daß die Pferde da unten wilde werden und ihren Herren zwischen die Fußzehen schtrampeln. Schießen sollen wir leider nich, aber wirf Schteene nunter, Schteene,

bas wird bie Rothäute rasch murbe machen!"

Bum Glück für die Komantschen bestand der Boden da oben aus festen Felsplatten. Hätte es Steingrus oder Geröll gegeben, so wäre es ihnen übel ergangen. Dennoch fand sich hie und da ein einzelner Stein, welcher herabgeworfen wurde und nicht ohne Wirkung blieb. Es wurden Menschen und Pferde getroffen; die ersteren heulten vor Schmerz, und die letzteren schlugen mit den Husen und saloppierten hin und her, die schon bestehende Verwirrung noch vergrößernb.

Raum maren zwei ober brei Minuten nach ber Inbrand: staum waren zwei oder drei Minuten nach der Indrands
steckung des Fasses vergangen, so waren alle Indianerpserde
scheu und es gab in der Schlucht eine Scene wildester Berwirrung, die gar nicht zu beschreiben ist. Und da kamen nun
auch die Bewohner des Camp herbeigerannt, um zu erfahren, auf welche Weise das nächtliche und unbegreisliche Feuer
entstanden sei. Einer der ersten von ihnen war Mr. Leveret,
der Engineer. Er erblickte zu seinem Erstaunen Old Shatterhand und Winnetou, bei denen nebst andern sein Kollege aus bem Rody Ground ftand.

"Ihr hier Mesch'schurs, ihr?" fragte er ganz atemlos. "Und da brennt ein Petroleumfaß! Was hat das zu bedeuten?" "Das bedeutet, daß wir die Roten räuchern wollen,

Mifter Leveret," antwortete Sman.

"Die Roten? Welche Roten, Gir?"

"Die Romantschen, welche Guch überfallen und ermorben wollten."

"Heavens! Sollte bas etwa heute schon geschehen?"

"Natürlich, heute schon. Nun aber fteden fie brin in ber Schlucht, beren Ranber von meinen Arbeitern befett find, und hier macht ihnen bas Feuer ben Ausweg zur Unmöglichfeit."

"Wie aber find fie ba in die Schlucht geraten, und wie seid Ihr mit Euren Leuten hierhergekommen, Mister Swan?"
"Auf die einfachste Weise von der Welt: Sie sind her-

geritten, und wir find bergefahren, mit einem Buge natur-

lich, ben ich extra bazu rangieren ließ."

"Und davon — hab' ich — kein Wort — kein einziges — Wort gewußt!" stotterte der furchtsame Mann, dessen Schreck nachträglich noch zu wachsen begann. "Warum habt Ihr mir benn nichts gefagt?"

"Weil ich feine Beit bagu hatte."

"Ihr konntet mir boch telegraphieren?"

"Das habe ich unterlaffen, weil ich glaubte, wir wurben Euch gar nicht brauchen, um die Absicht ber Komantschen zu vereiteln."

"Das - bas will ich - gelten laffen, Sir! Braucht

Ihr etwa jest noch unfre Silfe?"

"Nein, wir banten. Wenn Ihr gufehen wollt, fo konnt Ihr bleiben; aber verhaltet Guch hubsch ruhig, und hutet

Euch, Berwirrung anzurichten!"

"Das fällt mir gar nicht ein! Wenn es Guch fo hubsch gelungen ift, bie roten Feinde in diese Falle zu locken, fo will ich Euch ben Ruhm nicht schmälern, fie auch nun noch gefangen zu nehmen."

"D, was ben Ruhm betrifft, so gilt er nicht mir, son-bern Winneton und Old Shatterhand. Wendet Euch also an diese beiden Gentlemen, wenn Euch Eure Kampfbegierde treiben follte, Gure bemährten Fäufte bie Indianer fühlen zu laffen."

"Danke, Sir, banke wirklich sehr! Ich bin Engineer, aber nicht Westmann und Indianertöter. Warum foll ich Menschen umbringen, und wenn es auch nur Rote sind, die mir bis jett noch nichts getan haben! Ich bin noch ganz außer mir vor Schreck."

"Aber Euch ist dieser Plat hier anvertraut, Mister Leveret; eigentlich mußtet Ihr mit zu ben Waffen greifen!"

"Eigentlich, ja! Und ich würde es auch ganz gern tun, wenn es notwendig wäre. Da aber diese berühmten Gentlemen hier sind und Ihr mit Euren Arbeitern auch anwesend seid, kann ich nicht einsehen, warum ich Euch Eure Verdienste partout schmälern soll. Ich werde mit meinen Leuten reden. Wer von ihnen mit den Roten kämpsen will, dem gebe ich gern die Erlaubnis, sich Euch anzuschließen; mich aber bitte ich aus dem Spiele zu lassen!"

"Well, so geht! Eure Leute aber brauchen wir nun auch nicht erst, und mit ben chinesischen Zopfträgern bürft

Ihr uns ichon gar nicht tommen."

"Schon recht, Sir, schon recht! Werbe es ihnen gleich sagen und ihnen streng befehlen, Euch ja nicht zu ftören und

zu belästigen!"

Er zog sich froh zurück, so leichten Kaufes bavongekommen zu sein. Gestern hatte er sich so begeistert über das Helbentum Old Shatterhands und Winnetous gezeigt, man hätte denken sollen, daß das auf einen tatkräftigen, mutigen Charakter schließen lasse, doch zeigte es sich jetzt, daß grade das Gegenteil der Fall war. Man macht im Leben häusig die Erfahrung, daß die Bewunderer andrer Menschen nicht eine Spur von den Eigenschaften derselben besitzen, sondern sich vielmehr durch die entgegengesetzen auszeichnen. So war es auch hier. Sein Kollege hielt es nicht für der Mühe wert, ihm auch nur einen Blick nachzusenden, und meinte, indem er die Uchsel zucke: "Ganz so, wie ich euch sagte, Mesch'schurs: Er heißt Häschen und ist ein Häschen oder vielmehr ein ganz gewaltiger Hase. Solche Leute hält man in Zeiten der Gefahr am besten so weit wie möglich entsernt

von sich. Doch hört, was geht dort los?" — Es entstand nämlich unter den Chinesen eine stürmische Bewegung, deren Zweck und Nichtung nicht gleich zu erkennen war. Sie schrieen in ihrer Muttersprache wirr durcheinander, schoben sich hin und her und drängten schließlich bergan, um die Höhe zu ersteigen. Dabei riffen sie Knüppel aus den Büschen und hoben Steine auf, sie mit hinaufzunehmen. Es war ein großes Glück für die Indianer, daß Old Shatterhand Chinesisch versstand. Diese Abkommen aus dem Reiche der Mitte hatten stand. Diese Abkommen aus dem Reiche der Mitte hatten ersahren, daß sie von den Noten hatten überfallen und skalpiert werden sollen. Bei einem offenen Angriff wären sie gewiß alle wie Spreu auseinandergestoben; hier aber sahen sie ihre Feinde eingeschlossen und unfähig, Gegenwehr zu leisten; das verlieh ihnen einen Mut, von dem sie sonst keine Spur besahen. Die Feigheit verwandelt sich sehr leicht in Blutdurft, wenn sie sich außer Gesahr besindet, und Gesahr gab es hier nicht im geringsten. Man konnte die Indsmen aus ganz sicherer Entsernung von oben herab durch Würfe töten. Darum drängten die Chinesen nach der Höhe, um sie wie Eturne zu ersteigen wie im Sturme zu erfteigen.

"Mein Bruder mag schnell mit mir kommen!" forderte Old Shatterhand den Apatschen auf. "Diese gelbe Schar wird vor uns zurückweichen, sobald wir ihnen nur in die schiefen Augen sehen," antwortete Winnetou, welcher die Absicht seines weißen Freundes sofort erfannte.

Sie eilten miteinander an dem Feuer vorbei und schwangen sich von Stein zu Stein so rasch an der steilen Felsenwand empor, daß sie die Chinesen schnell überholten, weil diese einen Umweg über die bequemere Lehne des Berges eingeschlagen hatten. Der Engineer Swan aber war mit seiner ganzen Arbeiterabteilung unten stehen geblieben, solgte ihnen aber mit den Bliden und sagte, sich an seine Leute wendend: "Die Gelben wollen die Noten lynchen, wie es scheint, und die beiden Jäger stellen sich ihnen entgegen, um dies zu verhindern" bies zu verhindern."

"Die zwei gegen so viele!" meinte einer der Arbeiter. "Die Chinesen sind wenigstens ihrer sechzig!" "Meint ihr, daß ein Shatterhand oder ein Winnetou es für nötig hielt, diese Burschen zu zählen? Ob es nur einer ist oder ob es sechzig sind, es ist doch eine und dieselbe Feigheit, die vor jedem Mutigen die Flucht ergreift. Paßt auf, jest ftogen fie gufammen!"

Das Feuer leuchtete bis jum Bergeshang hinauf, wo bie zwei Westmänner jest ben Chinesen entgegentraten. Unten in der Schlucht und oben auf der Höhe war tiefe Stille ein-getreten, denn alle erkannten, um was es sich handelte, und waren auf den Ausgang dieses Intermezzos höchst neugierig. Man hörte die gebieterische Stimme Old Shatterhands

erschallen; die Chinesen hörten nicht auf ihn, sie drängten vorwärts. Seine Stimme erklang abermals, mit demselben Mißerfolge. Da zogen er und Winnetou die Revolver aus den Gürteln, das wirkte für kurze Zeit; die Schar der Chinesen kam zum Stehen, aber nicht lange, so brängten bie Hintersten auf die Vordersten ein, welche fortgeschoben wurden. Das war ein kritischer Moment. Wirklich schießen wolls ten die beiben boch nicht, fie hatten die Baffen gezogen, nur um ihnen zu drohen; aber ihren Befehlen Refpekt verschaffen, das mußten sie doch auch, wenn es nicht zu dem beabsichtigten Massacre kommen sollte. Man sah, daß sie die Resvolver wieder einsteckten; was sie dann taten, konnte man nicht beutlich und im einzelnen erkennen, aber man borte beutlich ihre Stimmen; man hörte ferner bie Chinesen fcreien. man fah einen bichten Saufen burcheinander ftogenber ober geftoßener Menfchen, bemertte einzelne ber vorberften Chinefen burch bie Luft fliegen und in ben Saufen ber Ihrigen fallen; es schoß balb rechts, balb links einer wie eine Bombe aus biefem Saufen beraus und tollerte ben Berg hinunter; viesen einzelnen folgten mehrere; schon flogen sie zu zweien und zu dreien bergab, sich aneinander haltend und doch miteinander hinunterreißend, manche wurden wie von einer Feder ferzengerabe emporgeschleubert, um bann wieber nieberzufallen und weiter fortzukugeln. Das anfängliche Wutgeschrei verwandelte sich nach und nach in ein Klagegeheul; Schmerzensruse und Jammertöne erschollen, der Haufen wurde kleiner, weil seine Bestandteile noch ohne Aushören auseinanderflogen und den Hang hinunterrollten, es war als ob es in seiner Mitte einen unsichtbaren und auch unwiderstehlichen Sprengstoff gebe, dessen chemische Zusammensehung ganz darauf berechnet sei, mit Chinesenleibern Ball zu spielen; die Zahl der bergad Kugelnden vergrößerte sich um so mehr, je kleiner diesenige der Zurückbleibenden wurde, und endlich nahm der erwähnte Sprengstoff die Gestalt Old Shatterhands und Winnetous an, die nun wieder sichtbar wurden und eine letzte Gewaltanstrengung machten, deren Wirkung zwar für die Betressenden keine angenehme, dassür aber für die Zuschauer eine besto erfreulichere und ergötzlichere war.

Es schien gang fo , als ob ein riefiger Quirl mitten in Die Chinefen geraten fei und fich in verhängnisvoller Tätig: keit befinde, natürlich verhängnisvoll für sie, benn sie wurden in einer Weise bald durch-, bald auseinandergetrieben, daß ihnen Hören und Sehen vergehen mußte; es hatte ben Ansschein, als ob die Erde unter ihren Füßen nicht mehr haltbar fei, benn es gingen mehr und immer mehr Standpunkte verloren; man fah Beine feitwarts, Beine oben, Ropfe feitwarts, Röpfe unten, bis ichlieflich alles, aber auch alles ins Gleiten, Rutschen, Wanken, Fallen, Rollern und Rugeln fam, fo baß man ganz ber Bahrheit gemäß behaupten und fogar beweifen konnte, daß eine ganze Chinesenlawine talabwärts gehe. Sie fuhr hernieber, erft langfam, bann fcneller und immer schneller, und als sie unten angekommen war, gab es ein gewaltiges Wimmern und Klagen im Nanking: und Kanton: bialekte, und es gerieten und verwickelten sich so viel mensch= liche Gliedmaßen ineinander, daß es für jeden einzelnen Sohn ber Mitte gang bedeutender Gelbstfenntnis und anatomischer Geschicklichkeit bedurfte, um die abseits geratenen Teile seines lieben Ichs wieber zusammenzubringen.

Alles, alles, mas einen Bopf trug, mar mehr ober

weniger schnell und prompt da unten angelangt; oben aber ftanben noch die beiden, welche den unwiderstehlichen Sprengftoff gebilbet hatten. Winnetou und Dlb Shatterhand. viel Beiße es hier gab, aus fo viel Rehlen murbe ihnen Bravo zugerufen. Dann ftiegen fie leicht herab, als ob bie Arbeit, die fie bewältigt hatten, gar feine Unftrengung für fie gewesen sei, und als sie unten anlangten, mar kein einziger Chinese mehr zu feben; fie hatten alle Angst bekommen, baß bie Quirlerei hier unten fortgefett werden konne, und waren fortgelaufen. Die beiben fiegreichen Schöpfer ber Lawine aber gingen einfach und bescheiben, als ob gar nichts Ungewöhnliches gefchehen fei, zu bem Engineer hinüber. Als biefer fie mit einer Lobpreifung empfangen wollte, fiel ihm DIb Shatterhand in die Rebe: "Diese Gefahr für die Roten ift vorüber, aber es gibt noch eine zweite für fie, bie ihnen nicht von ben Gelben, fondern von ben Weißen brobt, welche fich gang oben auf ber Sohe befinden. Sie werfen Steine herab, mas wir nicht länger bulben burfen."

"Aber, Sir, diese Komantschen find doch Mörder! Tut es Euch benn wehe, wenn ben einen ober andern dieser Bur-

ichen ein Steinchen trifft?"

"Nein; aber jeder Verbrecher ist, zumal vor seiner Verurteilung als Mensch zu behandeln. Wer Tiere quält, taugt nichts; wer aber Menschen unnüh wehe tut, der ist noch viel weniger wert; das ist so meine Meinung, nach welcher ich zu handeln pslege, und ich denke, daß Ihr diesem Beispiele wenigstens so lange folgt, wie ich hier bei Euch din. Schickt also zwei Männer hinauf, den einen rechts, den andern links welche diese Ungebühr abstellen. Es soll sich jeder ruhig verhalten, und nicht eher etwas Feindseliges unternehmen, als dis ich das Zeichen dazu gebe!"

"Well! Werben bann aber auch die Roten Ruhe

geben ?"

"Sie werden sich hüten, vor Tagesanbruch etwas zu unternehmen, zumal sich ihr Häuptling in unsrer Gewalt befindet."

"Das wiffen fie noch nicht!"

"Wir binden die beiben gefangenen Posten los und schicken sie zu ihnen in die Schlucht. Es ist auch an der Zeit, nun mit dem "schwarzen Mustang" zu sprechen. Laßt ihn und die zwei andern hierher holen, wo es hell ist und wir ihn leichter und auch schärfer beobachten können als dort im Dunkeln."

"Sollen den Gefangenen die Fesseln ganz abgenommen werden?"

"Nein, jetzt noch nicht, sondern nur von den Bäumen losdinden mag man sie. Sagt ihnen keinen Namen, und legt sie hier so nieder, daß ihre Gesichter vom Feuer beschienen werden! Ich möchte sie deutlich sehen, wenn sie uns erskennen."

"Darf ich ihnen antworten, wenn fie mich etwas fragen,

zumal bem Säuptling?"

"Ja, aber nur Unwichtiges und Allgemeines. Wir werden uns ein Stück entfernen und dann unbemerkt von hinten herantreten, um zu hören, in welcher Weise er mit

Euch fpricht und wie er über feine Lage benft."

Der Engineer begab sich nach dem Tannendickicht, und Old Shatterhand ging mit Winnetou eine kleine Strecke fort, um von dem "schwarzen Mustang" nicht sogleich gesehen zu werden. Es dauerte nicht lange, so wurde dieser nach der angegebenen Stelle gebracht und dort mit den beiden Posten in der vorhin angedeuteten Weise niedergelegt. Sie lagen mit den Köpfen so, daß Winnetou und Old Shatterhand hinter ihnen standen und also von ihnen nicht gesehen werden konnten. Diese beiden näherten sich ihnen langsamen und leisen Schrittes so weit, daß sie deutlich hören konnten, was gesprochen wurde.

Der Engineer stand vor den drei Gefangenen, blickte sie forschend an und sagte nichts. Der häuptling ärgerte sich über diesen Blick; eigentlich hätte er nach Indianerart auch schweigen sollen, zumal er nicht geringen Stolz besaß und sich für den berühmtesten Krieger der Komantschen hielt;

Day, Der fowarze Duftang.

aber die Verachtung, welche aus dem Gesichte des Beamten zu ihm sprach, empörte ihn so sehr, daß er seiner Würde nicht gedachte, sondern ihn zornig anfuhr: "Was schauft du uns so an? Kannst du nicht reden, oder klebt dir aus Angst vor uns der Mund so zusammen, daß du kein Wort über deine Lippen zu bringen vermagst?"

"Angst vor euch?" lachte ber Gefragte. "Ihr seht ganz und gar nicht wie Leute aus, vor benen man sich zu

fürchten hätte!"

"Deine Rebe flingt fehr ftolz; aber bas Entfeten murbe

bich ergreifen, wenn bu hörtest, wer ich bin!"

"Bilbe bir nichts ein! Magft bu fein, wer bu willft; bu bift ein ganz gemeiner Dieb und Räuber, ben wir nachher mit einemrecht guten und bauerhaften Stricke aufhängen werden."

"Du weißt nicht, was bu rebest! Es gibt keinen Menschen, ber es wagen wurbe, nur baran zu benken, mich

aufzuhängen."

"Pshaw! Berbrecher hängt man auf; bas ist so bei

uns Gebrauch, und bu bift ein Berbrecher!"

"Schweig! Ich bin Tokvi Rava, ber oberfte Häuptling

ber Naiini-Romantichen."

"Das ist wohl möglich, kann mir aber nicht imponieren und ändert an der Sache-nichts. Wenn du der Oberste dieser Schurken bist, so wird dein Rang zwar gern von uns berücksichtigt werden, doch nur in der Weise, daß wir dich ein Stück höher hängen als beine Leute."

"Wenn bu nicht vor Angst so rebest, so ist's der Wahnsinn, der aus dir spricht. Wenn man einen Menschen aushängen will, so muß man ihn doch erst gefangen genom-

men haben!"

"Meinst du etwa, daß du nicht unser Gefangener bist?" "Ich bin es; aber ihr werdet mich sofort wieder freisgeben mussen."

"Sofort? Ah!"

"Ja, sofort, benn ihr könnt keinen Grund angeben, weshalb ihr mich ergriffen und gebunden habt."

"Du irrst. Wir haben mehr Gründe, als wir eigent-

lich brauchen."

"So gebt sie an! Ich werbe euch beweisen, daß diese Gründe nichts taugen. Und selbst wenn ihr gute Gründe hättet, müßtet ihr mich gehen lassen; denn wenn ihr dies nicht tätet, so würden meine Krieger mich holen und euch dadurch bestrafen, daß sie Firwood Camp verbrennen, alle seine Bewohner töten und die Schienen des Feuerrosses aus der Erde reißen. Ich habe Macht über euch alle, und ihr dürft nur dann auf Gnade rechnen, wenn ihr mich sofort loss bindet und mir die Freiheit gebt."

"Willst du, daß ich dich vor diesen beinen zwei Kriegern verlache? Du wagst es, mir zu drohen, obgleich du vor mir liegst wie eine Schlange, welcher die Giftzähne genommen worden sind! Es fällt mir gar nicht ein, dir die Freiheit wiederzugeben. Und selbst wenn ich es wollte, durfte ich es

nicht tun."

"Warum nicht?"

"Weil es zwei berühmte Krieger gibt, die es nicht zus geben würden."

"Welche Krieger?"

"Dlb Chatterhand und Winnetou."

Da lacte ber Häuptling laut und höhnisch auf und sagte: "Jett weiß ich es gewiß, daß es doch nur die Angst ist, welche aus dir redet. Du nennst diese Namen, um mir bange zu machen; ich aber weiß, daß sich diese beiden Krieger gar nicht hier besinden."

"Du weißt nichts!"

"Ich weiß es und werde es dir beweisen. Ja, sie sind gestern abend hier gewesen, aber aus Angst vor mir haben sie das Camp sofort wieder verlassen."

"Ridiculous! Wieber aus Angst vor bir! Es gibt feinen Menschen, ber im stanbe ware, Dlb Shatterhand und

Winnetou Furcht einzujagen."

"Warum haben fie da bas Camp fo schnell ver-

"Bist du so fest davon überzeugt, daß sie sich nicht hier befinden?"

"Sic sind nicht hier; ich habe es gesagt, und Tokvi Kava weiß stets ganz genau, was er sagt. Sie hatten Angst vor mir und sind mit dem Wagen des Feuerrosses davon= geeilt. Howah!"

Da ertonte hinter ihm die Stimme Old Shatterhands: "Howgh! Dieses Wort gilt für jeden Krieger als eine Besteuerung, als ein Schwur. Indem Tokvi Kava es ausgessprochen hat, hat er eine Unwahrheit beschworen und wird von nun an unter die Lügner gezählt."

Während er bas sagte, umschritt er bie Gefangenen, so

daß er nun vor ihnen stand.

"Uff, uff!" rief ba ber Häuptling erschrocken. "Das ist Dlb Shatterhanb!"

"Ja, das bin ich. Und wer ift ber, ben bu hier neben

mir fiehft?"

Winnetou war ihm nachgekommen und stellte sich an seine Seite. Als der Komantsche diesen erblickte, entsuhr ihm der Ausruf des vermehrten Schreckes: "Und Winnetou, der Häuptling der Apatschen! Wo kommen diese beiden Männer her?"

Da nickte ihm Dlb Shatterhand mit seiner freunds lichsten Miene zu und antwortete: "Du wirst dich außerordentslich freuen, zu hören, daß wir grad von daher kommen, woher auch du gekommen bist, nämlich vom Alber-Spring!"

"Ich war nicht am Alber: Spring!"

"Aber ganz in ber Nähe besfelben, nämlich beim Hurricane am Corner-Top, um uns heut abend am Alber-

Spring zu fangen."

Der Häuptling war über biese Frage so betroffen, baß es ihm Mühe kostete, sich zu beherrschen, und daß eine Weile verging, ehe er die Behauptung hervorbrachte: "Das ist nicht wahr. Ich war nicht am Corner-Top und kenne keine Absicht, Such zu fangen. Wer kann mir benn beweisen, daß ich eine Feindseligkeit gegen Euch beabsichtigt habe? Es gibt

unter den Bleichgesichtern keines, welches so streng auf dem Pfade der Gerechtigkeit wandelt wie Old Shatterhand; ich bin überzeugt, daß er auch gegen mich gerecht sein wird!"

"Du hast das Richtige gesagt. Ich bin stets bestrebt gewesen, gerecht gegen meine weißen und roten Brüder zu sein; aber wehe dir, dreimal wehe dir, wenn es wirklich dein Ernst ist, jest nur Gerechtigkeit von mir zu fordern!"

"Ich habe sie geforbert und forbere sie noch jett!"

"Tue es nicht! Wenn du nicht verloren fein willst, so verlasse dich lieber auf meine Gnade als auf meine Ge-

rechtigfeit!"

"Auf beine Gnabe? Uff! Tokvi Kava hat noch nie um Gnabe gebettelt und wird dies auch jett nicht tun. Deine Gnade und Barmherzigkeit verachte ich, benn ich habe dir nichts getan und brauche nur ein Zeichen zu geben, so brechen meine Krieger hier aus der Schlucht hervor und zeigen euch ben blutigen Weg, der in die ewigen Jagdgründe führt!"

"Armer Narr! Bersuche es boch einmal, Dieses Zeichen

zu geben!"

"Uff! Ich kann nicht, weil mir die hande gebun-

ben find."

"Ah, bu kannst nicht! Fast möchte ich bich bebauern. Aber tröste bich! Selbst wenn bu bieses Zeichen geben könntest, würde es bir gar nichts nützen. Deine Krieger können nicht kommen, benn sie sind grad ebenso gefangen, wie bu gefangen bist."

"Uff! Das ift eine Luge!"

"Lüge? Hüte dich, uns zu beleidigen! Lässeft du uns noch einmal dieses oder ein ähnliches Wort hören, so lasse ich dich peitschen, wie du, der berüchtigte Jägerschinder, deine unschuldigen Gefangenen hast peitschen, ja zu Tode peitschen lassen! Did Shatterhand und Winnetou lügen nicht; das merke dir! Wir haben über deine Dummheit lachen müssen, als wir hörten, daß du uns fangen wolltest. Ein noch viel höherer, ja ein geradezu unbegreislicher Grad von Dummheit aber war es, daß du beine Leute hier in daß Birch-Hole

führtest, um das Camp überfallen zu lassen. Du hast sie da in eine Falle geführt, die wir nur zuzumachen brauchten, um alle beine Arrieger so fest zu haben, wie man Bögel in einem

Nete fängt!"

Bett begann bem Komantschen endlich so nach und nach bie Erkenntnis zu bämmern, daß seine Lage eine viel schlimmere sei, als er bisher angenommen hatte. Zwar gab es eine Stimme in ihm, fich biefer Erkenntnis noch ju verschieben; aber die stolze Sicherheit, mit welcher Old Shatter-hand vor ihm stand und zu ihm sprach, ließ keinen Zweisel barüber zu, daß das Spiel, welches die Komantschen so leicht zu gewinnen gehofft hatten, für sie verloren sei. Er war gebunden, also vollständig machtloß; er sah das Feuer hoch und breit lodern, welches seinen Leuten den Ausgang aus der Falle verwehrte; aber er kannte den Umstand noch nicht, daß die Höhen der Schlucht rundum besetzt waren, und noch viel weniger wußte er, daß ihm bewiesen werden konnte, welche Absichten er verfolgt hatte, und so hielt er es trotz seiner schlimmen Lage noch immer für möglich, der Strafe entgehen und den, wenn auch vollständig beutelosen Rückzug antreten zu können. Freilich, dumm genannt zu werden, das war für jeden Indianer, um wieviel mehr für ihn, eine Be-leidigung, die nur mit Blut abgewaschen werden konnte. Der Grimm, den er darüber empfand, war viel größer als die Sorge, welche ihn zur Vorsicht mahnte, und so knirschte er wütend hervor, indem er an seinen Fesseln zerrte: "Du nennst Tokvi Kava dumm! Wäre ich nicht gebunden, ich würde dich zermalmen, wie der Grizzlybär den Konoten, der ihn anfläfft, mit einem einzigen Schlage seiner Tate zu Brei zer= fchlägt!"

"Pshaw! Bergleiche bich ja nicht mit bem grauen Baren! Auch bas ift eine Dummheit, wie man fie fich gar

nicht lächerlicher benten fann!"

"Schweig! Bergiß ja nicht, mit wem bu rebeft! Ich verlange, freigelassen zu werben! Ober vermagft bu die Beshauptungen zu beweisen, welche bu ausgesprochen haft?"

"Hast du jemals gehört, daß Old Shatterhand etwas behauptet habe, was er nicht beweisen konnte?"

"So fprich!"

"Höre, Halunke, bemühe dich eines andern Tones, wenn du nicht willst, daß dein Rücken sich unter den Hieben krümmt, die ich dir für solche Frechheit geben lasse! Du hast hier keine Befehle zu erteilen. Nicht ich habe mich vor dir, sondern du hast dich vor uns zu verantworten, und wenn du dies nicht höflich tust, so stehen uns genug Mittel zur Verfügung, dich höflich zu machen. Glaube nicht, uns betrügen zu können! Lügen haben keine Wirkung. Uedrigens, wenn du dich so stolz den obersten Häuptling der Naiini-Komantschen nennst, so denke ich, daß du auch viel zu stolz sein wirst, die Unwahreheit zu sagen. Ihr seid hierher gekommen, um das Camp zu überfallen?"

"Nein!"

"Du hattest Ik Senanda, beinen Enkel, hierher geschickt, biesen Ueberfall vorzubereiten?"

"Nein!"

"Du warft gestern abend hier und hast mit ihm gesprochen?
"Nein!"

Dieses breimal Nein hatte einen so bestimmten, abweisenden, stolzen Klang, daß der Engineer zornig ausries: "Diese Unverschämtheit! Er muß uns doch geradezu für dumme Jungens halten! Ich habe große Lust, ihm seine alte Jacke ausziehen zu lassen, damit seine rote Haut Bekanntschaft mit einem guten Stocke machen kann!"

Old Shatterhand fuhr, noch immer zu dem Häuptling gewendet, fort: "Ich gebe diesem weißen Gentleman sehr recht. Es ist eine Feigheit sondergleichen, in einer solchen Lage so bestimmt zu leugnen. Ich würde alles gestehen und badurch selbst den Feind zwingen, mich zu achten."

"Was Tokvi Kava nicht getan hat, das kann er nicht

gestehen," antwortete ber Romantsche.

"So bift du also gestern abend wirklich nicht hier ge= wesen?"

"Nein!"

"Haft nicht mit zwei Chinesen gesprochen?"

"Nein!"

"Und ihnen unfre brei Gewehre abgenommen?"

"Nein!"

"Auch nicht mit unsern brei Pferben fortgeritten?"

"Nein!"

"Aber leugnen wirst bu wohl nicht, beinen Enkel Ik Senanda zu kennen?"

"Den fenne ich."

"Er hat fich hier Dato Inda genannt."

"Das ist ganz unmöglich, benn mein Enkel war noch niemals hier."

"Wo befindet er fich jest?"

"Daheim, auf ben Weibepläten unfres Stammes."

"Du irrst. Du weißt nämlich gar nicht, an welchem Orte er jetzt stedt."

"Ich weiß es; er ift baheim."

"Nein. Du haft ihn heut am Bormittage gang allein

am Corner Top zurückgelaffen."

Der Häuptling schloß für einen Augenblick die Augen, als musse er einen plötlichen Schreck verbergen; bann ant- wortete er höhnisch: "Old Shatterhand scheint träumen zu können, ohne daß er schläft!"

"Pshaw! Du haft ihn bort gelaffen, um unfre ge-

ftohlenen Gewehre zu bewachen."

"Uff, uff!" fuhr ba ber Komantsche trop seiner Fesseln halb empor.

"Gibft du bas zu?"

"Nein!"

"Tokvi Kava, ich verachte dich! Dieses Leugnen beweist uns, daß du keine Spur von Mut und Ehre mehr besitzest. Du bist feiger als ein junger Hund, der vor dem Schatten eines Bogels flieht. Hättest du nur so viel Hirn, wie durch das Zündloch einer Büchse geht, so müßtest du einsehen, daß alles verraten ist, daß wir alles wissen und daß du nur durch

bie Wahrheit die Spur von Ansehen retten konntest, welches du bei uns noch besaßest. Ich werde dir etwas zeigen, was dir sagen wird, daß euer Ritt nach dem Firwoods-Camp nicht nur ein vergeblicher gewesen ist, sondern sogar ein für euch unglückliches Ende nehmen muß. Da schau her! Das hattest du wohl nicht erwartet?"

Dib Shatterhand hatte nämlich, ehe er sich vorhin sehen ließ, seine Gewehre hinter dem Gefangenen niedergelegt, und Winneton war mit seiner Silberbüchse diesem Beispiele gefolgt. Jett holte der erstere diese Waffen von der Stelle, an welcher sie lagen, und zeigte sie dem Häuptling der Komantschen. Dieser vergaß vor Schreck, daß er gesesselt war; er stieß einen Schrei aus und wollte aufspringen.

"Woll, das scheint zu helfen!" lachte ber Säger.

"Die — die — — die Zauberbüchse, — — der — Bärentöter und — — die — die Silberflinte!" stammelte Tokvi Kava. "Wo — wo — wo ist Ik Senanda, der Sohn meiner Tochter?"

"Er ift unfer Gefangener."

"Ihr — ihr — — habt ihn ergriffen?"

"Ja."

"Um Corner-Top?"

"Ja."

"Wie — wie — habt ihr ihn bort gefunden? Wie — wie — feid ihr borthin gekommen?"

"D, wir waren schon bort, ehe er tam!"

"Das - bas - fann nicht fein! Ihr feib boch mit

bem Bagen bes Feuerroffes gefahren!"

"Armer Teufel! Du hast wirklich, wirklich gar kein Hirn im Kopse! Und so ein Mensch will mich und Winnetou fangen! Wir fanden gestern beine Spur und wußten natürslich sofort, woran wir waren. Du hattest unfre Pferde gestohlen und den Chinesen unfre Wassen abgenommen; die Pferde kamen wieder; unfre Gewehre mußten wir holen. Und grad das, was dich so verblüfft macht, das taten wir,

um dich zu täuschen und um eher als du nach dem Albers Spring zu kommen: Wir fuhren mit der Gisenbahn."
"Uff — uff —!" entfuhr es dem Komantschen, dessen

Mugen vor Erstaunen weit offen standen. "Wer hat euch benn gesagt, daß ich nach bem Alber: Spring wollte?"
"Lächerliche Frage! Wir haben dich verführt, borthin

au reiten."

"Ber - führt? Durch - wen?"

"Durch beinen Enkel, ben Berräter und Spion. Wir machten ihm weis, daß wir heut abend bort sein wollten, und es geschah ganz so, wie wir gedacht hatten: er sagte es bir, und bu führtest beine Krieger hin, um uns zu fangen. Wir waren aber schon eher bort als bu. Wir sahen alles, was ihr tatet, und hörten alles, was gesprochen wurde, benn ich lag mit Winnetou nur vier Schritte weit von bem Baumftamme, an bem bu bich ausgestreckt hatteft, in bem Dickicht bes Windbruches."

"Uff, uff, uff!"

"Ja, uff, uff! Du hast nicht einmal Selbstbeherrsschung genug, bein Erstaunen und beinen Schreck zu versbergen! Als ihr bann fortgeritten waret, um wieder nach bem Firwood-Camp gurudgutehren, nahmen wir beinen Entel gefangen. Er mußte uns natürlich unfre Bewehre wiebergeben und bann fofort mit uns reiten."

"Bo befindet er fich jest?"

"An einem fo hubschen Orte, bag ich es bir gonnen würde, auch borthin geschafft zu werben."

"Bo?"

"Das brauchst bu jetzt noch nicht zu wissen. Willst bu nun noch immer bei beinem unsinnigen Leugnen beharren?"

Der Romantiche blidte ftill und finfter vor fich nieber, bis ihm ber fceinbar rettende Gedanke an feine Leute kam. Da fagte er: "Tokvi Kava kennt keine Furcht; er hat nicht aus Angft geleugnet."

"Du gibft alfo zu, uns beftohlen zu haben?"

"3a."

"Du geftehft, bag bu Firmood Camp überfallen mollteft?"

"Sa."

"Was hättest bu mit ben Bewohnern biefes Ortes ge= macht?"

"Wir hatten fie getotet und ffalviert."

"Me?"

.. Mle!"

"Zounds!" rief ba ber Engineer aus. "Mich auch?" Für ben Komantschen war es jett ganz gleich, ob er einen mehr ober einen weniger hatte umbringen wollen; er

antwortete in gleichgültig ftolzem Tone: "Ich habe bich noch nicht gesehen und weiß nicht, wer bu bift, aber hatten wir bich mit ergriffen, so warest bu auch mit ftalpiert worben."

"Danke fehr, banke wirklich herzlich, mein lieber, roter Sir! Für bieses liebenswürdige Geständnis werde ich mich noch gang befonders bei Euch bedanken. Sagt boch, Dr. Shatterhand, was wir jest mit biefem ehrenwerten Gentleman und feinen Leuten tun werben!"

"Wir werben ihm junachft Gelegenheit geben, feine und die Lage seiner Leute kennen zu lernen," antwortete ber Gefraate.

"Auf welche Beife?"

"Wir führen ihn nach bem Ranbe ber Schlucht hinauf, von wo aus er die Situation überblicken fann."

"Und bann?"

"Dann wird er, wenn er nicht grabezu irrfinnig ift, feinen Leuten ben Befehl erteilen, fich zu ergeben."

"Sm! Wenn fie nun losbrechen, ehe er ihnen biefe

Weisung geben kann?"

"Ich werbe bafür forgen, daß fie bas nicht tun."

"In welcher Beife, Gir?"

"Das habe ich Euch bereits gesagt." Er wendete sich nach den beiden gefangenen Posten zur Seite und fragte: "Ift euch bie Sprache ber Bleichgefichter hefannt ?"

Er mußte biese Frage zweimal wiederholen, ehe einer von ihnen antwortete: "Wir haben verstanden, was ge-

fprochen worben ift."

"Well! Ihr sollt jest in die Schlucht gehen, um den Kriegern der Komantschen zu sagen, daß wir ihren Häuptling ergriffen haben, und daß wir sie alle, wenn sie sich wehren, niederschießen werden. Ich führe den Häuptling auf die Höhe, damit er sich überzeugen kann, daß jeder Widerskand euer Verderben herbeissühren muß. Er mag dann entscheiden, was für ihn und euch daß beste ist. Mag er sich ergeben wollen oder nicht, ich rate euch, nicht eher an einen etwaigen Widerstand zu das kant und sich einerschnen beht mess er zum mill " ftand zu benten, als bis ihr erfahren habt, mas er tun will."

"Bon wem werben wir bas erfahren? Wenn ein Bleich-

geficht es uns fagt, werben wir es nicht glauben."

"Ich werbe ihm erlauben, es euch selbst zu sagen. Er mag von der Höhe herabsprechen, so daß alle seine Krieger es hören können. Seid ihr damit einverstanden?"

"So werbe ich euch jett eure Fesseln abnehmen lassen. Aber glaubt ja nicht, daß ihr diese Gelegenheit benuten fonnt, uns zu entspringen. Ich erlaube euch nur, die wenigen Schritte in die Schlucht hinein zu tun, und werde mein Zaubergewehr auf euch gerichtet halten. Wer nur einen einzigen Schritt zur Seite weicht, der bekommt eine Kugel in ben Ropf!"

"Wir können boch nicht burch bas Feuer gehen!"

"Doch! Die Flamme ist hier an dieser Seite des Einganges nicht so hoch und breit, daß sie euch gefährlich werden könnte; ihr kommt mit einem einzigen Sprung hindurch."

"Sollen wir zurückfehren und wieder gefesselt werden?"
"Nein, ihr könnt in der Schlucht bleiben. Sagt euren Kriegern, was ihr gehört und gesehen habt! Wenn ihr das tut, werden sie einsehen, daß es für sie gar nichts andres geben kann, als abzuwarten, wofür ihr Häuptling sich ent-

fcheibet."

Während ihnen die Fesseln abgenommen wurden, stell:



Der eine von ihnen nahm einen Anlauf und iprang an berjenigen Stelle burch bas Feuer in die Schlucht, wo es am menigfien breit war.

nahm einen Anlauf und sprang an berjenigen Stelle durch das Feuer in die Schlucht, wo es am wenigsten breit war, und der andre solgte ihm sogleich. Hierauf zog Old Shatterhand noch einige Eisenbahner mehr herbei, um den Eingang während seiner Abwesenheit unter scharfer und hinreichender Bewachung zu wissen, und dann wurden dem Häuptling der Komantschen die Füße von den Banden besteit, um ihm zu ermöglichen, mit auf den Berg zu steigen. Die Hände blieben ihm natürlich auf dem Nücken sestenzen. Die Hände blieben ihm natürlich auf dem Nücken sestenzen. Die Hände blieben ihm natürlich auf dem Rücken sestenzen. Die Hände blieben ihm natürlich auf dem Rücken sestenzen. Die Hände blieben ihm natürlich auf dem Rücken sestenzenzen gespannten Revolver in die Jand und drohten, ihn bei dem geringsten Fluchtversuch niederzuschießen. Der Engineer mußte als Ansührer der Wachen unten deim Feuer bleiben.

So stiegen Shatterhand und Winnetou mit Tokvi Kava in der Mitte den Berg hinauf. Sie waren überzeugt, daßer ihnen keine Gelegenheit geben werde, ihre Wassen in Answendung zu bringen. Er hätte durch den Versuch, zu entspringen, nicht nur sein Leben, sondern auch seine eingeschlossen zich und sen versuch haben zwar nicht, aber doch sich selbst, und folgte also ohne Widerstreben die hinauf zu einer Setelle, von welcher aus die ganze Schlucht mit einem Blicke zu überschauen war. Das war derselbe Ort, an welchem sich der Hobble-Frank befand. Als er die drei Männer kommen sah und Tokvi Kava an seinem Federschmucke erkannte, tat er einen Freubensprung und rief auß: "Hurra, da dringen sie eenen gedracht, der wenn mich meine angeborene Intelligenz nich ganz im Schliche läßt, der Häuptling dieser roten Kriegspfabbrüder is! Habe ich's erraten, Herr Shatterhand?"

"Ja, er ist's," antwortete der Gefragte.

"Freut mich, freut mich ungeheuer! Denn sobald wir den Hauptzimpel gefangen haben, gehen uns die andern Sperlinge ganz von selber oss der erwischt?"

"Rachgeschlichen und niedergeschlagen, lieber Frank."

"Rachgeschlichen und niedergesch

eenfach und selbstverschtändlich, als wenn die Röchin im Hotel Bellevue von der Kate sagt: Erst abgeschtochen, dann braunzgebraten und nachher als Hase offgefressen! Wünsch guten Appetit, meine Herren! Nu soll er wohl die schöne Aussicht hier oben genießen und nachher mit der Drahtseilbahn im Wagen erschter Klasse wieder 'nunterrutschen?"

"So ähnlich haben wir es allerdings mit ihm vor."

"Wirklich? Na, verehrtester Herr Shatterhand, da könnten Sie mir bei dieser festlichen Gelegenheet eenen großen Gefallen tun!"

"Welchen?"

"Lassen Sie mich mit 'nunterfahren! Aber nur als Schaffner, wenn ich bitten barf!"

"Warum bas?"

"Weil es mich in allen Gliebern juckt, ihm ben Fahrschein zu coupieren."

"Ohne Coupierzange?" lächelte Old Shatterhand.

"Lassen Sie mich nur machen; ich bring's ooch ohne Zange fertig, nämlich erschter, zweeter, britter und ooch vierter Klasse. Ich kenne mich da sehr gut aus und mach' das nach ber alten, guten Regel:

"Anipps, o knipps in biesen Schein, Knipps een kleenes Loch hinein! Knipps in biesen blauen Schein Sen Loch für fünfzehn Pfenn'ge ein! Knipps in biesen grünen Schein Sen Loch für zwanzig Pfenn'ge ein! Knipps in biesen roten Schein Sen Loch für breißig Pfenn'ge ein! Knipps in biesen gelben Schein Sen Loch für vierzig Pfenn'ge ein! Knipps in biesen gelben Schein Sen Loch für vierzig Pfenn'ge ein! Knipps, o knipps in jeden Schein, Knipps een kleenes Loch hinein!"

und Sie können sich ganz off mich verlassen, wenn ich Ihnen sage, daß ich ihn von hier oben bis hinunter so anhaltend knippsen werbe, daß er, wenn er unten angekommen is, von

jebermann für een abgeloofenes Rundreefebilletbuch gehalten werben foll! Soffentlich find Sie einverschtanben?"

werden soll! Hossentlich sind Sie einverschtanden?"
"Nicht ganz. Wenn du so gern knippsen willst, so laß dich, wenn du wieder in der Heimat bist, als Pferdebahnsschaffner engagieren; hier aber wird nicht geknippst!"
"So habe ich wieder 'mal den schönsten Beruf und höchsten Lebenszweck versehlt! Es is wirklich traurig, wenn es dem irdischen Menschen niemals erlaubt is, seiner in die Scherne geschriebenen Begabung schpärlich nachzuwandeln!
Was wollen Sie denn aber mit dem Burschen hier oben machen? Soll er etwa von biefer Tribune aus fur feine Leute eene Rebe reben?"

"Bielleicht."

"Das is gar nich nötig, benn ich bin ganz gern bereit, ihm das Konzept bazu so beutlich off den Rücken zu schreiben, daß sie es alle mit der größten Gemütlichkeit von Anfang bis zum Ende 'runterlesen können! Ich bin sogar bereit, das in allen möglichen Arten von Schrift zu tun; je größer und je dicker, desto lieber! Da schteht er nu und schaunt grad wie die Kapelle von Schiller in das Tal von Uhland hinab! Wie mir scheint, kommt ihm unfre schöne Mumination und Gas-beleuchtung sehr bedenklich vor!"

Der kleine Konfusionsrat hatte nicht unrecht. Wenn Tokvi Kava bis jetzt auf die Hilfe der Seinen gerechnet hatte, fo mußte er jest einsehen, baß biese Rechnung ein gang andres als bas von ihm gewünschte Facit ergab. Sie hocten, mit ihren Pferben auf bas ärgste eingeengt, ba unten in ber Schlucht, und ber einzige Weg zur Freiheit wurde ihnen burch bas noch immer hochlobernbe Feuer verschloffen. Diefes vurch das noch immer hochtodernde Feuer verschlossen. Dieses Feuer konnte bis zum frühen Morgen und noch länger unterpalten werden; das wußte er, denn er hatte gesehen, daß noch ein großes, volles Petroleumfaß unten lag. Und wenn es das nicht gegeben hätte, so war Erdöl genug im Camp vorhanden, und außerdem lieferte der Wald ja so viel Brennsmaterial, daß an den Umstand, daß das Feuer werde aussgehen müssen, gar nicht zu denken war. Und wenn er die Wände der Schlucht betrachtete, so sah er zwar eine Stelle, an welcher man heraufklettern konnte; ja, ein einzelner Mann, für den oben kein Feind stand; aber eine so große Anzahl von Indsmen — an die Pferde dabei gar nicht zu denken! Und oben brannten Feuer und Fackeln, so daß alles tageshell beleuchtet war, und da zählte er eine Menge Bleichgesichter, welche wohlbewaffnet waren und jeden Versuch, die Wand zu ersteigen, mit größter Leichtigkeit zurückweisen konnten. Er sann hin und sann her; er suchte in seinen Gedanken nach irgend einer Möglichkeit; es gab keine. Freilich dachte er einen Augenblick daran, daß seine Indianer ihre Pferde besteigen und im Galopp den Ausgang durch das Feuer erzwingen könnten: aber er mußte Ausgang durch das Feuer erzwingen könnten; aber er mußte auch biefen Gebanken fallen laffen. Erstens hatte er die Wachen gesehen, welche braußen vor dem Feuer standen, und zweitens konnten alle die Bleichgesichter, welche er hier oben sah, mit ihren Kugeln die ganze Schlucht dis hin zum Feuer bestreichen; es wäre keinem einzigen Noten gelungen, zu entskommen, denn es hätte nur einer einzigen Salve bedurft, um den Ausweg mit den Leichen von Indianern und Pferden zu verftopfen.

Dieses niederdrückende Ergebnis seines Nachdenkens nahm ihn so in Anspruch, daß er nicht daran dachte, seine Züge zu beherrschen, und darum stand ihm die Enttäuschung so deutlich auf dem Gesichte geschrieben, daß zwar Winnetou und Dlb Shatterhand barüber ichwiegen, bafür aber ber und Old Shatterhand darüber schwiegen, dafür aber der kleine Hobble-Frank nicht umhin konnte, in ironischer Weise zu bemerken: "Zeht macht er een Gesicht, grad so wie der Frau von Zappelheimern ihre Gans; als die nämlich fortsliegen wollte, da bemerkte sie, daß sie gar keene wirkliche Gans, sondern een Briesbeschwerer war."

Frank sah, daß Old Shatterhand ein Lächeln über diesen Bergleich nicht ganz unterdrücken konnte, und suhr darum fort: "Das is ja leider schtets das Los des Erhabenen,

baß es zwar zwee Beene, aber feene Flügel hat. Es geht mir ebenfo und bem Sauptling ooch. Er mochte gern een Abler sein und hockt als Ochsenfrosch am Boben. Sein Geist schrebt zwar nach ber jenseitigen Parallele, aber seine körpersliche Zusammensetzung wird von der diesseitigen Parallage sestigehalten und ganz folgerichtig wie een Eiszapfen von der Sonne offgetaut. Er mag's anfangen, wie er will, er kann doch keene Rettung sinden. Sein Lebenswandel scheigt abwärts in den Souterrain, und sein zukünstiges Geschick schläft wie der Apollo vom Belvedere im Sauerkraut. Machen wir es kurz mit ihm, Herr Shatterhand! Knipps, o knipps in diesen Schein, knipps een kleenes — — "

"Sei ftill, Frank, ich bitte bich!" fiel ihm ber Genannte in die Rebe. "Laß mich mit beiner Coupierzange in Ruhe!"

"So? Also ooch von Ihnen werde ich verkannt! Schtill soll ich sein, während alle meine innern Drahtsaiten klingen! Meine Seele ertönt wie Gustav Memnon seine Wassersäule, und mein Herz hält Zwiegeschpräch mit der übermächtigen Möglichkeet, daß dieser Häuptling der Komantschen off die Idee kommt, sich — —"

Wer weiß, was er wieber für ein Ungetum ber Logik hervorgebracht hätte, wenn er nicht unterbrochen worben ware.

"Uff, uff!" ließ sich nämlich grad jest ber Häuptling hören, und zwar viel lauter, als er es jedenfalls beabsichtigt hatte. Er erwachte aus seinem Brüten wie aus einem Schlafe und fuhr über seinen eigenen Ausruf zusammen. Er hatte

ja eigentlich gar nichts fagen wollen.

Winnetou beabsichtigte überhaupt nicht, zu sprechen, und Old Shatterhand hatte zunächst schweigen und den Häuptling seinen eigenen Gedanken überlassen wollen; jest nun, da dieser sich hatte hören lassen, fragte er ihn: "Run, hat Tokvi Kava darüber nachgesonnen, ob es für ihn und seine Komanstschen einen Weg zur Freiheit gibt?"

"Ja," antwortete ber Indaman.

"Es gibt feinen folchen Weg."

"Es gibt einen!" "Uh! Welchen?"

"Deine Berechtigfeit."



Old Chatterhand fragte ben Sauptling: "Mun, hat Totvi Rava baruber nachgesonnen, ob es für ihn und seine Romantichen einen Weg jur Freiheit gibt?"

"Ich muß bich boch an sie erinnern!"

"Wenn ich nur auf sie höre, bin ich gezwungen, euch zu verurteilen!"

"Nein! Was haben wir getan? Haben wir euer Blut

vergoffen?"

"Nein; aber ihr wolltet es vergießen."

"Kann man Blut rächen, welches nicht gefloffen ift?"

"Nein; aber habe ich benn bavon gesprochen, unvergossenes Blut rächen zu wollen?"

"Du hast es nicht gesagt; aber wenn du zugibst, daß Blut, welches nicht geflossen ist, auch nicht gerächt werden kann, so müßt ihr uns freilassen!"

"Du irrft. Welche Strafe ruht nach bem Gefete ber

Savanne auf bem Pferbediebftahl?"

Der Gefragte antwortete nach einigem Bögern: "Der Tob; aber eure Pferbe sind wieder zu euch zurückgekehrt!"

"Und welche Strafe ruht auf bem Diebstahle von

Waffen?"

"Auch der Tod; aber ihr habt euch eure Gewehre wieder

geholt!"

"Daß wir die Pferbe und die Waffen wieder haben, ändert nichts an deiner Schuld. Der Diebstahl wurde nicht nur versucht, sondern wirklich ausgeführt." Dein Leben ist verwirkt!"

"So wollt ihr mich töten?" fuhr ber Häuptling

zornig auf.

"Wir find keine Mörder. Wir töten nicht, sondern wir bestrafen, denn du hast Strafe gewollt und verlangt."

"Uff! Wann hatte ich fie verlangt?"

"Als du Gerechtigkeit forberteft. Auf unfre Gnade und Barmherzigkeit haft bu ja ausbrudlich und höhnisch verzichtet."

Der Komantsche ließ ben Kopf wieber finken und schwieg. Er wußte, daß er nicht umsonst die Milbe dieser beiden menschenfreundlichen Männer anrusen würde; aber sein Stolz sträubte sich dagegen, es zu tun. Nach einer Zeit unnüten Nachdenkens fragte er: "Haben wir das Camp überfallen?"

"Nein."

"So können uns die Bleichgesichter, welche ba wohnen, nichts tun!"

"Frre dich nicht!"
"Frre ich mich?"

"Sa."

"So fag, wiefo?"

"Was wirst bu tun, wenn ber Grizzly auf bich zustommt, um bich zu fressen?"

"Ich werde ihn toten."

"Das ist ungerecht. Wie barfst bu ihn töten, ba er bich boch noch nicht gefressen hat!"

"Er würde es aber tun, wenn ich ihm nicht bas Leben

nähme!"

"Das mußt bu abwarten!"

"Uff! Der Bar ift ein Tier, aber nicht ein Mensch!"

"Es ist ber Wille bes großen Manitou, daß der Bär vom Raube und vom Blute lebe, der Mensch aber nicht; also ist ein Mensch, der Blut vergießen will, viel ärger als ein Raubtier, und es ist ganz nach deinen eigenen Worten, daß man einen Menschen, welcher Blut vergießen will, sofort tötet, ohne etwa abzuwarten, dis er es vergossen hat. Du selbst hast euer eigenes Urteil gesprochen!"

"Uff, uff!"

Nach diesem unwilligen Ausruse des Eingeständnisses trat wieder eine Pause ein. Dld Shatterhand hütete sich, sie zu unterbrechen. Der Komantsche mußte selbst wieder beginnen. Dieser ließ eine Weile vergehen, ehe er fragte: "Wo ist It Senanda, den du gefangen haft?"

"Un einem sichern Orte, wo er auf fein Urteil wartet."

"Wie wird biefes Urteil lauten?"

"Der Tob."

"Wie? Ihr wollt auch ihn töten, ber sich gar nicht an bem Ritte nach Firwood-Camp beteiligt hat?"

"Ja. Er hat sich mehr als nur beteiligt, benn er ist ber Spion, ber Verräter, welcher ben Ueberfall vorbereitet hat. Du weißt, daß man Spione henkt, und baß es nie vor- tommt, baß einer Gnade findet."

"Co werben wir fampfen!" brobte er.

"Tut es! Schau da hinab! Kann eine einzige von euren Kugeln treffen? Dagegen bedarf es nur eines einzigen Rufes von mir, so krachen alle unfre Gewehre. Wenn jedes Bleichgeficht nur zweimal schießt, lebt keine einzige Rothaut mehr. Das weißt du auch, ohne daß ich es dir erst zu sagen brauche."

"Uff! Seit wann ift Dlb Shatterhand ein fo blut-

bürftiger Mensch geworben?"

"Seit du Gerechtigkeit von mir gefordert hast; benn die Gerechtigkeit verlangt euer Blut, nichts andres und geringeres."

"Man fagt, bu feift ftolz barauf, ein Chrift, ein guter

Mensch zu fein?"

"Gut foll jeder Mensch sein; ein Grund zum Stolze aber ift das nicht."

"Ift es gut, nach Rache zu lechzen?"

"Ich lechze nicht. Bersuche es nicht, mich mit solchen Worten zu gewinnen. Was hatten euch die Bewohner dieses Camp getan, daß ihr sie morden und skalpieren wolltet? Nichts! Du verlangst, daß euch trothem nichts geschehe. Seid ihr etwa ebenso unschuldig, wie sie waren? Euch wird nur die Gerechtigkeit, welche du gefordert hast. Gnade willst du ja nicht!"

Wieber sank ber Häuptling ratlos in sich zusammen. Er befand sich in einer für ihn fürchterlichen Lage. Er konnte sich und seine Leute weder mit List noch durch Gewalt retten; das sah er ein; aber durfte er, der stolze Häuptling, der sich für den berühmtesten, tapfersten und gefürchtetsten Komantschen hielt, grad diese beiden Männer, die als ihre gehaßtesten Gegner galten, um Gnade und Schonung bitten? Alles, alles, was in ihm lebte, sträubte sich dagegen, und doch sah er keine andre Möglichkeit, dem Tode zu entgehen. Er sürchtete den Tod zwar nicht, nämlich den Tod an sich;

aber er fürchtete die Todesart, die ihm hier brohte, benn nach seinem Glauben kann die Seele eines Menschen, der durch Hinrichtung stirbt, nicht in die ewigen Jagdgründe geslangen. Dieser Gedanke flößte ihm eine Angst ein, welche er nicht zu überwinden vermochte. Dabei wallte in ihm ein Jorn empor, ein Haß gegen Winnetou und Old Shattershand, der ihm den heißen Wunsch eingab, leben zu bleiben, um sich an diesen beiden Menschen rächen, aber ganz fürchterslich, ganz entsetzlich rächen zu können. Und dieser Haß, dieser Wunsch war es, welcher ihn veranlaßte, seinen Stolz zu überwinden und etwas zu tun, was er sonst auf keinen Fall gestan hätte. Er hob langsam den Kopf und fragte mit unssicherer Stimme: "Was versteht Old Shatterhand unter Enade?"

"Die Erteilung einer milberen ober gar ben Erlaß ber ganzen Strafe."

"Würdet ihr uns die Strafe ganz erlaffen?"

"Nein; das ift unmöglich."

"Aber bas Leben fonnten wir erhalten?"

"Bielleicht. Winnetou und ich, wir trachten nicht nach eurem Leben. Wir find Freunde aller weißen und roten Männer und vergießen nur dann das Blut eines Menschen, wenn er selbst uns zwingt, dies zu tun."

"So murbet ihr uns bas Leben ichenten?"

"Sa."

"Uff! Wenn ihr das tut, die ihr die größten, die berühmtesten unter diesen Bleichgesichtern seid, so werden die

anbern eurem Beifpiele folgen muffen!"

"Müssen? Davon kann keine Rebe sein. Die andern Bleichgesichter sind freie Männer, grad wie wir; sie kennen die Gesetze, nach denen im wilden Westen gerichtet wird, und wir haben ihnen nichts zu befehlen."

"Du hieltest es aber boch für eine Möglichkeit, daß auch

fie unfer Leben ichonen!"

"Allerdings, Winnetou und ich, wir werben uns Mühe geben, fie bazu zu bewegen. Es wird nicht leicht fein, ihre

Rache in Nachsicht zu verwandeln; aber wir hoffen boch, es zu erreichen, wenn bu bas Deinige nicht verfäumft, ihren Rorn zu befänftigen."

"Was follen wir tun?"

"Euch ergeben."

"Ergeben?" fuhr er auf. "Bist bu toll!" "Sst es toll von mir, wenn ich euch retten will? Gut! Ich pflege keine Tollheiten zu begehen; schweigen wir alfo bavon! Ich habe bich hierher geführt, um bir zu beweifen, daß euer Widerstand uns keinen Tropfen Blutes kosten wird, euch aber augenblicklich ins Berberben führt. Diesen 3med habe ich erreicht. Wenn ich das Zeichen gebe, gehen alle unfre Gewehre los; wir werden euch die Stalpe nehmen, und eure Seelen werben bann in ben ewigen Jagbgründen verurteilt sein, als verächtliche Diener und Sklaven unsern Geistern um die Füße zu kriechen. Du hast es nicht anders gewollt. Romm!"

"Wo willft bu bin?"

"Wieber hinab."

"Und was wird bann geschehen?"

"Du wirft, fobald wir hinunterkommen, an einem Baume aufgehängt, und bann geben wir bas Zeichen, auf

welches der Tod aller deiner Krieger folgt. Also komm!"
Er faßte ihn am Arme, scheinbar um ihn mit sich forts zuziehen; aber Tokvi Kava riß sich los, wich einen Schritt zurück und fragte, indem seine dunkeln Augen förmlich aufglühten: "Du fannft uns nur baburch retten, bag wir uns ergeben?"

"Wir burfen leben bleiben?"

"Ich hoffe es."

"Und zu unferm Stamm zurückfehren?"

"Wenn euch das Leben geschenkt wird, ja. Du glaubst doch nicht, daß man Lust haben wird, euch hier zu behalten."

"Und wenn wir frei fortziehen dürfen, fürchtest du ba nicht unfre Rache?"

"Pshaw! Wer wird sich vor euch fürchten! Du sprichst von Rache? Wenn wir euch das Leben retten, seib ihr uns da nicht vielmehr Dankbarkeit statt Nache schuldig?"

"Rette uns; bann wirft bu feben, mas wir tun!"

"So entschließe dich schnell! Ich gebe dir nur so viel Zeit, wie wir Weißen fünf Minuten nennen; dann muß es entschieden sein."

"Brauche die Zeit nicht, benn ich sage gleich jest, daß wir uns ergeben werben. Wie forderst du, daß wir das tun

follen?"

"Siehst du, daß man da rechts am Felsen heraufsteigen kann?"

"3a."

"Der Pfab ist so schmal, daß nicht zwei nebeneinander kommen können. Sag beinen Kriegern, daß einer nach dem andern hier heraufkommen soll, doch ohne Waffen. Sie werden natürlich alle zunächst gefesselt werden, bis wir über sie beraten. Dann soll —"

"Gefesselt?" unterbrach ihn ber Häuptling, zornig auf-

fahrend.

"Ja. Wenn bir bas nicht paßt, so mögen fie sterben.

Du bist ja auch gefesselt!"

"Uff! Old Shatterhand ist ein schrecklicher Mensch. Er spricht so sanft und ruhig, aber sein Wille ist ein Stein, der nicht erweicht und sich nicht biegen läßt!"

"Sehr gut, daß du dies einsiehst! Berhalte dich banach! Also, bist du einverstanden, daß fie gefesselt

merben ?"

Der Gefragte zögerte einige Augenblicke; dann reckte er sich stolz und hoch empor und antwortete, vor Grimm sehr laut, fast schreiend: "Ja!"

"Well! Aber fag ihnen, bag wir jeben, ber nicht alles unten ablegt und die geringste Baffe mit heraufbringt, sofort

töten werben!"

Man sah es beutlich, daß ber häuptling vor But zitterte. Er erkundigte sich noch: "Wenn ich tue, was bu

willst, wird da der Sohn meiner Tochter auch leben bleiben und die Freiheit erhalten?"

"Ja."

"Schwöre es mir gu!"

"Old Shatterhand schwört nie. Ich gebe dir mein Wort und werde es halten!"

"Ich glaube es! Du haft ben Stämmen ber Komantichen schon oft Unheil gebracht, aber gelogen hast bu nie."

"Die Söhne ber Komantschen sind an dem Unglück, welches sie mit Winnetou und mit mir hatten, stets selbst schuld gewesen. Wir wollen gern ihre Freunde und Brüder sein; sie aber hassen uns und zwingen uns zur Verteidigung; wenn sie dabei den kürzeren ziehen, haben sie es sich selbst zuzuschreiben. Liegt nicht auch heut die Schuld an euch allein? Wir hatten euch nichts getan. Warum bestahlst du uns und trachtetest uns nach dem Leben? Und dabei wagt ihr es, uns eure Feinde zu nennen! Pshaw!"

"Schweig jett hiervon! Es kommt die Zeit, in welcher wir über diese eure Freundschaft weiter sprechen werden! Jett gibt es andres zu tun. Laß mir die Fesseln abnehmen,

daß ich hinunter zu meinen Kriegern steigen kann!"

"Ah, du willst selbst hinab?"

"Du hast es gehört."
"Und ohne Banden?"

"Ja."

"Warum?"

"Es genügt nicht, daß ich einige Befehle von hier hinabrufe. Wenn fie fich ohne Waffen euch ausliefern sollen, muß

ich ihnen meine Gründe fagen."

"Well," antwortete Old Shatterhand, indem er ihn lächelnd musterte. "Magst du eine Hinterlist dabei versfolgen, mir gleich. Ich erteile dir die Erlaubnis, hinadzussteigen; aber von dem Augenblicke an, an welchem du den Grund erreichst, werden die Läufe von neunmal zehn Gewehren auf euch gerichtet sein, und wenn ich nach fünf Minuten ruse und du kommst nicht als erster wieder herauf.

geht jeder diefer Läufe zweimal los. Ich hab's gefagt, und

soglichieht's. Jest geh!" Er band ihm selbst die Hände los. Winnetou hatte fich mit keinem Worte an ber Unterhandlung beteiligt; jest, als ber Komantiche Miene machte, hinabzufteigen, legte er diefem die Hand an den Arm und fagte: "Was Dlb Shatterhand gesagt hat, ift wie ein Schwur, den auch ich halten werde. Wenn er dich ruft und du nicht fosort kommst, ist es meine Kugel, die dich trifft! Ich habe es gesagt. Howgh!"

Der Komantsche drehte sich, ohne zu antworten, von ihm ab und begann den Abstieg, der ihn zu den Seinen führte. Während sie seine Schritte beobachteten, wie auch die Augen aller Komantschen von unten herauf an ihm hingen, fragte Old Shatterhand: "Ist mein Bruder Winnetou mit

allem, was ich besprochen und bestimmt habe, einverstanden?"
"Mit allem," nickte der Apatsche. "Mein weißer Bruder
hat sehr klug gehandelt. Der Häuptling der Komantschen
hat es gar nicht so bemerkt, mit welcher List du ihm die Möglichkeiten und die Waffen, die er noch hätte haben können, aus ben Sänben gerungen haft."

"Glaubst du wie ich, daß er wiederkommen wird?"
"Ja. Er wird nicht zögern, denn er glaubt, daß es sonst keinen Weg zur Rettung gibt, und seine Krieger werden

ihm gehorchen."

Als der Komantsche unten angekommen war und die ersten Worte zu seinen Leuten gesprochen hatte, erhob sich ein lautes Geheul. Das war ihre Antwort auf seine Mitteilung, daß sie sich zu ergeben hätten. Um ihn gegen ihren etwaigen Widerspruch zu unterftüten, gab Dlb Chatterhand mit weithin schallender Stimme einige furze Befehle. Da kamen alle Weißen, welche sich auf der andern Seite befan-den, auf die seinige herüber, um die einzeln heraufkommenben Komantschen dann zu empfangen und gleich zu fesseln, und alle richteten ihre Gewehre nach unten, um auf Old Shatterhands Befehl sofort Feuer zu geben. Auch die unten beim Feuer unter dem Kommando des Engineers befindlichen

Weißen richteten ihre Gewehre nach ber Schlucht herein. Zu ihnen waren die weißen Arbeiter von Firwood-Camp gestoßen, die sich doch geschämt hatten, ihre Kollegen vom Rocky-Ground die Arbeit allein tun zu lassen. Nur Leveret, Noche-Ground die Arbeit allein tun zu lassen. Nur Leveret, ihr Engineer, ließ sich nicht sehen, denn er fühlte sich um so sicherer, je weiter er sich vom Kampfplatze befand. Was die Chinesen betraf, so waren sie zwar auf den Ausgang des Abenteuers unendlich neugierig, aber ihre Haut zu Markte zu tragen, das siel ihnen gar nicht ein. Sie hatten sich in der Ferne niedergelagert, bereit, beim geringsten Zeichen von Gesahr aufzuspringen und auszureißen, und nicht nur die Komantschen waren es, die ihnen diese Furcht einjagten, sondern sie konnten noch immer den weißen Jäger und den roten Apatschen nicht vergessen, welche nur durch die Kraft ihrer Arme ihren dichten Haufen in eine abwärts rollende Lawine verwandelt hatten.

übergekommen. Er hatte sich neben seinen Better Frank niedergestreckt, hielt wie dieser die Mündung seines Gewehres über den Nand der Schlucht hinah und erkundigte sich: "Hast du, Better Frank, alles gehört, was hier gesproche worde is?" Tante Droll war auch mit von ber andern Seite ber-

"Wie kannste nur so fehlerhaft und chorographisch frasgen!" antwortete der Kleine. "Ich bin doch dabei geschtanden und habe meine Ohren. Warum sollte ich denn da nischt ges hört haben?"

"Daßte Ohre hast, das is mer nich ganz unbekannt; aber mancher hat zwee Ohre, ohne daß er höre will, was er höre soll. Is das nich der Häuptling der Komantsche gewese?"

"Und es is mit ihm verhandelt worde?"

"Sa."

"Off was hat er sich benn einlasse muffe?"
"Die Komantschen muffen sich ergeben. Sie kommen eenzeln ba am Felsen roffgeschtiegen und werden sogleich gefesselt, wenn sie hier oben aus der Beichaise geschtiegen sind."

"Du, das is wieder mal sehr pfiffig von unserm Old Shatterhand! Hätte se roffschteige könne, wie se wolle, gleich viele so hinter'nander, so hätte das für uns gefährlich werde könne; da se aber so eenzeln und eelizig komme müsse, könne se uns keen Schade mache. Ich will nur hoffe, daß alles gut von schatten geht. Schtricke und Nieme sind genug da, um die Burschen zu sessellschaft kommt! Seit mer gestern Old Shetterhand und Minner in de richtige Gesellschaft kommt! Seit mer gestern Old Shetterhand und Minner und verbasse war mer nur Shatterhand und Winnetou getroffe habe, werde mer nu wieber mas erlebe fonne."

"So? Und mit mir fannste wohl nischt erleben? Sore mal, ich bitte mir diejenige reschpektvolle Hochachtung aus, off welche een Mann von meinen acht Matadoren Anspruch erheben kann! Uebrigens haben wir sie nich schon gestern, sondern erscht heute früh getroffen. Wenn dir in deiner Zeitzrechnung der falsche Multiplikator abhanden gekommen is, da bilde dir nur ja nich ein, daß ich dir mit meinen altzassyrischen Dezimalbrüchen aushelsen werde. Wer da denkt, daß er nischt mit mir erleben kann, der kann grad sehr viel mit mir erleben. Das merke dir in Zukunft ganz ergebenst! Sabe ich bir etwa beshalb geschtattet, als mein Better und leibhaftiger Coufin geboren zu werben , baß ich mir die gute Laune durch beine falsche Zeitrechnung verberben lassen soll? Behauptet dieser Mensch, bei mir nischt erleben zu können, und dabei kann er nich eenmal das Abdieren vom Zusammengählen unterscheiden!"

"Na, sei nur gut!" bat Droll. "Ich hab's ja gar nich so gemeent! Wer wird nu gleich bei jedem Wort so wie 'ne

Bombe plate!"

"Schweig, alter Generalschtabsgimpel! Wie kannste es nur wagen, mich mit ber Bombe in bieselbe Perschpektive zu verfammeln!"

"Weilste grad so schnell platest wie sie."
"Platen! Was für een Ausdruck für so eene bedeutende Wissenschaftlickeet. Weeste denn nich, du Grünschnabel, daß die Bombe nich platt, sondern exportiert?

"Du willft wohl fage, explodiert?"

"Explodiert? Wie meenfte bas, lieber Droll?" fragte Frank in seinem freundlichsten Tone.

Aber wer ihn kannte, ber mußte, daß grad biefe ichein= bare Freundlichkeit eine sichere Explosion in Aussicht stellte.

"Na," antwortete Droll unbefangen und noch gang ahnungslos: "Explodiere is boch, wenn was knalle tut; Erport aber wird mit Ausfuhr überfest. Nich?"

"Ja, bas is fehr richtig, lieber Droll, fehr richtig."

"Schön! Freut mich fehr, baßte mer recht gegebe hast!"

"Recht gegeben?" brach nun ber Kleine gornig los. "Bilbest du dir das wirklich ein? Ich, und jemanden recht geben, der nich mal so viel Grüße hat, sich in die hochinter= effanten Gegenschaften ber Saupt: und Borfilbe er hinein: zudenken! Denkt ber Mensch wirklich, daß ich ben mineralo: gischen Unterschied zwischen erplodieren und erportieren nich weeß! Ja, bas war gang richtig: explodieren heeßt fnallen; also das Sodamaffer explodiert, die Peitsche explodiert, und die Maulschelle explodiert, weil es eenen Knall babei gibt. Und das war ooch richtig, daß Erport soviel wie Ausfuhr heeßt. Nu fag eenmal, kommt nich das Dominium Ausfuhr von bem Feminium ausfahren ber?"

"Das is mir zu gelehrt, aber es wird ichon feine Richtig-

feit habe."

"Und wenn man ausfährt, muß man boch wo 'raus: fahren?"

"Ja freilich."

"Bum Beischpiel aus ber Saut?"

"Aus - - ber - - Saut?" wiederholte Droll gang verblüfft.

"Natürlich! Ober hafte noch nie ben Ausbrud gehört,

baß jemand aus ber haut gefahren is?"

"Gehört, ja; aber gefehe hab' ich's noch nich." "So hafte also ooch noch feene Bombe gefehen?" "Nee."

"Na, bie fährt eben aus ber Saut, wenn fie platt, und weil Ausfuhr fo viel wie Erport heeft, fo fagen mir Gelehrten, wenn wir unter vier Dogen find, daß die Bombe erportiert. Haft bu bas famviert?"

"Kampiert? Das is ooch wieder so een fremdes Wort. Nimm mirsch nich übel, lieber Frank; aber soll es nich viel-leicht heeßen kapiert? Kampiert heeßt doch Lager mache?"

"Gang richtig! Und etwas tampieren heeßt, es fo fest in ben Ropp offnehmen, bag es bort lagern bleibt. Berfctanben?"

Droll fratte fich hinter bem Ohre und antwortete verlegen: "Sm, ich hab's weber verschtande noch kampiert, bu weeßt ja, baßte mer nich mit folche frembe Dinge tommen barfft. 3ch fchtamme nu cenmal aus bem Altenburgifchen

und bin nich in Morigburg gebore."

"Leiber, leiber ja! Die liebe Schöpfung hat uns mit fo gang verschiedenen Geiftesgaben ausgeschtattet, und barum is, obaleich bu mein wirklicher Better bift, unfre Berwandtschaft boch nur eene hinterpommersche Mesalliance zu nennen. 3ch bin bir in allen Schtuden über und fann eegentlich gar nich begreifen, wie unfre beeberfeitigen Eltern off ben fomiichen Gebanken haben kommen konnen, grad und zwee beebe burch fo cene nahe Bermandtschaftlichkeet zu verbinden. follte doch wohl jedem halbwegs gebildeten Menschen freifchteben, fich feine Bettern und Tanten felber auszulefen! Wenn man bas burfte, ba ware es gar nich möglich, baß fich bie Natur fo viel Miggriffe in ber Betterschaft zu schulben fommen laffen fonnte."

"So? Da willste also nischt mehr von mir wisse?"
"Sei doch so gut und frag nich so konschterniert und beponiert! Ich habe dich ja gerade deshalb so lieb, weil du dümmer bist als ich. Wo wollte ich denn mit sämtlichen Schtrahlen meiner Beisheet hin, wenn ich niemand hatte, ben ich bamit erleuchten und obsturieren fonnte? Es macht mich boch gerade bas fo gludlich, baß alle meine Worte wie een Regen find, ber mit feinen Tropfen die geiftig Armen

erfrischt und die eenzelnen Wissenschaften in das große Meer des philosophischen Oceanos schwemmt. Jene Henne sagte, als sie Eier legte: "Jedem een Ei, aber dem hochschtudierten Schweppermann drei!" Du kannst doch nischt dafür, daß ich dieser Schweppermann bin und zwee Eier mehr bekommen habe als du. Aber habe nur keene Sorge nich! Ich weeß, was ich dir als Cousin und Better schuldig din, und werde dir zusweilen von meinem Uederssusse eene Portion Nührei mit Schtaudensalat zukommen lassen. Dein schpezieller Schaden soll es nich grad sein, daß die gütige Natur mich zu ihrem Liebling und Geschwisterkind erkoren hat. Mein Wahlspruch ist ja schtets gewesen: "Singe, wem Gesang gegeben, in dem beutschen Dichterwald, und wer lebt, laß wieder leben, denn im Winter is es kalt!" Aber paß off! Old Shatterhand scheint jett rusen zu wollen."

Die gegebene Frist war vorüber, und der Erwähnte bog sich jett über die Felsenkante vor, legte die Hand an den Mund und rief in die Schlucht hinab: "Tokvi Kava,

eta haueh!" *)

Der Häuptling hörte ben Ruf, gab, wie man sah, seinen Leuten noch einen letten Besehl und wendete sich dann von ihnen, um der Aufforderung Old Shatterhands nachzukommen. Er stieg an derselben Stelle herauf, an welcher er hinabgeklettert war, und während er dies tat, sah man, daß seine Leute alle ihre Waffen auf einen Hausen zusammenlegten. Er schien ihnen gesagt zu haben, in welchen Intervallen sie ihm folgen sollten, denn sie standen unten bereit, und erst als er oben angekommen war, folgte ihm langsam der Nächste. Ob es vom Steigen war oder von der Aufregung, welche ihm der Widerspruch seiner Krieger verursacht hatte, man sah es ihm an, daß seine Pulse klopsten, als er, die Hände auf dem Rücken zusammenlegend, mit heiserer Stimme sagte: "Tokvi Kavahat sein Wort gehalten; hier, sesselt mich wieder! Aber nehmt euch in acht, daß wir euch nicht auch einmal

^{*) &}quot;Romm herauf, Tokvi Rava!"

Riemen an die Sande legen! Wenn das geschieht, durft ihr sicher sein, daß ihr unter ber Sonne nichts mehr zu suchen habt!"

Er wurde gebunden und ein Stück fortgeführt. Der ihm folgte, wurde auch gefesselt und bann Rücken an Rücken mit ihm zusammengebunden. Indem man die Gefangenen auf diese Weise zu zweien aneinander befestigte, wurde man ihrer doppelt sicher.

Es blieb fo, wie man gleich zuerft beobachtet hatte: Es



May, Der fowarge Duftang.

bie Taschen jebes einzelnen genau zu burchsuchen und ihn mit einem Kameraden zusammen zu binden. Natürlich hatte Tokvi Kava diese Anordnung mit Absicht getroffen. Weshald? Um den Feinden die Festnahme seiner Krieger zu erleichtern? Wohl kaum! Oder um sie durch diese Fügsamkeit zu veranlassen, ihm die Freiheit unter annehmbaren Bedingungen zu geden? Vielleicht! Es war auch anzunehmen, daß er es nur getan hatte, um ihnen zu zeigen, daß ihm jetzt außer der erwarteten Freiheit alles andre gleichgültig sei, und daß er überzeugt war, daß er denen, die ihm jetzt Gehorsam abzungen, später alles werde heimzahlen können.

Als endlich alle abgefertigt worden waren, lagen weit über fünfzig zusammengebundene Indianerpaare an der Erbe. Tokvi Kava rief Old Shatterhand zu sich und sagte: "Es ist mir schwer geworden, meine Krieger zum Gehorsam zu bewegen. Wirst du dir nun auch Mühe geben, den Bleichaesich.

tern unfer Leben abzuringen?"

"Ich werbe sogar mehr halten, als ich dir versprochen habe," antwortete der Jäger. "Ich sagte dir, daß ich meinen Einfluß geltend machen wolle. Jett, da du uns so gehorsam gewesen bist, gebe ich dir das seste Versprechen, daß euch cuer

Leben und eure Freiheit ficher ift."

Da stieß der Komantsche ein schrilles Gelächter aus und rief, indem ein Blitz unendlichen Hasses aus seinem Auge über Old Shatterhand hinschoß: "Gehorsam? Ich euch? Ist der Löwe dem Hunde oder der Büssel dem Stinktiere geshorsam? Was denkst du, wer bist du? Eine eiterige Beule, die ich aus dem Leibe der bleichen Rasse herausschneiden werde, um sie in dem einsamsten Winkel der Savanne verfaulen zu lassen! Und was ist Winnetou? Der verachtetste und seigste unter den Apatschen. Sin Gist, welches ich voll Ekel ausspucken und mit dem Fuße in die Erde scharren werde! Hast du m Eise des vergangenen Winters den letzten Rest deines Gehirns erfroren, daß du zu behaupten wagst, der "schwarze Mustang" sei dir gehorsam gewesen? Ich schwöre dir beim großen Manitou und bei den Geistern aller unsere

häuptlinge, benen wir in bie ewigen Jagdgrunde folgen werden, daß die Zeit kommen wird, in welcher ihr erfahren werdet, wer zu befehlen und wer zu gehorchen hat! Jetzt aber blase ich dich von mir fort, wie man die Schmeißsliege von dem Fleische bläst. Geh fort von mir! Es wird mir übel, wenn ich bich nur fehe!"

Die einzige, ruhige Erwiderung Dlb Shatterhands war bie Frage: "Willst bu bich vielleicht um bas Leben reben?

Roch bist bu unfer Gefangener und nicht frei!"

"Pshaw!" lachte er verächtlich. "Tokvi Kava läßt sich von dir nicht bange machen! Old Shatterhand hat gesagt, daß uns unser Leben und unsre Freiheit sicher sei!"
"Ach! So sest verlässes du dauf mein Wort? Weißt

bu, welche Ehre bu mir bamit erweiseft? Du haft bich nicht getäuscht. Schütte beinen ganzen Grimm über mich aus, ich halte boch, was ich versprochen habe."

"Doch nur aus Angst vor uns, aus Angst, benn jeber Tropfen Blutes, ben ihr uns nehmen konntet, murbe von unserm Stamme von euch gefordert werden, und ihr müßtet am Marterpfahle eines Todes sterben, den noch kein Bleich-gesicht gestorben ist. Nur Furcht ist's, pure Furcht, warum ihr es nicht wagt, unsre Haut auch nur zu riten!"

"Du darfst uns, ungestraft am Leben, lästern, weil ich dir mein Wort gegeben habe. Weil du weißt, daß Old Shatterhand keine Unwahrheit sagt, bist du überzeugt, frech gegen mich sein zu dürfen. So wie jetzt du, bellt der Hund, dem man die Zähne ausgebrochen hat, daß er nicht beißen

fann!"

"Und dieser Hund bist du!" schrie ber Komantsche wütend. "Sieh hier meinen Fuß! Er wird dir bald ben Tritt versetzen, der dich vor Schmerz zum Heulen bringt!"

"Du barfst viel, sehr viel wagen, weil du mein Berssprechen hast," mahnte ihn Old Shatterhand ruhig lächelnd. "Doch treib es nicht zu weit! Wenn du dich nicht zu beherrs ichen weißt, werdet ihr es zu bereuen haben."

"Zu bereuen? Auch bieses Wort gibt bir bie Angst nur ein. Sag, was bu willst, ich verlache beine Drohung!"

Da wurde bas Geficht bes weißen Jägers ernft, und Da wurde das Gesicht des weißen Jägers ernst, und seine Stimme klang voll und schwer, als er sagte: "Well, ganz wie du willst! Ich werde allerdings halten, was ich versprochen habe, aber kein Wort, keine einzige Silbe mehr. Wie ich das meine, wirst du bald erfahren. Ich hatte mir vorgenommen, noch milder zu versahren, als ich durch mein Versprechen verpslichtet war; das ist jest nun vorbei, und meine Mahnung wird sich bald erfüllen; die Reue wird idnell fommen!"

Da zog ber Komantsche ben Kopf zwischen bie Schul-Da zog der Komantsche den Kopf zwischen die Schultern und schnellte sich trot der Fesseln ein Stück empor, um Old Shatterhand anzuspucken, was ihm auch gelang. Da ballte Winnetou, der sonst so ruhige, überlegene Mann, den nichts aus der Fassung bringen konnte, die Faust und riefzornig: "Scharlih*), er hat dich mit seinem Geiser besubelt. Wer soll ihn dasür züchtigen, du oder ich?"
"Nicht du, sondern ich, aber anders, als du denkst," antwortete sein weißer Freund. "Er ist nicht wert, daß ihn deine Kond konührt."

beine Sand berührt."

Auch andre waren tief empört über die unglaubliche Frechheit des Komantschen, der jetzt, da er seines Lebens sicher war, den nur mit Mühe so lange verschlossenen Grimm hervordrechen ließ. Eine Menge Stimmen der Weißen ließen sich, schnelle Bergeltung forbernd, hören. Kas, ber lange Blonbe, ließ seinen kleinen Kopf von einer Seite auf die andre gehen; sein Stumpfnäschen schien noch einmal so groß geworden zu sein; seine sonst so gutmutigen Mausäuglein bligten, und unternehmend jog er bie Schaftstiefel an feinen Storchbeinen empor, wobei er sich mit lauter Stimme erbot: "Mister Shatterhand, das ist zu stark; das könnt Ihr ganz unmöglich dulben! Ich bin bereit, ihm das große Maul zu ftopfen."

^{*)} Karl, ber Borname Dlb Shatterhands.

"Womit?"

"Mit einem Riemen, den ich ihm um den Hals lege; dann bringen wir ihn hoch, dort an den Baum, der einige so schöne Aeste hat, die jedenfalls nur zu dieser Prozedur so hübsch gewachsen sind. Wenn ihm dann der Atem ausgeht, kann ich nicht dafür. Hätte er ihn für was Bessers ausgespart! Wer nicht hören will, der muß fühlen; das ist ein altes, gutes Wort, und das gab es damals schon bei Timpes Erben!"

"Danke! Wenn er geboren worden ift, um aufgehängt zu werden, so wird er schon noch eine bazu passende Schlinge finden, ohne daß grad wir es sein mussen, die sie ihm um

ben Sals legen."

"Was?" rief der Hobble-Frank. "Er soll Sie in dieser Weise beleidigt und mit saulen Erdäpfelschalen beworsen haben, ohne daß er seinen philharmonischen Lohn dafür bestommt? Das kann ich nich dulden, das geht mir gegen den Schtrich, wie dem Pudel, wenn er von hinten nach vorn gebürschtet wird! Es gibt am südlichen Firmamente eene helle Schtelle, von welcher das Gesetz der Wiedervergeltung tief herunterhängt. Viele können die Buchschtaben desselben lesen, viele aber ooch nich. Zu denen, die es lesen können, gehöre natürlich in erschter Linie ich, und so halte ich es für meine größte und inkompetente Pflicht —"

"Hier kann nur von meiner Pflicht die Rede sein, nicht von der deinigen, lieber Frank," unterbrach Old Shatterhand den Redessuß des kleinen Mannes. "Laß es also mir über, diesem roten Patron auf seine Frechheiten zu ant-

worten!"

"Das tu' ich aber nich; das tu' ich wirklich nich, benn wenn ich Ihnen die Macht und Gewalt des renitenten Obersschatsanwaltes überlasse, so weeß ich schon im voraus, daß die Rothaut den delikatesten Milchreis mit Austernsauce ansschatt tüchtige Prügel kriegt."

"Reine Sorge, Frank! Dieses Mal benke ich nicht

baran, Nachficht zu üben."

"So? Also werden Sie endlich ooch eemal gescheit? Zwar sehr schpät, aber doch! Dennoch haben Sie ihm wirklich eene Schtrafe zuverdefendiert?"

"3a."

"Da bitte ich Sie um die große Diagnose und Gefälligsteet, mich dabei als den erschten Tragödiens und Soubrettenssänger mitwirken zu lassen! Die Rolle brauch' ich gar nich erscht auswendig zu lernen, denn ich drehe dem Alten das Inwendige so nach außen, daß wir ihm mit der größten Splendidität und Leichtigkeet alle beeden Seiten ausklopfen und sympathisieren können. Besehlen Sie also gütigst, Herr Inschepektor und Direktor, wenn der Vorhang offschteigen soll! Das verehrte Publikum trampelt schon mit allen Beenen, und das ganze Haus is ausverkooft!"

"Gut, bein Bunfch foll erfüllt werden. Ift bein Bowie-

meffer noch scharf?"

"Scharf und fchpit wie een gut eingeölter Blit, Berr

Shatterhand."

"Well! So mögen Kas und Has den Häuptling so fest halten, daß er den Kopf nicht bewegen kann, und du schneibest ihm den ganzen dicken Haarschopf herunter, lässest aber eine Strähne stehen, an die wir diese schönen ostasiatischen Zierden sesten festbinden können."

Er zog bei biefen Worten bie Bopfe ber zwei chinefischen

Gemehrbiebe aus ber Tafche.

"Hurra, die beeben Kang-Keng-King-Kongzöpfe! Die hatte ich beinahe ganz vergessen! Hurra, hurra, ist das een großartiger schtilistischer Gebanke! Ich din so erfreut und so entzückt, als ob heute mein diatonischer und kynologischer Geburtstag wäre! Dem Manne kann sofort geholsen werden, nämlich von dem Schopfe und zu den Zöpfen! Kommen Sie her, Herr Timpe Nummer eens und Timpe Nummer zwee! Ihr Name hat für mich zwar gar keenen schönen Karbol- und Klarinettenklang, aber bei so eener samosen Operation kann er mich doch nich schören. Passen Sie off, Mesch'schurs und meine Herren, das große Werk kann beginnen. Der Vor-

hang geht in die Söhe, aber die Haare muffen 'runter! Ich schpiele ben Barbier von Sevilla ohne Borschtenpinsel und Seefenschaum, und der Komantsche wird den "geschundenen Raubritter" geben. Beim erschten Offzug singe ich ihn an: "Neich mir die Hand, mein Leben!" und hierauf trägt er die Gnabenarie aus "Nobert und Bertram" vor. Dann beginnt der Chor der Nachebrüder: "Schab, Hobble, schab, der Schopf der muß herab!" Sodann fällt er ein: "Leise, leise, lieber Frank, sonst wird meine Kopshaut krank!" aus dem Freischütz, wenn ich mich nich irre ober wenn sich Weber nich geirrt hat. Am Schluß des erschten Aktes das Terzett: "Mond, ich grüß bich taufendmal, ber Romantsche is nu fahl!" Wenn furze Beit schpäter der Borhang wieder in die Sofsitten oder in die Lafetten gezogen wird, schtimme ich mit Harmoniumbegleitung an: "Weint mit ihm des Schmerzes Träne, sadendünne ist die Strähne!" worauf er ganz alleene mit dem Doppelquars tett antwortet: , Weil ich sonsten ohne hut mich nich feben laffen fann, lieber Sobble, fei fo gut, bind mir bie Chinefen bran!' Das tu' ich natürlich ooch, weil meine Rolle es so mit sich bringt, und wenn es geschehen is, fallen sämtliche Mitschpieler und Buschauer mit bem gangen Orchefter in ben Lobgesang ein: "Jubelt laut, ihr roten Brüber, benn die Böpfe bammeln nieber! Euer Häuptling is entzückt, daß sein Schäbel ward geschmückt; führt ihn im Triumph nach Haus, die Komödie is nu aus!" worauf das Publikum offschteht und ber Borhang aber niebergeht. In biefer Beife benke ich mir das Festprogramm, und nu, meine Herrschaften und übrigen Gentlemen, mag das Schtuck beginnen. Wer am besten schpielt, kriegt ooch keene Gage!"

Der kleine, lustige Kerl war ganz begeistert von der Aufgabe, die ihm zugeteilt worden war. Er hatte seinen launigen Bortrag zwar in deutscher Sprache gehalten und konnte also nur von den Deutschen vollständig verstanden werden, doch waren seine Gestikulationen und sein Mienenspiel so bezeichenend gewesen, daß auch die andern Weißen sich denken konnten, was er meinte; die Roten aber hatten keine Ahnung davon.

Der Häuptling allerdings sah die Blicke, welche sich auf ihn richteten; er sah das Bowiemesser in der Hand des Hobble-Frank, und er sah die chinesischen Zöpfe, welche dieser von Old Shatterhand erhalten hatte. Er mußte schließen, daß es mit diesen Gegenständen auf ihn abgesehen sei, aber was man vorhatte, das konnte er sich doch nicht denken. Etwas Gutes war es jedenfalls nicht, das sagte er sich, indem er an die Art und Weise dachte, in welcher er Old Shatterhand beleidigt hatte. Es wurde ihm bange, und diese Bangigkeit steigerte sich, als Kas und Has rechts und links von ihm niederknieten und ihn ganz unheimlich verheißungs voll mit ihren Blicken maßen.

"Was wollt ihr hier? Was foll mit mir gefchehen?"

fragte er fie.

An ihrer Stelle antwortete Dlb Shatterhand: "Du sollst ein Geschenk von mir erhalten, weil du so freundlich und so höflich zu mir gewesen bist."

"Welches Gefchent?"

"Ihr seib hierher gekommen, um euch die Skalpe der gelben Männer zu holen, habt sie aber leider nicht bekommen können, weil die Chinesen sie selbst behalten wollten. Da du denken kannst, wie sehr ich dir gewogen bin, wirst du einssehen, wie leid es mir tut, daß auch du als Häuptling auf den Besitz eines solchen Skalpes verzichten sollst. Mein gutes Herz hat es darum möglich gemacht, dich nicht nur mit einem Jopse, sondern sogar mit diesen zwei Jöpsen überraschen zu können. Ich hosse, daß du diese Gabe dankbar von mir entzgegennimmst!"

Tokvi Kava ließ einzweifelhaft klingendes "Uff!" hören, ba er keine andre Antwort geben konnte, weil er nicht wußte, welche Absicht sich hinter den freundlichen Worten des Sprechers verbarg. Dieser fuhr fort: "Zöpfe gehören natürlich an den Kopf, und so benke ich, daß es dir lieb ist, wenn ich sie da andinden lasse, wo du sie zum Andenken an mich

tragen wirft."

"Uff, Uff!" antwortete er ba, zornig werbend. "Skalpe

hängt man nicht an ben Kopf, sondern an ben Gürtel. Und bas find gar nicht Stalpe, fondern nur Haare der feigen Gelb-häute ohne Haut daran. Der Krieger, welcher solche Haare truge, murbe von ben Kindern und von den alten Weibern verlacht und versvottet werben!"

"Du wirst sie aber bennoch tragen, benn ich schenke sie bir und bin gewohnt, daß meine Gaben geachtet werden." "Behalte sie; ich mag sie nicht!"

"Db bu fie magft ober nicht, banach frage ich nicht. Sie find für bich bestimmt, und ich werbe fie bir jest anheften laffen."

"Wage es, dies zu tun!" schrie der Rote auf. "Bersgiß nicht, daß ich ein Häuptling bin!"

"Pshaw! Du weißt ganz genau, daß auch ich ein Häupt-ling bin, ein Häuptling der weißen Jäger und zugleich ein Häuptling der Apatschen, die mich mit derselben Macht wie Winnetou bekleidet haben. Und wie hast du vorhin gewagt, mit mir zu fprechen! Meinft bu, Wurm, bag ich in bir ben Bauptling achten muffe, ben bu in mir versvottet haft? Du bift feit vorhin in meinen Augen nichts als eine rote Frate, an welche ich die Bopfe ber Chinefen hangen werbe, zur ernft gemeinten Mahnung an beine Krieger, baß ja nicht wieber irgend einer von ihnen fich erbreifte, ju benten, Winnetou und Dlb Shatterhand seien Anaben, mit benen man machen fönne, was man will!"

Die Augen Tokvi Kavas wurden ftier; er biß die Zähne aufammen und gischte zwischen benfelben hervor: "Sch warne bich. Wage es ja nicht, ben Kopf eines Kriegshäuptlings mit

biefem Abfall gelber gunde zu beleidigen!"

"Du fprichft von einem Wagnis und magft es boch felbft, mich zu warnen? Ich habe bich vorhin auch gewarnt. Haft bu auf mich gehört? Jest kommen die Folgen, ba bu mir nicht glaubteft, daß bu beine Beleidigungen bereuen murbeft. Du wirst diesen ,Abfall gelber Hunde' tragen, und ich will bir das so bequem wie möglich machen. Du bist nicht bloß mit ber Stalplode, fonbern mit bem vollen Saar geschmudt; bieses Haar und bazu bie Böpfe, bas würde zu viel sein für beinen Kopf; barum werbe ich bir jest ben Schopf absichneiben lassen, um Plat für die Haare ber Chinesen zu bestommen "

Wäre ein Blitstrahl neben Tokvi Kava in den Boden gefahren, er hätte nicht tödlicher erschrecken können. Seine Augen wollten zwischen den Libern hervorquellen; seine Züge nahmen den Ausdruck eines wilden Tieres an; er richtete sich trot der Fesseln halb empor, und mit vor unsagdarem Grimme bebender Stimme schrie er laut auf: "Meinen Schopf willst du abschneiden lassen? Meinen Schopf, die Zierde meines Hauptes, den Ausdruck der Kraft und den Sitz der Ablerssedern, welche meine Würde verkünden und von meinem Ruhme sprechen! Der, der soll abgeschnitten werden?"

"Ja, und zwar fofort."

"Wage es, wage es boch, wenn du dafür eines Todes fterben willft, welcher so viel Martern hat, wie die Schmerzen von tausend zu Tode gequälten Menschen!"

"Pshaw! Diese beine Drohung macht mich lachen. Sie hält mich keinen Augenblick auf, bas zu tun, was ich mir vorgenommen habe. Legt ihn nieder und haltet ihn fest!"

Diese Weisung galt den beiden Timpes, welche ihr sofort folgten. Sie zogen den aufgerichteten Oberkörper des Komantschen auf den Boden nieder und hielten ihn da, ohne sich anstrengen zu müssen. Er leistete in diesem Augenblick keinen Widerstand, er verhielt sich so, wie es der kleine Käfer macht, der sich tot stellt, wenn er angegriffen wird. Er lag lang ausgestreckt, hatte die Augen geschlossen und murmelte halblaut vor sich hin: "Nein, er wird es nicht wagen; er kann es nicht wagen; er darf es nicht tun. Einem Häuptzling den Schopf abschneiden, das ist noch nicht geschehen, solange es rote Krieger und so lange es weiße Menschen gibt!"

"Wenn es wirklich noch nicht geschehen sein sollte, so wird es jetzt geschehen," beharrte Dlo Shatterhand auf seinem Willen. "Fang an, Frank! Wir wollen nicht die Zeit unnüt

verfäumen."

"Ganz recht," antwortete der Kleine, indem er die Zöpfe einstweilen weglegte und mit dem Messer in der Hand zum Häuptling trat. Dieser hörte die Schritte, öffnete die Augen und sah ihn kommen. Nun erkannte er, daß daß für unmöglich Gehaltene doch geschehen sollte, und diese Erkenntnis gad ihm Riesenkraft. Er warf, obwohl ihm die Hände auf dem Rücken zusammengebunden waren, mit einer Doppelbewegung seines Oberkörpers die beiden Timpes von sich ab. Sie faßten ihn freilich sofort wieder und strengten alle ihre Kräfte an, ihn nieder zu halten, doch war er ihnen durch die gewaltige Aufregung, in der er sich befand, für den Augenblick so überlegen, daß noch zwei andre Männer auf ihn knieen mußten, ehe sein Kopf so sestgehalten wurde, daß man das Werk beginnen konnte. Hobble-Frank säbelte emsig drauf los. Kaum hielt der Kleine die erste abgeschnittene Strähne



Dobble-Frant fabelte emfig brauf los . . .

in ber Sand, so hörte ber Widerstand auf und ber Rörper bes Romantschen streckte sich als wie im Tobe. Es kam nach ber übermäßigen Anstrengung das Gefühl völliger Ohnmacht über ihn, und er ergab sich in sein Schickfal, ohne sich ein einziges Mal zu regen. Er ließ sogar ohne Widerstreben seinen Kopf, wie der Hobble-Frank es brauchte, dalb nach rechts, balb nach links wenden, so daß man, wenn es nicht im wilben Weften gewesen wäre, hätte glauben können, daß er hlorosomiert worden sei. So wurde ihm der ganze, sehr dichte und lange Schopf mit Ausnahme eines dünnen Restes heruntergeschnitten. Als dies geschehen war, hob Frank die beiden Zöpfe in die Höhe und rief: "So, jest is die Zobelperücke herunter und nu kommen die Schmachtlocken dran. Passen Sie off, meine Herrschaften, wie ich ihn jest zum Kurfürschten und abgessetzen Kaiser von China krönen werde! Es gibt in jeder Lebenslage cene gemiffe Lage, in welcher ber offrecht ichtehende Mensch zum Liegen tommt. In biefer Lage befindet fich hier ber Häuptling der Komantschen, denn er liegt vor mir, sanft und schtill, wie anderthalb Liter ausgegossene Buttermilch. Er hat unfrer garten Buschprache Folge geleiftet und fich mit erhabener Geduld in sein hohes Schicksal ergeben. Das is een Verdienst von ihm, welches belohnt werden muß, und darum binde ich ihm denn die Krone off sein teures Haupt und frage Sie, Herr Shatterhand, welchen Titel er fortan führen soll, denn mit den chinesischen Schwänzen im Nacken kann er doch nicht mehr Tokvi Kava, der "schwarze Mus ftang' fein!"

Old Shatterhand ging auf diese Frage ein, indem er antwortete: "Du hast recht, lieber Frank: wir nehmen ihm seinen bisherigen Namen und geben ihm einen andern. Er ift jest unter die Chinesen gegangen, welche er gelbe Sunde nannte, und so soll er von jett an nicht mehr Tokvi Kava sondern Mungwi Ekknan Makik heißen."

Diefe brei Borte bedeuten, in bas Deutsche überfest, foviel wie "Säuptling ber gelben Sunde". Der Sobble-Frant hatte beutsch gesprochen und Dlb Shatterhand ihm in berselben Sprache geantwortet. Der letztere rief nun laut, das mit auch alle andern es verstehen sollten, erst in englischer und dann in der Sprache der Komantschen: "Hört, was geschehen ist! Weil der Häuptling der Komantschen sich seines disherigen Namens nicht würdig gezeigt hat und vorhin, als wir ihn verhörten, so seigen Wännern aus den Reihen der tapferen und mutigen Männern aus den Reihen der tapferen und mutigen roten Krieger gestrichen. Er ist unwürdig geworden, seine Medizin weiter zu tragen. Wir nehmen sie ihm und hängen ihm dafür eine andre, nämlich die Haare der zelben Hunde", an den Kopf, und dieser neuen Medizin zu Ehren soll er von heute an nicht anders als Mungwi Ekknan Makik genannt werden. Old Shatterhand hat gesprochen!"

Mungwi Ekknan Makik genannt werden. Old Shatterhand hat gesprochen!"

Es gibt im Leben eines Indianers Borkommnisse und Gegenskände, welche von außerordentlicher, tief einschneidender Wichtigkeit für ihn sind. Das wichtigste Vorkommnis ist die Namengebung, der wichtigste Gegenskand die Medizin. Bei den Indianern gibt es weder Familiens noch Vornamen; es hat sich jeder seinen Namen zu erwerden, zu verdienen, und das geschieht durch hervorragende Taten oder Eigenschaften. Verliert er diese Eigenschaften, oder gibt er Versanlassung, diese Taten zu vergessen, so nimmt man ihm den betressenden Namen und er hat, wenn er nicht gar wegen Ehrlosigkeit vom Stamme ausgestoßen wird, sich unter größen Gesahren und Entbehrungen einen neuen zu erwerden. Ein ehrenvoller Name ist also jedem roten Krieger ebensoviel wert wie sein Leben. wie fein Leben.

Aehnlich ift es mit der Medizin, deren mühevolle Er-werdung überhaupt sehr häusig mit der Namengedung zu-sammenhängt. Das Wort Medizin hat dabei nicht etwa die Bedeutung, welche die Weißen ihm beilegen. Als die ersten Weißen zu den Indianern kamen, waren die Heilmittel der ersteren den letzteren vollständig undekannt; die Wirkung der-selben war den Roten unerklärlich, sie hielten sie für Zau-berei, für etwas vom guten oder vom bösen Geist Ausgehen-

bes, und gewöhnten sich in ber Folge, alles, was ihnen unbegreiflich ober heilig war, alles, was sie mit bem göttlichen Einflusse in Verbindung brachten, Medizin zu nennen.

Die Zeiten find jest ganz andre geworben. Die Horben ber wilben Buffel und Mustangs find verschwunden und mit ihnen die fehnigen, fraftigen und fühnen Gestalten ber roten Krieger und weißen Weftmanner. Leute wie Dlb Firehand, Dlb Surehand, Sam hawtens und viele andere, beren Ruhm in aller Munde lebte, find fast zur Sage geworben, und wenn man erfährt, daß Dlb Shatterhand noch zu den Lebenben gehört, so fühlt man, falls man ihn nicht selbst gesehen hat, fich geneigt, auch bies für eine Mythe zu halten. Aber bamals, als die Savannen und Felsenberge, die tief eingeschnittenen Canons und Schluchten des wilden Westens noch bie Schaupläte von Selbentaten maren, welche man getroft mit den Taten ber homerifchen Belben vergleichen fann, bamals, als es überhaupt noch einen "wilden Westen" gab, damals war der Indianer noch nicht der gott= und mensch= verlaffene, heruntergetommene ober vielmehr heruntergebrudte Mensch, ber er jest geworden ift; bamals kannte er hohe Pflichten, damals mußte er, mas Chre ift, bamals gab es für ihn noch Joeale, noch Begriffe, die ihm viel, viel höher standen als sein irdisches Wohlergehen, und er besaß einen sichtbaren Gegenstand, an welchen er diese Begriffe und biefes Streben nach Ibealen fnüpfte'. Diefer Gegenstand mar "bie Medigin".

Was man bemnach unter ber "Medizin" eines Inbianers zu verstehen hat, wird jedem klar sein; es erklären sich daraus auch die Boraussetzungen und Zeremonien, unter benen sie zu erlangen war, und die hohe Wichtigkeit, die sie für das ganze Leben hatte. Medizin konnte jeder Gegenstand sein; aber so verschieden die tausendfältigen Medizinen der Krieger auch eines Stammes waren, ihre Bedeutung war doch nur eine, eine einzige: sie war das Symbol alles Erhabenen, alles Heiligen; an ihrem Besitzer hing der gute Name, die Ehre, die ganze Zukunft, ja, die Seligkeit des Besitzers, und wehe dem, der sie durch Unachtsamkeit verlor oder dem sie gar durch einen siegereichen Feind entrissen wurde! Er war geschändet, unter Umständen für sein ganzes Leben, wenigstens aber so lange, dis er sich eine andre, eine neue errungen oder die entrissene wieder zurückerobert hatte. Ohne Medizin war er ein im Stamm ganz unmöglich gewordener Mann; sogar seine Verwandten mieden ihn, und er mußte die Glieder seiner Familie sliehen, denn jeder, der mit ihm in Berührung kam oder gar mit ihm verkehrte, wurde dadurch ebenso ehrlos wie er selbst.

Man kann also benken, welche Strafe, welch ein ungeheurer Verlust es für den "schwarzen Mustang" war, wenn ihm seine Medizin genommen wurde! Die Schande, welche er dadurch erlitt, wurde überdies durch den Umstand nicht nur verdoppelt, sondern geradezu verhundertsacht, daß er an Stelle der Medizin die Zöpfe der Chinesen erhalten sollte. Es war dies nicht nur daßselbe, sondern noch viel, viel schlimmer, als wenn zum Beispiel bei uns einem hohen Ofssizier, einem General, die Spauletten heruntergerissen und an deren Stelle Hasenohren oder Hundeschwänze angeheftet würden. Dieser Ofsizier würde nur für die Zeit dieses Lebens blamiert sein, während der "schwarze Mustang" das Recht verlor, in die ewigen Jagdgründe einzugehen. Darum wurde, als Old Shatterhand seine Verkündigung ausgesprochen hatte, seine Antwort gehört, sondern es herrschte die tiese Stille gespanntester Erwartung, ob er wirklich Ernst machen und dem Häuptling die Medizin nehmen werde. Aller Augen richteten sich auf ihn.

Er winkte dem Hobble-Frank zu, die Jöpfe an die stehengebliebenen Strähne zu befestigen, und trat, als dies geschehen war, zu dem Häuptling heran, dessen Medizinbeutel ihm an einer um den Hals geschlungenen Schnur auf der Brust hing. Er schnitt die Schnur entzwei und band sich selbst die Medizin um den Hals, indem er so laut, daß alle es hören konnten, sagte: "So, indem ich diesen Beutet mir

um den Hals hänge, ist Tokvi Kava, der Häuptling der Romantschen, aufgehängt worden und hat nicht nur sein Leben, sondern auch seine Seele verloren, denn hier zu meinen Füßen liegt nicht mehr der "schwarze Mustang", sondern Mungwi Ekknan Makik, der gelbe Hund mit den zwei Chinesenzöpfen. Ihr habt es alle gesehen und gehört. Howah!"

Bas nun folgte, fpottet jeder Befchreibung. Die Beifen erhoben ein Jubelgefchrei, welches gar nicht enden wollte: bie Roten aber bruften und heulten in Tonen, welche unbegreiflich waren, weil menschliche Rehlen berfelben eigentlich gar nicht fähig waren. Sie zerrten und riffen an ihren Banben, sie schnellten sich empor, um sie zu zersprengen, sie walzten fich hin und her, obgleich fie ju zweien gufammengebunden waren. Dazu brachen fie gegen ihre Sieger in Berwünschungen und Flüche aus, welche bas Schlimmfte und Fürchterlichfte enthielten, mas man einem Reinde antun fann. Old Shatterhand und Winnetou wurden in Ausbrücken beleidigt und verhöhnt, welche von ihnen, obgleich fie ja schon oft mit Feinden zu tun gehabt hatten, noch nie gehört worden waren. Die Weißen hatten vollauf zu tun, die trot ihrer Fesseln wie Fische hin und her schnellenden Indianer am Boben festzuhalten. Der "fchwarze Muftang" gebarbete fich geradezu wie ein Tobsüchtiger. Seine körperliche und geistige Ermattung hatte sich in bas gerabe Gegenteil verwandelt. Er schien die Kräfte von gehn Menschen in fich gu vereinigen, benn fast fo viele Bahnarbeiter gehörten bagu, ihn festzuhalten, er ichien ben Beifer von hundert Schlangen au befiten, benn die giftigen Beschimpfungen, welche er gegen bie beiben Genannten ausspritte, wollten gar kein Enbe nehmen; fie waren so arg, daß fie felbst bem sonft so kalten und unberührbaren Winnetou ju viel murben. Er befahl ben beiben Timpes, bem Widerwärtigen einen Knebel in ben Mund zu fteden, und fie führten biefe Beifung auf ber Stelle aus. Als bann ben Roten nach und nach ber Atem auszugehen anfing, fagte ber Apatiche mit einer Stimme, bie

an jedes Ohr brang, obgleich sie nicht erhoben war: "Winnetou hat geglaubt, daß die Söhne der Komantschen auch Menschen seien; ihr Toben und Zischen aber hat ihm bewiesen, daß er sich im Jrrtum befand. Er wollte sie als gefangene Krieger behandeln, welche gegen die Bleichgesichter zogen, weil es ihnen befohlen worden war; nun sie aber den Saft giftiger Kröten gegen ihn ausspritzten, wird er sie als Kröten behandeln und dafür sorgen, daß ihnen dieser Saft genommen wird, damit sie sich keinem Manne wieder nähern, um ihn anzuspritzen; sie werden bald ersahren, in welcher Weise bies geschehen wird. Schleift sie den Berg hinab und schafft sie in die Schlucht, wo wir sie noch sicherer haben als hier! Dort soll beraten werden, was mit ihnen zu geschehen hat."

Als das der "schwarze Mustang" hörte, schrie er: "Ihr habt nichts zu beraten! Old Shatterhand hat uns das Leben

verfprochen!"

"Das Leben!" antwortete Winnetou in seinem verächtlichsten Tone. "Wenn dem Häuptling der Apatschen geschehen wäre, was dir geschehen ist, so möchte er gar nicht mehr leben; er würde sich sein eigenes Messer in das Herz stoßen. Du aber wimmerst nach der Fortbauer deiner Schande, und sie sei dir gewährt!"

"Hund!" brullte der Komantsche laut auf, "ich wimmere nicht. Ich will nur leben, um mich an euch rächen zu können,

wie fich noch nie ein roter Krieger gerächt hat!"

"Pshaw! Tue es! Wie fehr mir beinen Born verachten und wie wenig wir beine Rache fürchten, zeigen wir

euch badurch, daß wir euch das Leben fchenken."

Er wandte sich mit einer so demütigenden Kopfbewegung, wie sie nur ihm eigen war, ab und ergriff die Hand Old Shatterhands, um mit ihm den Abhang hinabzusteigen. Beide waren zu stolz, einen Blick zurückzuwenden, um zu sehen, in welcher Weise Winnetous Befehl, die Gefangenen hinabzuschleifen, ausgeführt wurde.

Es läßt sich benten, baß bies nicht in ber garteften Beise geschah, obgleich man fich hütete, sie babei zu verleten,

weil man wohl wußte, daß dies nicht in der Absicht des Apatschen lag. Unten wurde das Feuer auf einer Seite so eingedämmt, daß zwischen ihm und dem Felsen Raum blieb, die Gefangenen hindurchzuschaffen; diese wurden paarweise nebeneinander niedergelegt, und dann wollten sich die Bahnearbeiter über die Waffen derselben hermachen. Old Shattershand aber wehrte ab, indem er ihnen befahl: "Halt! Es bleibt jest noch alles liegen. Noch wißt ihr nicht, was über diese Sachen beschlossen wird!"

Sie gehorchten. Es waren wohl viele unter ihnen, die sich nicht gewöhnt hatten, ihren Gelüsten eines andern wegen Zügel anzulegen; aber Männern wie Winnetou und Old Shatterhand gegenüber getrauten sie sich doch nicht, wider-

fpenftig zu fein.

Eigentlich waren es vier Perfonen, welche über bas Schickfal ber Komantichen zu entscheiben hatten, nämlich bie beiben foeben Genannten und die beiben Engineers von Roch-Ground und Firmood: Camp; aber ba ber lettere feine Saut in Sicherheit gebracht und bafur geforgt hatte, bag er nicht wieder zu feben gewesen mar, verftand es fich gang von felbft. baß er ausgeschlossen murbe. Alfo fetten sich die brei que fammen nieber, um fich zu befprechen. Sman, ber Engineer, hatte niemals einer folchen Beratung beigewohnt. Er legte sich die Frage gar nicht vor, wem die Ehre, das Wort zuerst zu ergreifen, zu überlaffen mar; fein gar fchnelles Raturell ließ ihn nicht barauf warten, welcher von ben beiben anbern beginnen werde, sondern er fing, faum daß er sich niedergefett hatte, in bem Tone feiner vollften Ueberzeugung an: "Es ift boch gang felbstverftanblich ein Faktum, bag biefe Burschen sterben muffen, und da schlage ich, weil Bulver und Blei boch Gelb koften und Riemen hier umfonft zu haben find, vor, daß wir fie alle hübsch nebeneinander an die Bäume hängen. Ich bin überzeugt, Mesch'schurs, daß ihr ganz berfelben Meinung feid."

Ueber das ernste Gesicht bes Apatschen glitt ein leises Lächeln, doch antwortete er nicht, weil er gewohnt war, bei

solchen Gelegenheiten Old Shatterhand das Wort zu lassen. Dieser nickte, auch lächelnd, dem Engineer zu und sagte: "Well, Sir! Es freut mich sehr, daß Ihr uns so richtig tagiert habt. Wir sind natürlich auch vollständig überzeugt, baß fie fterben muffen, weil wir Menschen nun -"

"Schon, icon!" unterbrach ihn ber Beamte. "Erichießen, wurde für folche Halunten ja auch viel zu ehrenvoll fein; alfo

hängen, hängen, bas ist es, was ich -"

Der Beamte hielt mitten in ber Rebe inne, weil er von einer so gebieterischen Sandbewegung DId Shatterhands unterbrochen wurde, daß ihm das Wort im Munde stecken blieb. Doch seiner Würde als Beisitzer der Prairiegerichtes fich bewußt, fragte er gleich barauf : "Was ift's? Warum unterbrecht 3hr mich?"

"Um Euch überhaupt zu zeigen, wie es ift, wenn man

unterbrochen mirb."

"Wiefo?"

"Ihr feid mir vorhin in die Rebe gefallen. Gin Savannengericht ift eine ernfte Sache, Sir. Da platt man nicht so schnell mit einer Meinung heraus, ohne vorher diejenigen zu fragen, welche ben Westen besser tennen und beren Unfichten alfo wohl von größerer Richtigkeit fein burften."

"Well! Aber Ihr habt boch gesagt, daß Ihr auch

meint, die Gefangenen mußten fterben! Richt?"

"Ja. Doch wenn Ihr mich hättet ausreben laffen, ware Euch mein Grund nicht entgangen, warum fie sterben muffen. Ich wollte nämlich fagen: Wir find natürlich auch vollständig überzeugt, daß fie fterben muffen, weil wir Menschen nun einmal alle fterblich find."

"Uh, bloß deshalb?"
"Ja."

"Alfo fie follen fterben, weil fie überhaupt fterblich find, und nicht, weil fie uns an das Leben wollten?"

"Gang richtig!"

"Sm! Wie meint Ihr bas, Mifter Chatterhand?" "Sie muffen fterben, früher ober fpater, weil fie eben sterbliche Menschen sind; wir haben aber kein Recht, ihren Tob herbeizuführen. Ober noch besser gesagt: Ihr habt bieses Recht nicht."

"Wiefo?"

"Haben sie Euch etwas getan, was nach ben Gesetzen ber Prairie mit bem Tobe bestraft wird?"

"Das — hm — bas allerbings nicht ," antwortete er

gebehnt.

"So habt Ihr also auch kein Recht, vom Aufhängen zu sprechen, Mister Swan. Wir, nämlich Winneton und ich, könnten Tokvi Kava töten, weil er uns die Pferde und die Gewehre gestohlen hat; wir haben ihm aber troßbem verssprochen, daß weder er noch einer von seinen Leuten getötet werden soll."

"Sabt Ihr biefes Berfprechen nicht etwas vorschnell

gegeben, Gir ?"

"Ich frage bagegen: Habt Ihr jemals gehört, baß Winnetou und Olb Shatterhand vorschnell, also voreilig geshandelt haben?"

"Nein, ich bitte um Bergeihung!"

"Also! Wir haben gar nicht nötig, eine lange Beratung zu halten, benn bei uns beiben steht es schon fest, was mit ben Komantschen geschehen soll, und ich benke, baß Euch bas, was wir für richtig halten, auch annehmbar ersscheinen wird."

"So lagt hören, Mifter Shatterhanb!"

"Also an das Leben würde es ihnen nicht gehen, selbst wenn wir Grund hätten, sie mit dem Tode zu bestrafen; wir sind doch Christen und also keine Massenwörder!"

"Well! Ginverftanden! Alfo weiter!"

"Strafe haben sie natürlich verdient, weil sie das Camp überfallen wollten. Die beste und gerechteste Strafe ist stets diejenige, welche es dem Verdrecher unmöglich macht, seine Tat zu wiederholen. Wir müssen also den Komantschen die Gelegenheit oder die Macht nehmen, so bald wieder an einen Uebersall zu benken. Dies geschieht dadurch, daß sie den

beabsichtigten Einbruch in das Camp mit ihren Waffen und Pferden bezahlen mussen."

"Egad! Das ift nicht übel; bas leuchtet mir ein!

Wer aber foll biefe Sachen bekommen?"

"Ihr und Eure Arbeiter. Ich betrachte das als Strafund Gerichtskoften, welche als Belohnung für euren Beistand unter euch verteilt werden."

"Sehr gut! Und die Leute von Firmood-Camp?"

"Bon denen bekommen nur diejenigen etwas, die sich uns schließlich noch angeschlossen haben."

"Das find fo wenige, daß wir bas, mas fie bekommen,

gern abgeben fonnen. Und weiter?"

"Wir haben bem ,schwarzen Mustang' bie Medizin genommen, weil er so dummfrech oder frechdumm war, uns zu
beleidigen, obgleich er sich in unsrer Gewalt befand; das Ehrgefühl seiner Leute sollte geschont werden. Aber weil sie seinem Beispiel gesolgt sind und uns dann in eben berselben Beise verhöhnt haben, sollen sie auch dieselbe Strafe erleiden: wir nehmen ihnen die Medizinen."

"Ganz recht, Sir! Was biefe Roten als Medizin bezeichnen, ist doch nur ein Firlefanz, über den man lachen

muß."

"Da irrt Ihr Euch sehr. Es handelt sich hier nicht um Firlesanzereien, sondern um religiöse Ueberzeugungen, um die heiligsten und tiefsten Gefühle, welche in ihren Serzen wohnen. Ihr versteht das nicht. Wenn wir ihnen die Wedizinen nehmen, rauben wir ihnen nicht bloß ihre kostbarsten irdischen Güter, sondern nach ihrer Ansicht auch beinahe die Wöglichkeit, selig zu werden."

"Pshaw! Ewige Jagdgrunde! Lächerlich!"

"Das ist keineswegs lächerlich. Wir Christen sprechen vom Himmel, Muhamed redet von sieben Himmeln, die Brahmanen haben ihr Nirwana, die Lappländer ihre ewigen Nenntierwiesen, die Eskimos ihre himmlischen Seehund und Walfischsen und die Indianer ihre ewigen Jagdgründe. Wie das Stammeln des Kindes den Eltern heilig ift, so

wird auch unferm Berraott bas Stammeln eines Menfchen. ber noch nicht gelernt hat, wie ein Chrift ju fprechen und gu beten, wohlgefällig fein. Es ift eine fürchterliche Strafe, welche wir ben Komantschen zugedacht haben, und ich wurde fie ihnen nicht biftieren, wenn wir nicht in biefer Weife von ihnen verhöhnt worden maren und wenn nicht Winnetou, ber felbst ein roter Dann ift, sie ihnen vorhin angebroht hätte, als er fagte, daß er ihnen ihr Gift nehmen werbe. Es hanbelt fich hierbei auch um bas erziehliche Motiv und um bas Rüglichkeitspringip. Sie follen erkennen, bag mit ber Größe bes Fehlers auch bie Strenge ber Strafe fteigt und bag man Männer, wie wir find, nicht ungeghndet in diefer Beife beleidigen barf. Was hier geschieht, wird fich fchnell bei allen Roten herumsprechen und uns bei ihnen in Achtung bringen. Aft Winnetou mit mir einverstanden?"

"Mein weißer Bruber hat mir aus ber Seele ges sprochen," antwortete ber Apatsche. "Was er tut, ist ganz basselbe, als ob ich es selbst bestimmt hatte. Wir nehmen ihnen die Medizinen."

"Aber fie werben fich fürchterlich rachen! Dber nicht?"

fragte ber Engineer.

"Natürlich werden sie an Rache benken, aber nicht an Euch, fonbern an uns," antwortete Dlb Shatterhand. "Grab badurch, daß wir ihnen die Medizinen nehmen, lenken wir ihre Rache von euch meg auf uns. Sie muffen biefe Gegend schimpflich verlaffen, ju Tuß; fie muffen fich mahrend ber Rudtehr nach ihren Weibegrunden höchft armfelig behelfen, weil sie keine Waffen haben; fie können nicht jagen, sondern höchstens Schlingen legen; sie werden sich meift von Wurgeln, Beeren und milben Früchten zu ernähren haben; bas hält fic lange unterwegs. Und wenn fie heimkommen, werden fie von den Ihrigen gemieden, weil fie teine Medizinen haben. Um wicher als Rrieger zu gelten und geachtet zu werben, muffen fie fich neue Medizinen verschaffen, mas jahrelang bauern fann. Bierher, nach bem Schauplate ihres beifpiel: losen Berluftes, kommen fie also nicht fo bald gurud. Dafür

aber wehe, breifach wehe mir und Winnetou, wenn wir jemals das Ungluck haben sollten, ihnen in die Hände zu fallen!"

"Sabt ihr benn feine Angft?"

"Angit? Fällt uns gar nicht ein! Wenn man sich im wilden Westen vor allem, was geschehen kann, ängstigen wollte, käme man aus der Angst gar nicht heraus und würde vor lauter Furcht und Sorge unfähig, auch nur eine Woche länger hier zu bleiben. Also wir sind einverstanden. Habt Ihr, Mr. Swan, unserm Beschlusse noch irgend etwas beiszufügen?"

"Werbe mich wohl hüten!" lachte dieser. "Ihr habt mir vorhin die Lust, An- und Absichten zu haben, ganz gehörig versalzen. Was aber soll mit dem Scout geschehen, ber bei uns im Brunnen steckt. Glaubt auch der an Medi-

ginen ?"

"Nein. Haut ihn tüchtig durch und laßt ihn dann laufen!"

"Soll besorgt werben, Sir, ganz gehörig besorgt! Meine Leute werben sich über die Beute freuen, die sie bestommen. Die Pferde brauchen sie wohl kaum; aber wenn wir sie mit der Bahn einige Stationen zurücktransportieren, können wir sie verkaufen und ganz hübsche Preise erzielen."

"Da muß ich bemerken, daß wir, nämlich ich und meine Gefährten, von der Beute nichts beanspruchen als nur zwei Pferde, welche ich für Frank und Droll aussuchen werde,

weil diefe beiben fchlecht beritten find."

"Well! Sucht die besten aus! Sie sind euch wohl zu gönnen, denn daß wir die Roten so hübsch festgenommen haben, ist doch nicht unser, sondern nur euer Verdienst. Ich nehme an, daß die Beratung nun zu Ende ist."

"Ja. Ich will dem Häuptling das Resultat derselben mitteilen. Wir werden fürchterliche Wutausbrüche zu hören

bekommen, machen uns aber nichts baraus."

Er stand auf und begab sich mit Winnetou und bem Engineer nach ber Stelle, wo Tokvi Kava lag, zu beffen

beiden Seiten sich Frank und Droll niedergesetzt hatten, um ihn im Auge zu haben. Der neugierige Hobble wartete nicht, bis er etwas zu hören bekam, sondern fragte: "Die Herren Schtadträte kommen vom Rathause, also is die Blenar- und Kommissionssitzung zu Ende. Was hat benn nu ber Reichstag," babei beutete er auf Winnetou und Dlb Shatterhand. "und das Unterhaus," dabei deutete er auf den Engineer, "für eenen juristisch=aeronautischen Beschluß gefaßt?"

"Wirft es gleich hören," antwortete Dlb Chatterhand turz. Und sich an den Häuptling wendend, suhr er fort, ins dem er ihm nicht seinen bisherigen, sondern den neuen, ver-ächtlichen Namen gab: "Mungwi Etknan Makik mag hören, was über ihn und feine Romantschen beschloffen worben ift!"

Der Säuptling wendete ben Ropf gur Seite und fchloß bie Augen, um zu sagen, baß alles, was er hören werbe, ihm ebenso lächerlich wie gleichgültig sei. Dlb Shatterhand beachtete bas natürlich nicht und verfündete laut, um von allen Roten gehört zu werben: "Die Söhne ber Komantschen haben ben Tob verdient, weil fie bie Leute von Firwood: Camp ermorben und ffalpieren wollten; aber mir haben ihnen ihr Leben verfprochen und werben unfer Wort halten."

Da warf icon jest ber Säuptling bie geheuchelte Gleichgültigkeit von sich und rief: "Uff, uff! So nimm uns die Fesseln ab, und gib uns frei, damit wir fortreiten können!"
"Wer kein Pferd hat, kann nicht reiten," lautete die

ebenfo ruhige wie einfache Entgegnung.

"Wir haben welche!" antwortete ber Sauptling halb felbstbewußt und halb unsicher.

"Ihr habt feine mehr, benn eure Pferbe und auch alle

eure Waffen werben uns gehören."

"Unfre Pferbe und Baffen?" fchrie ber Rote. "Du

willft uns bestehlen ?"

"Schweig!" donnerte ihn da ber Jäger an. "Ihr seid Raubmörber, und wir haben euch besiegt. Trothem wollte ich nicht streng mit euch versahren; aber ihr habt uns, trot meiner Warnung, wieberholt verhöhnt und beleibigt; bu

glaubtest nicht, daß darauf die Strafe folgen werde und höhntest weiter. Willst du nun, da sie da ist, mich einen Dieb nennen, du, der von jetzt an nicht anders als Mungwi Ekknan Makik heißen wird!"

"Sund!" brullte ber Indianer. "Sprich diefen Namen



"Schweig!" bonnerte DIb Shatterhand ben Roten an.

loren, so ist dir nur noch die Peitsche nötig, um den verächt-lichsten aller Würmer aus dir zu machen."

"Ich werbe mich rächen, fürchterlich rächen!"

"Wie benn? Sprich beinen Stamm um Hilfe an! Du barfft bich bort gar nicht fehen lassen!"

"Ich habe hier Boten genug, welche hingehen können, um ben ganzen Stamm gegen euch aufzubieten!"

"Es wird keiner von ihnen sich dorthin nähern dürfen, wo ehrliche Krieger sich befinden, benn wir werden auch ihnen allen die Medizinen nehmen."

Der Säuptling öffnete zwar ben Mund, um zu antworten, aber das, was er hörte, war für ihn so ungeheuerlich, baß er fein Wort hervorbrachte. Dlb Chatterhand fuhr fort: "Sie hatten fich entfernen burfen, ohne ihre Beiligtümer zu verlieren; aber da sie so toll gewesen sind, unsern Born herauszusordern, so werden wir sie dadurch bestrasen, daß wir ihnen die Medizinen nehmen und dort in das Feuer werfen. Wenn bann ber Tag angebrochen ift, fonnt ihr gehen. Das Leben, welches ich euch versprochen habe, nehmt ihr mit; alles andre aber laßt ihr hier, auch eure ehrlichen Namen und die Achtung und Ehrfurcht, welche euch nun selbst eure kleinen Kinder und alten Weiber verweigern werden. Ich habe gesprochen. Somgh!"

Hierauf solgten fo wie auf dem Berge, ein unbeschreiblicher Wutausbruch, der sich noch bedeutend steigerte, als den Noten ihre Medizinen wirklich abgenommen und sodann in das Feuer geworsen wurden. Diese Art der Bernichtung mar eine fluge Berechnung von Dlb Shatterhand. Wenn nämlich ber Indianer um seine Medizin kommt, so tut er alles, um sie wieder zu erhalten, ehe er sich um eine neue bemüht. Hätten die Bahnarbeiter die Medizinen behalten, fo wären bie Komantschen auf alle Fälle heimlich hier in dieser Gegend geblieben, um sich unter Mord und Totsschlag wieder in den Besitz derselben zu setzen! Bei der völsligen Vernichtung derselben aber hatte dieses Bleiben keinen Zweck. So gingen die Beutel alle in den Flammen auf, und

es blieb nur einer übrig, berjenige bes Häuptlings, welchen Olb Shatterhand als Andenken für sich behielt, obgleich er wußte, daß der "schwarze Mustang" alles daran setzen werde, wieder in ben Besit besselben zu gelangen.

Welche Mühe die Weißen babei hatten, die Roten ge-Welche Mühe die Weißen dabei hatten, die Roten ge-hörig im Zaume zu halten, und welche Zornesausbrüche sie dabei anhören mußten, das läßt sich denken. Endlich war dies vorüber, und nun suchte Old Shatterhand die zwei besten Pferde für den Hobble-Frank und Droll aus. Als er dabei einmal an dem Häuptling vorüberkam, sauchte ihn dieser grimmig wie eine Wildkaße an: "Wie würdest du lachen, wenn ich auf meinem schwarzen Mustang hierher-gekommen wäre! Obgleich deine Hand nicht wert ist, nur feinen Geifer zu berühren, ware er doch dein Eigentum ge-worden. So aber mußt du auf das beste Pferd, welches es von einem Ende bis zum andern gibt, verzichten. Ich verlache bich!"

"Und ich lache noch mehr über dich," antwortete der weiße Jäger. "Du hast ja deutlich gesagt, was dein Rappe wert ist. Ein Pferd, welches geisert, taugt nichts. Und wenn es mir geschenkt werden sollte, ich würde es nicht nehmen; es wäre das vielmehr eine Beleidigung für mich, die ich nicht verzeihen könnte. Du magst also deinen Tschatlo behalten!"

Der Komantsche hatte Old Shatterhand ärgern und seinen Neid wecken wollen. Nun mußte er, anstatt dieses zu erreichen, eine solche Antwort hören. Tschatlo heißt Frosch.

Belche Beleidigung, feinen berühmten Muftang einen Frosch Welche Beleidigung, seinen berühmten Mustang einen Frosch zu nennen! Grad ebenso grimmig wie da, als ihm seine Medizin genommen worden war, suhr er auf: "Du selbst hast Geiser im Munde! Der böse Manitou hat dich nur ge-macht und gesandt, um alles zu verschimpfen und in Unrat zu verwandeln. Meinst du, daß dein Hengst und der Nappe Winnetous berühmt seien? Sie sind gegen meinen Mustang wie zwei Finger eines Grabindianers, der nur von Kammas, Schmut und Wurzeln lebt, gegen bie fiegreiche Lange eines Romantidenfriegers!"

Old Shatterhand verzichtete auf eine abermalige Entzgegnung und entfernte sich. Hierauf wurden erst die Pferde und dann auch die Indianerwassen nach dem Lose verteilt, damit keiner sagen könne, er sei übervorteilt worden. Während dies geschah, saß Hobble-Frank mit Droll und den beis den Timpes beisammen; sie hatten von der Verteilung nichts mehr zu erwarten und unterhielten sich teils über das Geschehene, teils über ihre ferneren Pläne. Da Old Shattershand und Winnetou mit den Timpes reiten wollten und Droll und Frank also auch von dieser Partie waren, erging sich der letztere ganz selbstverständlich in Versicherung der großen Taten, die er im Interesse von Kas und Has ausführen wollte.

"Ich bin Heliogabalus Morpheus Sebeward Franke," sagte er, "und ihr werdet mich kennen lernen. Meine Wohenung am Schtrande der Elbe derheeme heeßt Villa Bärensfett, denn es is keen eenziger Bär in ganz Amerika dick und fett geworden, ohne daß ich ihm nich mit meiner Büchse den Totenschein ausgeschtellt habe. Alle diese Bären sind mit Leichenwagen Nummer eens so nach und nach in meinem Magen begraben worden, und —"

"Mit haut und haar?" unterbrach ihn Kas.

"Schprechen Sie doch nich solche Unfinnigkeeten, Sie ausgewanderter Baron Timpe von Timpelsdorf. Mutet mir der Mensch zu, die Bären mit den Fellen gefressen zu haben! Denken Sie etwa, daß mein Magen een Kürschnerladen is oder een Magazin für Neisepelze, Pelzschtiefeln, Boas und Bisamkragen? Mich machen Sie nich blau; das merken Sie sich. Haben Sie denn eegentlich schon eenen Bären gesehen?"

"Natürlich!"

"Ja, natürlich! Nämlich in bem ABC: Buche und in ber Bilberfibel. Ich aber habe sie geschossen!"

"Auch in ber Fibel?"

"Schweigen Sie gehorsamst schtill, wenn Leute schpreschen, beren Worte Sie mit ehrfurchtsvoller Andacht anzuhören und zu bewundern haben! Sie sind gar nich mal über Ihre

Fibel hinausgekommen, ich aber bin schon x-mal in Amerika gewesen."

"Ich doch auch!" "Wenn denn, he?"

"Jett; ich fite boch hier bei Ihnen!"

"Sie? Bei mir? Hm, ja, es is wahr; jest sehe ich Sie erscht! Ich habe nich die geringste Ahnung gehabt, daß Sie sich hier bei mir befinden. Daraus können Sie ganz deutlich erkennen, daß Sie mir Wurscht und Schnuppe sind — die reenste Luft mitsamt Ihrer Fibel! Aber weil das liebenswürdige Schicksal Ihnen so gnädig gewesen is, Sie in meinem Baterlande, also als meinen Landsmann, gedoren werden zu lassen, fühle ich een königlich sächsisches Rühren in meinem edlen Herzen und will mich in Freundlichkeet und mütterlicher Geduld Ihrer Verson annehmen. Ohne meine gütige Mitwirkung werden Sie Ihre Erbschaft nie bekommen; darauf können Sie sich so sicher verlassen, wie dreimal sechs grade soviel is wie neunmal sieben mal pi — ah, wissen Sie überhaupt, was pi is?"

"Nein."

"Sehen Sie, da haben Sie wieder Ihre geistige Zwergs haftigkeet, wie sie klar zu Tage tritt! Pi is die Bors und Einleitungssilbe zu allem, was geschossen, geblasen oder mit den Fingern geschpielt wird. Geschossen wird mit der Pistole; geblasen wird mit dem Pistong, und geschielt wird off dem Piansno. Geschtehen Sie ein, daß alle diese Worte een pi vorne haben? Also, ich werde mich Ihrer Persönlichkeit und Ihrer Erbschaft annehmen, grad so, wie sich der eene Zwilling — das bin ich — des andern Drillings — das sind Sie — anzunehmen hat. Verhalten Sie sich nach den Vorsschriften, die mir angeboren sind, da werden Sie es zu etwas bringen und als een geachteter Mensch und angesehener Timpe in Ihre Heimat zurücksehren können. Verkennen Sie aber mich und die schönen Gaben, welche das "Mädchen aus der Fremde bringt, so können Sie nur gleich wieder eins packen, denn da gibt es keenen eenzigen Menschen off dem

Jahrmarkt, der Ihnen Ihren Pfefferkuchen abkoofen wird. Es is ja möglich, daß Sie zu Ihrem Glücke nach Amerika gekommen sind, aber sicher und gewiß nur in dem eenzigen Falle, daß Sie Ihr Haupt unter meiner Würde beugen, welche schon seit langen Jahrhunderten und durch alle mögelichen Generationen off mich und meine Intelligenz vererbt worden is."

Seine Rede wäre sehr wahrscheinlich in dieser Weise fortgesetzt worden, wenn nicht Winnetou, der in der Nähe stand, jetzt plötzlich mit einer schnellen Bewegung seine Silberbüchse nach oben angelegt und abgedrückt hätte. Der Schuß frachte. Dlb Shatterhand war noch mit der Verlosung der Waffen beschäftigt. Er drehte sich rasch um, sah den Apatschen mit dem Gewehre stehen und fragte, den Blick sofort auch nach oben richtend: "Warum hast du geschossen?"

"Es fah jemand von der Felsenkante herab," antwortete

Winnetou:

"Haft du getroffen?"

"Nein; der Kopf verschwand, als ich den Finger an-

"Haft du ihn deutlich gesehen?"

"Sa."

"Was hast du sonst noch bemerkt?"

"Es war fein weißer Mann."

"Alfo ein Indianer?"

"Winnetou weiß es nicht genau. Der Kopf war nur so lange zu sehen, als ich meine Büchse heben konnte; bann

verschwand er wieder."

"Hm! Es ist niemand mehr oben, der zu uns gehört. Mein roter Bruder mag mit mir hinaufgehen. Der Mann, der es gewesen ist, wird zwar nicht warten, dis wir hinaufsommen, aber es ist doch geraten, einige Posten aufzustellen, benn man kann mit größter Leichtigkeit von da oben aus einen von uns niederschießen."

Sie stiegen hinauf und nahmen die beiben Timpes mit, um ihnen Bosten anzuweisen. Als sie bann nach einiger Zeit

wieder herunterkamen und Frank sie fragte, erfuhr er, daß sie niemand gefunden hatten. Oben war es jetzt dunkel, und nach Spuren zu suchen, hätte, selbst wenn es hell gewesen wäre, doch zu nichts geführt, weil die Eisenbahner alles niedergetreten hatten und also, wenigstens in ber Nähe ber Schlucht,

treten hatten und also, wenigstens in der Nähe der Schlucht, eine Einzelfährte nicht unterschieden werden konnte.

Das war gegen Morgen, und bald darauf begann der Tag zu grauen. Man konnte nicht die Absicht haben, sich lange und unnütz mit den Indianern zu befassen; so ganz in der Nähe des Camp wollte man ihnen die Freiheit denn doch nicht geben; sie waren zwar nun waffenlos, aber bei ihrer großen Zahl und bei der Feigheit der Bewohner dieses Ortes konnten sie, wenn sie einen Massenangriff versuchten, ihnen doch gefährlich werden. Darum wurde beschlossen, sie eine köckties Strecks in die Mreisie hinzuszutransnortieren und boch gesaftlich werden. Darum wurde beschloffen, sie eine tüchtige Strecke in die Prairie hinauszutransportieren und dann nach und nach in einzelnen Abteilungen freizugeben. Dort war das Terrain offen, und man konnte sie weit sehen und beobachten. Sie mußten sogar annehmen, daß man ihnen heimlich folgen werde, und so stand zu erwarten, daß ihnen schon die Vorsicht verbieten werde, aus Nachsucht nach dem Camp zurückzufehren.

Während also Swan, der Engineer, sich nach dem Camp begab, um nach Rocky-Ground zu telegraphieren, daß man den Zug wieder senden solle, gaben Winnetou und Old Shatterhand den Eisenbahnern die Anweisungen, welche für diese nötig waren, die Gefangenen fortzuschaffen. Man band die Indianer außeinander und gab ihnen die Füße frei, sorgte aber dafür, daß ihnen die Hände um so fester auf dem Rücken gefesselt waren, worauf jeder an den Bügel eines Pferdes gebunden wurde; dann stiegen die Bahnarbeiter auf und ritten mit ihren Gefangenen davon. Die andern, nämlich Old Shatterhand und seine Gefährten, gaben ihnen eine halbe-Stunde lang das Geleite, dis sie den Wald hinter sich hatten,

und kehrten dann zurück, um den Zug zu erwarten. Jett endlich kam Leveret, der Engineer, wieder zum Vorscheine. Als er ersuhr, wie die Komantschen bestraft wor-

ben waren, erklärte er es für eine Dummheit, daß sie nicht aufgehängt worden waren, und für eine Ungerechtigkeit, daß man nicht einen Teil der Beute auch für ihn bestimmt hatte; aber Swan, sein mutigerer Kollege, gab ihm eine so deutliche und kräftige Antwort, wie sie ihm gebührte, und so trollte er sich wieder von dannen, ohne Ruhm oder Beute mitzunehmen.

Als später ber Zug kam, wurde eingestiegen. Natürlich nahm man auch die beiden Pferde mit, welche jest dem Hobbles Frank und Droll gehörten, die ganz und gar nicht unglücklich darüber waren, daß sie auf eine solche Weise Besitzer von zwei so guten Tieren hatten werden dürsen; bessere konnte

es für sie ja gar nicht geben!

Es war nur noch die Bestrafung des Mestizen zu erwarten. In Beziehung hierauf wendete sich, während der Bug dahinrollte, der Hobble-Frank an Old Shatterhand "Jest habe ich eene Bitte, die Sie mir beileibe ja nich absschlagen dürfen."

"Welche ?"

"Sagten Sie nich, daß bieser Ik Senanda, der sich Yat-Inda nannte, Haue bekommen und nachher freigelassen werben soll?"

"Ja."

"Hören Sie, bas is boch eegentlich gar keene hinreischende Schtrafe für so eenen erbärmlichen Tellurius! Brügel kriegt mal jeder Schuljunge, ohne daß er een Mestize is; Brügel haben hoffentlich ooch Sie von Ihrem Bater gekriegt, obgleich Sie damals nich die Absicht hatten, den Komantschen so een Schock Chinesen auszuliesern, und ich, so großartig und diminuendo ich schon damals mit meinen Naturgaben versanlagt und ausgezeichnet war, so habe ich doch wirklich ooch die heraldische Erfahrung machen müssen, daß es sorgsame Bäter und sogar freundliche Mütter gibt, welche die Rute da abschneiden, wo sie angewachsen is und damit unverantwortzlicherweise dorthin hauen, wo sie ihr Lebtage gar nich answachsen kann; von dieser Wahrheet bin ich sehr häusig höchst

schmerzlich in meinem Innern und off meinem Aeußern berührt worden, obwohl es mir niemals in den Sinn gekommen is, mich off Firwood-Camp als Scout und Verräter engagieren zu lassen. Also, was ich sagen wollte, dem besten Menschen bleibt es nich erschpart, mit dem birkenen Hans aus Schlesien Bekanntschaft zu machen, und da soll dieser Halunke, der eene ganz andre Schtrase verdient hat, ooch noch wie een ungekochtes Ei behandelt werden und nischt andres als nur eene Tracht Prügel kriegen? Ich ditte Sie, verehrtester Herr Shatterhand, wenn Sie nur halbwegs noch een bischen Sinn sür Gerechtigkeet und Reorganisation im Herzen haben, da müssen Sie einsehen, daß das viel zu wenig is. Ich gebe mir darum die herablassende Ehre, Ihnen eenen Vorschlag zu machen, welcher mir tief im Gemüte liegt und den ich lostassen, welcher mir tief im Gemüte liegt und den ich lostassen, welcher mir tief im Gemüte liegt und den ich lostassen, welcher mir tief im Gemüte liegt und den erschticken und zu Grunde gehen soll wie een Kanarienvogel, der mit Baprika und Zwiedelsamen gefüttert wird."

Alle, außer Winnetou, lachten über die Art und Weise, in welcher der Kleine sich auszudrücken beliebte, und Old Shatterhand fragte: "Welchen Borschlag willst du hören

laffen ?"

"Das können Sie sich eegentlich selber benken, zumal ich weeß, daß Ihre Kenntnisse ooch nich ganz von Pappe sind. Jeber schtudierte Jurisprudente und Schtaatsanwalt kennt außer den Paragraphen über die Milberungsgründe ooch den über die sogenannten Verdickungsgründe. Man kann nämlich, zumal bei dem Prügeln, die Schtrafe dünner und ooch dicker offtragen; ich schtimme hier nich für das Dünne, sondern für das Dicke."

"Du meinst also einen stärkeren Stock?"

"Das meene ich weniger. Ich kann aus meiner eegenen Erfahrung und Sensitivität bezeugen, daß een dünner Hans aus Schlesien viel weher tut als een dicker, weil er nämlich besser schwippt, wissen Sie, meine Herren, een dicker wirkt bekanntlich nur off diejenige Höhenlage, welche man Epidermis nennt, een dünner aber geht durch und durch, so ähnlich,

wie das Licht beim Photographieren durch die ganze Linse geht und dann das schönste Bild zu schtande bringt. Nee, ich meene vielmehr etwas andres. Zur Prügelschtrase muß noch eene andre kommen, oder wir geben ihr eene Dauer und Konschtabilität, welche dem Verbrechen angemessen is. Der Kerl schteckt doch im Brunnen. Wir gießen so viel Wasser hinein, daß es ihm dis an die Lippen geht und er nur immer nach Luft zu schnappen hat. Das is doch wenigstens eene ehrliche Todesangst, obgleich er nich dran schterben wird. Wenn er die so eenige Schtunden ausgeschtanden hat und durch und durch naß geworden is, dann ziehen wir ihn heraus und halten mit den Hieben nich eher, aber ja nich eher off, als dis er wieder trocken is. Off diese Weise erkältet er sich nich und hat ooch schwen Eenen Grund, uns vorzuwersen, daß wir das, was sein Vater früher an ihm versäumt hat, nich tüchtig nachgeholt haben. Verdient hat er das mehr als genug; quod erat demimonschtrum!"

Als hierauf wieder alle lachten, fragte er, schnell zornig werdend: "Was gibt's denn da zu lachen? Ich habe im heisligen Sifer für die Dezimalwage der Gerechtigkeet geschproschen; das is doch nischt so Lustiges! Das Schtrafgesetduch is nur für ehrliche Leute geschrieden, die es ernsthaft nehmen und es sich zum Beischpiel und Exempel dienen lassen. Wenn Ihnen aber meine offrichtig gemeente Schtrafprozesordnung nur Schpaß anstatt der beabsichtigten Abschreckung bereitet, so wasche ich, wie der Rigi sagte, meine Hände in Unschuld mit Karbols und Mandelseese und denke, daß — —"

er hielt inne, benn es brach jett ein solches Gelächter aus, daß er seine eigenen Worte nicht mehr hören konnte. Er wartete, darüber ergrimmt, bis es sich gelegt hatte, und rief dann aus: "Nee, so eene Zucht und Pudelschererei hat man noch nich erlebt! Das wird ja mit der heutigen Menschheet immer schlimmer! Sagen Sie mir doch nur eenen eenzigen Grund, warum ich bei aller meiner schaatlichen Würde dazu verurteelt bin, so een höllisches Hohngelächter anhören und erdulden zu müssen. Habe ich denn irgend eenen technis

schen Borzug an mir, über ben Sie sich so lustig machen können?"

Droll kannte ihn sehr genau; er wußte, daß eine Explosion im Anzuge war, und antwortete also nicht. Auch Kas und Has waren durch Schaden vorsichtig genug geworden, um zu schweigen; darum übernahm es Old Shatterhand, an den er sich nicht in der Weise wie an andre wagte, ihm die Antwort zu geben: "Wir lachen nicht über dich, sondern über den Rigi, lieber Frank."

"Ueber ben Rigi? Wiefo?"

"Ich wasche meine Hände in Unschuld, das hat Pilatus gesagt."

"Nein, ber Rigi hat's gesagt!"

"O, bitte! Es hat niemals ein Mensch ben Namen Rigi geführt, sondern so heißt ein Berg am Vierwaldstättersee; ein andrer, nicht weit von ihm an demselben See gelegener Berg wird der Pilatus genannt; das hast du gehört oder gelesen; das schwebt dir vor, und so wurde die Verwechslung des Lands pflegers Pilatus mit dem Berge Nigi möglich."

"So — also so —!" behnte ber Kleine, indem seine Augen funkelten. Er getraute sich aber nicht loszubrechen, weil Old Shatterhand es war, der es sagte. "Also eene Ber-

wechslung foll es fein? Wiffen Sie bas genau?"

... Sa."

"Sind Sie benn schon mal bort gewesen an diesem See?"

"Ja, und auch auf beiben Bergen, gestiegen und ge-

fahren. Es führen Zahnradbahnen hinauf."

"Ach so, Zahnrabbahnen! Das muß ooch een schöner Landpfleger von Palästina sein, ber sich mit Zahnrabern im Gesicht herumkragen läßt! Ihr Wort in allen Ehren, Herr Shatterhand, aber da muß ich erscht felber mal hin und mir die Geschichte richtig bevierwalbschtättern, ehe ich es glaube, daß man sich off solchen Bahnen in Unschuld waschen kann! Bis dahin aber nehme ich meinen Betoantrag zurück und setze mich bort hinten in die Ecke. Mit Leuten, die mich und meine

Metropolitarität bezweifeln, werde ich in Zukunft etwas vorssichtiger sein. Es is nich jeder Mensch dazu geschaffen, seine Lustschpiele in Trauerschpiele verwandelt und aus den herrslichsten Gedanken und Okulationen seines Herzens saure Gursken und gebackene Pflaumen gemacht zu sehen. Wem das Sole nich mehr imprimiert, der is ooch für das Ordinäre ganz total

verloren. Ich habe geschprochen. Howgh!"

Er schob sich in die hinterste Sche des Wagens, um zürsnend, wie einst Achilleus, der den Feinden furchtbare Peleisone, dort denen zu schmollen, die nicht hoch oder tief genug gebildet waren, seine Ueberlegenheit ohne alle Widerrede anzuerkennen. Old Shatterhand, dessen Gutmütigkeit nicht die geringste seiner Eigenschaften war, konnte die Betrübnis des Kleinen, obgleich sie eigentlich komisch war, nicht lange mit ansehen und fragte nach einer Weile: "Haft du deinen Vorsschlag ganz aufgegeben, lieber Frank?"

Der Moritburger warf ihm einen noch halb zornigen, halb aber schon versöhnlichen Blick zu und antwortete: "Haben Sie nur keene Sorge! Ich werde gar niemals wieder eenen

Vorschlag machen!"

"Das follte mir leid tun. Du weißt boch, bag ich viel

auf beine Ansichten gebe."

Da nahm die Freundlichkeit im Auge des Hobble noch mehr zu, und es klang unter einem erlösenden Seufzer: "Das sagen Sie doch jedenfalls nur deshalb, um mich wieder gut zu machen; im Grunde und aus der Perschpektive betrachtet, is es aber doch ganz andersch. Sie wissen, daß Sie meine Brust mit unversöhnlichem Jorn erfüllt haben und wollen nun een Weiermüller-Universalpflaster off meine Entrüstung legen; das kostet nich viel, in jeder Droguenhandlung nur zehn Pfennige für die Schachtel. Spitzbuben, wie der Mestize eener is, möchten Sie das Gesicht mit seidenen Handschuhen schreicheln, aber mich, der ich doch Ihr größter Freund und Sönner din, versenken Sie bei jeder passenen Gelegenheet in die tiesste Betrübnis und Konzentration. Wer so zart beslaitet is, wie ich es din, dem darf man nich mit eenem Violon-

baß:Fibelbogen kommen, sondern der muß sanft angeklimpert werden wie zum Beischpiel eene Guitarre oder eene Aprikosen: Mandoline. Jedermann sollte bedenken, daß es Menschen gibt, deren Herz sehr leicht gebrochen werden kann, und es gibt zwar Porzellan: und Sisenkitt, aber daß man ooch Herzenskitt zu koosen kriegt, um die Schprünge der geschwollenen Mandeln wieder off das richtige Gleis zu bringen, davon habe ich noch nischt gehört."

Die andern hatten wieder mit ihrer Lachluft zu kampfen;

Dlb Shatterhand zeigte sein ernsthaftestes Gesicht, indem er fragte: "Rechenest du auch mich zu biesen Menschen?"

"Wer sich getroffen fühlt, ber braucht nich erscht zu fragen. Und ob ich rechne? Ich rechne gar nich mehr, fällt mir nich ein! Wem gleich zwee Vierwalbstätter Zahnrad:

"Wem das Edle nich mehr imprimiert, der is ooch für das Ordinäre gang total verloren. Ich habe geschprochen. Howgh!" sagte Hobble-Frank und schob sich in die hinterste Ede des Wagens. bahnen um den Kopp geworfen werden, der hat keene Luft zum Rechnen mehr. Und wem man gar zumutet, ben Landpfleger Rigi oben off bem Pilatus zu suchen und ihm bort bie Bande mit Unschuld zu maschen, mit bem is es erscht recht gang aus. Ich bleibe also hier in meiner Ede und laff' mich von keenem Mississpi und Amazonenschtrom beraus: schwemmen. Gin gebildeter Mensch, ber Charafter hat, ber foll ooch welchen haben!"

"Das ift fehr richtig! Und weil du nicht nur überhaupt Charakter, fondern fogar einen fehr guten haft, fo benke ich, daß du nicht lange mehr bort hinten figen bleiben wirft."

Durch biefes Lob geschmeichelt, rudte ber Rleine schon ein wenig näher und fagte, viel freundlicher als vorher: "Is bas Ihre successive Ueberzeugung wirklich, verehrtefter Berr Chatterhand? Sollte mich freuen, wirklich freuen, wenn es fo mare. Ich fage Ihnen, es murbe nicht nur für bie anbern, fondern ooch für Sie fehr gut fein, wenn Sie erkennen und einsehen lernen, daß ich nich so ganz ohne bin."
"Das sehe ich nicht nur ein, sondern ich weiß es schon

feit langer Beit!"

"So?" flötete ber Rleine, indem er wieder näherrückte. "Am Ende is es boch vielleicht nur een anonymer grrtum, wenn ich bente, daß ich ooch von Ihnen verkannt werbe. Da will ich es boch noch eenmal versuchen, ob in Ihrem Berhalten Die von mir gewünschte Befferung zu fchpuren is!"

Er rudte abermals näher, fo bag er nur noch einen Schritt von Dlb Shatterhand zu sigen kam, und fuhr bann eifrig und ganz freundlich fort: "Also, was meinen Vorschlag betrifft, wie foll es ba werben? Sind Sie geneigt, ihn mir

in ber gewünschten Rongestion zu erfüllen?"

"Ja, lieber Frank."

Da gab sich ber vollständig verföhnte Hobble einen folden Rud, bag er eng an Dlb Shatterhand zu figen fam, und rief, indem fein Geficht vor Freude und Genugtuung ftrahlte, aus: "So is es recht; so wollte ich es haben! Es is boch teen Bar een folder Tolpatsch, bag er nich wenigstens eenmal etwas Gescheites tut! Ich kann Ihnen jett bas Zeugnisduplikat geben, daß Ihre Ehre vollschkändig wiederhergeschtellt is. Also es bleibt bei dem, was ich vorgesschlagen habe?"

"Wahrscheinlich. Natürlich kommt es babei mit barauf

an, wie er fich gegen uns verhält!"

"Ganz richtig! Und weil ich weeß, daß sein Verhalten nich mehr als alles zu wünschen übrig lassen wird, so wollen wir diesen ärgerlichen Vierwaldschtätterse in der tiessten Tiese unsrer Herzen begraben und off die Zahnradbahnen unsre gegenseitige Verzeihung und Versöhnung schütten. Es soll nischt mehr geben, was unsre Geister und Gemüter trennt, und wenn Ihre Worte ja eenmal von eenem unverschtändigen Menschen angezweiselt oder gar verlacht werden sollten, wie es vorhin in diesem Wagen geschehen is, so wenden Sie sich nur getrost an mich! Ich bin der Mann, der es verschteht, Ihnen diesenige Achtung zu verschaffen, off welche Sie als mein treuer Freund und Gefährte Anschpruch und Konterbamps erheben können!"

Es war bei der Urkomik seines Verhaltens und seiner Worte beinahe rührend, zu beobachten, welche Mühe sich die andern gaben, den Ernst zu behaupten, welcher unbedingt nötig war, wenn ein Nücksall in seinen Zorn verhütet werden sollte. Sie brachten es auch glücklich fertig, und so verlief die weitere Fahrt, ohne daß er wieder Veranlassung fand, sich über die Fehler und geistigen Gebrechen der Menschheit insgesamt und im einzelnen auszusprechen. Roch-Ground wurde in bester Stimmung erreicht, und wenn es irgend eine Schwierigkeit gab, war es nur die, die beiden Indianerpserde unverletzt aus dem Wagen zu schaffen. Sie waren diese Art des Transportes nicht gewöhnt, und es hatte in Firwoods Camp einen großen Auswahd von Mühe gemacht, sie hineinzubringen.

Die Leute, welche man hier zurückgelassen hatte, waren babei behilflich, ohne zunächst eine Melbung zu machen, und erst als die Pferde glücklich auf dem Erdboden gelandet

waren und der Engineer nun die Frage aussprach, ob sich etwas Ungewöhnliches ereignet habe, antwortete einer, indem er sich verlegen in den Haaren fraute: "Well! Da Jhr danach fragt, Sir, so muß ich nun wohl heraus damit: Es ist ein Pferd gestohlen worden."

"Welches?" wurde ba sofort von sechs Personen fast

unisono gefragt.

Es versteht sich ganz von selbst, daß seine Melbung Schreck hervorbrachte. Da die Eisenbahner keine Pferde besessen hatten, konnte das betreffende nur eines der den sechs Jägern gehörenden sein. Wie schlimm, wenn es einer der beiden Rappenhengste war, welche Winnetou und Old Shatterhand gehörten! Es gab einen Augenblick der größten Spannung, bis er antwortete: "Es war ein Schimmel, Mesch'schurs."

Man konnte jest einen mehrfachen Hauch ber Erleichsterung hören, und Frank erkundigte sich, natürlich in engslischer Sprache: "Meint Ihr ben Schimmel, der ben schwars

zen Fleden rechts am Halfe hat?"

"Yes, Sir!"

"Gott sei Dank!" rief er aus, jett nun in beutscher Sprache. "Better Droll, das is dein Stolperfritze, dem du die Insel Jöchia zu verdanken hattest. Der mag immershin geschtohlen sein. Du hast ja een hundertmal besseres dafür!"

"Nur langsam mit dem Urteil, Frank!" mahnte da Old Shatterhand. "Es handelt sich hier weniger um das Pferd als um den Dieb. Ich möchte ahnen, wer es ist. War es etwa der gefangene Mischling, den wir in den Brunnen hineingesteckt haben?"

"Ja, Sir," antwortete ber Mann verlegen, an ben

diese Frage gerichtet war.

"Wie kommt ber aus dem Brunnen heraus? Das kann nur die Folge einer ungeheuren Nachläffigkeit von Euch fein!"

"Die ich streng bestrafen werde!" fügte ber Engineer hinzu. "Ich hatte boch einen Wächter an ben Brunnen geftellt! Wo ift biefer? Er fteht nicht mehr bort, und ich fehe ihn auch fonft nirgenbs."

"Er hat fich aus Angft einstweilen aus bem Staub gemacht, bis, wie er fagte, bie erfte Site bei Guch vorüber

fei, Mifter Engineer."

"Da kann er lange warten. Ich laffe ihn, wenn er wiederkommt, prügeln, daß er daran benken wird! Run ift ber Scout über alle Berge und wir haben das Nachsehen! Hoffentlich ift er noch nicht fehr weit, und wir konnen ihn

noch einholen. Macht Euch schnell sertig, und — —"
"Gemach, Sir, gemach!" unterbrach ihn Old Shatterhand. "Ueberstürzung kann hier zu gar nichts führen. Wenn meine Ahnung mich nicht trügt, so ift er jest schon so weit fort, daß alle Berfolgung Eurerseits vergeblich ist. Ich benke, er ist von hier nach dem Firwood-Camp geritten."
"Uns grad in die Hände? Unmöglich! Er müßte nicht

bei Sinnen gemefen fein!"

"Pshaw! Er wußte die Komantschen in Gefahr und ritt hin, sie heimlich zu warnen, ist aber glücklicherweise zu spät gekommen. Er war es jedenfalls, der von oben herunterblickte und nach bem Winnetou geschoffen hat, ohne ibn zu treffen."

"So ist's," stimmte der Häuptling der Apatschen bei. "Es war nur ein Moment, daß ich ihn erblickte; ich hob zwar schnell das Gewehr, aber er sah ebenso rasch, daß ich es auf ihn richtete, und grad als ich abdrudte, zog er ben

Ropf zurud, fonft hatte ich ihn getroffen."

"Ja, beine Kugel ift ficher und verfehlt nie ihr Biel; aber ein einziger Augenblick ist eine gar zu kurze Zeit für einen Schuß, ber treffen foll. Ich bente übrigens, baß biefer Buriche uns ichon wieder vor die Läufe tommen wird. Laffen wir ihn einstweilen fort fein! Er wird beobachtet haben, daß seine Komantschen freigelassen werden, und ihnen nachreiten, um sich mit ihnen zu vereinigen. Wenn mir daran läge, ihn zu fangen, wollte ich ihn fehr bald haben; aber wir hatten uns ja doch vorgenommen, ihm die Freiheit zu geben, und so mag er sie auch ohne vorherige Prügel

genießen."

"Aber es tut boch meinem Bergen webe," bemerkte Frank, "daß wir ihn nicht einweichen und bann ausklopfen fonnten!"

"Er wird fpater ju biefer Rlopferei ju finden fein; trofte also bein betrübtes Berg, lieber Frant! Jest verlangt es mich vor allen Dingen zu erfahren, wie es ihm möglich gewesen ift, aus bem Brunnen zu entkommen und bann gar auch bas Pferd zu ftehlen. Soffentlich feib Ihr im ftanbe, es uns zu erzählen. Mann!"

Der Gifenbahner fuhr unter bem scharfen, strengen Blide Dlb Shatterhands zusammen, als ob er fich in fich selbst verbergen wollte, doch antwortete er: "Ich bin nicht schulb daran, Sir; das könnt Ihr mir getrost glauben. Der Clifton mar's, ber ben Brunnen bewachen sollte und fich von

ben Chinefen übertölpeln ließ."

"Chinesen? Sind Chinesen bagemefen?"

"Yes, Mifter Shatterhand, zwei Stud maren es, zwei gange Stud."

"Ah, das find höchst mahrscheinlich unfre Gewehrdiebe gewesen. Satten fie ihre Bopfe hinten herunterhangen?"

"Sabe feinen Bopf zu feben bekommen; bafur aber hatten fie Gelb, fcone Dollars, Salb: und Biertelbollars. Damit gingen fie in ben Room jum Reeper*) und ließen fich geben, mas ihr Berg begehrte ober mas vorhanden mar."

"Und Ihr seid natürlich so freundlich und so vorsichtig

gewesen, tüchtig mit ihnen zu zechen, nicht?"

"Ich nicht, aber ber Clifton, Sir. Ihr mußt nämlich wiffen, daß er fie gut fannte, benn er hat in Firmood Camp gearbeitet, ehe er hier von Mifter Swan engagiert wurde. Es wird am beften fein, wenn ich Euch alles fo ber Reihe nach erzähle, wie es geschehen ift."

"Ja, tut bas! Ich bin fehr gespannt barauf, ob Ihr

^{*)} Reftaurateur.

etwas zur Entschuldigung dafür vorbringen könnt, daß Ihr nicht besser an Eure Pflichten gedacht habt. Also sagt ber

Wahrheit gemäß, wie es gekommen ift!"

"Ich kann es nicht anders erzählen, als wie es geschehen ist, Sir. Es war gegen Abend und wollte grad dunkel werden. Wir hatten unsre Arbeit getan und machten Feierabend, da kamen die Chinesen, die der Teufel reiten möge, daß sie uns diesen Streich gespielt haben. Eliston saß als Wächter am Brunnen und hatte das Ende des Strickes, an welchem der Mischling unten angebunden war, um den nächsten Baum geschlungen. Sie sahen ihn, und weil sie ihn von Firwood-Camp her gut kannten, gingen sie zu ihm hin, um ihn zu begrüßen. Wir andern folgten ihnen, denn wir waren doch neugierig, was die Chinesen hier bei uns in Nocky-Ground wollten. Wir ersuhren, daß sie des geringen Lohnes und der schlechten Behandlung wegen ihre Stellung in Firwood-Camp aufgegeben hätten und sich nun eine neue suchen wollten."

"Und das habt Ihr geglaubt?" fragte Dlb Shatterhand. "Wir hatten keinen Grund, anzunehmen, daß es eine

Lüge fei."

"Ihr hattet Grund! Sie waren boch die Bormanner ber chinesischen Arbeiter; bas habt Ihr gewußt!"

"3a."

"Nun, als Vormänner standen sie natürlich besser als die andern und hatten also gar keine Veranlassung, so plößelich aus der Arbeit zu gehen, zumal des geringen Lohnes wegen. Und sodann hättet Ihr Such sagen müssen, daß, wenn sie wirklich ihre Entlassung selbst genommen hätten, die andern Chinesen, welche jedenfalls nicht so viel verz dienten und unter der schlechten Behandlung gewiß noch mehr als ihre Vormänner zu leiden hätten, jedenfalls nicht geblieden, sondern mit ihnen aus der Arbeit gelaufen wären."

"Das ift richtig, Gir; aber es hat feiner von uns

baran gebacht."

"Damit stellt ihr euch fein gutes Zeugnis aus!"

"Mag sein! Wir sind einsache Werkleute und haben nicht studiert. Bon uns kann man nicht verlangen, daß wir uns jeden Kniff und Pfiff so schnell zurechtlegen, daß wir augenblicklich hinter die Gründe kommen. Clifton sagte ihnen, daß sie wahrscheinlich hier bei uns Stellung bekommen könnten; aber sie wollten nicht hier bleiben, sondern mit dem nächsten zurücksahrenden Bauzuge ein gutes Stück weiter nach dem Often hinein."

"Das glaube ich sehr gern, sie haben ihre Böpfe verloren, sind also geschändet und mussen sich nach einer Gegend

wenden, wo feine Chinefen find. Weiter!"

"Sie blieben natürlich da, um den Bauzug zu erwarten, und gingen nach dem Trinkraum, wo sie sich beim Keeper zwei Schlafstellen ausmachten. Sie hatten, wie ich schon sagte, Gelb mit und ließen sich nicht lumpen. Wir mußten mit ihnen trinken; da kamen wir ins Sprechen und erzählten ihnen, daß Ihr hier gewesen und dann fortgefahren wäret, um Firwood-Camp gegen die Komantschen zu schüten. Sie horchten nicht wenig auf; aber, Sir, von Euch und Winnetou schienen sie nichts wissen zu wollen; das hörten wir aus verschiedenen Neußerungen, die sie taten."

"Das glaube ich wohl. Sie haben uns bestohlen und ihre Strafe bafür bekommen; beshalb sind sie ja fort vom Camp. Ich durchschaue sie. Sie haben gehört, daß wir beibe es waren, die den Mestizen gefangen nahmen; da ist ihnen der Gedanke gekommen, sich dadurch an uns zu rächen,

daß fie ihn befreien."

"Möglich, daß sie diesen Streich nicht uns, sondern euch haben spielen wollen. Vielleicht ist es noch dazu auch aus einer Art von Freundschaft geschehen, denn sie schienen in Firwood-Camp mit ihm auf gutem Fuße gestanden zu haben. Kurz und gut, sie trugen auch Cliston Schnaps hinaus, eine tüchtige Flasche voll und dann noch eine. Später suchten sie ihn noch einmal auf, und es dauerte eine geraume Weile, ehe sie wieder hereinkamen. Da setzen sie sich, was uns später aufgefallen ist, nicht wieder auf ihre

früheren Plate, sondern so, daß wir, um Raum zu gewinnen, die Tür zumachen mußten und nicht mehr hinaussehen konnten, wo die Pferde standen. Nach einiger Zeit hörten wir ein auffälliges Wiehern, Schnauben und Stampsen. Es mußte mit den Pferden etwas los sein und wir gingen hinaus, odgleich die Chinesen uns davon abhalten wollten. Da waren die beiden schwarzen Heuf am Halse. Losgerissen hatte er sich nicht, das sahen wir; er war also nicht selbst entwischt, sondern fortgeführt worden. Aber von wem? Wir waren ja alse beisammen, außer Eliston, welcher beim Brunnen wachte. Wir gingen zu ihm, ohne auf die Chinesen zu achten; da lag er total betrunken und fast bessinnungsloß am Boden und bei ihm der Strick, an dem der Mestige gehangen hatte; wir sahen auch die Riemen da liegen, mit denen ihm die Hänen auch die Riemen da liegen, mit denen ihm die Hänen und die Kingen, wir konnten nichts aus ihm herausdringen, da er nur unverständliches Zeug lallte. Um ganz sicher zu gehen und uns zu überzeugen, wurde ich an dem Strick in den Brunnen hinabgelassen, und da fand ich es freilich ganz so, wie ich es besürchtet hatte: der Mestize war sort."

"Dachte es mir!" sagte Old Schatterhand. "Die Chinesen shaben ihn, als Eliston vollständig betrunken war, herausgezogen und von den Fessell derten. Dann sind sie wieder in den Trinkraum gegangen und haben schlauerweise dassür gesorgt, daß die Tür zugemacht werden mußte, damit der Mestize sich eins von den Pferden stehlen könne. Gab es dort Licht?"

"Ja, es brannte eine Laterne bei den Tieren."

"Da hat er natürlich sehen können, welche Bserde die

"Ja, es brannte eine Laterne bei den Tieren."
"Da hat er natürlich sehen können, welche Pferde die besten waren, und sich, wie sein Großvater, an unsre Rappen gemacht, ist aber dabei auch nicht glücklicher gewesen als dieser; sie haben sich zwar losdinden lassen, sich aber dann gewehrt, und badurch ist ein Lärm entstanden, der ihn zur

höchsten Gile getrieben hat, wenn er sich nicht wollte erwischen lassen. Er hat also bann daszenige Pferd genommen, welches ihm am bequemsten stand, und das ist der Schimmel gewesen."

"Das ist richtig, Sir; benn bieses Pferd stand ber

Tür am nächften."

"So hat er gerade das schlechteste erwischt; aber er ist jedenfalls ein guter Reiter und kennt die Gegend zwischen hier und Firwoode Camp genau, sonst hätte er sich ja nicht als Scout engagieren lassen können. Dadurch ist es ihm möglich geworden, trot der Dunkelheit nach dem Birche Hole zu entkommen, freilich viel zu spät für die Absücken, welche er dabei verfolgte. Was sagten dann nachher die Chinesen zu seiner Flucht?"

"Richts sagten sie, ober, um mich anders auszudrücken, was sie zu einander gesagt haben, die Halunken, das konnten wir nicht hören, denn als wir uns von der Flucht des Gestangenen überzeugt hatten und uns nach ihnen umsahen,

waren fie fort."

"Wohin?" fragte ber Engineer.

"Das konnten wir nicht wissen, benn es war ja finstre Nacht."

"Alle Wetter! Db man nicht vielleicht ihre Spuren finden kann? Wir muffen versuchen, diese Schurken ein:

zufangen!"

"Laßt sie laufen, Mister Swan!" rief ihm Old Shatterhand. "Sie sind der Mühe gar nicht wert, die wir uns geben müßten, wenn wir sie fassen wollten. Unser Werk ist ja über alles Erwarten gut gelungen; wir haben Firwood-Camp errettet, ohne daß nur einem von uns dabei die Haut geritt worden ist; alles andre, und zumal die Personen der beiden Chinesen, ist von so geringer Bedeutung, daß es lächerlich wäre, unsre Zeit dadurch zu versäumen, daß wir ihnen nachlausen."

"Hm! Es judt mich zwar in allen zehn Fingern nach ihnen, aber ich sehe ein, daß Ihr nicht unrecht habt, Mister

Shatterhand. Mögen sie also laufen! Aber diesen Clifton werde ich mir vornehmen. Wo ist er denn hin? Wißt

Ihr das?"

"Nein," antwortete ber Eisenbahner. "Als er einige Stunden geschlafen hatte und auf einmal auswachte, sagten wir ihm, wie er sich von den Chinesen hatte betölpeln lassen: Da wich der Rausch von ihm, und er wurde vor Schreck sofort nüchtern. Natürlich schimpfte er auf sie, was er nur schimpfen konnte, aber dadurch brachte er weder sie noch den Mestizen zurück; da trat die Angst dei ihm ein. Er sagte, daß er sich nicht eher wieder sehen lassen wolle, als die dei Euch der erste Zorn vorüber sei, band seine sieden Sachen zussammen und ging fort."

"Ihr hattet ihn nicht geben laffen follen!"

"Mit welchem Rechte hätten wir ihn festhalten können, Sir? Etwa Gewalt anwenden? Er war ja kein Berbrecher,

und wir find feine Poliziften."

"Ganz richtig!" stimmte Old Shatterhand ihm bei. "Höchst wahrscheinlich wird auch er nicht wiederkommen, und es hat auch keiner von uns allen einen Grund, sich nach ihm zu sehnen. Und wenn er je zurücksehren sollte, so gebt ihm einen tüchtigen Verweis, Mister Swan, und laßt es dabei bewenden! Jetzt wollen wir hineingehen, um zunächst nach unsern Pferden zu sehen; dann essen wir und schlafen tüchtig aus, weil wir die ganze Nacht durchwachen mußten. Worgen früh werden wir Euch lebewohl sagen."

"Schon?" fragte ber Engineer. "Ihr könnt Euch boch wohl benken, daß ich Euch gern länger, viel länger hier bei

uns haben möchte!"

"Davon sind wir überzeugt. Wir werden Euch stets in gutem Andenken behalten, Sir; für jetzt aber gibt es nichts, was uns hier halten könnte, und wenn wir auch nicht mit der Zeit zu geizen brauchen, so ist es doch nie unsre Art und Weise gewesen, an einem Orte länger zu verweilen, als es nötig ist."

"Da ftimme ich bei," nickte Ras. "Wir muffen nach

Santa Fe hinauf. Unser Better Nahum Samuel Timpe, ben wir dort zwingen wollen, uns die Erbschaft, um welche er uns betrogen hat, herauszugeben, scheint kein Mann zu sein, der längere Zeit an einem Orte bleibt; das böse Geswissen treibt ihn hin und her, und wenn wir an andern Orten unnütz unsre Zeit verschwenden, so müssen wir geswärtig sein, daß er schon wieder fort ist, wenn wir hinstommen. Ist das nicht auch deine Meinung, Cousin?"

"Natürlich ist sie es," antwortete Has auf die an ihn gerichtete Frage. "Ze eher wir zu unserm Gelbe kommen, desto besser ist's für uns. Glücklicherweise haben Mister Shatterhand und Winnetou sich unser und unsere Sache angenommen; das macht mir mehr Hoffnung, als ich vorher hatte, sie glücklich zu Ende zu bringen."

Während die beiden Timpes dies zu einander sagten, standen Frank und Oroll noch bei ihnen. Die andern waren

Während die beiden Timpes dies zu einander sagten, standen Frank und Droll noch bei ihnen. Die andern waren inzwischen in das Gebäude getreten. Dieser Umstand nämlich, daß Winnetou und Old Shatterhand seine Worte nicht hören konnten, veranlaßte den Hobble, der Ansicht, welche Has soeden ausgesprochen hatte, eine seiner berühmten Bemerkungen folgen zu lassen. Er sagte nämlich, und zwar in deutscher Sprache, weil ihn nur Deutsche hörten: "Ich weeß gar nich, warum Sie nur immer von andern Leuten reden! Die Familie Timpe scheint an einer großartiginterimistischen Erbkrankheit zu leiden, die gar nich kuriert werden kann nämlich an eener kolosischen Genseitischest werben kann, nämlich an eener kolossalen Genseitigkeet, die gerabezu ihresgleichen fucht!"

geradezu ihresgleichen sucht!"
"Wieso Einseitigkeit?" fragte Kas.
"Ich meene die Seite, welche schtets off Old Shattershand und Winnetou gerichtet is. Sie haben nur immer davon zu reden, daß Sie von diesen beeden Herren in hervorragendster und penetrantester Weise unterschützt zu werden hoffen. Ich gebe zwar ooch ganz gerne zu, daß Sie mit dieser Ansicht keene Mücken fangen und nich in die Käse kliegen werden, aber ich will Sie dennoch eenmal ersuchen, sich doch ergebenst ooch off die andre Seite zu wenden, näms

lich off die Seite, wo ich schtehe und wo ich zu finden bin, ich, der allgemein verehrte Hobble-Frank aus Moripburg! Sagen Sie mal, trauen Sie mir denn ganz und gar nischt zu?"

"D boch, Mifter Frank," antwortete Bas.

"Das scheint mir aber gar nich so, ganz untertänigster Herr Hasal Benjamin Timpe! Ich habe mich schon gestern von oben herunter aus der Bobe herabgelaffen und Ihnen, weil Sie ohne meine Silfe nifcht fertig bringen konnen, verfichert, daß ich mich Ihrer annehmen und erbarmen will, wie fich een finderlofer Waisenvater ber Eltern feiner Pfleglinge annimmt; ich habe Ihnen ferner gefagt, bag ich Sie wie off Adlersflügeln und Schwalbenschwänzen Ihrem Biele entgegentragen werbe; ich habe Ihnen endlich überzeugend und naturgetreu bewiefen, daß mir Ihre Erbschaft höher schteht als meine eegenen und perfonlichen Chronometer, und nu muß ich, schon nach fo wenigen Schtunden, ploglich mit anhören, daß Sie alle Ihre Hoffnungen und Gestikulationen immer wieber off andre Leute und Berfonlichkeeten setzen! Wenn Sie in dieser Weise fortfahren, mich und mein Profil geringzuschäten, fo wird mir trot meiner angeschrammten Geduld und Langmütigkeet schließlich boch nischt andres übrig bleiben, als mich Ihnen angeleegentlich zu empfehlen und mich mit meiner Krause: nnd Pfefferminze an fachverschtändigere Leute und einfichtsvollere Botentaten au menben!"

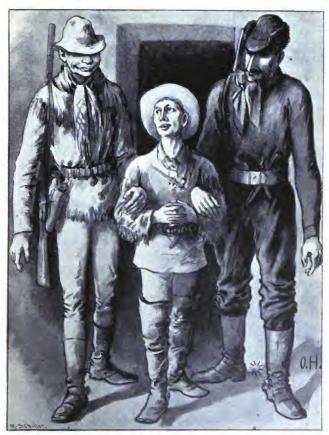
Die beiben Bettern hatten so viel Gewalt über sich, nicht zu lachen; sie zeigten die ernstesten Gesichter, und Kas antwortete, indem er dem Kleinen die Hand beruhigend auf die Schulter legte: "Aber, bester Henr Franke, Sie ereifern sich da ganz unnötigerweise. Wir kennen Sie ja und wissen also ganz genau, wie groß die Borteile sind, welche wir von Ihrer Hilfe zu erwarten haben."

"So? Das wissen Sie also? Warum schprechen Sie benn ba immer von Dlb Shatterhand und Winnetou, aber

nich von mir?"

"Weil man über bas, was man für felbstverständlich May, Der schwarze Mustang. hält, nicht viel zu reben pflegt. Und Ihre Vorzüge find boch alle so unendlich selbstverständlich! Richt?"

Da begann das Gesicht bes Hobble vor Wonne zu ftrahlen: er machte eine so majestätische Handbewegung, wie fie nur ihm möglich war, und sagte: "D bitte, bitte, Herr Timpe! Sie tun mir zu viel Chre an! Meine fcprichwortliche Bescheibenheit fann nur mit Wiberschtreben von biefem wohlverdienten Lobe Besit ergreifen. Wenn Sie in Ihrer Unerfennung fortfahren wollen, fo widerschtrebt es meiner bekannten Berschwiegenheet, Ihnen die Gelegenheit bagu abzuschneiben. Alfo schprechen Gie weiter, immer weiter! Reben Sie, wie Ihnen ber Schnabel gewachsen is! Man handelt schtets vernünftig, wenn man die hohen Gigenschaften edlerer Menschen anerkennt; wenn Sie also einsehen, baß ich Ihnen über bin, fo ehren Sie fich bamit nur felber, und ich werde mich bewogen fühlen, meine Fittiche mit liebevoller Nachsicht um Sie herumzuschlagen. Es is heute in Ihrem Leben und in Ihrem Schicksale een großer Wende= und Rontrapunkt eingetreten. Sie glichen ben Schafen, Die feenen Birten haben; Sie liefen nur immer fo grabe in die Nacht hinein, ohne eenen Salbmond ober Schtern zu haben, ber Ihren Gebirgspfad erleuchtete und Ihre Schritte empor zur Milchschtraße lenfte. Nun Sie fich aber unter meinen Schut und Schirm begeben haben, wird fich bas Glud vorn an Ihre Ruge und hinten an Ihre Abfate heften; es fann feene Gefahr mehr geben, die ich nich für Gie befiegen werde, und die Erbichaft, nach welcher Sie ohne mich bisher vergeblich mit aller Sehnsucht bekliniert und refusiert haben, wird Ihnen nun unter meinem Beischtande wie eene gebratene Taube in ben Mund fliegen. Das, mas ich Ihnen jett gesagt habe, is een Wort, off welches Sie fich verlaffen können, wie ich mich off mich felber, und fo fordere ich Sie hiermit off, mir mit ber Offrichtigkeet eenes verantwortlichen Ministeriums zu erklären, ob Sie bamit einverschtanben find, baß ich ber Schtrahl bes Neumondes bin, ber von heute an alle Ihre Schritte lenken foll!"



Er, der Rleine, ftellte fich zwischen fie, und fie, die zwei Meter langen Menschen, mußten bei ibm einhängen und fich von ihm nach der Restauration führen laffen, was einen überaus tomischen Anblick bot.

"Ja, wir sind einverstanden," antwortete Kas. "Gut, so schließe ich hiermit unsern Dreis und Freundsschaftsbund. hängen Sie sich an meine Arme, benn Sie sind meine Küchlein, und ich bin die Henne! Folgen Sie mir schpäter burchs ganze Leben und jest in das Speisezimmer hinein, benn ich vermute, daß das Essen schon losgegangen is. Also kommen Sie, Herr Timpe Hasael und Herr Timpe Kasimir!"

Er, ber Kleine, stellte sich zwischen sie, und sie, die zwei Meter langen Menschen, mußten bei ihm einhängen und sich von ihm nach der Restauration führen lassen, was einen überaus komischen Anblick bot.



Da, wo die Sierra Moro mit ben Ausläufern bes Ratongebirges einen beinahe rechten Winkel bilbet, lagen zwei Indianer an dem Waffer eines Baches. Der eine von ihnen mar seinem Aussehen nach gewiß über sechzig Sahre alt und hatte, als ob ba etwas zu verbergen fei, einen Leberfeten um ben Ropf gewidelt. Sein eingefallenes Geficht zeigte ben Ausbruck ungewöhnlicher Verbiffenheit; neben ihm lag eine Mlinte. Der andre war nicht fo alt, hatte fein fparliches, aber langes haar in einen Schopf gewunden und trug ben Stempel ber Lift und Berfchlagenheit in feinen ebenfalls eingefallenen Bügen. In bem breiten Riemen, ber feinen Gürtel bilbete, ftedte ein Meffer. Diefe beiben Rothaute hatten sonderbarerweise feine Waffen außer ber Flinte bes Alten und dem Meffer des Jüngeren. Ihr Aussehen war dasjenige von Leuten, welche längere Zeit ungewöhnliche Entbehrungen, vielleicht gar Sunger und Durft erlitten haben und dabei feine Gelegenheit fanden, die Defette ihrer Rleibung auszubeffern, benn ihre Anzüge waren zerriffen und bie Motaffins hingen beinahe in gegen an ihren Fugen.

Das Gras war, soweit man auf- und abwärts sehen konnte, an beiben Seiten bes Baches niedergetreten, und kräftigere Lagerspuren zeigten, daß die Roten sich hie und da niedergelegt hatten, um mit den Händen in das Wasser zu langen. Die weggeworfenen Schalen eines wilden Kürbisserrieten, in welcher Weise sie gezwungen gewesen waren, ihren Hunger zu stillen. Wenn ein Indianer wilden Kürdis verzehrt, grun, fo wie er ihn am Waffer findet, fo muß es schlimm, fehr schlimm mit ihm fteben!

Der Alte legte sich wieder nieder und sah, den Kopf nicht ganz vorschiedend, in das Wasser. Das dauerte eine ganze Weile; dann richtete er sich wieder auf und sagte: "Uff! Fische sind da, aber mit den Händen kann man sie nicht greifen, und wir haben feinen Saten, um Ungeln gu machen. Mein Magen schmerzt; er wird frank von bem halben Kurbis, ben ich habe schlingen muffen."

"Und ich könnte ein ganzes Buffelkalb aufeffen, wenn

ich es hätte," murrte ber andre.

"Der große Geist hat uns ganz verlassen!" knirschte ber Alte. "Tokvi Kava, der große Häuptling der Komantschen, muß Hunger leiden! Niemand wird es glauben wollen!"

"Mer trägt baran die Schuld? Winnetou und Old Shatterhand, benen ich bas nie und nimmer vergessen

merbe!"

Der Alte war also der "schwarze Mustang" und der Indianer, welcher bei ihm saß, einer seiner Unglücksgefährten. Es war ein diabolischer, unbeschreiblich häßlicher Außbruck, der über das Gesicht des Häuptlings ging, als er hierauf antwortete: "Er muß uns in die Hände fallen, denn wir wissen, wohin er will, und werden ihm den Weg vers legen, diesem weißen Schakal, der sich Old Shatterhand nennt und der noch mehr Schuld an unserm Unglück trägt als Winnetou, der Schakal der Apatschen. Wehe ihnen, wenn wir sie dann haben!"

"Baltst bu es wirklich für fo gewiß, bag wir fie fangen

merben?"

"3a."

"Du wirft mir erlauben muffen, baran zu zweifeln."

"Warum ?"

"Bir mußten gehen; fie aber besitzen schnelle Pferde."
"Aber unser Weg führte so gerade über die Berge wie

"Aber unser Weg führte so gerade über die Berge wie ein ausgespannter Lasso, während sie ihrer Pferde wegen viele Bogen reiten und lange Umwege machen müssen. Der schwarze Mustang' kennt alle Berge und Täler dieser Gegend; er hat genau den Weg berechnet, den er mit seinen Komantschen machen mußte und auch den, auf welchem die Feinde kommen werden. Wir haben einen Vorsprung vor ihnen, und wenn Ik Senanda zurücksehrt und alles mitbringt, was wir brauchen, müssen der Apatsche und die fünf weißen Koyoten, auf welche wir warten, in unsre Hände fallen."

"Db er aber alles bringen wird?"

"3a."

"Pferbe, Pulver, Blei, Flinten, Meffer, Kleiber und Fleisch?"

"Er wird!"

"Wenn sie im Lager erfahren, was geschehen ist, wers ben sie ihm nicht nur nichts mehr geben, sondern uns ausftoßen."

"Uff! Glaubst du, daß er so dumm sein wird, etwas zu sagen? Obgleich dies gar nicht nötig war, habe ich es ihm verboten, etwas zu erzählen. Er weiß, wo wir in diesen Tagen lagern, und da er gestern nicht eingetroffen ist, muß er heute kommen."

"Der große Geist gebe, daß er kommt und Fleisch mitbringt! Ik Senanda hat uns seine Flinte und sein Messer zurückgelassen, die einzigen Waffen, welche wir haben, über hundert Krieger, welche essen wollen!"

"Darf ein Rrieger über Sunger flagen?" verwies ihm

ber häuptling feine Worte.

"Niemand hört es als nur bu, und du hungerst auch. Ich fürchte keinen roten ober weißen Feind, keinen wilben Büffel und keinen Bär, aber ber Hunger ist ein Feind, ber im Leibe steckt; mit ihm kann man nicht kämpfen; gegen ihn hilft weder List noch Tapferkeit, er raubt dem Mutigsten das Leben, ohne daß man es ihm verhindern kann. Darum ist es keine Schande, von ihm zu sprechen und über ihn zu klagen."

"Du haft recht," stimmte der Häuptling bei. "Er wohnt auch in meinem Leibe und zerfrißt mir die Eingeweide. Du sagtest, daß du dich vor keinem Feinde fürchtest; auch ich habe dis vor kurzem jeden Gegner besiegt, da aber kam ein Feind, der mich überwand, und darum müssen wir Hunger leiben."

"Wer ift es?"

"Er wohnt, wie der Hunger, auch in meinem Innern; es ist der Zorn, den ich gegen Old Shatterhand hegte und nicht besiegen konnte."

"Uff, uff!" stimmte der andre bei. Er fügte kein Wort hinzu, aber in dem Tone, in welchem er diesen Ausruf zwei-

mal hören ließ, lag alles, mas er fagen wollte.

"Ja, dieser Forn war der Feind, der mich überwand,"
fuhr der Häuptling fort. Bei dem ungeheuern Stolze, den
er sonst besaß, war es nur dem Hunger möglich, ihn zu
dieser Selbstanklage zu bringen. "Hätte ich Old Shatterhand nicht verhöhnt, hätte ich geschwiegen und still die spätere
Rache erwartet, so hätte uns dieses Bleichgesicht die Pferde
und die Waffen und auch die Medizinen gelassen; wir hätten
heimlich in der Nähe von Firwood-Camp bleiben, auf die
Feinde warten können, sie befänden sich jetzt schon in unsern
Händen!"

"Da hast du die Wahrheit gesagt. So aber sitzen wir hier und hungern. Wir sind aus dem Lager gegangen, um Fleisch zu holen, haben aber nichts geschossen oder gesangen und nur einen Kürdis gesunden, den wir gegessen haben. Wenn die andern im Schlingenlegen auch so unglücklich gewesen sind wir, so wird uns der Hunger bald verzehren. Wie viel Pulver hast du noch?"

"Für höchstens zehn Schuffe."

"So mag Ik Senanda ja heut kommen, sonst sterben wir an dem Feinde, der in unserm Innern wohnt, denn es ist — uff!"

Er unterbrach sich selbst und ließ diesen Aufruf nicht

laut, fonbern mit unterbrudter Stimme hören.

"Was ist's?" fragte Tokvi Kava.

"Schau borthin!" antwortete sein Gefährte mit dem Ausdrucke der Freude im Gesichte und indem er bachauf= wärts beutete.

Der häuptling wendete ben Blick nach ber angebeuteten Richtung und machte sofort auch ein andres, froheres Gesicht.

"Büffel!" flüfterte er.

"Ja, fechs Stud! Eine Bulle, brei Rühe und zwei Kälber!"

"Wir bekommen Fleisch!"

Bei biesen Worten griff er nach bem Gewehre; aber seine Hand zitterte, entweder vor Kraftlosigkeit oder vor Aufregung.

"Du zitterst!" warnte ihn ber andre. "Wenn bein

Schuß nicht ficher ift, geht uns bas Fleisch verloren!"

"Schweig! Es war ber Hunger; aber ich werbe sicher treffen!"

"Die Büffel gehen dem Wasser nach; fie werden hierherkommen, benn fie bringen ben Wind."

"Ja, die Luft kommt mit ihnen, und wir brauchen also

nur hier hinter bem Bufche liegen zu bleiben."

Sie duckten sich nieder und beobachteten mit fast fiebershafter Spannung die Tiere, welche in gar nicht langsamem Tempo näher kamen, denn sie schienen sich auf der Wanderung zu befinden und bogen die Köpfe nur zuweilen nieder, um ein Maul voll Graß zu nehmen.

Der Bulle war ein altes, mächtiges und sehr häßliches, weil fast haarloses Tier. Sein hartes, zähes Fleisch konnte kaum genossen werden, und boch mußte grade er geschossen werben, benn hätte Tokvi Kava nach ber Güte bes Fleisches sich richten und eine Ruh schießen wollen, so wäre er und sein Gefährte von dem rachsüchtigen und wütenden Büffel auf die Hörner genommen und zerstoßen und zertreten worden. Das Gewehr hatte allerdings zwei Läufe, aber es war ein Schrotlauf babei.

Die Tiere kamen nahe am Wasser herunter, ber Bulle voran, die Rühe mit den Kälbern hinterher. Sie waren noch hundert, dann fünfzig, endlich nur noch dreißig Schritte entfernt, ohne etwas zu merken. Die Kühe verließen sich auf ihren Führer, und dieser schien die Empfindlichkeit der Nase

verloren zu haben.

Tokvi Kava legte an; er zitterte jest nicht mehr, schoß aber noch nicht, benn er hatte ben Büffel grabe von vorn und wollte lieber eine Wendung desselben abwarten. Der Indianer und jeder erfahrene Jäger nämlich gibt dem Büffel die Kugel am liebsten von der Seite her unterhalb der Schulter in das Herz, weil ihr Weg da nur durch Fleisch:

teile geht.

Sie kamen gar noch zehn Schritte näher; da aber schien bie eine Kuh Verbacht zu fassen; sie blieb stehen und sog die Luft so laut ein, daß der Bulle es hörte. Er drehte sich halb nach ihr um und bot dem Häuptling also die Seite und die beschriebene Stelle, auf welche es dieser abgesehen hatte. Der Schuß krachte sofort. Der Büffel bekam einen sichtbaren Ruck durch den ganzen Körper, dann stand er still und bewegungslos, die er den Kopf tieser und tieser senkte; nun lies ein konvulswisches Zittern über ihn hin und hierauf brach er zusammen, ohne einen einzigen Laut von sich gegeben zu haben. Er war in das Herz getroffen worden.

Der Häuptling hatte, sobald ber Schuß losgegangen war, in größter Eile wieder geladen. Die Rühe wendeten sich, als sie den Knall hörten, zur Flucht; die eine rannte, gefolgt von ihrem Kalbe, fort; das andre Kalb aber blieb ahnungslos stehen und trottete dann sogar neugierig zu dem toten Büffel hin. Bald aber kehrte seine Mutter, von der

Liebe getrieben, die selbst ein Tier besitzt, wieder um, und stieß es mit der Nase von dem Bullen fort, erhielt aber in diesem Augenblicke den zweiten Schuß des Häuptlings, und zwar auch in das Herz, so daß sie nach einigen Sekunden zusammenbrach.

Nun sprangen die beiben Indianer, laute Jubelrufe ausstoßend, auf und zu ihrer Beute hin. Das Kalb machte einige lächerliche Säte hin und her und wurde dann mit dem

Rolben niedergeschlagen.

"Uff, uff, uff!" rief ber Häuptling aus. "Mein roter Bruder sieht, daß ich nicht gezittert habe. Beide Kugeln siten im Herzen, und nun haben wir Fleisch für alle unfre Männer!"

"Ja, das Fleisch ber Kuh ist gut," meinte der andre. "Man kann auch das Fleisch eines Bullen essen, wenn man sonst nichts andres hat!"

"Brechen wir die Tiere jest gleich auf?"

"Nein, denn diese Arbeit bauert für zwei Männer zu lang. Wir holen einige Krieger ober alle herbei."

"Ift es nicht beffer, daß nur einer von uns gehe und

ber andre hier bleibe, um bas Fleifch zu bemachen?"

"Ja. Ich werbe gehen und mein Bruder mag bleiben."

"So mag Totvi Kava mir fein Gewehr geben!"

"Das brauche ich felbft."

"Für mich ist es notwendiger als für dich!"

"Es befinden fich in biefer Begend feine Feinde, gegen

welche bu fampfen mußteft."

"Gerade darum braucht auch Tokvi Kava die Flinte nicht; der Geruch des Fleisches aber zieht Geier und Konoten an, deren ich mich erwehren muß."

"Da hat mein Bruber recht; er mag also bas Gewehr

hier behalten."

Er gab es ihm und die Munition und entfernte sich bann, nachdem er noch einen hungrigen, lüsternen Blick auf die drei Tiere geworfen hatte, von denen der Büffel allein weit über zweitausend Pfund wiegen mochte. Wer es nicht

selbst gesehen hat, der glaubt es gar nicht, welche ungeheure Menge Fleisch so ein ausgewachsener Bison ausweist!

Sein Weg führte ihn am Bache abwärts. Er ging rasch und ohne jede Borsicht in Anwendung zu bringen, welche im wilden Westen fast zu jeder Zeit erforderlich ist. Tokvi Kava mußte also sest überzeugt sein, daß sich kein feindliches menscheliches Wesen in der Nähe befand.

Er war mit bem Gefährten im Tale aufwärts gegangen und kehrte nun abwärts nach dem Lager zurück, welches sich im Ausgange des Tales befand. Er hatte ungefähr zwei englische Meilen zurückzulegen, und so dauerte es ziem-

lich lange, ehe er es erreichte.

Da lagen dieselben Komantschen, welche Firwoods Camp in so schimpflicher Weise hatten verlassen müssen und ebenso abgerissen und ausgehungert aussahen wie er selbst. So viele ihrer da waren, von doppelt so viel Augen wurde er mit verlangenden Blicken empfangen; sie hatten alle, alle Hunger. Er bemerkte auch diesenigen, welche vorhin fortsgegangen waren, um nach den Schlingen zu sehen, in denen man irgend ein Wild zu fangen beabsichtigte. Er brauchte gar nicht nach dem Ergednisse zu fragen, denn er sah, daß sie nichts mitgebracht hatten. Dagegen war der Umstand, daß er allein und ohne das Gewehr kam, für sie ein Zeichen, daß er, wenn nicht ein Unglück geschehen war, bei dem er den Gefährten und die Flinte verloren hatte, eine gute Jagd gehabt haben mußte. Sie sprangen also auf, und er hatte, ganz der indianischen Zurückhaltung entgegen, die begierige Frage zu hören: "Hat Tokvi Kava etwas geschossen? Hat er Fleisch gemacht?"

"Ja," antwortete er. "Der Hunger hat ein Ende. Ich habe einen Buffel und eine Kuh erlegt und ein Kalb

bazu."

Da wurden hundert Freudenrufe laut, und es gab eine Aufregung, welche die Roten so ganz in Anspruch nahm, daß sie den Reiter, welcher sich dem Lager von der andern Seite näherte, nicht eher sahen, als dis er sie fast erreicht

hatte. Es war Ik Senanda, der Enkel des Häuptlings, welscher nach den Weibegründen der Komantschen geschickt worden war, um für die Befriedigung der vorhin aufgezählten Be-dürfnisse zu sorgen, ohne aber dort ein Wort darüber ver-lauten zu lassen, daß der Ritt nach dem Firwood-Camp ein so klägliches und entehrendes Ende gefunden hatte.

Diefe Sendung bes Meftizen mar ber einzige Ausweg für ben Sauptling gewesen, ben er einschlagen fonnte, ben Seinen die erlittene Schande einigermaßen verbergen und fich als Anführer behaupten zu können. In feiner jetigen Berfaffung burfte er fich bort feineswegs feben laffen; hatte er aber wieder Pferde und Waffen, so konnte er Winnetou und Old Shatterhand samt ihren Begleitern gefangen nehmen, was ihm eine große Shre eintrug; unternahm er dann noch schnell einen glücklichen Zug gegen irgendwelche Feinde, mochten bas nun Beiße ober bie nächstlagernben Apatschen sein, um sich beren Skalpe und Medizinen zu holen, so konnte die fürchterliche Schlappe, welche er erlitten hatte, vergessen werden und alle seine jetzigen Sorgen und Befürchtungen waren gehoben. Es kam also alles auf den Ers folg an, welchen die Sendung feines Enkels hatte, und es läßt sich also benken, mit welcher Sehnsucht und Spannung er ber Rückkehr besselben entgegensah.

Diefe Spannung follte nun jest gehoben werben; aber fie wurde bas auf eine Weise, bie für ihn fo schlimm war, baß er es immer von fich gewiesen hatte, an ihre Möglichkeit zu benken. Falls es Ik Senanda gelang, feinen Auftrag mit Erfolg auszuführen, mußte er mit über hundert Pferden und Gewehren kommen und auch Kleidung und Munition für alle mitbringen; in biefem Falle hatte ihn naturlich eine Anzahl andrer Komantschen hierher zu begleiten gehabt, weil ein Einzelner hundert Pferde nicht zu transportieren vermag. Run aber kam er allein, gang allein, und führte nur ein ein-

giges Badpferd neben fich am Bugel.

Als das Tokvi Rava fah, entfärbte er fich fo, daß feine rote, verwitterte Saut grau wie Loschvapier murbe, und bie andern Komantschen vergaßen alle Freude über die erlegten Büssel und sagten kein Wort, den Ankömmling zu empfangen. Als dieser vom Pferde gestiegen war und sich dem Häuptling näherte, ging dieser eine Strecke fort, um sich bei einem Busche niederzuseten, so entsernt von seinen Leuten, daß diese nicht hören konnten, was für eine Botschaft ihm gebracht wurde. Ik Senanda ging ihm nach, setzte sich bei ihm nieder und wartete dann, die er angesprochen wurde. Der Häuptling sah ihm mit einem eigentümlichen, leeren Blicke ins Gesicht und fragte dann mit hohler, vor Enttäuschung rauh klingender Stimme: "Wo sind die Pferde?"

"Man gab mir keine," lautete bie Antwort. "Wo find bie hundert Gewehre und Meffer?"

"Ich erhielt sie nicht."
"Was bringst bu mit?"

"Nur ein paar Gewehre, einige Messer, Pulver und Blei und einen neuen Anzug für bich."

"Weiter nichts?"

"Nichts!"

"So hast bu bich ja anders verhalten, als ich bir besfohlen habe?"

"Ich habe ganz und genau nach ben Anweifungen ge-

handelt, welche ich von dir erhielt!"

"Du haft verraten, was in Firmood : Camp geschehen ift!"

"Ich habe nichts verraten!"

"Man hat aber meine Befehle nicht befolgt, und das kann nur den Grund haben, daß man dort unfre Schande kennt!"

"Man fennt fie."

"So mußt du davon gesprochen haben, denn wir sind direkt von Firwood: Camp gekommen, und es kann vor dir kein Mensch bei den Komantschen eingetroffen sein und es ihnen mitgeteilt haben!"

"Und bennoch wußten fie schon alles, als ich kam."
"Bon wem? Wenn ich erfahre, wer es gewesen ift,

werbe ich ihm die Kopfhaut bei lebendigem Leib vom Schäbel ziehen!"

Seine Fäufte ballten fich und seine Augen blitten

vor Zorn.

"Du wirst diese Kopfhaut nicht bekommen," antwortete sein Enkel. "Das Feuerroß rannte hundertmal schneller, als wir gelaufen sind, und hat die Botschaft überall hingetragen."

"Kommt das Feuerroß etwa auch zu ben Naiini-

Romantichen?"

"Nein, aber es läuft nicht weit von ihnen vorüber und hält dort einigemal an Orten an, welche von den Bleich: gesichtern Station genannt werden. Auf einer solchen Station sind einige von unsern Kriegern gewesen und haben alles erfahren."

"Uff! Das Feuerwasser und das Feuerroß, beide hat der böse Geist ins Land der roten Männer gesandt, um sie zu verderben. Man wird sehr bald von einem großen Wasser") bis zum andern wissen, daß man mir den Schopf und die Medizin genommen hat, und so wird mein Name, welcher der berühmteste war, von jest an sein wie der Hauch, welcher von einem Aas aufsteigt, von dem kein Geier fressen will. Aber ich werde mich rächen, rächen an allen, die mich zum

"Du bist berühmt und wirst berühmt bleiben," tröstete ihn sein Enkel. "Wir werben Winnetou und Old Shattershand fangen und dann die Apatschen überfallen; sie müssen uns ihre häute und Medizinen geben, und wenn Ihr wieder Medizinen habt, so durft Ihr nach den Jagdgründen des

Stammes gurudfehren."

Mas gemacht haben!"

"Uff! Bett burfen wir bas nicht?"

"Nein."

"Es ist also Beratung barüber abgehalten worden?"

"Ja, eine Beratung aller alten Krieger und weisen Männer."

^{*)} Meer.

"Die haben uns ausgestoßen?"

"3a."

"Uff, uff!"

Er legte die Hand an die Augen und blieb eine lange Beit so sitzen; dann ließ er sie wieder sinken und sagte: "Ich bin reich. Warum hast du mir weiter nichts gebracht als ein Kleid?"

"Ich burfte nicht."

"Ich bin ohne Pferb und besitze boch viele Pferbe. Wurde es bir auch verboten, eines für mich mitzunehmen?"

"3a."

Da richteten sich seine Augen mit angstvollem Ausdruck auf das Gesicht seines Enkels, und er fragte, vor Angst fast stotternd, was er für eine Antwort erhalten werde: "Aber mein schwarzer Mustang, mein Hengst, der für mich mehr bedeutet als das Leben, will man auch ihn mir vorenthalten?"

"Auch ihn."

Da sprang er auf; die Wut trieb ihn in die Höhe; er wollte seinem Grimme in Worten Luft machen; Ik Senanda aber hob warnend den Finger und sagte in beruhigendem Tone: "Tokvi Kava ist ein großer Häuptling; er weiß, daß ein Krieger sich beherrschen muß; sollen die Leute, welche dort sigen und alle auf uns sehen, denken, daß er es verlernt habe, der Herr seiner Gedanken und Gefühle zu sein?"

Da setzte sich der Alte wieder nieder, doch dauerte es einige Zeit, dis er äußerlich ruhig schien und zustimmend erwiderte: "Der Sohn meiner Tochter hat recht. Ich will jetzt nicht an den Schmerz denken, den man mir bereitet, aber dann, wenn ich dahin zurückgekehrt din, wohin ich jetzt nicht kommen darf, werde ich es allen denen gedenken, die ihn mir bereitet haben. Hast du außer dem, was ich jetzt von dir hörte, vielleicht eine Botschaft an mich auszurichten?"

"Nein."

"Uff! Es nannten sich so viele alte Krieger meine Freunde, und ich habe sie wirklich für Freunde gehalten. Läßt auch keiner von ihnen mir etwas durch dich sagen?" "Reiner!"

"So sollen sie alle erfahren, wie Tokvi Kava solche falsche Freundschaft vergilt. Du bist mein Enkel und noch jung; aber du hast Mut und besitzest ebenso viel List wie ich. Wenn du zu mir sprechen willst, so sprich! Hast du mir einen Vorschlag zu machen?"

"Nein. Du bist berjenige, ber zu befehlen hat, und ich gehorche. Was bu sagft, ift gut, und mas bu beschließest,

wird von uns ausgeführt werben."

Der Meftize fagte bas im Tone aufrichtigfter Ergebenheit und fentte babei ben Ropf als Zeichen, bag er fich ihm mit seinem ganzen Denken und Tun zu eigen gebe, boch hätte ein fo icharfer und unparteiischer Beobachter wie zum Beispiel Winnetou ober Dlb Shatterhand fehr mahrscheinlich bie zwar leichten aber boch verraterischen Falten bemerkt, welche fich babei um seine Mundwinkel legten. Er mar, wie bie Mijdlinge faft alle, fein vertrauenswürdiger Menfch, und wenn es fich um feinen Borteil handelte, galt ihm fein Großvater auch nicht viel mehr als jede andre Berson. Diefer aber hielt ihn, die nahe Bermandtschaft gang abgerechnet, für feinen beften Freund und ichenkte ihm fein vollständiges Bertrauen. Auch jest lächelte er ihm voll Liebe zu, soweit bei ihm nämlich von Liebe bie Rebe fein tonnte, und fagte: "Ich weiß, daß du für mich bein Leben hingeben murbeft und baf bu jest bei unferm Stamme alles getan haft. meine Ausstoffung zu verhindern. Daß bir bies nicht gelungen ift, liegt nicht in beiner Schulb. Romm, lag uns nun wieber ju ben anbern geben, welche erfahren muffen, mas ber Stamm beschlossen hat!"

Er ahnte nicht, daß Ik Senanda nicht nur gar nichts für ihn, aber besto mehr gegen ihn getan und gesprochen hatte, benn es war sein größter Bunsch, selbst Häuptling der Naiini zu werden. Sie kehrten also von dem Platze, an welchem sie miteinander gesprochen hatten, zu ihren Leuten zurück, welche zwar schon aus dem Verhalten des "schwarzen Mustangs" und seines Enkels erraten hatten, was für eine

Botschaft er erhalten hatte. Da er sie ihnen nun mitteilte, wurden sie durch die Nachricht in die tiesste Niedergeschlagensheit versetzt, denn sie hatten ebenso wie er gehofft, daß der Heimritt Ik Senandas ihnen das Gegenteil von dem, was er ihnen jetzt brachte, bringen werde. Obgleich ihnen, wie man sich vulgär auszudrücken pslegt, nun aller Appetit verzgangen war, fühlten



"So follen fie alle erfahren, wie Totvi Rava folde faliche Freundichaft vergilt."
Dan, Der ichwarze Muftang.

Lage und mit ihr ben Hunger noch beutlicher als vorher, und so war ihnen ber Befehl bes Säuptlings, aufzubrechen und talaufwärts bis bahin zu ziehen, mo bie von ihm erlegte

Jagdbeute lag, fehr willfommen.

Che fie bahin aufbrachen, murben bie menigen Bewehre, welche It Senanda mitgebracht hatte, an die beften Schuten, bie auch bie baju gehörenbe Munition erhielten, verteilt, so baß es nun unter ihnen wenigstens einige gab, bie in Beziehung auf Berpflegung und Berteibigung mehr leiften konnten, als mit blogen Sanben möglich mar.

Da der Enkel des Häuptlings auch fo viel Meffer wie Gewehre mitgebracht hatte, ging, als man bei ben Buffeln angekommen war, das Zerlegen berfelben schnell von statten, und bann, als mehrere Feuer brannten und jeder fein Fleifchftud an bemselben briet, ware es für jeben ihnen nicht ganz feindlich gesinnten Menschen ein Genuß gewesen, sie, wie ber für diese Art von Effen gebräuchliche Ausbruck lautet, ein-

hauen zu feben.

Aber ber Säuptling ließ ihnen nicht etwa Beit, sich bann, als fie vollständig gefättigt waren, in Rube nur mit ber Berdauung zu beschäftigen, sondern es murbe bas übriggebliebene Fleisch unter fie verteilt und bann sofort aufgebrochen, um nun ja erst recht nichts zu versäumen, sich an DIb Shatterhand und feinen Begleitern gu rachen und baburch bie verlorene Ehre wenigstens zu einem Teile wieber herzustellen; ber andre Teil hatte bann barin zu bestehen, baß fie fich neue Medizinen errangen.

Man manderte also wieder am Bache abwärts bis an ben Lagerplat, um bann langs ber Ausläufer ber Sierra

Moro füdmärts zu ziehen.

Wandern und ziehen, alfo laufen, find Ausbrücke, beren fich ber Romantiche, ben man außerhalb feiner Lagerpläte nur zu Pferde fieht, ftets blog mit Berachtung bedient. Wer nicht reiten fann, fondern laufen muß, ber fteht tief, fehr tief unter bem Bunfte, bei welchem feiner Unficht nach erst ber Mensch beginnt. Und nun waren fie felbst bazu verurteilt, fich der Füße zu bedienen, wozu man sie doch erhalten hatte, nämlich zum Gehen. Ik Senanda war der einzige von ihnen, welcher ein Pferd besaß, aber auch er ritt nicht, und daß hatte einen guten Grund. Er hatte bei den Naiini den stolpernden Schimmel gegen ein besseres Tier umgetauscht, doch war dieses jett durch den schnellen Ritt ermüdet und mußte für später geschont werden, weil man kein andres hatte, wenn es einen wichtigen und anstrengenden Reiterdienst galt.

Es war am Nachmittage, als der Zug über eine grasige Ebene marschierte, wo die Komantschen auf eine Fährte trasen, welche auf eine nicht geringe Anzahl von Reitern schließen ließ; es mußten gewiß über zwanzig, und zwar Weiße geswesen sein, weil ihre Pferde alle beschlagen waren, und ihre Nichtung war dieselbe, welche auch die Noten inne hatten. Aus der Beschaffenheit der Spuren war zu ersehen, daß diese Reiter vor kaum einer Stunde hier vorübergekommen waren. Die Komantschen waren über diese Spur nicht wenig erfreut, benn sie dachten da gleich an einen Ueberfall und also an die Gelegenheit, in den Besitz von Pferden und Waffen zu kommen, und machten sich also sehr eifrig an die Verfolgung derselben.

Die Spur, die erst längere Zeit parallel mit den Bergen lief, näherte sich benselben später und führte dann gegen Abend zwischen sie hinein. Als Tokvi Kava dies bemerkte, sagte er zu seinem Enkel: "Diese Bleichgesichter sind keine unerfahrenen Leute, denn sie wenden sich, da es dalb dunkel wird, nach den Höhen, um nicht auf der offenen Ebene, wo ihre Feuer weit zu sehen wären, übernachten zu müssen. Es wird uns also wohl nicht sehr leicht werden, sie zu überrumpeln, zumal wir so wenig Wassen haben."
"Pshaw! Unste Zahl ist über dreimal so groß als die

"Pshaw! Unfre Zahl ist über breimal so groß als bie ihrige, und was nicht mit Gewalt zu machen ist, werden wir durch List erreichen."

"Lift ist zu allen Zeiten und für uns jett noch mehr wert als sonst, viel beffer als Gewalt. Unfre Krieger haben burch Hunger ihre Kräfte verloren, das mußt bu bebenken.

Wir muffen vor allen Dingen bas Lager biefer Bleichgesichter beschleichen, ehe wir bestimmen können, was wir tun."

Die Berge hatten Wald, welcher zahlreiches Gebüsch in die Ebene vorschob. Als die Komantschen dieses Gebüsch erreichten, suchten sie sich einen zum Lagern geeigneten Plat in demselben, und als sie einen gefunden hatten, ging der Häuptling mit Ik Senanda fort, um die Weißen aufzuspüren. Die Dämmerung brach schon herein, und so durften sie ansnehmen, daß sie nicht weit zu gehen haben würden.

Diese Annahme stellte sich als sehr richtig heraus, benn sie waren unter Anwendung der größten Vorsicht kaum eine Biertelstunde vorwärts geschlichen, so spürten sie den Geruch

von Rauch in ihren Nafen.

"Wir sind ihnen nahe," flüsterte ber Alte seinem Enkel zu. "Run müssen wir aber warten, bis es ganz dunkel ist." Als die Dämmerung in die Nacht übergegangen war,

Als die Dämmerung in die Nacht übergegangen war, schlichen sie weiter. Sie hörten bald ein kleines Wasser murmeln, und dann leuchtete ihnen zwischen den Bäumen der Schein eines Feuers entgegen, um welches die Weißen einen Kreis gebildet hatten. In ihrer Nähe gab es einen grasigen Fleck, auf welchem sich die Pferde befanden. Dieser wurde, obgleich man sich kaum erst gelagert hatte, von zwei Männern bewacht, welche ihre Gewehre schußbereit hielten. Das war ein sicheres Zeichen, daß es die Komantschen nicht mit Neulingen oder unvorsichtigen Leuten zu tun hatten.

Für geübte Indianer war es gar nicht schwer, ganz nahe an die Weißen heranzukommen, weil die starken Baumstämme prächtige Deckung boten. Die beiden Kundschafter krochen so weit hin, wie es mit ihrer eigenen Sicherheit zu vereinbaren war, und konnten dann, jeder hinter einem Baume steckend, nicht nur die Weißen aus der Nähe deutlich sehen,

fondern fogar alles hören, mas gefprochen murbe.

Ein alter, verwetterter Bursche mit schneeweißem Haare und langem, hellgrauem Bollbarte schien ber Anführer ber Bleichgesichter zu sein; er war eine höchst charakteristische Gestalt mit scharf markierten Gesichtszügen und hatte jedenfalls

schon manches Abenteuer glücklich überstanden. Seine scharfen Augen zeigten trot feines Alters eine jugendliche Lebhaftigfeit, und wenn er fprach, geschah dies fo bestimmt und überlegt, als ob er stets gewohnt gewesen sei, zu befehlen. Er wurde von feinen Gefährten, wie die beiben Roten hörten, fonderbarerweise "Majestät" genannt.

Die andern waren fast ohne Ausnahme alle Männer, benen man, sobald man fie nur ansah, zutrauen konnte, bie für ben Westen nötige Erfahrung zu besiten. Der Jüngfte unter ihnen mar ein schmal gebauter, aber außerorbentlich in die Länge gedehnter blonder Lodentopf, welcher das Enfant gaté ber Gesellschaft zu sein schien und fich in heiteren Rebewendungen gefiel; er wurde hum, einigemal auch langer Sum genannt. Eben als bie Runbichafter ihre Lauscherpläte eingenommen hatten, hörten fie ihn fagen: "Ihr fcheint Guch hier febr ficher zu fühlen. Majestat, benn Ihr ftellt feine Boften aus. Ich glaube, hier grenzt bas Gebiet ber Romantichen. Bunfcht Ihr, von biefen ehrenwerten Gentlemen um Thron und Leben gebracht zu werben?"

"Mein Thron ift hier ber Plat, auf bem ich fite, und ich möchte wohl den Roten sehen, der es fertig brächte, ihn unter mir hinmegauziehen! Ich befinde mich ja in der Gefellschaft von grad breißig Untertanen, von benen jeder ein Beld und Ritter Banard ift. Bon wegen ber Komantschen aber habt Ihr recht, lieber Hum. Ich wollte euch nur Zeit zum Effen lassen; dann werden wir, wie gewöhnlich, Wachen ausftellen: fieben Stunden ichlafen und ftunblich abwechseln, gibt vier Boften; bas ift genug, wenn fie nicht ftehen bleiben, fonbern die ihnen überwiesenen Biertelfreife immerfort abschreiten. So werden wir es halten, bis wir uns in ben San Juan-Mountains befinden."

"Wo mir Millionare aus uns machen!" fügte Sum

hinzu, indem er luftig lachte.

"Ich benke allerdings, daß wir, obgleich Ihr jest barüber lacht, bies tun merben."

"Da mir bie Erbichaft meines reichen Onfels zu Baffer

geworden ist, habe ich ganz und gar nichts dagegen, daß Ihr mir erlaubt, den noch reicheren Staat Colorado mit zu beerben."

"Well! Da Ihr wieder einmal davon sprecht, was hatte es denn eigentlich für eine Bewandtnis mit diesem Onkel? Hat er Euch enterbt? Das wäre ihm, da Ihr ein so wackerer Bursche seid, nicht in das Grab hinunter zu verzzeihen!"

"Enterbt hat er mich nicht und aber doch ums Erbe gebracht. Er galt für reich, benn er verstand es, sich ben Unschein bazu zu geben; mein Bater aber, obgleich ein tuch: tiger Geschäftsmann, brachte es zu nichts, warum, bas werbet Ihr gleich hören. Als er ftarb, hinterließ er mir außer Schulben nicht einen baren Cent; ber Onkel, welcher feine Rinder hatte, und ben ich bat, mir auf bie Beine gu helfen, vertröftete mich barauf, bag ich fein Universalerbe fei. 3ch plagte mich noch einige Jahre weiter, bis er auch ftarb; ba hinterließ er mir außer seinem vollständig leeren Gelbkaften fein Raffenbuch; ich ftedte meine Rafe hinein und befam ben Schnupfen, und zwar mas für einen! Der liebe Ontel mar nämlich fo pfiffig gemesen, meinen gutmutigen Bater für fich arbeiten zu laffen, ohne ihm durch lange Jahre hindurch auch nur einen Dollar auszuzahlen. Mein Bater hatte geglaubt, baß fein Gelb bei bem Bruder ficher ftehe, und bann, als er furz por seinem Tobe alles erfuhr, wollte er ben Onfel nicht baburch blamieren, bag er mir beffen Schlechtigfeit enthullte. So konnte ich also ben letteren nicht beerben und bin auch um bas Gelb gefommen, welches ich geerbt hatte, wenn ber Bater weniger vertrauensfelig gewesen wäre."

"Schöner Onkel, bas! Wie hieß er benn?" "Geht mich nichts an, kenne ben Namen nicht!"

"Was? Ihr kennt ihn nicht? Es ist ja doch auch der

Eurige!"

"Allerdings."

"Na also! Ihr werdet boch Euern eigenen Namen nicht vergessen haben! Wir nennen Euch ben langen Hum. Was

Hamiliennamen verschweigt Ihr und nicht gesagt, und Euern Familiennamen verschweigt Ihr ganz und gar. Warum?"

"Warum? Darum! Weil ich ein heiterer Bon bin und mich nicht gern ärgere; über meinen Namen aber wurde ich mich ärgern, so oft ich ihn zu hören bekäme."

"Aus welchem Grunde?"

"Weil er geradezu lächerlich klingt, zumal für ein ameriskanisches Ohr."

"Hm! Wenn Ihr so ein ausgeprägtes Schönheitsgefühl für hübschklingende Worte besitzt, so können wir freilich nichts dagegen haben, aber was die in das Wasser gefallene Erbschaft betrifft, so könnt Ihr Euch trösten, denn Ihr werdet droben in den San JuansBergen von Colorado mehr als hundertsachen Ersat dafür finden!"

"Wenn auch nicht gerade hundertfachen, aber etwas werden wir doch finden, Majestät, denn Ihr seid nicht der Mann, ehrliche Leute an der Nase so weit hinauf in die Rocky-

Mountains zu führen."

"Nein, so ein Mensch bin ich wirklich nicht. Ich habe ben Situationsplan ber Mine hier in meiner Tasche: sie wird uns reich machen, sehr reich, wenn auch nicht ganz so reich, wie wir sein würden, wenn wir das Glück hätten, hier in ber Sierra Moro die geradezu großartige Bonanza of Hoaka zu entbecken."

"Habe schon oft von ihr gehört. Ein sonderbarer Name! Bonanza ist spanisch, of ist englisch und Hoaka scheint indian-

tifch zu fein. Nicht?"

"Sa."

"Was bebeutet biefes Wort?"

"Das kann ich nicht sagen, benn ich habe noch keinen Menschen, auch keinen Indianer, gefunden, der es wußte und es übersetzen konnte. Aber die Bonanza ist Wirklichkeit, unwiderlegliche Wirklichkeit, und es hat schon Hunderte von Gambusinos (Goldsucher) gegeben, die nach ihr gesucht haben. Einige von ihnen sind ihr so nahe gewesen, daß sie große Goldklumpen gefunden haben, aber noch keinem ist es ge-

lungen, ben eigentlichen Plat, wo solche Klumpen massenhaft liegen, zu entbecken. Wir befinden uns gerade jett in ber betreffenden Gegend, und wenn wir morgen weiterreiten, werden wir die Punkte berühren, wo die erwähnten Funde gemacht worden sind. Es ist sogar möglich, daß wir jett ganz nahe bei der berühmten Bonanza lagern. Denkt euch nur, wenn wir sie durch einen glücklichen Zufall fänden!"

Durch diese Worte wurden alle Anwesenden elektrisiert; sie ließen sich in den verschiedensten Interzektionen hören, und Hum meinte lustig: "Ich werde beim Einschlassen an sie densken; vielleicht träumt mir dann von ihr, und ich zeige euch den Weg. Da könnten wir wohl auf unfre Minen droben in Colorado verzichten? Was meint ihr dazu, Mesch'schurs?"
"Natürlich könnten wir das," antwortete Majestät.

"Natürlich könnten wir daß," antwortete Majestät. "Fände ich diese Bonanza of Hoaka, ich würde mich keinen Augenblick bedenken, den Situationsplan hier aus meiner Tasche zu verschenken. Ist es nicht geradezu unbegreislich, daß es Menschen gibt, welche die Bonanza kennen und sie boch nicht ausbeuten?"

"Wer ist bas? Gibt es welche? Ift bieses mahr?"

wurde rundum gefragt.

"Ja, es ist wahr; es gibt Indianer, welche den Ort kennen, ihn aber aus Haß gegen die Weißen Geheimnis bleiben lassen; nur wenn sie einmal etwas von den Bleichgesichtern kausen und bezahlen müssen, gehen sie hin, um sich eine Handvoll kleine Nuggets zu holen; die großen Stücke aber lassen sie liegen. Man ist gerade hier in dieser Gegend auf solche stockbumme und hirnverbrannte Wenschen gestoßen. Ich sprach kürzlich in Albuquerke mit einem Pater, dem ein Roter im Estrecho de cuarzo (Quarzenge) begegnet ist. Der Indianer hatte Hunger, und der Pater gab ihm Brot und Fleisch. Da zog der Rote einen Lederbeutel aus der Tasche und gab ihm ein Stück reines Naturgold, also ein Nugget, welches wenigstens fünfzig Gramm gewogen hat, und der Beutel ist ganz voll solcher Stücke gewesen, die einen ganz immensen Wert ausmachten. Was sagt ihr dazu?"

Er bekam nur Antworten ber Bewunderung zu hören, und einer, der am praktischsten dachte, erkundigte sich: "Hat

benn ber Bater nicht gefragt?"

"Natürlich hat er gefragt; er erhielt aber selbstverständlich keine Auskunft, sondern nur den kurzen Bescheid: "Ich habe es mir aus der Bonanza of Hoaka geholt, lebt wohl!' Mit diesen Worten hat sich der Bater abspeisen lassen und der Bursche ist darauf rasch davongegangen."

"Da hätte ber Bater ihn festhalten und zwingen sollen,

zu gestehen, wo die Bonanza liegt!"

"Ein Bater, also ein Geiftlicher? Das barf er nicht,

bas würde gegen Amt und Lehre sein!"

"Was schert mich Amt und Lehre! Wenn ich einen solchen Roten träfe, ich würde ihn erstechen, wenn er es mir nicht sagte. Ja, ich würde mir kein Gewissen baraus machen!"

"Erstechen wurde ich ihn nicht sofort, benn man muß nicht gleich ein Mörder sein, und wenn er dann tot ist, kann er erst recht keine Auskunft gehen. Nein, ich würde es andbers machen. Es gibt viel bessere und ganz sichere Mittel, so einen verschwiegenen Indsman zum Sprechen zu bringen. Leider aber werden wir keine Gelegenheit finden, sie in Answendung zu bringen!"

"Wo liegt benn bieser Estrecho be cuarzo? Wißt Ihr es, Majestät? Und wie heißt die Uebersetung von diesem

Namen ?"

"Er ift spanisch und heißt so viel wie Enge bes Quarzes, also Quarzenge, und ich kenne den Ort, denn ich will Euch aufrichtig sagen, daß ich auch zu denen gehöre, die vergeblich nach der Bonanza of Hoaka gesucht haben. Ich bin sogar in dem Estrecho gewesen, habe aber nichts entdeckt, obgleich ich hätte darauf schwören mögen, daß ich da dem Funde nahe sei. Denkt Euch nur auch den Namen! Quarz! Das ist doch gerade das Gestein, welches dem Golde als Hülle dient. Und Enge! Dieses Wort sagt ja ganz deutlich, wie die Bonanza entstanden ist! Es gab in der Enge früher einen Wassersall, der die Körner und Klumpen aus dem Gestein wusch und in

ein Loch zusammenspülte. Da liegen sie nun, im Werte von vielen, vielen Millionen, und man braucht nur hineinzugreisen und sie herauszunehmen, wenn man weiß, wo das Loch ist. Es ist ein Gedanke, der einen geradezu verrückt machen könnte! Und wenn es euch Spaß macht, kann ich euch morgen diesen Estrecho de cuarzo zeigen, denn der Weg führt uns nahe dabei porüber."

Auch diese Worte brachten eine Aufregung hervor, die sich gar nicht legen wollte. Der Anführer konnte ihr nur daburch ein Ende machen, daß er in besehlender Weise sagte: "Laßt es jetzt gut sein, Sennors! Ihr habt gegessen, und es müssen nun die vier Posten ausgestellt werden, denn es fällt mir gar nicht ein, den Komantschen weiter zu trauen, als ich sie mit meinen Augen erreichen kann. Ihr redet so laut, daß man es eine ganze Meile weit hören kann! Wenn ihr nicht Ruhe gebt und still seid, bekommt ihr morgen den Estrecho nicht zu sehen, darauf gebe ich euch mein Wort, und ihr wißt, daß ich mein Wort stets zu halten pslege!"

"Woll, Ihr sollt Ruhe haben, Majestät," antwortete Hum in der ihm eigenen lachenden Weise. "Haltet also die Mäuler, Gentlemen, Sennors und Mesch'schurs! Ihr habt gehört, daß ich schlafen und von der Bonanza träumen will! Wer mich im Schlafe und im Traume stört, darf sich morgen keinen Goldklumpen holen. Also gute Nacht, Majestät, gute

Nacht!"

Er schob sich ben Sattel als Kopfkissen zurecht, streckte sich aus, legte bas gelabene Gewehr griffbereit neben sich

und schloß die Augen.

"Komm!" flüsterte der "schwarze Mustang" seinem Enkel zu. — Sie huschten vorsichtig fort, und es war die höchste Zeit, daß sie dies taten, denn die vier Posten entfernten sich vom Feuer, und einer von ihnen kam kaum eine halbe Minute nach ihrer Entsernung da vorbei, wo sie gesteckt hatten. Wären sie noch da gewesen, so hätte er sie unbedingt sehen müssen.

Als fie ben Lagerplat ber Weißen weit genug hinter

fich hatten, blieb ber "Muftang" ftehen und fragte seinen Begleiter: "Haft bu alles verstanden?"

"Alles," antwortete er.

"Ich nicht jedes Wort, aber ben Sinn ihrer Reben weiß ich ganz genau. Wir werden morgen die Skalpe, die Pferde, die Waffen dieser Bleichgesichter bekommen und dazu alles, was sie sonst noch bei sich haben. Uff!"

Er sagte das so bestimmt, als ob er seiner Sache ganz und gar sicher sei. Ik Senanda war weniger überzeugt; er warnte: "Du wirst gesehen und gehört haben, daß diese Bleichgesichter keine Greenhorns sind, die sich leicht überlisten

laffen!"

"Ich überliste sie doch!"

"Ich halte es für beffer, sich heute noch zu überfallen."

"Du rebest wie ein junger Krieger, ich aber wie ein Weiser, der gelernt hat, alles genau abzuwägen. Es gehen vier Wachen unaufhörlich rund um den Lagerplatz, sie würden unser Kommen bemerken. Sodann schlafen diese Männer mit den Gewehren in der Hand; sie würden alle, sobald ein Posten ruft, kampfdereit aufspringen und viele von uns niederschießen; ich aber will unsre Krieger schonen, damit mir nicht noch weitere Vorwürse werden, wenn ich zu unserm Stamme zurücksehre; es soll das Blut keines einzigen Komantschen hier vergossen werden."

"So bin ich begierig, zu erfahren, wie du bies anfangen

willst!"

"Du hast gehört, was sie von der Bonanza sprachen?"

"3a."

"Ich kenne diese Bonanza nicht, und es hat mir noch nie jemand ihren Namen genannt, aber ich weiß, wo sich unser Schapo-Gaska (Versteck des Goldes) befindet."

"Uff!" entfuhr es ba bem Mestizen. "Bas meinst bu

mit biefem Berftede?"

"Ahnst du es nicht?"

"Nein."

"Du kennft es ebenfo wie ich. Wenn bu jest aufbrichft,

um hinzureiten, kannst bu schon morgen früh beim Estrecho be cuarzo sein. Ich werbe mit unsern Kriegern auch die ganze Nacht geben, um zu berfelben Beit bort einzutreffen."

"Willst du dort sein, wenn die Bleichgesichter kommen?"
"Noch viel eher, schon am Morgen oder Vormittag, während sie erst gegen Abend kommen können. Paß auf, was ich dir sage! Du holst aus unserm Schapo-Gaska so viel Nuggets, wie dazu nötig sind, kommst nach dem Estrecho und läffest bich bort, nachbem wir bir bas Pferd abgenommen haben, von den Bleichgefichtern finden. Gie muffen bas Gold fehen und werden dich nach der Bonanza fragen; nach langem Weigern führst du sie in den Estrecho, wo wir sie so einfoliegen werben, daß fie fich gar nicht wehren und auch nicht entfliehen können."

"Uff!" sagte ba It Senanda, indem er kaum ein Lächeln unterdrücken konnte. "Das hast bu von Dlo Shatter=

hand gelernt!"

"Ein kluger Krieger wird sogar von seinem größten Feinde lernen! Wir machen viel Holz zum Brennen bereit; sobald die Bleichgefichter sich im Estrecho befinden, verstopfen wir mit dem Holze seinen Eingang und brennen es an. Dann sind sie genau so gefangen, wie wir es im Birch-Hole waren, und muffen fich uns gang in berfelben Weife gefangen geben."

It Senanda fagte nichts, er bachte nach.

"Baltft bu biefen Plan für fcblecht?" fragte ba fein Großvater.

"Nein, benn mas von Dlb Shatterhand erbacht murbe, ift niemals zu tabeln; aber es gibt etwas babei, mas mir nicht gefällt."

"Was?"

"Die Beigen werben mich toten."

"Rein."

"Gang gewiß!"

"Nein! Meinst du, daß ich den Sohn meiner Tochter einer Gefahr überliefere, die ihm das Leben kostet?"

"Ich meine, daß bu zwar nicht ben Willen bazu haft,

baß es aber bazu kommen wirb. Sobald biefe Leute feben, baß fie überliftet worben find, werben fie mich natürlich für einen Berräter halten und fich an mir rachen."

"Sie werden sich nicht rächen können, weil du dich nicht in ihren Händen befinden, sondern ihnen entwichen sein wirst, ehe sie zu der Erkenntnis kommen, daß sie gefangen sind."

"Rann ich ihnen benn entfliehen, wenn ich gefeffelt bin?"

"Denkst du benn, daß sie dich fesseln werden?"
"Ja. Ich muß mich doch scheinbar zwingen lassen, ihnen die Bonanza zu verraten; sie müssen also annehmen, daß ich es nicht gutwillig tue, und werden sich also meiner

Berfon verfichern."

"Aber nicht baburch, baß fie bich binden. Du bift zu Fuß, mahrend sie Pferbe haben. Sie werden benten, baß fie bich, falls bu fliehen wolltest, nach wenigen Schritten ein: holen murben, und bir alfo feine Banden anlegen. Sobald fie fich im Eftrecho befinden, beobachteft bu ben Gingang gu bemfelben und kommft augenblicklich zu uns gerannt, wenn bu bemertst, daß wir mit dem Brennholze erschienen sind."

"Wenn ich aber boch gefesselt werbe? Was tue ich

bann, um ihrer Rache zu entgeben?"

"Nichts. Diefer Fall ift unmöglich, wenn er aber boch eintreten follte, fo haft bu bich ruhig zu verhalten und bich

nur auf mich zu verlaffen."

Der Mestize schien nur halb beruhigt zu fein; sein Grofvater gab fich Muhe, fein Bebenken zu gerftreuen, und bies gelang ihm schließlich auch, besonders durch die Bemer-fung: "Und wenn sie dich gefangen nehmen und binden würden, und wenn es dir nicht gelänge, ihnen zu entsliehen, so habe ich doch mit ihnen gerade so zu verhandeln, wie Old Shatterhand im Birch-Hole mit mir verhandelt hat, und meine erfte Bebingung, sie zu schonen, wurde natürlich bie fein, baß sie bich ausliefern mußten."

"Schonen? Ich bente, bu willst ihnen bas Leben

nehmen?"

"Das werbe ich auch: aber folden Reinden barf ich

gegen beine Freiheit Enabe versprechen, ohne daß es uns bedingt nötig ist, mein Wort zu halten. Sind die Bleichs gesichter jemals wahr und aufrichtig gegen uns gewesen?"

"Nein."

"Bift bu nun einverftanden?"

"Ja. Ich werbe tun, was bu von mir verlangst, benn du kannst ben Sohn beiner Tochter nicht verlassen, und alle Krieger der Komantschen werden meinen Mut preissen, daß ich meine Freiheit und mein Leben gewagt habe, um dir diese weißen Männer in die Hände zu liefern."

"So fomm!"

Sie kehrten nun nach dem Plate zurück, wo die Komantschen auf sie warteten. Dort angekommen, teilte der "schwarze Mustang" ihnen in kurzen Worten mit, was sie gesehen und gehört hatten und was infolgedessen von ihm beschlossen worden war. Die Noten dursten nun nicht ausruhen und schlafen, sie hatten vielmehr einen anstrengenden Nachtmarsch vor sich, aber trotzem nahmen sie die Rede des Häuptlings mit Jubel auf, der allerdings nicht in laute Ausruse ausartete. Sie bekamen da Gelegenheit, Pferde, Wassen und über dreißig Stalpe zu erbeuten, wodurch wenigstens eine Anzahl von ihnen ihre Shre teilweise wiederherzustellen vermochte. Sie brachen schon nach wenigen Minuten nach dem Strecho de cuarzo auf, während der Mestize nach dem Schapo-Gaska seines Großvaters ritt.

Ihr Weg war deshalb beschwerlich, weil sie einen großen Teil desselben bei Nacht zurücklegen mußten und sie gezwungen waren, Gegenden zu durchwandern, die ihrem Marsche Schwiestigkeiten boten, denn die bessere und bequemere Route durften sie nicht einschlagen, da dieselbe höchst wahrscheinlich von den Weißen benutzt wurde, welche dann möglicherweise die Spuren

ber Romantschen entbeden konnten.

Diese letzteren marschierten also unverbrossen die ganze Nacht über Berge und durch unbequeme Täler und Schluchten. Als es Tag wurde, machten sie einen kurzen Halt, um sich zu verschnaufen und ein Stück kaltes Büffelfleisch zu verzehren. Dann ging es wieber weiter, und zwar mit folchem Gifer, baß fie um bie Mitte bes Bormittags in ber Nähe

bes Eftrecho anlangten.

Die Gegend, in welcher dieser lag, war eine für ihre Zwecke sehr günstige. Es gab da einen schmalen, dicht bewalbeten Höhenzug, welcher sich von West nach Oft erstreckte. Kurz vor dem Ende desselben lag ein tiefer, von Nord nach Süb verlaufender Einschnitt, welcher durch die langsam fortsfressende Tätigkeit des Wassers, aber auch durch einen plötzlichen Ausbruch vulkanischer Gewalten entstanden sein konnte und ben letten, fteil und wirr abfallenden Teil ber Sohe von ihr trennte. Der genannte schmale Bergzug bilbete also eine in die Ebene verlaufende Zunge, von welcher die äußerste Spitze abgeschnitten worden war. Die Zunge war, wie bereits ermähnt, bicht bewalbet, die abgeschnittene Spite aber, jedenfalls aus ganz natürlichen Gründen, vollständig kahl. Sie bestand aus hartem Quarzselsen, in dessen kompakte Masse eine stellenweise kaum zehn Schritt breite Rinne ziem-lich tief hineinsührte, um plöglich vor einer senkrecht aufteigenden Felswand zu enden. Auch die Seiten dieser Rinne ftiegen fo glatt und fteil empor, baß es feine einzige Stelle gab, welche erklettert werden konnte. Es war, als ob die Natur hier mit einer riefigen Steinsäge gearbeitet habe, um dem menschlichen Fuße auch nicht den kleinsten Anhalt finden ju laffen. Es gab auch feinen Baum, feinen Strauch, überhaupt feine Pflanze, welche für ihre Wurzeln hier Plat und Nahrung gefunden hatte.

Dieser Einschnitt war der Estrecho de cuarzo, von welchem "Majestät" gemeint hatte, daß er von einem früher hier arbeitenden Wasserfall gebildet sein musse.

Die Komantschen zogen sich nach ihrer Ankunft in den Wald hinein, ohne sich dem Eingange zum Estrecho zu nähern; das taten sie, um die Entstehung von Spuren zu vermeiden. Rur ihr Häuptling ging nach ber Enge, um fich zu überzeu-gen, daß er sich mit seinen Leuten ganz allein in dieser Gegend befand. Als er mit einem befriedigenden Resultat zu ihnen zurudfehrte, waren fie ichon fleißig damit beschäftigt, für bie fpater beabsichtigten Feuer burres Solg au fammeln und zu großen, aber leicht tragbaren Bunbeln zu ver-

einigen.

Nicht viel fpater faben fie ben Meftigen über bie Ebene geritten kommen. Er konnte nicht genau wissen, wo fie sich befanden, und murbe alfo herbeigeholt. Als er fein fast zum Rufammenbrechen ermübetes Pferb, welches er vor den Beißen nicht feben laffen burfte, übergeben hatte, zeigte er bem Duftang bie mitgebrachten Nuggets, bekam von biefem noch einige eingehendere Verhaltungsmaßregeln und entfernte sich bann, um feine nicht gang ungefährliche Rolle zu fvielen. Die Burudbleibenden hatten bei ihrer großen Angahl bald mehr Holz zusammen, als für ihre Zwecke nötig mar, und konnten sich nun von ber anstrengenben Wanderung, Die sie hinter fich hatten, ausruhen. Sie faben ber Ankunft ber Beißen mit begieriger Spannung entgegen.

Diefe, welche nicht ahnten, daß eine große Gefahr ihrer im Estrecho martete, hatten, ba fie nichts zum zeitigen Aufbruch brängte, bis in den Morgen hinein geschlafen und bann ihren Lagerplat verlaffen, ohne eine Spur ber beiben Reinde zu bemerken, von benen fie beschlichen und belauscht worden waren. Sie ritten bis Mittag, wo sie, weil es fehr heiß geworden war, ihren Pferden und auch fich felbst eine Stunde Ruhe gönnten; bann ging es weiter, bis fie vielleicht noch brei englische Meilen von bem Estrecho entfernt waren. Ihr Weg führte fie jest in eine Talfenfung hinab, in welcher fie einen einzelnen Baum fteben faben. Der Unführer, welcher mit hum, seinem Liebling, voranritt, beutete borthin und fagte : "Geht ihr ben Baum ba unten? Ich tenne ihn; er ift mein Merkzeichen, welchem ich entnehme, baß wir, wenn wir fo langsam wie jest weiterreiten, in einer Stunde beim Eftrecho ankommen werben."

Die Männer richteten infolge biefer Worte ihre Blide auf ben Baum, und einer von ihnen, welcher fehr fcharfe Mugen hatte, meinte: "Ich febe außer bem Baum noch etwas, Majestät. Wenn ich mich nicht irre, liegt ein Tier barunter. Es kann auch ein Mensch sein."

"Hm! Ein einzelner Mensch hier, in dieser entlegenen und doch so gefährlichen Gegend? Sollte es etwa gar ein Gambusino sein, der von der Bonanza gehört hat und hier nach Gold sucht? Den wollen wir uns ja scharf betrachten!"

Schon nach turger Zeit faben fie, baß es allerdings



Day, Der ichmarge Muftang.

80

bem Pferbe und ging mit ihnen leife voran, mährend bie

andern langfam nachgeritten famen.

Der Mann unter bem Baum mußte fest schlafen, benn er hörte die sich Rähernden nicht, die ihn sogleich umringten, als sie den Baum erreichten. Ein Stück Leder, das er wie einen Beutel zusammengefaltet hatte, steckte in seinem Gürtel, aber nicht ganz; der obere Teil besselben blickte daraus hervor; er war ein wenig auseinander gegangen und ließ die Augen der Weißen auf ein mehr als hafelnußgroßes Stück gediegenen Goldes fallen.

"Tempestad!" entfuhr es ben Lippen bes Anführers. "Der Mann hat Nuggets! Er ift ein Halbfarbiger, wahrscheinlich ein Mestize. Nuggets! Hier in ber Nähe bes Estrecho! Sollte — ?! Dem mussen wir sofort auf die

Bähne fühlen!"

Jett kamen die Männer zu Pferde heran. Das Hufsgetrappel weckte den Schläfer. Er schlug die Augen auf, sah die Weißen und sprang ganz erschrocken in die Höhe. Wie unwillkürlich suhr er mit der Hand nach dem Gürtel; er fühlte, daß der Beutel sich ein Stück hervorgeschoben hatte, und stopste ihn so ängstlich schnell und hastig zurück, daß man Verdacht sassen mußte, auch wenn man das Gold nicht gesehen hatte. Es war natürlich kein andrer als Ik Senanda, welcher seine Nolle ausgezeichnet spielte. Er hatte hier auf die Weißen gewartet, sie schon von weitem kommen sehen und sich nur so gestellt, als ob er eingeschlafen sei. Der Beutel war mit Ubsicht von ihm in eine Lage gebracht worden, daß er aufflasste. Die Ausmerksamkeit der Bleichgesichter sollte za gleich auf den Umstand gerichtet werden, daß er Gold bessaß. Sie gingen auch schnell und ohne alles Mißtrauen in das ihnen vorgehaltene Netz; ihr Führer fragte in strengem Tone: "Darf man vielleicht fragen, wer Ihr seid, halbs roter Bon?"

"Ich heiße Nato Inda," antwortete der Gefragte. Er gab sich also den vertrauenerweckenden Namen, den er sich

icon im Firmood-Camp beigelegt hatte.

"Dato Inda? Das heißt guter Mann, wenn ich mich nicht irre. Wer war Guer Bater?"

"Ein weißer Jäger."
"Und Eure Mutter?"

"Gine Tochter ber Apatichen."

"Da stimmt ber Name. Zu welchem Zweck treibt Ihr Euch benn hier in dieser Gegend herum, die den Komantschen gehört und wo es gar keine Apatschen gibt?"

"Mein Stamm will mich nicht mehr bulben."

"Weshalb?"

"Weil ich ein Freund ber Bleichgefichter bin."

"Hn! Ihr seid also ein Ausgestoßener? Auch das stimmt, denn Ihr habt nur ein Messer; man hat Euch also das Gewehr genommen."

"Dato Inda wird zu ben Bleichgesichtern gehen und

fich bort ein Gewehr faufen."

"So! Daß die Roten Euch ausgestoßen haben, ist ein Umstand, der Euch uns empfiehlt; aber wenn Ihr Euch ein Gewehr kaufen wollt, müßt Ihr doch Geld haben?"

"Dato Inda braucht fein Geld."

"Richt? Glaubt Ihr, daß man Guch ein Gewehr

Schenken wird?"

"Nein. Die Bleichgesichter verschenken nichts; aber sie sind auch zufrieden, wenn sie für Gewehre und Feuerwasser nicht rundes Geld, sondern goldene Nuggets bekommen."

"Ah, Feuerwaffer! Du scheinst bas mohl fehr gern zu

trinfen?"

"Sehr!" antwortete der Mestize in dem aufrichtigsten und unbefangensten Tone, den es geben kann.

"So habt Ihr alfo zwar fein rundes Geld, aber bafür

goldene Ruggets?"

"Dato Inda hat keine, aber er wird so lange suchen,

bis er welche findet."

"Das klingt doch grade, als ob Ihr nach der berühmten Bonanza of Hoaka suchtet!"

Majestät glaubte, das sehr pfiffig gesagt zu haben; ber

noch schlauere Mestize ließ ihn bei bieser Meinung und erwiderte, indem er ein dummstolzes Gesicht dabei zeigte: "Hat mein weißer Bruder auch von dieser Bonanza gehört? Er scheint sie für eine Lüge, für eine Ersindung zu halten?"

"Das tue ich allerdings, benn so viel Gold, wie ba beisammenliegen soll, kann es gar nicht auf einer Stelle

geben."

"Uff!" rief ber Mestize noch viel selbstbewußter aus. "Es ist keine Unwahrheit. Diese Bonanza ist wirklich vorshanden."

"Wirklich? Rennt Ihr fie etwa?"

"Ich weiß, wo sie ist, und — uff, uff!" verbesserte er sich in erschrockenem Tone, "ich weiß, daß sie vorhans ben ist."

Man kann sich benken, wie groß die Spannung war, mit welcher die Weißen dieses Examen verfolgten, und wie sehr ihr Anführer innerlich triumphierte, als der Mestize sich in dieser Weise verplapperte. Dieser trat rasch einen Schritt näher an das Halbblut heran und sagte: "Du hast dich versprochen; du hast mehr gesagt, als du wolltest. Du weißt nicht nur, daß es eine Bonanza of Hoaka gibt, sondern du weißt auch, wo sie liegt!"

Er nannte ben Mestizen jest bu, um ihn einzuschüchstern, und das schien ihm auch zu gelingen, denn der Genannte stotterte, als ob er sich in größter Verlegenheit befände: "Ich — ich — weiß — weiß bas nicht, denn ich — darf es nicht

fa — — "

"Sagen, du barfft es nicht fagen! Jest ist es heraus; jest habe ich bich, Bursche!"

"Nein — nein — nein! Ich — ich weiß es nicht!" "Schweig! Du weißt es! Wo liegt die Bonanza?

Wirst bu es gestehen? Wirst bu bie Wahrheit fagen?"

"Ich — ich kann nichts gestehen, benn — benn ich weiß es nicht!"

"So! Schurke, der du bift, ich werde dir beweisen, daß du uns belügst. Baß auf!"

Er fuhr ihm mit einem schnellen Griff nach bem Gürtel und riß den Beutel heraus. Da dieser nicht zusammengenäht war, sondern nur aus einem zusammengefalteten Leder besstand, ging er dabei auseinander, und mehr als eine Hand voll Nuggets, die er enthielt, sielen auf die Erde nieder. Der Mestize stieß einen Schrei des Entsehens aus und bückte sich schnell nieder, um die auf dem Boden zerstreuten Goldstörner eiligst zusammenzulesen; aber die Weißen waren noch rascher als er; die von ihnen nächststehenden warfen sich nieder und rissen die Nuggets an sich, ehe er eines davon zu erslangen vermochte. Die "Wajestät" packte ihn mit beiden Händen am Arme, riß ihn empor und donnerte ihn an: "Siehst du jest, Halunke, daß du überführt worden bist? Wo hast du diese Nuggets her?"

Der Mestize öffnete ben Mund, antwortete aber nicht; er tat, als ob er vor Schreck kein Wort hervorbringen könne, und stotterte erst bann, als die Frage einige Male wiedersholt worden war: "Diese — diese Nuggets habe — habe

ich gefunden."

"Natürlich! Das wissen wir auch! Aber wo?"

"Dort — bort — ba — gestern — ba fand ich ben Beutel im Walbe."

"Im Walbe? Den Beutel? Infamer Lügner? So einen Beutel voller Ruggets wirft niemand im Walbe weg. Du hast bas Gold aus der Bonanza und wirst uns sofort sagen, wo sie liegt!"

"Das - bas - fann ich nicht fagen!"

"So! Aber ich werbe bir gleich beweisen, baß bu es sagen kannst! Ich gebe dir eine einzige Minute Zeit. Wenn wir dann noch keine Antwort haben, bekommst du so viel Kugeln in den Leib, wie wir hier Flinten haben! Also entsscheide dich!"

Die Weißen richteten alle ihre Gewehre auf ihn; da rief er in vortrefflich gespieltem Schreck: "Schießt nicht; schießt nicht! Ihr habt ja gehört, daß ich ein Freund der Bleichgesichter bin! Ich habe deshalb ohne Gewehr und Pferd ben Stamm verlaffen muffen; foll ich beshalb nun

auch noch getötet werden?"

"Nicht beshalb, fondern beines Leugnens wegen. Wenn bu wirklich ein Freund ber Weißen bift, fo beweise bas burch beine Aufrichtigfeit!"

"Ich barf nicht! Es ift ben roten Männern ftreng ver-

boten, die Bonanza zu verraten."

"Du bist kein Indianer, sondern ein Halbblut, also ift es bir nicht unterfagt. Und wenn ich ein Indsman ware und würde von meinem Stamme ausgestoßen, so würde ich mich auf alle Beise zu rächen suchen. Dazu hast du jett die allerbeste Gelegenheit, indem du uns sagst, wo die Bonanza of Soaka lieat."

"Rache? Ah — ah — uff! Rache!" rief er, als ob er

jest im Begriffe ftunde, fich eines Besseren zu besinnen. "Ja, Rache, Rache für die großartige Beleibigung, Die

man bir angetan hat!"

Der Mestize stand noch unentschlossen ba; feine Miene fagte deutlich, daß er mit fich kampfte, und als die Beißen alle ermunternd auf ihn einsprachen, sagte er in schon bereitwilligerem Tone: "Wenn ich — auch wollte — ich kann fann es boch nicht fagen!"

"Warum nicht?"

"Weil — weil — weil ich eben ausgestoßen worden bin. Ich barf nie zu meinem Stamme gurudfehren; ich muß zu ben Bleichgefichtern geben und bei ihnen wohnen und leben; bazu brauche ich aber Gold, viel Gold, weil man ben Weißen alles bezahlen muß. Das aber würdet Ihr mir nehmen, wenn ich Euch verriete, wo die Bonanza liegt!"
"Welch eine Dummheit! Wie groß, wie riesengroß sie

ift, das wirst du fogleich erfahren. Wie viel Gold wird wohl

in der Bonanga zu finden fein?"

"Uff!" rief er, wie unbedacht triumphierend. "So viel,

baß fünfzig Pferde es nicht forttragen konnten."

"Ift es bie Möglichkeit!" fchrie Majestät ba formlich auf. "Ift bas mahr? Ift's wirklich mahr?"

"Ja. Ich habe es liegen feben."

"Wann?"

"Schon oft, und heute vormittag zum lettenmal."

"Hört ihr es, ihr Männer? Habt ihr's gehört? Nehmt euch um Gottes willen zusammen, daß euch nicht der Verstand überschnappt! So eine Masse, so eine ungeheure Masse von Gold! Das reicht ja zu, um die ganzen Vereinigten Staaten zu kausen! Und da benkt dieser dumme Mensch, daß er alles allein nur für sich braucht, um eine Flinte und Feuerwasser bezahlen zu können! Mensch, ich sage dir, wenn du nur so viel Gold hast, wie du mit deinen Händen zu tragen vermagst, kannst du dir die größten Wünsche erfüllen und Feuerwasser trinken, so lange du lebst! Aber du sollst gar nicht so wenig davon bekommen. Wenn du uns die Vonanza zeigst, so werden wir teilen; du bekommst die eine Hälfte, und wir nehmen die andre; dann kannst du alle deine Apatschen auslachen und herrlicher leben als der Präsident, den ihr den weißen Vater nennt!"

"Herrlicher — als der — als der weiße Vater? Ist das wahr?" fragte er so freudetrunken, als ob er sich das Leben des Präsidenten noch tausendmal wonniger vorstellte, als das Leben in den ewigen Jagdgründen.

"Ja, ja! Ich gebe dir hiermit den heiligsten Schwur barauf. Du wirst bann alles, alles bekommen, was bein

Berg begehrt."

"Auch Feuerwaffer, so viel ich nur trinken will?"

"Mehr, viel mehr Feuerwasser, als selbst der Mississpif fassen könnte! Nur sage schnell, schnell, wo sich die Bonanza befindet!"

Sein Gesicht war verklärter und immer verklärter geworden: es war klar, daß er jett ganz nahe daran stand, das kostbare Geheimnis zu verraten, doch sprach er noch einen letten Gedanken aus: "Ihr seid über dreißig Krieger, und ich bin allein und ohne Waffen. Wenn ich euch die Bonanza zeige, werdet ihr alles für euch nehmen und mich fortjagen, so daß ich gar nichts bekomme!" "Das ist Unsinn, hundertsacher, ja tausendfältiger Unsinn! Wir sind ehrliche Leute und geben dir die Hälfte. Ich habe es gesagt und werde mein Wort halten! Sagst du es uns aber nicht, so wirst du ohne Gnade und Barmherzigkeit erschossen, und zwar sofort, auf der Stelle, hier auf demselben Platze, wo du stehst. Also wähle, wähle rasch! Entweder den Tod oder so viel Feuerwasser, wie du in deinem ganzen Leben trinken kannst!"

Die Majestät war unbeschreiblich aufgeregt, und bie andern Weißen waren es nicht minder. Ueber fünfzig Pferdeslasten gediegenes Gold! Das war ja kaum auszubenken! Ihre gierigen Blicke sogen sich jetzt förmlich an die Lippen des Halblutes fest. Bei diesem schien sie abermalige Unsbrohung des Todes ebenso sehr den Ausschlag zu geben wie die Hoffnung auf einen ganzen Mississpppi voll Feuerswasser. Er antwortete zum Entzücken all der einunddreißig Männer: "Pato Inda will euch sein Vertrauen schenken, er will glauben, daß er sich die Hälfte des Goldes nehmen darf, und wird euch darum zeigen, wo die Bonanza of Hoaka

lieat."

Da brach ein allgemeiner Jubel aus, ein Jubel, wie ihn ber Westmann mit bem Worte "shout" zu bezeichnen pflegt. Selbst Majestät focht mit ben Armen wie mit Wind: mühlenflügeln in ber Luft herum und tat einen Freudenfprung nach bem andern, trot feines Alters, feines grauen Bartes und seines schneeweißen Saupthaares. Nur ein einziger befaß Gewalt genug über sich, feine Aufregung einiger: maßen zu beherrichen, nämlich ber lange hum, beffen Geficht zwar auch vor Freude ftrahlte, ber aber fo laut in den Lärm ber andern hineinrief, daß ihn alle hörten: "Mylords und Gentlemen, Sennores und Defch'ichurs! Es fteht uns eine ungeheure Freude bevor, aber unfre Rechtlichkeit foll nicht geringer, foll nicht fleiner fein. Wir haben biefem Manne bie Salfte bes Golbes verfprochen, und ich bente, bag wir ihm biefes Berfprechen halten werben! Ehrlos ber, welcher nicht biefer meiner Meinung ift!"

"Ja, ja; ja, ja!" lachte die Majestät, und "ja, ja; ja,

ja!" lachten auch bie anbern.

Dieses Lachen sagte mehr als beutlich, daß das Wort "ehrlos" sie gar nicht abhalten werde, doch das zu tun, was sie sich im stillen vorgenommen hatten. Der Mestize tat, als ob ihm dieses Lachen gar nicht auffällig sei und ihn noch viel weniger in seinem Vertrauen erschüttern könne; er erklärte vielmehr: "Wenn ich euch jetzt nach der Bonanza führen soll, braucht ihr gar nicht weit mit mir zu reiten."

"Nicht weit?" fragte die Majestät. "Dachte es mir!

Die Bonanza liegt im Estrecho, nicht mahr?"

"Sa."

"So wurden wir sie nun finden, auch ohne daß du fie

uns zeigft!"

"Nein," antwortete er jest in zuversichtlichem Tone. "Ihr könntet trothdem viele, viele Jahre danach suchen und würdet sie doch nicht sinden."

"So komm und geh voran! Aber versuche ja nicht, dich aus dem Staube zu machen! Du würdest sofort von einund:

dreißig Rugeln durchlöchert werden!"

Er tat, als ob er biese Drohung gar nicht gehört hätte, und machte sich, indem er voranschritt, ohne Weigern auf den Weg; er wußte ja, daß sie ihrem sichern Untergange entgegengingen. Die Ausführung seines Planes war ihm viel, viel leichter gelungen, als er es sich vorgestellt hatte.

Es versteht sich ganz von selbst, daß die betörten und vertrauensseligen Weißen jetzt von weiter nichts, als nur von der Bonanza sprachen. Hum war still, er ritt ganz hinterher und ging mit sich zu Rate, wie er es wohl anzusangen habe, seine Gefährten zu einem ehrlichen Verhalten zu bewegen. Nach einiger Zeit gesellte sich die Majestät zu ihm, um ihn lachenden Mundes zu fragen: "Das, was Ihr vorhin von der Rechtlichkeit sagtet, ist doch wohl nur ein Scherz von Euch aewesen? Nicht?"

"Nein, Sir. Diefer Mann liefert uns ohne alle Gegen-

leiftung die Hälfte seiner Schätze auß; ba würden wir ja die armseligsten Schurken sein, wenn wir ihm das gegebene Ber-

sprechen nicht hielten."

"Also war es Eure wirkliche und ernste Meinung? Pshaw! Ich bin niemals unehrenhaft gewesen und werde es auch nie sein; aber jedermann weiß, daß man den Instinnern kein Versprechen zu halten braucht."

"Das ift so schändlich gebacht, Sir, daß ich — hm! Uebers dies ist dieser Yato Inda kein Indsman; sein Bater war ein

Weißer!"

"Das ist ja erst recht ein Grund, sich nichts, gar nichts aus ihm zu machen, benn biese Mischlinge sind noch viel schlimmer, verräterischer und treuloser als die reinblütigen Indianer. Er mag uns die Bonanza zeigen, und dann kann er gehen, wohin es ihm beliebt."

"Dhne feine Balfte!"

"Natürlich ohne sie! Ihm so eine schauberhafte Menge Gold zu lassen, das würde ja der reine Wahnsinn von uns sein!"

"Wahnsinn ober nicht, ich gebe es nicht zu, daß er be-

trogen wird!"

"Laßt Euch nicht auslachen! Was wollt Ihr gegen unser Borhaben, gegen unfre dreißig Stimmen machen? Ihr könnt boch nichts, gar nichts gegen uns ausrichten!"

"D boch!"

"Was benn? Was habt Ihr vor?" klang es jett in scharfem Tone.

"Was ich tun ober lassen werbe, bas wird sich ganz nach Eurer Chrlichkeit richten."

"Soll das etwa eine Drohung fein, Sir?"

"Benn Ihr nicht rechtlich mit bem Mestigen verfahrt,

ja, bann ift es eine Drohung!"

Winnetou nannte das Cold deadly-dust (töblicher Staub), weil er es schon in zahlreichen Fällen erfahren hatte, welches Unglück das schnell und leicht erworbene Wetall ben "glücklichen" Findern gebracht hatte. Auch hier, wo man die

Bonanza noch gar nicht zu Gesicht bekommen hatte, zeigten sich schon die Folgen der Gier nach dem Besize. Der Anführer, bessen Liebling Hum bisher immer gewesen war, warf alle Freundschaft hinter sich und drohte, indem sein Gesicht den Ausdruck unerdittlicher Feindschaft annahm: "Wagt es ja nicht etwa, den Mestizen zu warnen oder sonst etwas gegen das, was wir zu tun willens sind, vorzunehmen! Wenn es sich um die Bonanza of Hoaka handelt, verstehe ich keine Spur von Spaß, und die andern denken da grade so wie ich. Ich will Euch warnen und Euch sagen: Eine Kugel würde Euch sicher sein!"

Nach dieser Drohung, die er im vollsten Ernste meinte, trieb er sein Pferd an, um wieder bei dem Halbblut an der Spitze des Zuges zu reiten, und Hum blieb als Letzter zurück, ja, er verlangsamte die Schritte seines Pferdes noch mehr, denn die nahe vor ihm reitenden Gefährten hatten sein Gespräch mit dem Anführer gehört und wendeten sich zu ihm zurück, um ihn mit nicht weniger schweren Drohungen zu bebenken.

Er nahm sich in seinem rechtlichen Sinne trothem vor, keine Gesahr zu scheuen, um dem Mestizen zu dem Seinigen zu verhelsen; nur mußte er, um dies zu tun, warten, dis der Schatz gehoben war. Bis dahin hatte es keine Gile, und so kam es, daß er, der sich beleidigt und in seiner Ehrlichkeit gekränkt fühlte, immer weiter zurückblieb, dis er die Gesährten aus den Augen verlor. Er hatte nicht etwa weniger Berlangen nach dem vielen Golde als sie, aber der Aerger über den Betrug, den sie ausstühren wollten, ließ ihn zögern, ihnen in gleicher Gile nach dem Estrecho zu folgen.

So kam es, baß er die Felsen, welche die Bonanza bergen sollten, später zu Gesicht bekam als sie. Als sein Auge darauf siel, stutte er und hielt sein Pferd an; einen Augenblick später sprang er sogar aus dem Sattel, um nicht so leicht bemerkt zu werden, denn er sah dort beim Estrecho Gestalten hin und her laufen, welche er unmöglich für seine Kameraden halten konnte. Gleich darauf zuckte eine helle

Flamme empor, und es brang ein vielstimmiges Geheul zu ihm herüber, welches ihm bewies, baß er Indianer vor

fich hatte.

Er erschrak, allerdings nicht wegen sich selbst. Zum Glück brach eben jetzt die Dämmerung herein, welche die Roten verhinderte, ihn zu sehen, und überdies waren diese so mit dem Estrecho beschäftigt, daß sie gar keine Ausmerksamkeit mehr für die Richtung hatten, in welcher er sich von ihnen aus befand. Sie glaubten, alle Weißen in der Falle zu haben, und Ik Senanda war auch dieser Meinung, denn er hatte, an der Spitze des Zuges marschierend, fast gar nicht rückwärts geblickt und also nicht bemerkt, daß der lange Hum

zurückgeblieben mar.

zurückgeblieben war.

Dieser fragte sich natürlich, was er unter ben obwalztenden Umständen zu tun habe, und kam auf den ganz richztigen Gedanken, daß er, um seinen Gefährten nütlich sein zu können, vor allen Dingen sich selbst schonen müsse. Er hatte zu erfahren, in welcher Lage sie sich befanden und in welcher Weise er ihnen nütlich sein könne, mußte sich aber sehr hüten, dabei von den Indianern bemerkt zu werden. Darum warztete er, die es vollständig dunkel geworden war, und ritt dann weiter, aber nicht etwa geradeswegs auf das jetzt noch beutlicher als vorher sichtbare Feuer zu, sondern er hielt sich mehr nach links, nach Osten, um sich in sicherer Entsernung von dem Tatorte hinter irgend einem Felsen seines Pferdes zu entledigen und dann vorsichtig anzuschleichen.

Die Flamme brannte an ber weftlichen Seite ber Felfenspitze; er ritt ber östlichen zu und fand bort einen verborgenen Winkel, in welchem er sein Pferd anpflockte, und zwar in einer solchen Entsernung von den Roten, daß er bei gutem Schritte eine Biertelftunde zu geben hatte, um in ihre Rabe

au kommen.

Er brauchte aber längere Zeit, weil er sich mit Vorsicht bewegen mußte. In westlicher Richtung hinhuschend, ge-langte er endlich an die Bobentiefung, welche die Spitze des Estrecho von dem Haupthöhenzuge abschnitt. Er legte sich

nieder und froch bis an die Ece, von welcher aus er linker Hand von sich das Feuer in einer Entfernung von vielleicht zweihundert Schritten brennen sah. Es loderte so hoch und breit empor, daß sein Schein bis an die Ecke drang und sie sast tageshell erleuchtete. Weiter durfte er sich unmöglich vorwagen, denn er sah eine ganze Anzahl von Roten, welche unaufhörlich beschäftigt waren, neue Holzbündel in die Flammen zu werfen; es wäre gar nicht anders möglich gewesen, als den Station ausgehen hötten

als daß fie ihn gesehen hatten.

als daß sie ihn gesehen hätten.

Das waren aber nicht die einzigen Indianer, die er sah. Die Helligkeit stieg auch an den Felsen empor, und als er seine Augen nach dort richtete, erblickte er noch viele andre Indsmen, welche aus irgend einem ihm noch undekannten Grunde da hinaufkletterten und sich auf der Höhe zu verteilen schienen. Was wollten sie dort? Das fragte er sich lange vergeblich, dis er eine Stimme herunterschallen hörte. Der Wortwahl und dem Ausdrucke nach mußte der Sprechende ein Roter sein, denn er bediente sich jenes Gemisches von Englisch und Indianisch, in welchem nur die Indianer sich auszudrücken pslegen. Man konnte zwar nicht jedes einzelne Wort verstehen, aber doch den Sinn der Nede versolgen, und dieser lautete, kurz zusammengefaßt: "Laßt alle eure Waffen von euch, und zieht euch in den Hintergrund des Estrecho zurück! Wer einen Schuß tut oder sich sonst gegen uns wehrt, der muß am Marterpfahle sterben; wer sich aber ohne Widerstand ergibt, dem werden wir die Freiheit und das Leben schenken!" Leben ichenfen!"

"Ah, jest weiß ich es!" bachte Hum. "Die Weißen sind von Indianern bei der Bonanza eingeschlossen worden. Bonanza? Hm! Da geht mir nicht nur ein einziges tallowcandle (Talglicht), sondern gleich ein ganzer soap-boiler (Seifensieder) auf! Es gibt gar keine Bonanza hier, sondern dieser insame Mestize hat für diese Roten den Spion gemacht und uns mit seinen Nuggets nur deshalb betört, um uns alle ihnen in die Hände zu treiben. Wie gut ist's, daß ich ein ehrlicher Mensch din, denn wenn ich das nicht

wäre, so säße ich jetzt ebenso tief in der Skalpiertinte wie sie! Sie muffen heraus, unbedingt heraus, und das kann nur durch mich geschehen! Aber wie? Sie sind nur dreißig, während es mir scheint, daß die Indomen dreimal so viel zählen."

Er sann eine Weile über eine mögliche Weise nach, seinen Gefährten Hilfe zu bringen, und sagte sich dann: "Es ist schwer, ungeheuer schwer, wenn nicht ganz und gar unsmöglich, in diesem Falle irgend etwas zu unternehmen, aber ich din ganz gern bereit, mein Leben daran zu wagen. Hin zum Feuer kann ich nicht, und hier an den Felsen hinsauf kann ich auch nicht, weil es dort oben fast ebenso hell wie hier unten ist. Und doch muß ich hinauf, um zu sehen, wie die Ziege im Sodawasser schwimmt. Hm, was hier an der nördlichen Seite unmöglich ist, bringe ich vielleicht an der südlichen fertig. Ich werde es probieren, denn probieren ist besser als lamentieren. Also fort von hier!"

Er kehrte um und eilte am Felsen hin zurück, um die Spitze desselben zu umbiegen und so nach der andern Seite zu kommen. Er hatte aber kaum hundert Schritte zurückgeslegt, als plötzlich eine kleine, schmächtige Gestalt vor ihm auftauchte und ihn, überraschenderweise in deutscher Sprache, die ihm ganz geläusig war, anrief: "Halt, geliebter Undeskannter! Mit wem loosen Sie denn so um die Wette? Lassen Sie Ihre Beene gefälligst schehen bleiben, sonst schieße ich Sie oogenblicklich hier mit meiner Flinte durch und

burch!"

Es war ein Weißer, der zu ihm sprach, noch dazu ein Deutscher, also jedenfalls keine feindliche Person; aber Hum war in der Weise von dem Gedanken eingenommen, sehr rasch nach der andern Seite des Estrecho zu kommen, daß er weder daran dachte, wie seltsam und unerklärlich diese plößliche Begegnung war, noch sich die Zeit nahm, der Aufsorderung Folge zu leisten und stehen zu bleiben. Er antwortete nur hastig, auch in deutscher Sprache: "Lassen Sie mich! Ich habe keine Sekunde zu versäumen!"



Indem er hierauf weitereilte, hörte er dieselbe Stimme hinter sich: "Der hat das Loofen ooch von keener Gartenschnecke gelernt! Na, weit kommt er nich; ich seh' den Hieb schon sitzen!"

Hum wußte nicht, was bas bebeuten sollte, erfuhr es aber nach wenigen Augenblicken, benn noch waren biese Worte kaum verklungen, so richtete sich eine zweite Gestalt vor ihm empor, hielt ihn mit einer Hand im Laufe auf und schlug ihm die andre Faust so an den Kopf, daß er lautlos zu-

sammenbrach. Er befand sich nun, wenigstens für ben Augensblick, in einer nicht bessern Lage als seine Gefährten, die er hatte retten wollen, obgleich sie sich ihm in der letten Stunde nicht mehr so freundschaftlich wie vorher gezeigt hatten.

Sie waren, wie schon erwähnt, ihm vorausgeritten und unter der Führung des Mestizen an den hohen Quarzselsen gekommen, in welchen der Estrecho de cuarzo schmal und tief einschnitt. Sie folgten ihm auch ohne Besinnen und mit vollem Vertrauen hinein und schöpften auch dann noch keinen Verdacht, als er stehen blieb und, sie an sich vorüberweisend, sagte: "Wenn die Bleichgesichter alle herein sind, mögen sie absteigen und ihren Pferden die Beine zusammenhobbeln. Ich werde bis dahin die verborgene Mine schnell öffnen, um ihnen die Bonanza dann gleich zeigen zu können."

Er kniete babei an ber Felswand nieder und begann, in dem dort am Boden angesammelten Steingrus zu wühlen, als ob er da den Eingang zur Bonanza freilegen wolle. Sie ritten auch dis zum letzten Mann an ihm vorüber, und nur Majestät, der aus dem Sattel gestiegen war, blieb bei ihm stehen und fragte begierig: "Hier also liegt das Gold

fo maffenhaft vergraben?"

"Ja," nicte ber Mischling.

"So will ich bir helfen, bamit es schneller geht!"

"Das Loch ist hier so eng, daß nur ein einzelner Mann graben kann."

Er beabsichtigte, ben Anführer zu beschäftigen, um bessen Aufmerksamkeit von sich abzulenken, und dieser ging in seiner Ungeduld auch ahnungslos auf diesen Gedanken ein, indem er ihm gebot: "So tritt zur Seite! Ich will es selber machen."

Er kauerte sich nieder und begann mit den Händen das Geröll so eifrig zu entfernen, daß er gar nicht daran dachte, auf den Mestizen acht zu geben. Dieser sah ihm nur eine ganz kurze Zeit zu, nicht einmal eine Minute lang, trat dann einige Schritte zuruck, überzeugte sich mit einem schnellen Blick, daß keiner von den Weißen, die alle noch mit ihren

Pferben beschäftigt waren, nach ihm sah, und huschte bann mit lautlosen Schritten nach dem Eingange zurück, wo die schnell herbeigeeilten Komantschen sich schon bemühten, ihre Holzbündel aufzuhäusen, und der Häuptling schon sein Punks (Prairiefeuerzeug) handhabte, um Feuer zu machen.

"Uff!" sagte Tokvi Kava in befriedigtem Tone. "Sie sind in die Falle gegangen, und ich bin sehr zufrieden

mit dir!"

"Uff!" antwortete It Senanda. "Die Gefahr ift glude

lich an mir vorübergegangen!"

"Das habe ich bir vorhergesagt. Der Zunder glimmt schon. Nun werden wir die Bleichgesichter sehr bald heulen

hören!"

Die Dämmerung senkte sich nieder, und hier in der Felsenenge war es noch dunkler als draußen im Freien. Majestät scharrte in den Steinen, als ob sein Leben davon abhängig sei. Dabei sagte er zu dem vermeintlich noch neben ihm stehenden Mestizen: "Es ist so sinster hier, daß man fast gar nichts sehen kann. Wir werden einige Feuer anbrennen;

Holz gibt's ja ba braußen im Walbe genug."

Als keine Antwort erfolgte, wendete er ben Kopf, bemerkte aber den nicht, an welchen diese Worte gerichtet waren. Selbst jetzt schöpfte er noch nicht Verdacht, sondern er richtete sich nur auf, um den Namen Jato Inda einigemale laut zu rufen. Erst als hierauf keine Antwort erfolgte, wurde er besorgt und fragte seine Leute nach dem Mestizen. Keiner konnte Auskunft erteilen. Weiter als dis zu der Stelle, wo er in den Steinen gewühlt hatte, war er nicht in die Enge eingedrungen, und da er sich dort nicht mehr befand, konnte er nur in der Richtung nach dem Ausgange gesucht werden. Nun endlich zeigte sich der Verdacht, und zwar ebenso stark wie plößlich.

"Bounds!" rief ber Anführer. "Der Meftize wird uns

boch nicht entwichen fein!"

Er bekam keine Antwort, aber alle hatten ganz benfelben Gebanken.

"Wir muffen rasch hinaus!" fuhr er fort. "Da braußen ift es heller als hier. Bielleicht feben wir ihn noch laufen!"

Er wendete sich bem Eingange zu, und bie andern wollten ihm folgen, boch blieben alle schon nach wenigen Schritten erschroden fteben, benn fie faben in Diefem Mugenblide ba vorn eine Flamme aufgehen, welche fich in einigen Sekunden fo vergrößerte und verbreiterte, bag fie ben schmalen Ausgang vollständig ausfüllte und unpassierbar machte.

"Himmel, was ist das!" schrie er auf. "Ist das dieser Mestize gewesen? Wer hat — —"

Er sprach die angefangene Frage gar nicht aus; fie wurde ihm auch ohnedies beantwortet, benn braußen erhob fich hinter bem Feuer bas Kriegsgeheul ber Komantschen, baß es fchien, als ob zu beiben Seiten bie Felfen gitterten. Die Weißen standen sprachlos vor Entseten; es mar ihnen sofort flar, in welcher Lage fie fich befanden. Die Majestät faßte fich zuerft , aber nur zu einem Fluche: "Alle Better! Bir find eingeschlossen! Dieses Halbblut hat uns an die Indianer verraten. Es find Romantschen; ich erkenne fie an ihrem Geheul. Bier an ben Banben fann feine Gichfate hinauf, viel weniger noch ein Mensch; wir muffen es boch ba vorn mit dem Feuer versuchen. Steigt auf die Pferbe und nehmt bie Gewehre zur Sand! Wir konnen vielleicht burch bie Flammen feten, ehe fie noch größer werben. Der rafchefte Entichluß ift hier jedenfalls ber beste. Senseits bes Feuers geben wir ben roten Teufeln unfre Rugeln."

"Wie viele find ihrer benn?" fragte einer.

"Das weiß ich natürlich nicht; aber in einer folchen Lage barf man bie Feinbe nicht gablen. Wir muffen binaus. und wenn es ihrer taufend find. Nehmt euch nur in acht, daß das bigchen Bulver, welches ihr habt, nicht explodiert. Ein schneller Sprung muß jeben burch bie Flamme tragen. Also vorwärts jett, my boys!"

Die Weißen hatten alle ihre Pferde fcnell wieder los: gehobbelt und fich in ben Sattel geschwungen. Majestät voran, ritten sie, ihre Gewehre schußbereit haltend, dem Ausgange zu. Dies hätte im Galopp geschehen sollen, wenn jeder mit einem einzigen Sate durchs Feuer kommen sollte, aber das war leider wegen der Enge und wegen einer plötzlichen scharfen, wenn auch ganz kurzen Wendung, welche der Estrecho machte, nicht möglich. Als Majestät diese Biegung hinter sich hatte, sah er das Feuer ganz nahe vor sich, ein Umstand, den er nicht in Berechnung gezogen hatte. Die Distanz war nun zu kurz, um einen Anlauf zu nehmen; dazuscheute sein Pferd und weigerte sich, weiterzugehen. Und als er versuchte, es durch Schläge vorwärts zu bringen, hörte er eine laute, besehlende Stimme, welche ihm von jenseits des Feuers zuries: "Halt! Die Bleichgesichter mögen ja nicht weiter reiten! Ich din Tokvi Kava, der Häuptling der Komantschen und habe sechsmal fünfzig Krieger bei mir. Ihr könntet, wenn ihr so toll wäret, es zu tun, nur einzeln durch das Feuer reiten und würdet ebenso einzeln von uns niederzgeschossen!"

"Tokvi Kava, ber Jägerschinber!" rief Majestät aus, indem er sich zurück an seine Leute wendete. "Habt ihr geshört, was er sagte? Der Mensch hat recht: Wir sind vollständig eingeschlossen und können nicht hinaus. Er wird unsre Skalpe wollen, und wir können vom größten Glücke sagen, wenn er sich so weit bereden läßt, daß wir mit dem nackten Leben davonkommen!"

Als ob ber "schwarze Mustang" biese Worte gehört hätte, war seine Stimme jetzt wieder zu vernehmen: "Wenn die Bleichgesichter sich wehren, sind sie verloren. Ich werde ihnen aber das Leben schenken, wenn sie sich uns erzgeben."

Da die hintersten der Weißen dieses Versprechen nicht verstanden hatten, teilte Majestät es ihnen mit. Es wurde eine kurze Veratung gehalten, deren Ergebnis war, daß mit den Roten verhandelt und durch List so viel wie möglich Zugeständnisse von ihnen erlangt werden sollten. Darum rief jett Majestät dem Häuptlinge zu: "Was habt ihr gegen

uns, daß ihr uns als Feinde behandelt? Wir haben euch

boch nichts getan!"

"Alle Bleichgesichter sind unfre Feinde," erhielt er zur Antwort. "Es gibt für euch keinen einzigen Weg zur Flucht, und ihr könnt euer Leben nur dadurch retten, daß ihr euch uns ohne alle Gegenwehr ausliefert. Werft die Waffen weg!"

"Behold! So weit sind wir noch lange nicht! Es ist ja wahr, daß ihr uns eingeschlossen habt; aber versucht es doch einmal, uns hier herauszuholen! Grade unfre Gewehre werden euch da beweisen, daß es ein Unfinn ist, uns als wehrlose Gefangene zu betrachten."

"Uff! Sieh dich in beinem Gefängnis doch erst einmal ordentlich um. Droben auf den Felsenkanten stehen über hundert Krieger der Komantschen, welche bereit sind, auf einen Wink von mir ihre Kugeln auf euch heradzusenden."

"Fatale Lage!" knirschte da die Majestät, freilich nicht so laut, daß die Indianer es hören konnten. "Wenn es so ist, so puten sie uns von da oben aus weg, ohne daß wir ihnen auch nur einen von unsern Zähnen zeigen können. Es bleibt uns wahrhaftig nichts andres übrig, als durch eine schlaue Verhandlung mit dem Mustang für uns so viel wie möglich herauszuschlagen. Wollen doch einmal hören, was er uns für Vedingungen stellt!"

Und sich wieder nach dem Feuer wendend, rief er laut: "Deine Leute mögen da oben stehen, solange sie wollen; wir fürchten uns nicht. Aber ich habe gehört, daß Tokvi Kava ein tapferer und gerechter Häuptling ist, der niemals Feindschaft hegt gegen Wenschen, welche ihn nicht beleidigt oder gar gesschädigt haben. Darum bin ich überzeugt, daß du die jetzige Feindseligkeit sofort einstellen wirst, wenn du hörst, wer wir sind, und daß wir in dieser Gegend nichts suchen, sondern sie nur rasch durchreiten wollen. Ich bin also bereit, mit dir zu sprechen."

"So fomm heraus!"

[&]quot;Der stolze Säuptling ber Komantschen kann nicht im

Ernste verlangen, daß ich zu ihm gehe. Wir find nur dreißig Mann, mährend er, wie er felber fagt, breihundert Krieger bei sich hat. Ich wurde alles auf bas Spiel feten, wenn ich mich von hier entfernte, mahrend er hingegen gar nichts wagt, wenn er zu uns herein in ben Eftrecho fommt."

"Ich bin Säuptling und habe es nicht nötig, einem Bleichgefichte nachzulaufen," antwortete ber Muftang ftolz.

"Well! Aber, wenn bu nicht fommft, murbe es fcheinen, als ob bu bich fürchteft, und wir wurden annehmen, bag bu lange nicht fo viel Krieger bei bir haft, wie bu fagtest. Wenn bu alfo wirklich ein tapferer und mutiger Mann bift und wirklich unter bem Schute von fechsmal fünfzig Romantichen ftehft, barfft bu nicht verlangen, bag ich bie wenigen Leute verlaffe, welche bei mir find."

Tokvi Kava mußte einsehen, daß der Weiße recht hatte; er mar überdies vollständig überzeugt, daß bie Beigen sich gang in feiner Gewalt befanden und ihm nicht bas Geringfte anhaben konnten; barum antwortete er: "Wie barfft bu es wagen, an meinem Mute zu zweifeln! Ich werde bir beweisen, daß ich euch als hunde betrachte, welche nicht beißen fonnen, weil ihnen die Mäuler zugebunden find. Aber die Bleichgefichter haben boppelte Bungen, und in ihren Bergen wohnt ber Berrat; fie werben fich meiner Person bemach: tigen wollen, wenn ich zu ihnen fomme."

"Nein. Bei uns ift ber Unterhandler ftets unantaft= bar. Du wirft also bei uns gang ebenso sicher fein, wie in

ber Mitte beiner Rrieger."

"Ich kann also zurückkehren, sobald es mir beliebt?"

"Sa."

"Auch wenn ich nicht mit bir einig werbe?"

"Auch bann."

"Ihr werdet mich nicht festzuhalten suchen?"

"Nein."

"Sprichft bu bie Wahrheit?"

"Ja. Ich versichere bir, baß ich feine Sintergebanken habe."

"Wir glauben an den großen Geist, den ihr Gott nennt; was ihr bei ihm schwört, mußt ihr halten. Bersprich mir also bei eurem Gott, daß ihr, wenn ich gehen will, mich nicht anrühren werdet!"

"Ich schwöre und verspreche es bir."

"So werbe ich tommen."

Es bauerte eine kleine Weile, bis bas brennende Holz ein wenig beiseite geschoben wurde, so daß zwischen der Flamme und dem Felsen eine Lücke entstand, welche der Hamme und dem Felsen eine Lücke entstand, welche der Häuptling durchsprang. Dann kam er hoch erhobenen Hauptes und stolzen Schrittes zu den Weißen, deren Anführer gegenüber er sich niedersetzte. Majestät wußte, daß nach der Ansicht der Indianer der Sieger das Gespräch zu beginnen habe; darum schwieg er und wartete, dis der Mustang nach längerer Zeit die Verhandlung durch die Frage einleitete: "Die Bleichgesichter haben eingesehen, daß es von ihnen Wahnsinn wäre, sich gegen uns zu wehren?"

"Nein," antwortete ber Weiße. "Das haben wir noch

nicht eingesehen."

"So seid ihr alle ohne Hirn geboren worden! Kein Mensch kann diese Felsen erklettern, und kein Pferd oder Reiter wird durch die Glut des Feuers kommen. Bon da oben sehen zweihundert Augen herab und hundert Gewehre sind bereit, euch in kurzer Zeit zu vernichten, welche ihr Bleichgesichter eine Minute nennt."

"Pshaw! Diese Gewehre fürchten wir nicht. Es gibt hier im Estrecho überhängende Stellen genug, welche uns

Schut vor euern Rugeln bieten."

"Wielange wird dieser Schut mähren!" meinte der Mustang verächtlich. "Es ist gar nicht nötig, daß wir Kugeln an euch verschwenden. Wir haben draußen Wasser und Wild, soviel wir wollen, ihr aber nicht; wir brauchen also nur zu warten, bis ihr vom Hunger und vom Durste hinausgetrieben werdet."

"Das fann lange bauern!"

"Uff! Je länger es bauert, besto mehr wird unfre

Nachsicht schwinden, die wir jetzt noch mit euch haben wollen. Dann dürft ihr auf kein Erbarmen rechnen. Wenn ihr euch aber jetzt ergebt, werdet ihr erfahren, daß noch Gnade in unsern Herzen lebt."

"Gnabe? Was haben wir verbrochen, daß du von Gnade sprichft? Beweise einem meiner Leute eine einzige, wenn auch noch so kleine Tat, die er gegen euch begangen hat; dann will ich zugeben, daß du von Gnade reden darfst!"

"Pshaw! Tokvi Kava, ber berühmte Häuptling ber Komantschen, hat nichts zu beweisen. Wir haben das Beil des Krieges gegen alle Bleichgesichter ausgegraben und müßten also eigentlich alle, die in unsre Hände fallen, am Marterpfahle sterben lassen. Es ist also ein großes Erbarmen von uns, wenn wir euer Leben nicht verlangen, sondern es euch schenken wollen. Dieses Erbarmen währt aber nur ganz kurze Zeit; es wird verschwunden sein, wenn ich von hier weggegangen und zu meinen Kriegern zurückgesehrt din. Entschieße dich also schnell! Die Söhne der Komantschen wünschen euer Blut; jest werden sie mir gehorchen; sobald sie aber hören, daß meine gütige Rede nicht in eure Ohren gedrungen ist, kann ich sie nicht länger abhalten, euch die Skalpe zu nehmen!"

Er sagte das in so bestimmtem Tone, daß seine Worte die beabsichtigte Wirkung nicht versehlten. Majestät sprach, um sich zu vergewissern, die Frage auß: "Du verlangst also, daß wir uns euch ergeben, und versprichst, falls wir dies tun, unser Leben zu schonen. Hoffentlich ist mit dem Leben

auch unfre Freiheit gemeint?"

"Wir schenken euch das Leben, und ihr könnt gehen, wohin ihr wollt," versprach der Häuptling, obgleich er gar nicht daran dachte, dieses Versprechen zu halten.

"So sag, was bu unter ber Forderung verstehst, baß

wir uns ergeben follen!"

"Ihr liefert uns alle eure Waffen ab."

"Die Pferde etwa auch?"

"Nein. Die Krieger ber Romantschen find so reich an

guten Pferden, daß fie die schlechten, die ihr habt, mit Berachtung von sich weisen."

"Und unfer übriges Gigentum?"

"Pshaw! Alles, was ihr besitzet, ist für uns so werts los wie die dürren Grashalme, welche ber Wind von bannen trägt. Wir wollen eure Waffen, weiter nichts!"

"Aber bann können wir nicht jagen, um uns zu erhalten, und find ganz wehrlos gegen Feinde, falls uns solche

begegnen!"

Ihr behaltet ja eure Pferbe, und das nächste Fort der Bleichgesichter liegt nicht weit von hier. Ihr könnt es schnell erreichen und dann dort alles, was ihr braucht, bekommen. Jetzt habe ich alles gesagt, was ich zu sagen hatte, um euch das Leben zu erhalten. Ich darf meine Krieger nicht länger warten lassen und werde mich ente fernen. Sag also schnell, was du beschlossen haft und zu

tun gebentft!"

Er stand auf und wendete sich ab, als ob er gehen wolle. Das machte die erfahrene und sonst so der gehen wolle. Das machte die erfahrene und sonst so debachtsame Majestät ängstlich und die andern Weißen ebenso. Der Mustang wurde aufgefordert, noch einige Augenblicke zu bleiben; der Ansührer sammelte die Stimmen seiner Leute, und es ergab sich, daß sie alle ohne Ausnahme in ihrer gegenwärtigen Lage es für geraten hielten, ihr Leben und ihre Freiheit höher anzuschlagen, als den Besit ihrer Gewehre, welche sie allerdings, wie der Häuptling gesagt hatte, schon im nächsten Fort durch andre ersetzen konnten. Sie glaubten seinen Versicherungen und dachten gar nicht daran, daß er auch nur den Gedanken hegen könne, sie ihrer Wassen nur zu berauben, um sie dann ganz ohne Gesahr hinmorden zu können. Als ihm ihr Entschluß mitgeteilt wurde, blitzte es in seinen Augen auf; er sagte aber in freundlichem Tone: "Die Bleichgesichter haben sehr klug gewählt; sie mögen ihre Gewehre, Pistolen, Revolver und Messer samt dem Pulver und den Patronen dort in der Nähe des Feuers niederlegen. Benn wir dann das Feuer kleiner gemacht und diese Sachen

geholt haben, werden wir fortreiten, und ihr könnt bleiben ober auch fortgeben, gang wie es euch gefällt."

Er war überzeugt, nun gewonnenes Spiel zu haben, und triumphierte in seinem Innern. Gbenso überzeugt waren bie Beißen, das Beste erwählt zu haben, und sie wären un-bedingt und rettungslos verloren gewesen, wenn nicht gerade jett etwas passiert wäre, wodurch der hinterlistige Plan des Komantschen zu Schanden gemacht wurde. Sie hörten näm-lich das Geräusch eines herabstürzenden Gegenstandes bei-nahe gerade über sich, und fast in demselben Augenblicke schlug ein menschlicher Körper in ihrer unmittelbaren Nähe auf den Felsenboden nieder. Das Feuer leuchtete bis an bie betreffende Stelle, und fo fah man, bag es ein Inbianer war.

"Uff, uff!" rief ber Häuptling erschrocken. "Dieser unvorsichtige Mann hat sich zu weit über bie Rante bes Eftrecho

gebeugt und ist herabgestürzt! Sein Körper muß —"
Er sprach nicht weiter, benn es krachte neben ihm ein zweiter Indianer zu Boben, bem gleich barauf ein britter nachfolgte. Die Weißen wichen erschrocken zurück; ber Mustang aber blieb in höchster Bestürzung stehen; er konnte sich den tödlichen Absturz dieser drei Roten nicht erklären, dis er auf den Gedanken kam: "Drei sind es, gleich drei! Einer hat das Gleichgewicht verloren und hat die andern beiden, die ihn halten wollten, mit herabgerissen. Wer von ba oben herabfturgt, muß tot fein; es fann fein Leben mehr in ibm fein!"

Er budte fich nieder, um die Berungludten zu betrachten. Die Weißen traten wieder hinzu und brängten fich zu- sammen, um dasselbe zu tun. Da rief hinter ihnen eine fräftige, sonore Stimme: "Macht Plat, Mesch'schurs, macht Plat! Ich habe die drei herabgeworfen, um den vierten, nämlich den Häuptling, zu bekommen!" Zwei kräftige Arme brachen sich Bahn durch die eng zusammenstehenden Männer, welche den neuen Ankömmling

mit bem höchften Erstaunen betrachteten. Wo fam er ber?

Durch das Feuer nicht, und am Felsen herunter wohl auch nicht. Konnte er fliegen? Er war ganz in Leder gekleidet, trug einen sehr breitrandigen Hut auf dem Kopfe und lange Stiefel an den Beinen, während zwei Gewehre über dem Rücken hingen.

Der Häuptling hatte die Worte des Fremden auch gehört, und fuhr beim Klange dieser Stimme ganz erschrocken aus seiner niedergebückten Haltung auf. Er sah ihn vor sich, wich einen Schritt zurück und rief in einem Tone, als ob er ein Gespenst vor sich sehe: "Old Shatterhand! Uff — uff — — uff! Es — — ist — — wirklich — — Old Shatterhand!"

"Ja, ich bin es," antwortete biefer. "Wie es scheint, fomme ich grabe zur richtigen Zeit, um einen beiner neuen

Schurfenftreiche zu verhüten."

Der Mustang war so bestürzt, daß er sich vor Angst nicht schnell genug fassen konnte; er stotterte: "Das — das ist — unmöglich! Old Shatterhand — mußte doch auf — auf einem andern — andern Wege nach — nach Santa Fé! — —"

"Pshaw!" unterbrach ihn ber so plötklich und auf so unbegreifliche Weise erschienene Jäger lachend. "Zerbrich dir nicht den Kopf, alter Raubgeselle! Es ist mir natürlich nicht eingefallen, so zu reiten, wie du es wünschtest. Und wenn du nicht willst, daß ich dich immer wieder störe, so dürft ihr nicht Spuren hinterlassen, in deren Stapsen man Fischzüchtereien anlegen könnte. Uh, warte, Bursche! Darauf din ich vorbereitet, aber mir entkommst du nicht!"

Der häuptling hatte jedoch seine Selbstbeherrschung wieder erlangt und tat einige Sprünge, um in der Richtung nach dem Feuer zu entfliehen; aber Dld Shatterhand war noch rascher hinter ihm her, faßte ihn im Genick, rieß ihn nieder und gab ihm zwei so kräftige Faustschläge an den Kopf, daß der Fluchtbereite besinnungslos hinkollerte. Dann wendete er sich an die noch immer in ihrem Erstaunen verharrenden Beißen: "Good evening, Gentlemen! Hoffentlich nehmt

ihr es nicht übel, daß ich in die freundschaftliche Unterhaltung zwischen euch und diesem Häuptling der Komantschen so ohne

alle Erlaubnis hineingeflogen bin?"

"Uebel nehmen?" antwortete ber Anführer. "Fällt uns nicht im Traume ein! Ich bin noch ganz starr vor Staunen, Sir. Aber es ist richtig, Ihr seid Old Shatters hand, richtig und wirklich Old Shatterhand!"

"Es scheint also, daß ihr mich kennt?"

"Yes! Habe Euch vor zwei Jahren da oben in Spotted Tail Agency gesehen, wo ein Häuptling der Crows glaubte, er könne besser reiten als Ihr; er verlor natürlich die Wette und mußte fünfzig Biberfelle zahlen, die er aber am andern Tage von Euch zurückgeschenkt bekam. Er war dann natürz lich Eures Lobes voll."

"Mit der Wette, das stimmt, und auch die Zeit ift richtig; ich erinnere mich aber nicht, Guch dort gesehen zu

haben."

"Das läßt sich benken, Sir. So ein kleiner Westsstipper, wie ich bin, hat nicht bas Zeug bazu, die Augen eines Old Shatterhand ober Winnetou auf sich zu ziehen."

"Pshaw! Jeber Mensch hat seinen Wert. Darf ich

Euren Namen hören?"

"Meine Name ist Euch jedenfalls ganz unbekannt; er kommt mir selbst so selten zu Ohren, daß ich ihn beinahe versgessen habe. Man pflegt mich nur Majestät zu nennen."

"Ah, Majestät! Wenn Ihr bas seid, so habe ich von Euch gehört. Ihr sollt ein ganz sattelsester und fährtensgerechter Westmann sein, und so wundert es mich um so mehr, daß Ihr Euch von dem Mustang und seinem Enkel so ahnungslos habt hinter das Licht führen lassen."

"Bon feinem Entel?"

"Sa."

"Kenne ich gar nicht!"

"Ihr kennt ihn nur zu gut. Der Mestize, ber Euch hierhergeführt hat, ist ber Sohn eines Beißen, bessen Squaw bie Tochter bes Mustang war."

"Heavens! Da beginne ich allerbings die Sache zu begreifen. Aber, Sir, woher wißt Jhr, daß uns dieser Halunke hierhergeführt hat?"

"Seine Fährte und Eure Spuren haben es mir gesagt. Ihr seid von ihm und dem Häuptlinge an Eurem Lagerplate

belauscht worden."

"Wirklich? Ist es so, ist es so! Und wir dummen Menschen haben das nicht bemerkt! Wir waren eben dabei, den Komantschen unsre Waffen auszuliesern."

"Die Waffen? Welch großartige Torheit von Guch!"

"Gar keine Torheit von uns, Sir! Wir waren bazu gezwungen, wenn wir unfer Leben retten wollten."

"Euer Leben baburch retten? Wiefo?"

"Wir sollten eigentlich getötet werden; aber ber Häuptling versprach uns gegen Auslieferung ber Waffen nicht nur das Leben, sondern auch die Freiheit."

"Und bas habt Ihr ihm geglaubt?"

"Natürlich!"

"Natürlich, sagt Ihr? Hört, die Sache ist nicht so ganz natürlich, wie Ihr anzunehmen scheint. Er hat nicht die Absicht gehabt, sein Versprechen zu erfüllen, sondern Euch nur waffenlos machen wollen, um Euch dann in aller Gemächlichkeit töten zu können."

"Tempestad! Das glaubt 3hr?"

"Ich glaube es nicht nur, sondern ich bin überzeugt davon. Mir scheint, daß Ihr die Hauptsache gar nicht wißt. Wieviel Komantschen glaubt Ihr wohl, hier gegen Euch zu haben?"

"Dreihundert."

"Es sind nur hundert, und diesen haben wir die Waffen, die Pferde und die Medizinen abgenommen. Infolgedessen wurden sie aus dem Stamme gestoßen und ziehen nun herum, sich Waffen und Stalpe zu holen. Beides wollten sie Euch nehmen und Eure Pferde dazu. Diese hundert Mann haben kaum ein halbes Dutend Flinten und Messer bei sich; Pferde haben sie gar nur zwei."

"Alle Teufel! Da hätten wir sie ja in Grund und Boben schießen können!"

"Allerdings. Das könnt Ihr übrigens noch tun."

"Das bürfen wir nicht. Wir haben Frieden vers sprochen und ferner, daß wir den Häuptling nicht anrühren werden."

"Pshaw! Haltet Euer Wort; ich will nichts bagegen haben, obgleich er Euch bas seinige gewiß nicht gehalten hätte. Aber ich habe ihm nichts versprochen und barf ihn also anrühren; ich habe bas schon zur Genüge getan, wie Ihr seht. Er wird balb wieder zum Bewußtsein kommen, barum wollen wir ihn jest fesseln, bamit er bann keine Dummheiten machen kann."

"Was werbet Ihr nachher mit ihm tun, Sir?"

"Im! Mir speziell hat er jett nichts getan, und auch Euch ist noch nichts geschehen; sein Leben gehört also weder Euch noch mir; wir muffen ihn also laufen lassen; aber ohne

ein Andenken follte bas nicht geschehen."

"Woll! Er soll eines bekommen, an das er benken wird; nur werden wir ihn vorher ins Gebet nehmen. Ein Berhör muß nach dem Gesete ber Savanne auf alle Fälle stattfinden. Aber, Mister Shatterhand, ich bin noch immer nicht aus dem Staunen heraus, Euch hier zu sehen. Wie

feid Ihr benn hierhergekommen?"

"Auf die einfachste Weise von der Welt. Wie wir mit dem Mustang zusammengetroffen sind, werdet Ihr noch erfahren; daß wir den Komantschen dabei die Wassen, die Pferde und die Stalpe abgenommen haben, wist Ihr schon. Sie hatten erfahren, daß wir nach Santa Fe wollten; darum stand zu erwarten, daß sie uns auf diesem Weg auflauern würden, um sich zu rächen; mithin schauten wir sleißig nach ihrer Fährte aus."

"Die konntet Ihr boch nicht feben!"

"Warum nicht?"

"Weil sie nicht vor, sondern hinter Euch waren, benn Ihr hattet Pferbe, sie aber besaßen keine mehr."

"Ihr rechnet falsch. Grabe weil sie keine Pferbe hatten, konnten sie direkt über die Berge wandern, während wir zu Umwegen gezwungen waren; so kamen sie uns voraus. Wir sanden ihre Spuren an einem Wasser, wo sie einen Bisonstier, zwei Kühe und zwei Kälber erlegt hatten, und folgten ihnen. Heute früh erreichten wir ihren gestrigen Lagerplat und sahen da auch den Eurigen und daß Ihr beschlichen worden waret. Natürlich folgten wir ihnen wieder und kamen grade hier an, als das Feuer angebrannt wurde, welches Euch den Ausgang aus dem Estrecho verwehren sollte. Wir teilten uns, um die Bande zu umzingeln — — "

"Hallao! So habt Ihr wohl eine Gefellschaft von fehr

vielen Röpfen bei Euch?"

"Nein. Wir find nur fechs Mann."

"Sechs Mann? Wenn Ihr nicht Dlb Shatterhand hießet, so wurde ich Euch für verruckt halten. Sechs Mann

wollen hundert Komantschen umzingeln!"

"Warum nicht? Diese hundert Mann haben fast gar keine Waffen, während ich allein in meinem Bärentöter, dem Henrystutzen und den beiden Revolvern neununddreißig Kugeln habe. Und sodann ist Einer bei uns, der mehr wert ist als hundert Komantschen."

"Wer ist das?" "Winnetou."

"Was? Der Häuptling der Apatschen ist auch da? Gott sei Dank! Da haben wir nichts, aber auch gar nichts mehr zu fürchten! Ohne Euch wären wir verloren gewesen; Ihr habt uns das Leben gerettet. Das werden wir Euch

nie, nie vergeffen, Gir!"

"Ist nicht ber Rebe wert! Also wir teilten uns, die Komantschen zu umzingeln. Dabei wurde ein Gefährte von Euch von mir niedergeschlagen, er nennt sich Hum und war vor Eifer, Euch zu retten, so unvorsichtig, uns keine Austunft geben zu wollen, weshalb ich ihn als Feind behandeln mußte."

"Der gute Mensch! Wir haben ihn schlecht behandelt,

und bafür wollte er uns retten! Er ift klüger als wir ge-

wesen und auch besser!"

"Das ift freilich wahr. Ich habe ihn auch schnell wieber freigegeben. Dann schlichen wir uns auf ben Felsen, um in ben Estrecho hinabsehen zu können. Droben hatten sich Romantschen aufgestellt, die Guch aber nichts schaben konnten, weil fie feine Waffen hatten. Gegen bas Feuer blidenb, fah ich Cuch in Unterhandlung mit dem Häuptlinge und be-merkte auch einen Felsenvorsprung, den ich benußen konnte, ju Gud herabzutommen. Wir banden brei Laffos zusammen, welche bis zu diesem Vorsprunge reichten. Gben als ich hinabgelaffen werben follte, kamen brei Romantschen, welche sich grade da aufstellen wollten, wo wir standen. Ein Ruf von ihnen hätte uns verraten; ich töte höchst ungern einen Menschen, hier aber gab es keine Wahl; die Burschen bekamen meine Fauft und fturzten ba zu Guch herab; bann folgte ich an den Lassos bis zu dem Vorsprunge nach, wo ich die Riemen wieder befestigen und mich vollends herablassen fonnte. Go bin ich ju Guch gekommen. Ihr feid gerettet, benn meine Gefährten fteben braugen hinter und vor ben Komantschen; sie befinden sich im Dunkeln, mahrend die Roten vom Feuer beschienen sind. Ich brauche nur das verabredete Zeichen zu geben, so krachen ihre Schüsse. Ach, seht, ber Häuptling regt sich! Er wird gleich wieder zu sich kommen, und bann werben wir hören, wie er über feine gegenwärtige Lage benft."

Der Häuptling wachte auf und wurde von Old Shatterhand ins Verhör genommen. Er gestand nicht zu, den Weißen nach dem Leben getrachtet zu haben, und da ihm nichts bewiesen werden konnte, durste er auch nicht am Leben gestraft werden. Als er hörte, daß Winnetou mit noch füns Mann, denn Hum war auch dabei, bereit zum Angrisse braußen stand, bekam er Angst und versprach, mit seinen Komantschen augenblicklich sortzuziehen, wenn man nicht auf sie schießen wolle. Dies wurde zugestanden. Majestät aber hatte sich vorgenommen, ihm einen Denkzettel mitzugeben, und war ber Meinung, daß auch ber verräterische Meftige einen verdient habe. Der häuptling murbe alfo angewiesen, feinen Entel zu rufen, angeblich bamit biefer als Beuge an bem Abschlusse bes Uebereinkommens teilnehme. Er ahnte ben eigentlichen Grund nicht und rief ben Deftizen, ber auch wirklich fo schamlos war, biefer Aufforderung Folge zu leiften. Er wurde sofort gefesselt wie Tofvi Rava, und bann bekamen beibe bas ihnen zubiftierte Andenken, welches in foviel Sieben bestand, daß fie bann, als fie losgelaffen wurden, mit nur fehr langsamen Schritten zu ihren Komantschen zurückfehren Wenn man bebenkt, wie fürchterlich es für einen roten Krieger ift, geprügelt zu werben, fo kann man fich benten, mit was für glühenben Rachegebanken fie fich aus bem Cftrecho entfernten. Schon furge Beit fpater überzeugten sich die Weißen, daß die Indianer in einer langgezogenen Einzellinie fich von bannen machten.

Nun schürten die ersteren das von den letzteren ansgezündete Feuer fort, an dem sie sich niedersetzten, um das Ereignis dieses Tages gründlich durchzusprechen. Als Majestät dabei die Bonanza of Hoaka erwähnte, fragte ihn Old Shatterhand: "So war es also nicht auf den Estrecho, sondern auf

diefe Bonanza abgefehen?"

"Yes, Sir. Die Bonanza follte eben hier in bem Eftrecho zu finden fein."

"So!" lächelte ber Jäger. "Kennt Ihr bie Bebeutung

biefes Namens?"

"Nein. Es gibt überhaupt keinen Menschen, ber bas weiß."

"Es gibt boch welche. Winnetou weiß es, und auch ich

fann es Euch fagen."

"So wißt Ihr etwa gar, wo die Bonanza liegt?" fragte er schnell und eifrig.

"3a."

"So fagt rafch, wo, wo?"

"Sehr gern! Hoaka ist ein Wort aus ber Acomasprache und bebeutet soviel wie himmel. Bonanza of Hoaka heißt also Bonanga bes Simmels. Während die goldburftigen Bleichgefichter hier überall herumftöberten, um bas gleißenbe Metall zu finden, und babei meift zu Grunde gingen, predigten vietall zu sinden, und davet meint zu Stunde gingen, predigien bie alten Badres von den wahren Schäßen, die nur im Himmel zu suchen sind. Dadurch hat sich der Ausdruck Bonanza of Hoaka herausgebildet; er lebt in der Sage; er spukt in den Köpsen der Diggers und Gambusinos, und er hat sogar, wie ich höre, Besitz von Euren Köpsen ergriffen, Mesch'schurs."

"So, also so ist die Sache!" meinte Majestät höchst enttäuscht. "Also einer Flusson, einer alten Sage wegen haben wir uns dem Martertode nahe gebracht! Da wollte ich doch, wir hätten diesen beiden Schurken, die sich das zu nute gemacht haben, jebem fünfzig mehr aufgezählt. als fie

vorhin erhalten haben!"

"Tröstet Euch! Sie haben genug bekommen und werden es lange fühlen und gewiß niemals vergessen. Niemand murbe fich fo freuen wie Mifter Swan, ber Engineer von Rocky Ground, wenn er hörte, daß der Mestize und sogar auch der Häuptling die Strafe wohl gezählt erhalten haben, die er dem Mischling dort zugedacht hatte."

"Das is freilich wahr, daß der große Freede haben würde," stimmte der Hobble-Frank bei, die Gelegenheit ergreifend, das Gespräch mit seinem Senf zu würzen. "Ich schtimme zwar eegentlich nich für die Prügelschtrafe, denn erschtens berührt sie denjenigen, der een sanstes Gemüt befigt, nich angenehm, und zweetens verlett fie nich nur die Schtelle, off welche sie offgetragen und zentralisiert wird, sondern sie tötet ooch das Chrgefühl derjenigen Persönlich keeten, die gar keen Chrgefühl mehr besitzen, und schtört die Säfte des Körpers und des Geistes aus ihrer tiefsten Bebürfnislosigkeit und Ruhe auf. Aber es gibt gemisse Sub-jektivitäten, die ohne Prügel nicht gut leben können. Also ich schrimme eegentlich nich dafür, aber ich reiße mir ooch ben Kopp nich runter, wenn sie mal in Anwendung kommen; nur darf's bei mir nich selber sein, denn was dem eenen recht is, das kann sich der andre ooch ganz billig koofen, und es Mab. Der ichwarze Muftang.

gibt grade bei der Prügelschtrafe Oogenblicke, wo mir selbst das Teuerste zu billig und das Billigste zu teuer ist; quod erat Dämon schratus!"

Der lange Hum kannte ben Kleinen und seine Eigentümlichkeiten noch nicht; er hielt es barum für angezeigt, ben kuriosen Fehler bes Hobble zu verbessern, und sagte also: "Berzeiht, Mr. Frank! Es heißt nicht Dämon stratus, sonbern demonstrandum."

Da blitte ihn ber Moritburger mit zornigen Augen an und antwortete mit fauchender Stimme: "So? So? J, was Sie da nich sagen! Heernse, mein Gutester, wissen Sie viel-leicht, wie ich heeße?"

"Ja. Sie haben es mir boch gesagt. Ihr Name ist

Franke."

"Franke? Bloß Franke? Nur Franke? Da muß ich Ihnen boch den Schtaar mal schtechen! Ich bin nämlich geboren und getooft als Heliogabalus Morpheus Edeward Franke, Prairiejäger aus Morithurg. Verschtanden? Wer so eenen großartigen Namen trägt, wie der meinige is, der is gegen jeden Hesenilz geschwefelt. Nun sagen Sie mir doch eenmal den Ihrigen!"

"Ich heiße hum."

"Hum? Hum! Das is ja gar keen Name. Sie muffen boch noch anders heeßen!"

"Allerdings."

"Na, wie benn da?"

"Ich spreche nicht gern von meinem Namen."

"Warum?"

"Beil er, offen gestanden, mein Schönheitsgefühl be-

leidigt."

"Ach, sehen Sie doch mal an! Do also schtecken die Borschdorfer Aepfelim Gänsebraten! Sie haben eenen Namen, der das Schönheitsgefühl assimiliert! Und da wagen Sie es, eenen Heliogabalus Morpheus Edeward verbessern zu wollen? Ich din wahrhaftig im Schtande und gebe Ihnen Ihr ganzes Schulgeld zurück! Ihr Name scheint ja noch viel schrecklicher

zu klingen als die Schtandesamtsnotiz von David Makkabäus Timpe!"

Beim Klange bieses Namens horchte ber lange Hum auf und fragte rasch: "Timpe? Wie kommen Sie zu biesem Namen?"

"Ich? Ich komme gar nich bazu; er is nich meine. Ich wollte mich ooch bedanken! Wenn ich Timpe hieße, so schpräng ich ba ins Meer, wo das Wasser am dickten is!"

"Aber Sie haben vielleicht jemand gefannt, ber Timpe

hieß?"

"Ja; ich habe allerdings zwee solche bedauernswerte Personen gekannt; ich kenne sie sogar noch."

"Drüben in Ihrem Baterlande?"

"Nee. Durch den Namen Timpe wäre mir ja das ganze deutsche Baterland verleidet und kalfatert worden. Nee, hier in Amerika habe ich sie kennen gelernt."

.. Wo?"

"In Rocky: Ground."

"Wohnen sie etwa dort?"

"Nee, sie wohnen jett hier am Estrecho de Cuarzo, und wenn Sie sie sehen wollen, so is es gar nich notwendig, daß Sie Ihr Fernrohr aus der Säbelscheide ziehen, wenn Sie nämlich eens haben sollten. Sie brauchen sich nur die beeden Jünglinge anzusehen, da den kastanienbraunen Has und dort den semmelblonden Kas; die sind schon seit langer Zeit ganz hoffnungslos mit dem unheilvollen Namen Timpe beshaftet."

"Wirklich? Sie, Sie heißen Timpe?" fragte hum, in-

bem er fich an die beiben Bettern wendete.

"Ja," antwortete Kas. "Ich heiße Kasimir Obabja Timpe, und dort mein Vetter nennt sich Hasael Benjamin Timpe."

"Bo find Sie geboren?"

"In Plauen im fächfischen Boigtlande. Sie scheinen sich für unsern Namen zu interessieren?"

"Allerdings."

"Weshalb? Haben Sie etwa jemand gekannt, der auch so heißt wie wir?"

"3a."

"Wo? Bitte, fagen Sie es uns? Es ift uns bas näm: lich von großer Wichtigkeit."

"Gern, fehr gern! Aber fagen Sie mir vorher, aus

welchem Grunde Sie Ihr icones Sachfen verließen?"

"Wir haben nicht nötig, es zu verschweigen. Wir suchen hier nach einer Erbschaft, um welche wir betrogen wors ben sind."

"Betrogen? Wiefo? Von wem?"

Es war Hum anzusehen, daß der Gegenstand dieses Gespräches seine ganze Aufmerksamkeit in Anspruch nahm. Kas antwortete: "Ein Better ist uns damit durchgebrannt. Er hieß Nahum Samuel Timpe und soll jest in Santa Féstecken. Darum sind wir jest nach dieser Skadt unterwegs, um den Betrüger zu entlarven."

"All devils! Bon wem foll biese Erbschaft stammen?"
"Bon unserm Dheim Joseph Habakuk Timpe, welcher

finderlos in Fanette geftorben ift."

"Meine Herren, bas ift mir wirklich fehr, fehr intereffant. Sagen Sie mir nur noch, woher Sie wiffen, baß

biefer Onkel ein Bermögen hinterlaffen hat!"

"Von meinen Bettern Petrus Micha Timpe und Markus Absalom Timpe in Plauen, welche grabe hunderttausend Taler erhalten haben."

"Und da find Sie herüber, um sich auch Ihren Teil zu

holen?"

"Ja. Erst habe ich wiederholt geschrieben, ohne aber Antwort zu erhalten, und so machte ich mich bann auf, um ben Betrüger zu fassen, ber mit ber ganzen Summe burchaebrannt ift."

Da ließ Hum ein schallendes Gelächter hören und rief in verschiedenen Pausen bazwischen: "Und beshalb wollen Sie nach Santa Fe? Das ist gar nicht notwendig. Sie können ihn hier fangen, hier am Estrecho, wo Sie siten!" "Bas? Wie? Sie scherzen! Sie machen sich lustig über uns!" fragten Kas und Has schnell burcheinander.

"Es ist mein völliger Ernst, obgleich ich lache. Merken Sie benn noch immer nichts? Sie haben Ihre Vornamen Kasimir und Hassel in Kas und Has abgekürzt; ich sprach von meinem nicht schön klingenden Namen und werde Hum genannt. Das ist die Abkürzung von Nahum. Mein Name ist nämlich Nahum Samuel Timpe, und ich bin der betrugerifche Better, ben Sie fuchen. Run greifen Sie rafch gu!"

Hagerige Settet, ven Ste pagen. Ind getten Ste kally zu! Hager gas und Kas waren zunächst sprachlos vor Erstaunen; ber stets rebesertige Hobble-Frank aber rief begeistert aus: "Jett haben wir ihn! Jett is uns ber richtige Kriminal-Timpe in das Garn geloofen! Wenn er nicht sofort das Gelb berappt, hängen wir ihn off wie eene Flebermaus, nämlich mit dem Koppe abwärts nach dem Junern der Mutter Erde gerichtet. Es is doch wahr! Der Hochmut kommt schtets vor dem Fall. Jetzt wird er von der Polizei in sein

eegenes Demonichtrandum eingeschponnen!"

Nun sprangen Kas und Has auf, um mit Fragen, Vor-würfen und Drohungen auf Hum einzustürmen. Dieser hörte aber gar nicht barauf, sondern zog ein sorgfältig verwahrtes Papierpatet aus ber Tafche, entnahm bemfelben einen Brief und reichte ihnen ben letteren, babei immer lachend, mit ben Worten hin: "Diese jett wertlosen Papiere, die mich aber viel Gelb gekostet haben, sind die ganze Hinterlassenschaft des Onkels Joseph Habakuk. Sie sollen sie alle sehen und prüsen; jest aber lefen Sie gunächst einmal biefes Schreiben, welches ber verwüstliche Erblasser damals aus Plauen erhalten hat! Es kam kurz vor seinem Tobe an, und ich habe es geerbt. Es ist das einzige Erbstück, welches ich nicht mit meinem Vermögen zu bezahlen gehabt habe. Sie können es behalten."

Die beiben fielen begierig über ben Brief ber; fie lafen ihn zu gleicher Zeit; aber je weiter sie darin kamen, desto länger wurden ihre Gesichter, und als sie fertig waren, ließen sie ihn fallen und sahen Hum aus tief enttäuschten Ges

fichtern an.

"Nun, bin ich ein Betrüger?" fragte hum. "Der Oheim hat mich felbst um mein ganzes Erbe betrogen, und Ihre Bettern haben sich einen Spaß mit Ihnen gemacht, weil die Timpes in Plauen mit ben Timpes in Sof verfeindet waren. Die in Plauen hatten das Glück, hundertstausend Taler in der Lotterie zu gewinnen, und machten ihren Verwandten in Hof weiß, sie hätten diese Summe von Onkel Joseph Habakuk geerbt. Sie schrieben dem Onkel kurz vor seinem Tode diesen Brief darüber, in dem sie sich über Euch lustig machten, und so spaßhaft diese Sache ist, es tut mir doch herzlich leid, daß sie so weit getrieben wurde, dis sie uns hier im wilden Westen zusammenführte. Wenn Ihr mich nun noch arretieren wollt, so stehe ich Euch gern zur

Berfügung!"

Obgleich ber Brief ben unumstößlichen Beweis ber Un-schuld Nahums führte, bedurfte es doch einer ganzen Weile, bis Kas und Has sich in die neue Anschauung ber Sache pas stas und yas sich in die neue Anschauung der Sache fanden. Es wurde ihnen nicht leicht, auf die Hoffnung, doch noch zu ihrem Erbe gelangen, nun gänzlich zu verzichten. Da stand er endlich auf und streckte ihnen beide Hände entgegen und sagte: "Laßt es Euch doch nicht grämen! Ihr bekommt nur ein eingebildetes Vermögen nicht; ich aber habe durch Joseph Habakuk ein wirkliches Vermögen verloren, welches mein Vater mir hinterlassen hätte, wenn er nicht von seinem Bruder betrogen worden wäre. Habe ich mich dreinfinden müssen so mirt es mahl auch Euch möglich sein einer Saff-Bruder betrogen worden wäre. Habe ich mich breinfinden müssen, so wird es wohl auch Euch möglich sein, einer Hossen nung zu entsagen; die überhaupt ja doch ganz unbegründet war. Ihr habt dafür anstatt eines betrügerischen Verwandten einen ehrlichen Vetter gesunden, der sich riesig darüber freut, mit Euch hier zusammengetrossen zu sein, und gern bereit ist, alles Heil und Unheil des Lebens mit Euch zu teilen. Und das ist, denke ich, doch wohl auch etwas wert!"

Das griff dem kleinen Hobble ties in die Seele. Er, der soeben noch davon gesprochen hatte, daß Hum verkehrt ausgehängt werden solle, rief jetzt begeistert aus: "Was schehen Sie denn da wie zwee gebackene Pstaumen vor der



"36 fei, gewährt mir die Bitte, in eurem Bunde ber Bierte!"

Rüchentür! Dieser liebe und vortreffliche Hum hat mir ganz aus der Leber und aus der Milz geschprochen. Es gibt nischt Bessers in der Welt als ein Vetter, den man hochachten und konjugieren kann; ich habe diese Erfahrung hier an meinem Vetter Droll gemacht. So eene Verwandtschaft des Leibes und des Geistes is köstlicher als Levkojen und Narzissen; sie schtählt die Nerven und schtärkt die Knochen des blutsverwandten Seelenadels. Schperren Sie sich also nich so lange gegen den glücklichen Konsumverein der Freundschaftlichkeet, sondern schlingen Sie die Hände kräftig ineinander, und lassen Sie mich den erschten Schritt der Versöhnung tun, indem ich Ihnen aus Wielands Fridolins Gang nach der Bürgschaft zurufe:

,Ich sei, gewährt mir bie Bitte, In eurem Bunbe ber Bierte!"

Die Verwechslung, beren Frank sich schulbig machte, erregte allgemeine Heiterkeit. Kas und Has mußten in das Lachen der andern einstimmen und griffen endlich nach Hums Händen, wobei der erstere sagte: "Du hast recht, Vetter; es gibt für uns keinen Grund, dir länger zu zürnen, und das Gelb hätte uns ja vielleicht auch nicht glücklich gemacht. Wir stehen ja hier an der Bonanza of Hoaka, aus deren Namen wir lernen sollen, daß es andre Schätze gibt, nach denen man zu trachten hat. Wir wollen fortan gut zusammenhalten, so gut, daß man, um eine treue Freundschaft zu bezeichnen, einst sagen wird: Grad wie bei Timpes Erben!"

"Ja, wie bei Timpes Erben!" stimmte ber Hobble bei. "Ich habe zwar diesem Namen bis jett keinen infulsorischen Beigeschmack abgewinnen können, aber was kein Berschtand der Berschtändigen sieht, das merkt der Rheumatiker, wenn es zieht. So sage ich denn meiner disherigen Abneigung Lebewohl, und da Sie sich durch lauter abgekürzte Namen auszeichnen, so werde ich, als Bierter im Bunde, diesem Beispiele folgen und ooch zwee Silben schtreichen. Sagen Sie also in Zukunft nur Heliogabalus Morpheus Edeward zu mir; das Franke können Sie weglassen; der Erdkreis wees es bennoch ganz genau, daß man den weltberühmten Frank darunter zu verschtehen hat. Ich habe geschprochen. Howgh!"

